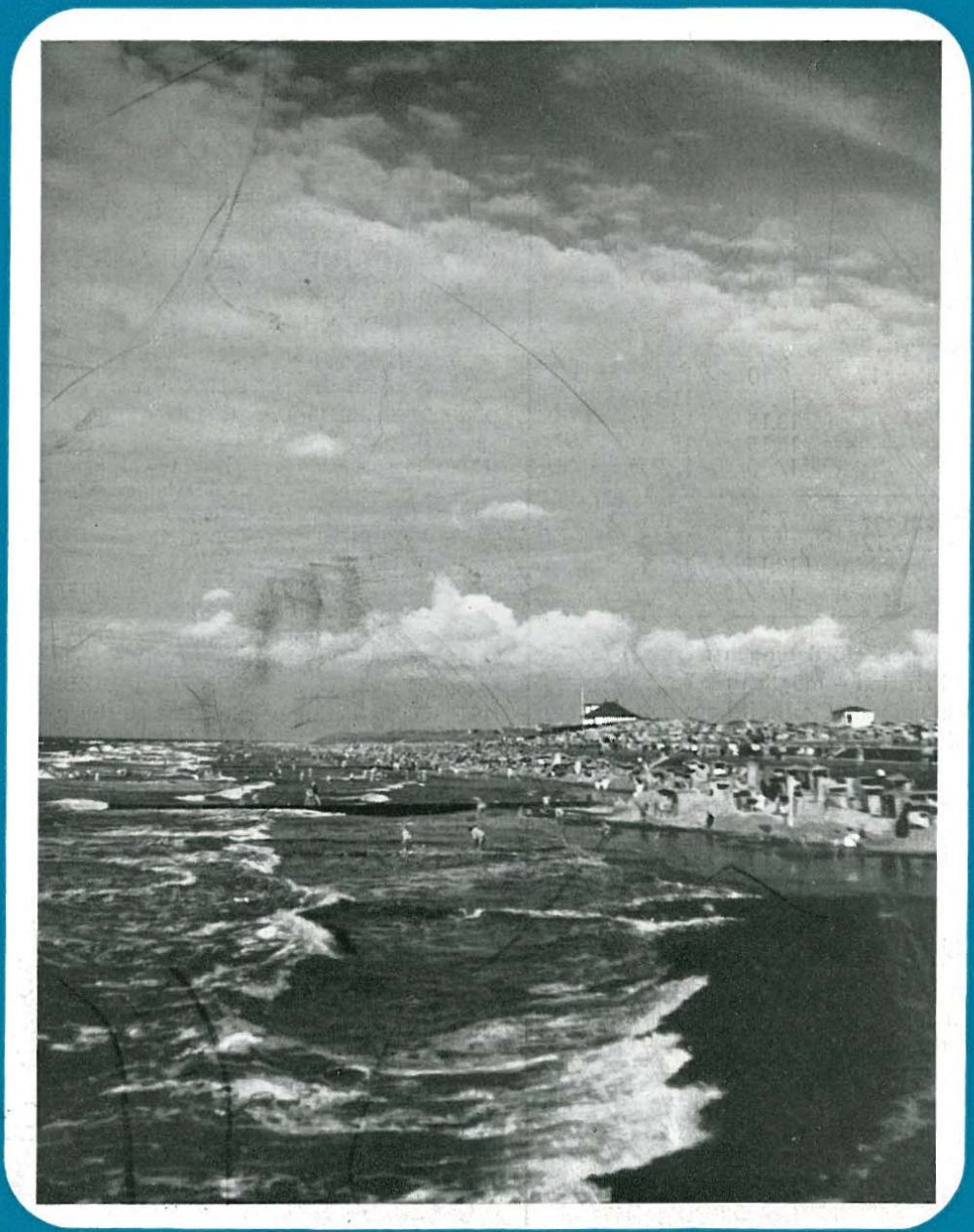
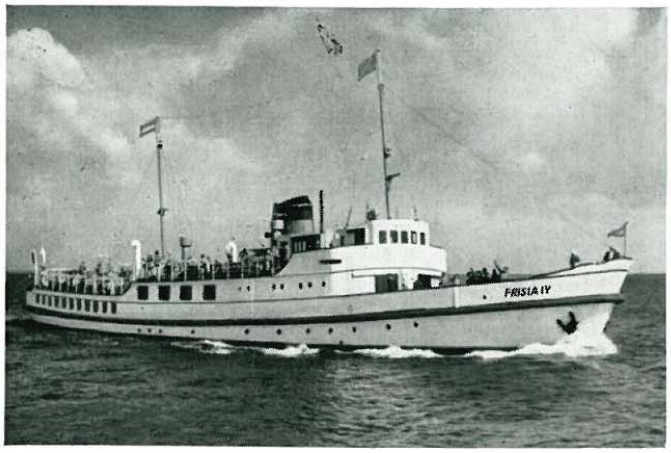
Bade-Courier

KURZEITSCHRIFT DES NORDSEEHEILBADES

NORDERNEY



NR. 12 · 5. SEPTEMBER 1959 · ZEHNTER JAHRGANG · EINZELPREIS 0,60 DM



Schiffs-Verbindungen

NORDERNEY-NORDDEICH

	Norderney ab	Norddeich ab
Vom 31. Mai bis 29. Juni 1959	7.30	8.00
	9.40	10.00
	13.15	11.45
	15.15	14.30
Sa = nur sonnabends	17.30	17.30
So = nur sonntags u. 17. 6.	19.45 So	18.30 Sa
Vom 30. Juni bis 31. August 1959	7.30	8.15
	9.10	10.15
	11.45	11.45
	13.15	14.30
	15.15	15.40
	17.30 W	16.45 W
W = nur werktags	18.00	18.30
So = nur sonntags	19.45 So	
Vom 1. September bis 14. September 1959	7.30	8.15
	9.10	10.15
	11.45	11.45
	13.15	14.30
	15.15	15.40
	17.30	17.30
Vom 15. September bis 4. Oktober 1959	7.30	8.00
	9.40	10.00
	13.15	14.30
	17.30	17.30

Die Kraftwagen-Beförderungen **nach Norddeich** sind – möglichst 2 Tage vorher – in unserem Geschäftshaus am Kurplatz anzumelden

Nach besonderer Bekanntmachung veranstalten wir etwa alle 14 Tage mit unseren neuen Fahrgastschiffen »FRISIA II« oder »FRISIA IV«

Tagesfahrten nach Holland

(DELFZIJL UND GRONINGEN)

Diese durch das Wattenmeer führenden ruhigen Fahrten erfreuen sich seit Jahren großer Beliebtheit.

Reisepaß nicht mehr erforderlich! Gültiger Personalausweis genügt.

AKTIENGESELLSCHAFT
REEDEREI NORDEN-FRISIA NORDERNEY
Am Kurplatz Fernruf 249

Reiseverbindungen und Zuganschlüsse

ANKUNFTSZEITEN IN NORDDEICH:

7.42 P *aus Richtung* PAPENBURG *(nur sonntags).*

7.47 P *aus Richtung* PAPENBURG *(nur werktags).*

8.07 E *aus Richtung* OLDENBURG *mit Kurswagen* BERLIN *Stadtb. - Hannover und* BASEL *Bad. Bf. - Hannover (verkehren vom 29./30. 6. bis 13./14. 9.).*

9.35 P *aus Richtung* MÜNSTER - *Rheine (von Münster bis Aschendorf nur werktags).*

9.56 P *aus Richtung* NORDEN *(werktags vom 30. 6. - 14. 9.).*

9.45 D *aus Richtung* MÜNCHEN - *Würzburg - Hannover - (zwischen Emden u. Norddeich nur vom 30. 6. - 14. 9.).*

11.25 E *aus Richtung* WUPPERTAL-*Vohwinkel - Hagen - Hamm-Münster.*

13.52 E *aus Richtung* GOSLAR - *Hildesheim - Hannover - Sande mit Kurswagen* HAMBURG-*Altona und* BIELEFELD *(vom 30. 6. - 14. 9.).*

14.22 D *aus Richtung* KÖLN - *Wuppertal - Hamm - Münster.*

14.49 D *aus Richtung* KÖLN - *Düsseldorf - Oberhausen - Essen-Altenessen - Recklinghausen - Münster mit Kurswagen* M.-GLADBACH - *Münster (vom 30. 6. - 14. 9.).*

15.27 E *aus Richtung* BRAUNSCHWEIG - *Hannover - Bremen* (zwischen Emden u. Norddeich nur 30. 6. - 13. 9.).

16.56 P *aus Richtung* NORDEN *(nur bei Schiffsanschluß bis Mole).*

16.36 D *aus Richtung* MÜNCHEN - *Würzburg - Frankfurt - Wiesbaden - Köln - Neuß - Düsseldorf - Oberhausen - Essen-Altenessen - Recklinghausen - Münster (ab Münster nur vom 30. 6. - 13. 9.) mit Kurswagen von* WIEN *Westbf. und* FRANKFURT - *Hagen.*

18.21 P *aus Richtung* LEER *(nur werktags außer Sa. und ab 14. 9. einschl. Sa.).*

19.35 P *aus Richtung* EMDEN-*Süd.*

ABFAHRTSZEITEN VON NORDDEICH:

8.35 P *in Richtung* EMDEN-*West - Emden-Süd (werktags).*

8.40 P *in Richtung* EMDEN-*West - Emden-Süd (sonntags).*

10.23 E *in Richtung Leer - Oldenburg - Bremen - Hannover - Hameln* - ALTENBEKEN *(nur vom 1. 7. - 14. 9.).*

10.55 D *in Richtung Rheine - Münster - Hamm - Hagen - Wuppertal-E.* - KÖLN.

13.00 D *in Richtung Rheine - Münster - Duisburg - Düsseldorf - Neuß - Köln - Wiesbaden - Frankfurt - Würzburg-*MÜNCHEN *(zwischen Norddeich und Münster vom 1. 7. - 14. 9.) mit Kurswagen* WIEN *Westbf. und Hagen* - FRANKFURT/*Main.*

13.08 P *in Richtung* EMDEN-*Süd (nur werktags und bei Schiffsanschluß ab Mole).*

14.42 E *in Richtung Münster - Hamm - Hagen - Wuppertal-Elberfeld* - KÖLN *m. Kurswagen Oldenburg* - BRAUNSCHWEIG *und Oldenburg* - BIELEFELD *(30. 6. - 14. 9.).*

16.53 D *in Richtung Münster - Duisburg - Düsseldorf* - KÖLN *(verkehrt vom 30. 6. - 14. 9.) mit Kurswagen Münster* - M.-GLADBACH.

16.25 E *in Richtung Sande - Bremen - Hannover* - GOSLAR.

17.47 P *in Richtung Leer - Rheine - Münster* - HAMM (nur *bei Schiffsanschluß ab Mole).*

18.50 P *in Richtung Leer* - RHEINE *(nur werktags).*

19.29 D *in Richtung Leer - Bremen - Hannover - Göttingen - Würzburg - Nürnberg* - MÜNCHEN *(verkehrt ab Norddeich nur vom 30. 6. - 14. 9.).*

19.05 P *in Richtung Leer* - MEPPEN *(verkehrt nur sonntags und nur bei Schiffsanschluß ab Mole).*

19.58 P *in Richtung* NORDEN *(nur werktags, ab 31. 8. tägl.).*

21.00 P *in Richtung Emden-West - Leer* - PAPENBURG-*Ems (verkehrt nur sonntags bis 30. 8.).*

21.26 E *in Richtung Leer* - OLDENBURG *(verkehrt vom 30. 6. - 14. 9.) mit Kurswagen* BERLIN *Stadtb. und* BASEL *Bad. Bf.*

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr

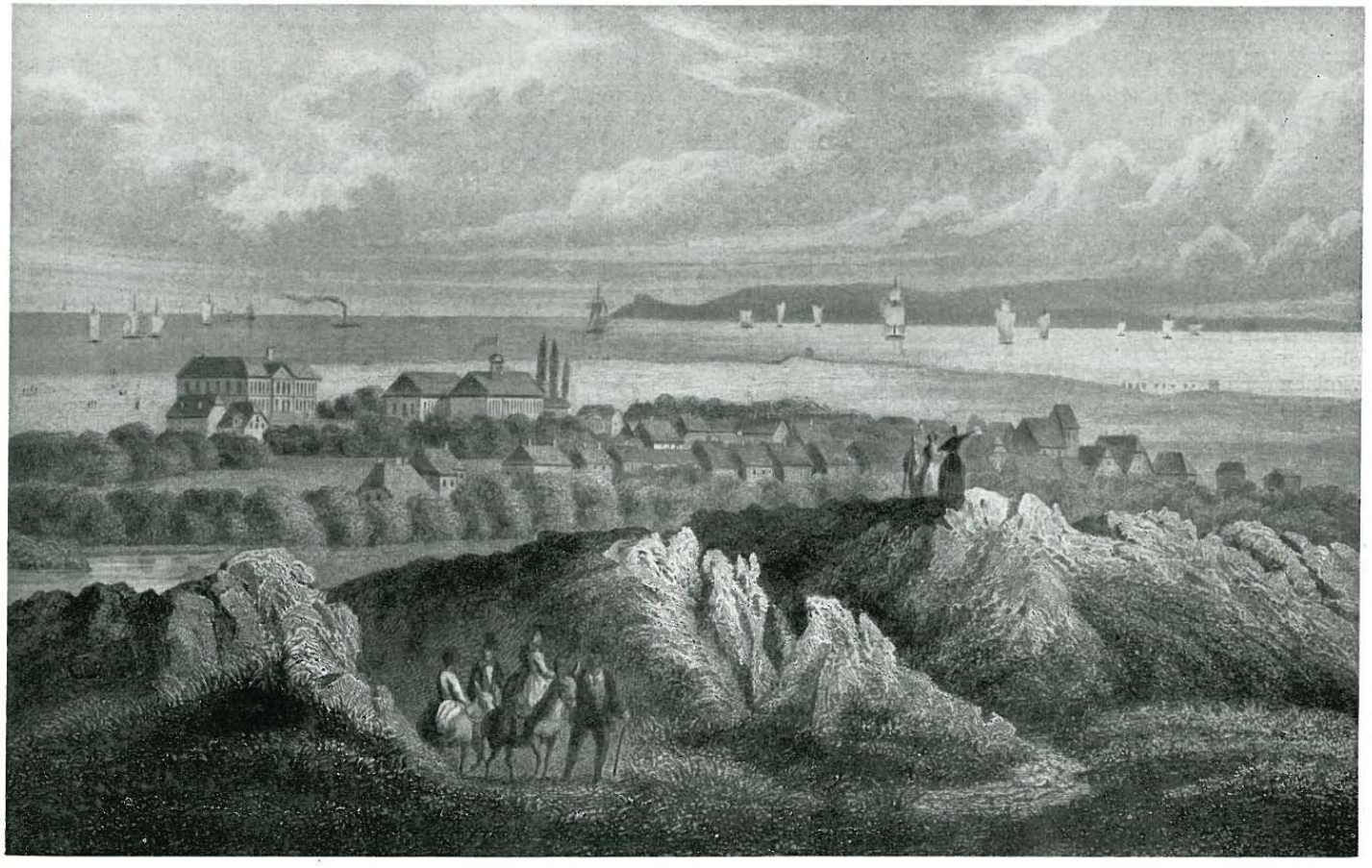
Bade-Courier

Sonnabend, den 5. September 1959 KURZEITSCHRIFT DES NORDSEEHEILBADES NORDERNEY Zehnter Jahrgang, Nummer 12

Unser Heilbad im Spiegel
eines 125 Jahre alten Berichts der
„Leipziger Illustrirten Zeitung"

„... Seine Entstehung verdankt es dem genialen Lichtenberg"

Das Seebad auf der Insel Nordernei ist als solches ohne Zweifel das bedeutendste Etablissement unter den deutschen Nordseebädern und möchte selbst an Eleganz der Einrichtung nur Scheveningen weichen. Nordernei ist auch das älteste der Nordseebäder — seine Entstehung verdankt es einem genialen Gedanken unseres unsterblichen Lichtenberg, und seine Gründung reicht in die letzten Jahre des vorigen Jahrhunderts. Die wachsende Bedeutung der Badeanstalt ist ursprünglich dem warmen Interesse der ostfriesischen Landstände zuzuschreiben und in neuerer Zeit theils einer zweckmäßigen Verwaltung unter der Provinzialregierung in Aurich, theils der Freigebigkeit des Königs von Hannover, welcher bedeutende Summen zur Verbesserung der Anstalt, wie für die Annehmlichkeiten der Badegäste hergegeben hat. Nordernei ist eine Insel, wie alle die anderen Eilande, welche westlich und östlich von ihr den ersten Andrang der Nordsee auf das deutsche Festland abwehren, allein sie besitzt den eigenthümlichen Vorzug, daß man zur Ebbezeit auf einem von dem Meere freigelassenen harten Sandwege, so gut wie auf einer künstlichen Chaussee zu ihr gelangen kann, und zwar ohne die geringste Gefahr, obgleich über denselben Weg sechs Stunden später die größten Küstenfahrzeuge hinwegsegeln können. Auf diese Weise kann man die Insel bequem in seinem eigenen Wagen erreichen. Die hannoverschen Chausseen führen bis an die Küste, und hier hat die Regierung einen Vogt angestellt, welcher bei scheinbarer Gefahr die Wagen der Reisenden auf ihrer Fahrt über den vom Wasser freigelassenen Meeresgrund begleitet; in schlankem Trabe erreicht man das Gestade der Insel in einer guten halben Stunde. Auf der westlichen Seite der Insel befindet sich das Dörfchen Nordernei, welches fast nur aus neuen, reinlichen, kleinen Häuschen besteht, in denen gegen 1000 Seelen wohnen. Der Charakter dieser Menschen hat noch immer etwas originell Biederes, wiewol auch sie augenscheinlich anfangen, dem Fortschritte der Civilisation zu folgen. Sie bieten zugleich den besten Beweis für die gesunde Luft ihrer Heimat, an der sie gleich den Schweizern mit großer Innigkeit hängen. Während der neun Monate, außerhalb der Badezeit, lebt kein Arzt auf der Insel, der auch schwerlich eine Beschäftigung finden würde. Von Epidemien und ansteckenden Krankheiten kennt man hier nichts — die Menschen sterben meistens nur an Alter und auf der See — und die fruchtbare Ichtyophagennatur vermehrt die Seelenzahl mit jedem Jahre. Die reinlichen, netten Häuschen dieser Bewohner bieten den Badegästen eine einfache, aber mit allen zum häuslichen Leben gehörigen Erfordernissen versehene Wohnung dar, in der sich zwar die Meisten gewiß auf eine sehr merkliche Weise der Natur näher gerückt, aber darum nicht minder glücklich fühlen werden. Selbst die vornehmsten, an alle feinere Lebensgenüsse gewöhnten Leute fühlen sich neu und lebendig erfrischt in diesem einfachen Naturleben, welches den schwachen Körper mit neuer Kraft und Gesundheit füllt. — Zu den öffent-

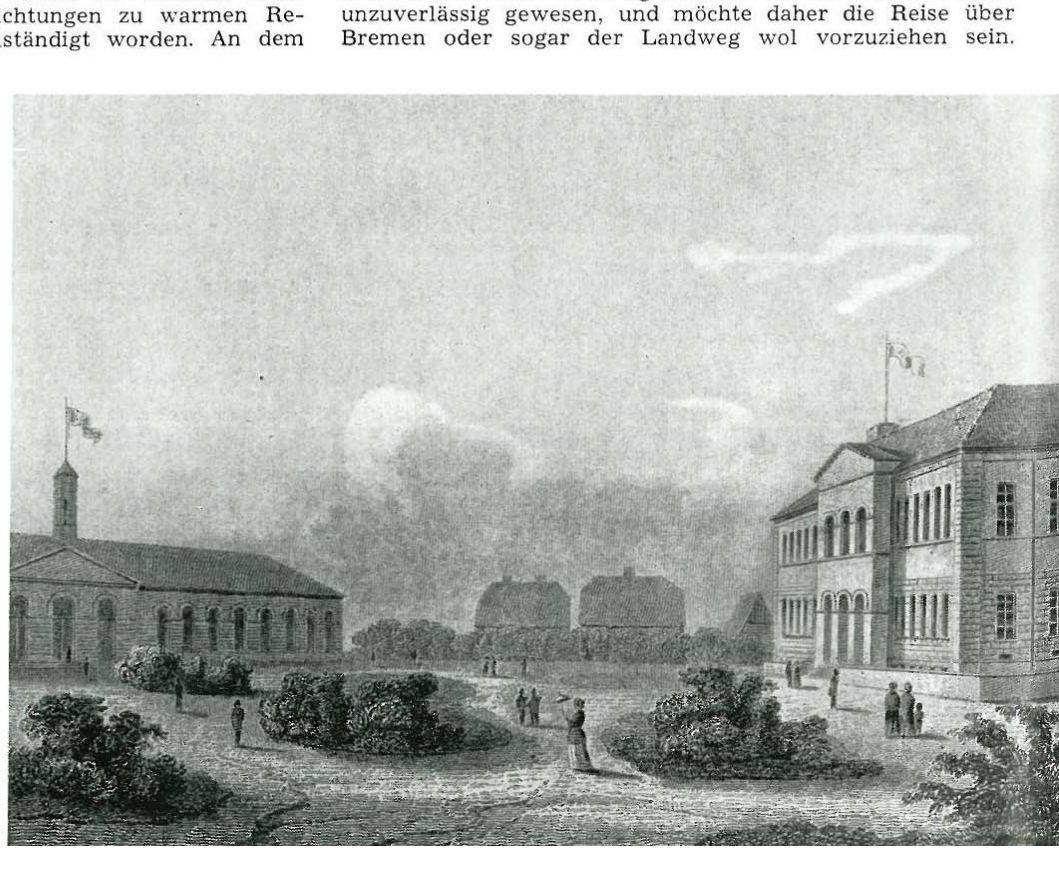


Blick von den einstigen Weststranddünen auf Kur- und Logierhaus. Am rechten Bildrand ist deutlich zu erkennen, wie nahe einst das Watt an die Kuranlagen heranreichte

lichen Gebäuden gehört vorerst das Conversationshaus, ein stattliches, mit verschiedenen großen Sälen aller Art versehenes Gebäude, in welches jedem Bewohner der Insel freier Zutritt gestattet wird. Der Eßsaal faßt wol über 300 Personen, der Saal zu den Abendvereinigungen der Gesellschaft ist eben so groß, auch Spielzimmer zum Kartenspiel wie Lesezimmer finden sich und in letzteren eine Bibliothek, die mit jedem Jahre vermehrt wird und nebst allen Zeitungen der freien Benutzung offensteht.

Nahe dem Conversationshause findet sich das große, mit aller Pracht eingerichtete und vorzugsweise zur Aufnahme fürstlicher Personen bestimmte Logirhaus. An anderen öffentlichen Locales und Vergnügungsorten fehlt es keineswegs; die Gartenanlagen sind freilich nicht ohne große Mühe dem unfruchtbaren Boden abgewonnen, werden aber deshalb um so mehr die gerechte Bewunderung des Kenners erwecken, und bieten zur Promenade vielfache Laubengänge und schattige Plätzchen. Die medicinischen Anstalten lassen nichts zu wünschen übrig und sind erst in dem letzten Jahre durch den Neubau eines Badehauses mit eleganten Einrichtungen zu warmen Regen- und Douchebädern vervollständigt worden. An dem Strande des Meeres sind die Badeplätze für Herren und Damen dem gegenseitigen Gesichtskreise durch die Lage der Insel entzogen und finden sich hier 88 gut eingerichtete Badekarren, eine Zahl, welche wol kein anderes Seebad aufzuweisen haben wird. Der Strand des Meeres dient zu gleicher Zeit während der Ebbezeit auch zur Promenade und verdient vollkommen seinen allgemein anerkannten Ruf. Der durch eben diese Vorzüglichkeit des Strandes bedingte starke Wellenschlag hat dem Seebade von Norderney wol hauptsächlich seine Bedeutung verschafft, und wie die Wirksamkeit der Seebäder im Allgemeinen von Jahr zu Jahr mehr Anerkennung findet, so wird der Unparteiische, namentlich die Aerzte, welche jetzt so häufig das Meer und die Heilwirkungen seiner Bäder persönlich kennen zu lernen sich bemühen, sicherlich nie die Vorzüge von Norderney verkennen, welche es in jeder Beziehung darbietet. Seit einigen Jahren existirt auch eine gymnastische Anstalt auf der Insel, in welcher, in Verbindung mit dem Gebrauche der Seebäder und unter ärztlicher Leitung, in medizinischer Hinsicht, bei Verwachsungen der Kinder sehr bedeutende Erfolge gewonnen werden.

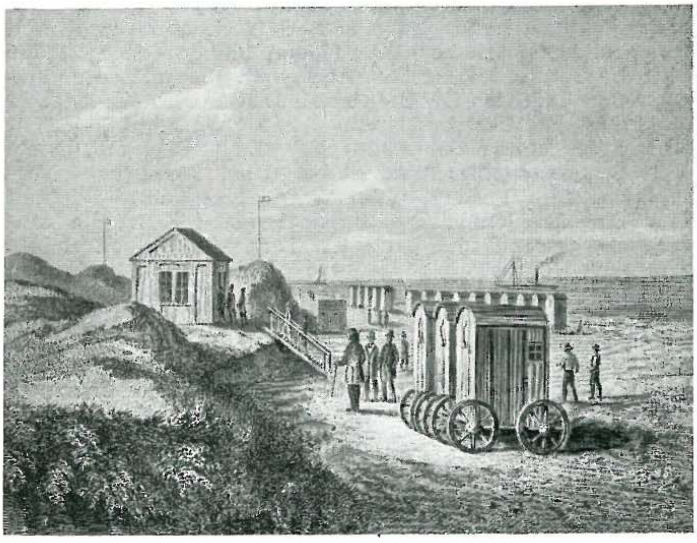
Die Finanzen der Anstalt gestatten es, daß die Preise der Bäder wie aller übrigen Lebensbedürfnisse in Norderney billiger gestellt sind, wie in vielen anderen Seebädern. Die Verbindungsmittel sind in neuerer Zeit bedeutend dadurch verbessert, daß täglich ein Postwagen von der Insel selbst abgeht und auch ankommt; auch fährt täglich ein Packetschiff zwischen der Insel und der Stadt Norden und ein bequem eingerichtetes Dampfschiff macht zweimal in der Woche die Fahrt von Bremen nach Norderney, in der Regel in 12-14 Stunden. Die Fahrten der Weser-Damfschiffe von Münden aus stehen mit dem Abgange dieses Dampfschiffes in Verbindung. Die Dampfschifffahrten von Hamburg aus sind in den letzten Jahren unzuverlässig gewesen, und möchte daher die Reise über Bremen oder sogar der Landweg wol vorzuziehen sein.



Wenn sich auch vieles wandelte: an der Napoleonschanze mit dem verträumten Schwanenteich, die beide an einstige kriegerische Jahre erinnern, scheint die Zeit still zu stehen und alles ist wie einst

Kurgast Theodor Fontane

Wenn wir in alten Norderneyer Kurlisten blättern, so begegnet uns dort eine unabsehbare Reihe von Namen, die im kulturellen Leben Deutschlands Klang und Ansehen haben, deren Träger als Forscher oder Wissenschaftler, als Künstler oder Dichter auch heute noch allgemein geachtet und gefeiert werden. Zu den geistig bedeutendsten, zugleich wohl auch zu den menschlich schätzenswertesten Persönlichkeiten, die uns in den Norderneyer Fremdenverzeichnissen älterer Zeit begegnen, gehört ohne Frage Theodor Fontane, der vielgenannte und weitbekannte Verfasser der „Wanderungen durch die Mark Brandenburg". Fontane, von dem eine unserer angesehensten Literaturgeschichten sagt, daß er neben Wilhelm Raabe zu den fast unerreichten Vorbildern realistischer Darstellungskunst des 19. Jahrhunderts zählte, ist das erste Mal ausschließlich durch geschichtliche Interessen nach Ostfriesland gelenkt worden. Mit Vorstudien für sein Werk „Fünf Schlösser" beschäftigt, begab sich der Dichter im Juli 1880 von Berlin, wo er seinen Wohnsitz hatte, über Emden nach dem Schloß Lütetsburg bei Norden, um hier in dem Knyphausenschen Familienarchiv Nachforschungen nach einem Baron Knyphausen anzustellen, der in dem Abschnitt „Hoppenrade" des Buches besonders hervortritt. Damals schon mag in ihm der Plan entstanden sein, möglichst bald hierher zurückzukehren und in den nächsten Jahren einige Wochen auf Norderney zu verbringen. So geschah es dann auch: zweimal, 1882 und 1883, hat sich Fontane längere Zeit auf Norderney aufgehalten und hier in der Marienstraße Nr. 3 gewohnt.



Links: der heutige Kurgarten etwa um das Jahr 1850; rechts: so badeten die Herren um 1840. Schon damals verkehrten auch Dampfer nach Norderney, wie deutlich zu erkennen ist. Die Badekarren haben sich praktisch bis auf den heutigen Tag erhalten, sie dienen aber nur noch gelegentlich als Umkleideräume

Obwohl der Dichter damals bereits im siebten Jahrzehnt seines Lebens stand, fühlte er sich, kleiner Beschwerden und Unpäßlichkeiten zu geschweigen, noch keineswegs als Mummel- und Tattergreis. Im Gegenteil, „wie ein Pferd", so schreibt er einmal an einen Freund, hat er zeitweise auf Norderney gearbeitet. Die Vormittagsstunden gehörten gewöhnlich der Schriftstellerei; den Nachmittag und den Abend widmete er dann der Erholung oder anderen Zwecken. Sehr oft und ausgiebig bedachte er vor allem seine Frau mit Nachrichten. Die an sie gerichteten Briefe sind ungemein reich an feinsinnigen Bemerkungen und scharfsinnigen Beobachtungen, und es ist auch heute noch von hohem Reiz, in ihnen zu lesen. Einige solcher Briefstellen geben wir im folgenden wieder.

Wenige Tage nach seiner Ankunft auf Norderney erzählt er seiner Frau in einem Briefe vom 9. August 1882: „Wie mir's geht, weiß ich eigentlich selber nicht; ich kann sagen gut, aber ich kann auch sagen schlecht. Mit der Wohnung und den Wirtsleuten hab' ich es gut getroffen; die Luft ist herrlich, der Anblick des Meeres dito, und nachmittags drei, vier Stunden lang am Strande spazieren zu gehen oder spazieren zu sitzen, ist ein Genuß. Dazu kommt, daß mir die eingeborene Bevölkerung sympathisch ist: kräftige, tüchtige, urgermanische Menschen, ehrlich und zuverlässig. Wenn ich trotzdem nicht zufrieden bin, so liegt es wohl mehr an mir und meiner Beschaffenheit, als an dem Orte selbst: ich bin total erkältet, so sehr, daß ich selbst Kopfweh habe, was ich sonst nicht kenne."

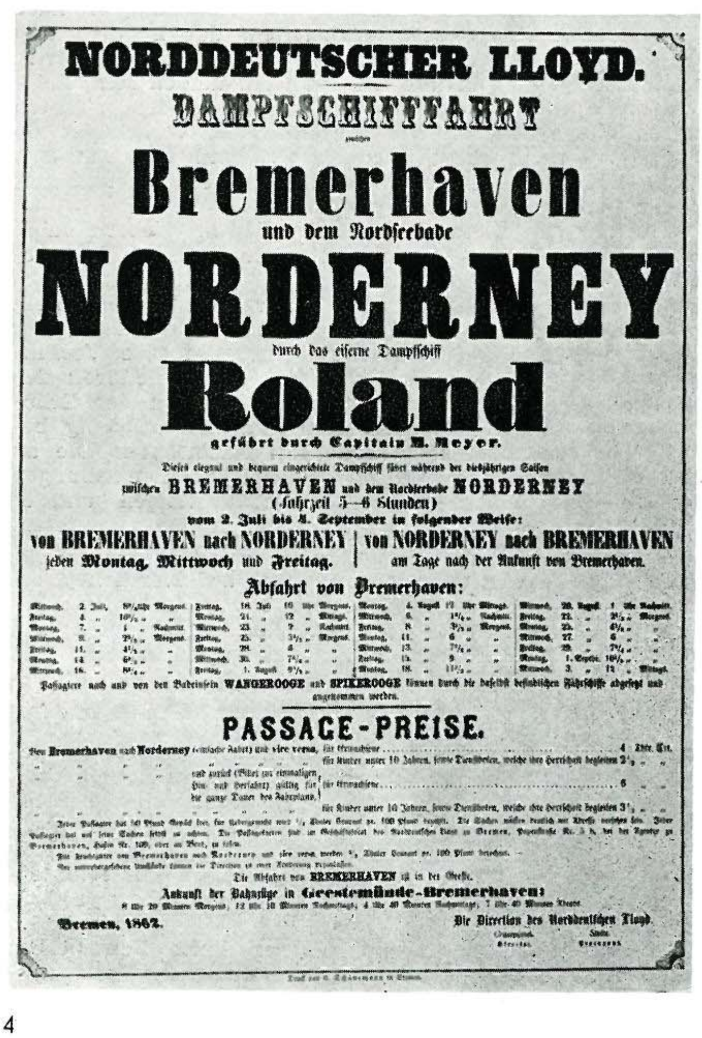
In den vorhergegangenen Jahren hatte Fontane zu seiner Ausspannung öfters das Harzstädtchen Thale auf-

gesucht. Zwischen diesem Ort und Norderney zieht er am Schluß seines Schreibens folgenden Vergleich: „Diesen Zeilen schließe ich wieder ein paar Briefe und Karten bei. Du ersiehst auch daraus den ungeheuren Unterschied zwischen hier und Thale, das ich übrigens, trotz dieses Unterschiedes, sehr in Ehren und dankbarer Erinnerung halte. Aber das ist doch andererseits wahr, daß die Gesellschaft dort etwas unter'm Niveau ist. Finden sich dann auch ein paar Generäle, Geheimräte ein, so sind es so wenige, daß man kaum hoffen darf, etwa einen sympathischen darunter zu finden. Hier aber tummeln sich Hunderte, so daß man eine Chance hat, irgendetwas Umgängliches kennen zu lernen".

Aus einem Briefe vom 12. August: „Die Verpflegungsverhältnisse sind hier sehr merkwürdig. Mein Hauptnahrungsmittel ist Gerstensuppe, ein nationales Gericht, unserer Graupensuppe aus Hammelfleisch sehr ähnlich, aber noch kräftiger. Bei Knyphausens war ich gestern zu einem kleinen Diner. Dieses verlief sehr angenehm. Sie sind alle, namentlich auch sie, die Gräfin, von großer Liebenswürdigkeit, einfach und natürlich, und in politischen Dingen ungeheuer freiweg".

Den 17. August berichtet er seiner Frau: „Im ganzen muß ich mit meinen drei Wochen hier sehr zufrieden sein. Es ist mir eigentlich nichts Unangenehmes passiert, und selbst die Sturmtage waren schön. Ja, ich komme jetzt dahinter, daß das Meer nur an seinen Sturmtagen entzückend ist; so wie Ruhe eintritt, ist es eigentlich langweilig. — Man kann nicht von sieben Uhr früh bis elf Uhr abends auf einer Bank sitzen, Reseda riechen und „Heil dir im Siegerkranz" zum hundertsten Male blasen hören. Also nochmals, es war sehr hübsch, und was die Hauptsache ist, die wundervolle, sauerstoffreiche Luft wird meinem Blut und meinen Nerven auch gut getan haben. Berliner Kanalluft ist nicht meine Sache".

Im nächsten Jahre, 1883, reiste Fontane etwas früher, und diesmal über Emden, nach Norderney. In einem Briefe an seine Frau, geschrieben am 19. Juli, lesen wir: „Die Fahrt ist langweilig und eigentlich eine Geduldsprobe, besonders deshalb, weil man, wenn man schon da zu sein glaubt, mit dem Dampfer festsitzt und halbe Stunden lang, oft viele Stunden lang, auf Flut warten muß. So ging es auch gestern. Bald nach sechs Uhr konnt' ich die Knyphausen'sche Villa deutlich erkennen, und um siebeneinhalb Uhr legten wir an dem Pier an. Ein Junge nahm mein Plaid, und so steuerten wir auf die Marienstraße zu. Nr. 3, in dem im vorigen Jahre ein beständiges Treppauf- und -ab war, hatte etwas von einem Mausoleum. Ich ließ mich aber durch diesen Eindruck nicht stören und mietete von einer kleinen „Schließerin" aus Wester-Accumersiel die vorjährige Wohnung unter den vorjährigen Bedingungen. Sie, die Schließerin, war durch Frau Kapitän Warnecke bereits unterrichtet und zeigte sich freundlich, artig, verständig, was ich so gerne habe.



NORDDEUTSCHER LLOYD.

DAMPFSCHIFFFAHRT

zwischen

Bremerhaven

und dem Nordseebade

NORDERNEY

durch das eiserne Dampfschiff

Roland

geführt durch Capitain M. Meyer.

Dieses elegant und bequem eingerichtete Dampfschiff fährt während der diesjährigen Saison zwischen BREMERHAVEN und dem Nordseebade NORDERNEY (Fahrzeit 5–6 Stunden) vom 2. Juli bis 4. September in folgender Weise:

von BREMERHAVEN nach NORDERNEY jeden Montag, Mittwoch und Freitag. | von NORDERNEY nach BREMERHAVEN am Tage nach der Ankunft von Bremerhaven.

Abfahrt von Bremerhaven:

Passagiere nach und von den Badeinseln WANGEROOGE und SPIKEROOGE können durch die daselbst befindlichen Fährschiffe abgesetzt und angenommen werden.

PASSAGE-PREISE.

Von Bremerhaven nach Norderney (einfache Fahrt) und vice versa, für Erwachsene ... 4 Thlr. Crt.

für Kinder unter 10 Jahren, sowie Dienstboten, welche ihre Herrschaft begleiten 2½

und zurück (Billet zur einmaligen Hin- und Herfahrt) gültig für die ganze Dauer des Fahrplans, für Erwachsene ... 6

für Kinder unter 10 Jahren, sowie Dienstboten, welche ihre Herrschaft begleiten 3½

Die Abfahrt von BREMERHAVEN ist in der Geeste.

Ankunft der Bahnzüge in Geestemünde-Bremerhaven:

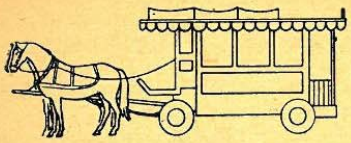
Bremen, 1862.

Die Direction des Norddeutschen Lloyd.

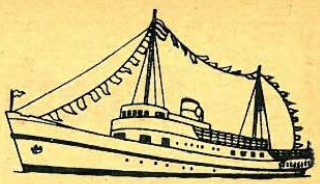
Nach einer kleinen Säuberung ging ich nun in die Stadt, um einige Einkäufe zu machen und in Schuchards Hotel zu Abend zu essen. Bald nach neun Uhr war ich wieder zu Hause und wollte mich eben an das Auspacken meines Koffers machen, als Frau Kapitän Warnecke erschien, um mir ihre Aufwartung zu machen und nach meinen Wünschen zu fragen. Sie bewohnt nämlich ein anderes größeres Haus mit einer Milch- und Ackerwirtschaft und läßt die „Dependance", in der ich wohne, durch die vorgenannte kleine Schließerin aus Wester-Accumersiel verwalten. Ich bat sie, die Kapitana, Platz zu nehmen, und wir hatten nun ein längeres Gespräch, das sich, nach Abmachung des Geschäftlichen, allerlei delikaten Fragen zuwandte".

Am 27. Juli weiß Fontane seiner Frau folgendes zu melden: „Heute wieder Sturm und Regen. So kürzte ich meinen Spaziergang etwas ab und war schon um sieben Uhr wieder zu Haus. Einige Minuten später erschien Frau Kapitän Warnecke, die ich die ganze Woche über nicht gesehen hatte, um sich nach meiner Zufriedenheit zu erkundigen. Ich bewundere dann immer den Takt, die gute Sitte, die feinere Lebensklugheit dieser Leute, lauter Dinge, die der Berliner mit all seinen Tugenden und Vorzügen, die ich ihm gerne lasse, nicht hat — nicht einmal die „feine Lebensklugheit". Er weiß wohl seinem Vorteil nachzugehen, aber selbst dabei wirkt er unverbindlich. Also Frau Kapitän Warnecke erzählte mir auf mein Zureden einiges von ihren Reisen. Sie hat die ganze Welt gesehen und hat über diese vieljährigen Reisen Tagebuch geführt".

Es ist hier nicht der Raum, die im Vorstehenden wiedergegebenen Bemerkungen, Erlebnisse und Eindrücke Fontanes noch im einzelnen zu würdigen. Nur ganz allgemein läßt sich sagen, daß diese flüchtig hingeworfenen und aus dem Augenblick geborenen Aufzeichnungen in ihrer einfachen Natürlichkeit und reichen Gedankenfülle überaus fesselnd sind. Sie erwecken in dem Leser ein unmittelbares und instinktmäßiges Entzücken, eine unmittelbare Erheiterung und Befriedigung. Bei aller behaglichen Breite ist der Fontane'sche Stil doch leicht und licht, und seine Sprache besitzt eine Haltung und innere Form, wie sie wohl nur nach langer poetischer Uebung denkbar ist. Gut gelaunt, etwas witzig, etwas humoristisch und voll Selbstironie erscheint der Schreiber dieser Norderneyer Badebriefe. Man muß ihn lieb gewinnen.



Herzlich Willkommen!



Ehrengäste

Kümpers, Carl-Gottfried, Rheine, zum 46. Male Hs. Daheim
Heynen, Herbert, Düsseldorf, zum 41. Male H.-P. Iderhoff
Heltewig, Herm., Wuppertal-B., z. 39. Male Hs. Joh.-Catarina
Wiemer, Wilhelm, Köln, zum 37. Male Schulzenstr. 40
Kümpers, Martha, Rheine, zum 36. Male Haus Daheim
Pickhan, Gustav, Dortmund, zum 34. Male Winterstr. 22
Schmitz, Hardy, Rheine, zum 34. Male Kaiserstr. 4
Weiss, Hans, Wuppertal-B., zum 34. Male Hs. Hildeg. Bakker
Engberding, Christine, Münster, zum 32. Male Luisenstr. 6
Meyer, Hans, Wuppertal-B., zum 32. Male Haus Daheim
Bergmann, Maria, Sudmühle, zum 31. Male Luisenstr. 6
Kreyenborg, H., Meppen, zum 31. Male Haus Daheim
Kreyenborg, Helene, Meppen, zum 31. Male Haus Daheim
Hellenberg, Paula, Bremen, zum 28. Male Viktoriastr. 8
Schmitz, Inge, Rheine, zum 28. Male Kaiserstr. 4
Schwonke, Kurt, Oldenburg, zum 28. Male Haus Nordland
Walter, Marie, Wuppertal-B., zum 28. Male Villa Contessa
Heltewig, Johanna, Wuppert.-B., z. 27. Male Hs. Joh.-Catarina
Janssen, Hermann, Ulm, zum 27. Male Damenpfad 21
Voß, Christian, Leese, zum 27. Male Luisenstr. 37
Voß, Lina, Leese, zum 27. Male Luisenstr. 37
Cramer, Heinrich, Leer, zum 25. Male Haus Hellmuth
Cramer, Johanne, Leer, zum 25. Male Haus Hellmuth
Huhn, Hedwig, Witten (Ruhr), zum 25. Male Haus Westend
Thewes, Siegfried, Wuppertal-E., zum 25. Male Bogenstr. 4
Bartel, Irene, Bremen, zum 20. Male Haus Hellmuth
Buschhaus, Paula, Wuppertal-E., zum 20. Male Haus Antje
Huhn, August, Witten (Ruhr), zum 20. Male Haus Westend
Reuter, Josefine, Münster, zum 20. Male Feldhausenstr. 12a
Springer, Karl, Münster, zum 20. Male Benekestr. 44
Wolff, Fritz, Wuppertal-E., zum 20. Male See-V. Miramar

Angemeldet bis 20. August mittags

Adler, Heinz, m. Frau u. Tochter, Stadthagen — Moltkestr. 11
Albers, Hans, m. 3 Angehörigen, Lövenich — Moltkestr. 11
Albers, Dr., m. Frau, Düsseldorf — Hotel Rixtine
Anneken, Udo, m. 2 Söhnen, Offenbach — Hotel Rixtine
Bamberg, Emmy, Lengerich — Gartenstr. 23
Bauhaus, Herb., Bochum — Tollestr. 4
Baute, Reinh., m. Frau, Werther — Hotel Rixtine
Beckmann, Franziska, Bottrop — Schmiedestr. 5
Bergen, Ute, Brackwede — An der Schanze 8
Berger, Lothar, m. Frau u. Tochter, Wuppertal — Ellernstr. 2
Bergforth, Anni, m. Sohn u. Tochter, Bottrop — Benekestr. 20
Bernartz, Walt., m. 3 Angehörigen, Bonn — Gartenstr. 57
Bertram, Math., m. Sohn, Bremen — Mühlenstr. 11
Bollmann, Fritz-P., Leichlingen — Gartenstr. 57
Bonn, Jos., Kufferath — Halemstr. 7
Borgardt, Carl, m. Frau, Düsseldorf — Seilerstr. 1a
Borttscheller, Georg, Dr., m. Frau, Frankenthal — Strandv. Therese
Brammen, Fritz, m. Frau, Dortmund — Strandv. Therese
Braun, Anni, m. 2 Söhnen, Niederselters — Rheinstr. 1
Bredendieck, Dietr., m. Frau, Delmenhorst — Seilerstr. 1b
Breuer, Otto, m. Frau, Mülheim — Nordseeheim
Brock, Karl, m. Frau, Norden — Altersheim
Büntig, Inge, Soest — Damenpfad 20
Calmés, Peter, m. Frau, Duisburg — Jann-Berghaus-Str. 63
Damm, Aug., m. Frau, Wolfsburg — Birkenweg 34
Danne, Elisabeth, Düsseldorf — Winterstr. 17
Dettmer, Margar., Obernkirchen — Janusstr. 10
Dieckmann, Helga, Essen — Am Denkmal 2
Döhner, Reinh., Duisburg — Kreuzstr. 2-3
Dolch, Gertrud, Hiltrup — Mühlenstr. 8

Was wir sehen und hören werden

Sonntag, 6. September	11.00 Uhr	Kurgarten Festliches Vormittagskonzert
Montag, 7. September	20.30 Uhr	Großer Saal Liederabend Kammersänger Karl Schmitt-Walter, Bariton
Mittwoch, 9. September	20.30 Uhr	Großer Saal Dreizehnte Kur-Reunion
Donnerstag, 10. September	20.30 Uhr	Kleiner Saal „Sonne über Ostfriesland" Farblichtbildervortrag von Pastor Wilke, Berumerfehn
Freitag, 11. September	20.30 Uhr	Großer Saal Fünfzehntes Symphoniekonzert Solist: Takahiro Sonoda (Tokio), Klavier Leitung: Béla Hollai
Sonnabend, 12. September	20.30 Uhr	Weißer Saal Klavierabend Takahiro Sonoda, Tokio
Sonntag, 13. September	11.00 Uhr	Kurgarten Festliches Vormittagskonzert
Dienstag, 15. September	20.30 Uhr	Großer Saal (geschlossene Veranstaltung, nur für Tagungsteilnehmer) Sechzehntes Symphoniekonzert Solist: Takahiro Sonoda (Tokio), Klavier Leitung: Béla Hollai
Donnerstag, 17. September	20.15 Uhr	Kleiner Saal „Buise — Mutterinsel Norderneys" Vom Werden und Vergehen der friesischen Inseln, Lichtbildervortrag von Dr. Arend Lang
	20.15 Uhr	Großer Saal Klavierabend (F. Chopin) Heinrich Berg
Montag, 21. September	20.15 Uhr	Großer Saal Friesischer Heimatabend Sang, Klang und Tanz von der Waterkant
Donnerstag, 24. September	20.00 Uhr	Kurtheater „Montserrat" Schauspiel von Emmanuel Robles
	20.15 Uhr	Kleiner Saal „Indien — Land der Zukunft" Farblichtbildervortrag von Dr. Horst Adamietz
Freitag, 25. September	20.15 Uhr	Weißer Saal Liederabend Herman Gazendam (Tenor)
Sonntag, 27. September	20.15 Uhr	Weißer Saal Kammerkonzert Ebert-Trio (Wien)

Nähere Angaben über die dreimal täglichen Kurkonzerte bitten wir den Konzertplänen auf den Seiten 34 bis 36 dieses Heftes zu entnehmen.

Staatliche Strandhallen GmbH.

Ein Abend in den Staatlichen Strandhallen ist immer ein besonderes Erlebnis!

Für Schwung und gute Laune sorgt an jedem Abend
HANS BÜHLER-WITTE
„Der lachende Dritte"

Zum Tanz spielt:
BOBBY FLINT mit seinen Solisten
Die von allen Sendern bekannte Tanzkapelle

Sonnabend, den 5. September, 21 Uhr
Großer RHEINISCHER ABEND
Hochstimmung am Wochenende

Sonntag, den 6. September, 21 Uhr
Großes BORDFEST mit MARIA KLOTH
Hamburgs Humor-Gesandtin Nr. 1

Montag, den 7. September, 21 Uhr
Tanz bei Kerzenschimmer

Dienstag, den 8. September, 21 Uhr
BUNTES STRANDFEST
mit Hans Bühler-Witte und Bobby Flint

Mittwoch, den 9. September, 21 Uhr
Scharnow-Hummel-Begrüßungsabend
Alle Kurgäste sind herzlich eingeladen

Donnerstag, den 10. September, 21 Uhr
WAHL DER WEINKÖNIGIN
Meldung zur Teilnahme rechtzeitig erbeten

Freitag, den 11. September, 21 Uhr
Der lustigste Abend der Woche
„Das" Gästekabarett – Jeder darf mitmachen
Probe für musikal. Darbietungen 18.45 in der Bar

Sonnabend, den 12. September, 21 Uhr
BORDFEST auf dem Vergnügungs-dampfer „Strandhallia"

Sonntag, den 13. September, 21 Uhr
Großer BUNTER TANZABEND

Täglich von 16 bis 18 Uhr auf der windgeschützten Seeterrasse (bei schlechtem Wetter im Saal)
TANZ-TEE

Die gute gepflegte Küche · Mittag- u. Abendtisch
Unsere »Nachtfalter-Bar«
erwartet Sie bis 4 Uhr morgens
. . . es spielt für Sie das **Duo Jü-Wei**
Besuchen Sie unser gemütliches **»Bräustübel«**

Im Ausschank König-Pilsener

Unter gleicher Leitung:

Café - Konditorei FRÖHLE
GEGENÜBER DER POST

Die Konditorei mit der dezenten Musik, besucht jeder Kurgast gern am Tage wie am Abend

Erstklassige
Konditorei-Erzeugnisse
Eis - Gepflegtes Bier

Das Globus-Trio spielt für Sie bis 1 Uhr nachts zu
Tanz und Unterhaltung

Dönneweg, Erich, m. Frau, Düsseldorf	Ellernstr. 2
Duda, Anita, Neustadt	Gartenstr. 57
Dunkmann, Maud, m. Tochter, Aurich	Haus Siegfried
Eggert, Marlies, Göttingen	Marienstr. 4
Ehlen, Heribert, Duisburg	Kreuzstr. 2-3
Ende, Christel, Bochum	Langestr. 1
Engelke, Ilselore, Delligsen	Jann-Berghaus-Str. 44
Feilen, Peter, Krefeld	Herrenpfad 17
Flöth, Irmgard, Dortmund	Maybachstr. 31
Flügge, Willi, Priorei	Tollestr. 4
Folkerts, Sigrid, Wipperfürth	Richthofenstr. 6
von der Gathen, Marlis, m. Sohn, Düsseldorf	Villa Nordsee
Gawlitta, Anna, Dortmund	Hotel Rixtine
Geck, Gerhard, m. Frau, Iserlohn	Haus Nordland
Gehrmann, Rosa, Lage (Lippe)	Frisiastr. 6
Gigla, Emil, m. Frau, Düsseldorf	Frisiastr. 6
Gillner, Ilse, Kiel	Haus Sylvia
Goebel, Alfons, Dr., m. Frau, Köln	Damenpfad 20
Gohlke, Edith, Züschen	Langestr. 1
Guder, Else, Bentheim	Gartenstr. 39
Günther, Hertha, Sterkrade	Jann-Berghaus-Str. 63
Günther, Walburga, m. Enkelin, Niederbreisig	Janusstr. 10
Gut, Lina, m. Tochter, Wiesbaden	Feldhausenstr. 1
Haase, Alfred, m. Tochter, Berlin	Luisenstr. 1
Haase, Hans, m. 3 Angehörigen, Düsseldorf	Nordseeheim
Hagemann, Arnold, m. Frau, Hamburg-Harburg	Wilhelm-Augusta-Heim
Hahn, Anita, Altena	Langestr. 1
Hänelt, Joseph, m. Frau, Paderborn	Haus Siegfried
Heil, Elisabeth, Trossingen	Winterstr. 17
Heimberg, Friedrich, m. Frau, Stuttgart-Vaihingen	Nordseeheim
Helfers, Heinz, m. Frau u. Tochter, Ilten	Bülow-Allee 4
Hille, Berndt, m. Frau u. Tochter, Duisburg	Nordseeheim
Hollmann, Hannelore, m. Schw., Bad Salzuflen	Haus Stranddistel
Holtrup, Walter, m. Frau, Dortmund	Nordseeheim
Homann, Heinz, Dr., m. Frau, Münster	Haus Joh.-Catarina
Hué, Alfred, Dortmund	Ratskeller
Kärcher, Karlheinz, Heidelberg	Hotel Rixtine
Keitel, Gertrud, Osterode	Benekestr. 53
Kiefer, Walter, Schneidhausen	Halemstr. 7
Kiesling, Hede, Bremen	Strandv. Therese
Kliegl, Dorli, Osnabrück	Hotel Rixtine
Klümper, Bernhard, m. Frau, Münster	Seilerstr. 1a
Kollmeyer, Inge, Neustadt a. Rbg.	Gartenstr. 57
Kollmeyer, Lore, Neustadt a. Rbg.	Gartenstr. 57
Kribber, Ewald, m. Frau u. Tochter, Nordhorn	Benekestr. 20
Kriesche, Gottfr., Hof	Kreuzstr. 2-3
Kroeger, Walter, Witten	Marienstr. 23
Lange, H.-Georg, Gütersloh	Janusstr. 10
Lange, Irmg., Mayen	Kinderh. Fortuna
Lange, Karlheinz, Neuenkirchen	Tollestr. 4
Lehmann, Ingr., Braunschweig	Jann-Berghaus-Str. 44
Lehnert, Margar., Osterode	Benekestr. 53
Linnemann, Käthe, Neuenkirchen	Janusstr. 10
Lütkemeyer, Heinr., Hagen	Wilhelmstr. 12
Mamen, Margrit, Nordhorn	Haus Siegfried
Mehring, Aug., m. Frau, Langenberg	Marienstr. 4
Mister, Wern., Bremen	Wedelstr. 5
Metterschehn, Ursula, Göttingen	Marienstr. 4
Meyer, Hans-Ludw., Wuppertal	Jann-Berghaus-Str. 29
Mirainski, Wern., Holzminden	Marienstr. 23
Missel, Doris, Hamburg	Benekestr. 53
Mühe, Hans-Joachim, Frankfurt	Rheinstr. 29
Müller, Desiderius, m. Frau, Hamburg	Rheinstr. 35
Müller, Jos., m. Frau, Mülheim-R.	Nordseeheim
Müller, Renate, Lemgo	Rheinstr. 29
Nett, Walt., Dortmund	Ratskeller
Niedlich, Ute, Oldenburg	Gartenstr. 17
Niemietz, Charl., Wiesbaden	Am Denkmal
Nowotnik, Susi, Herne	Rheinstr. 29
Olepp, Lore, m. Tochter, Rodenkirchen	Villa Nordsee
Osmann, Heinz, Osterfeld	Seilerstr. 1b
Ottensmeier, Grete, Köln	Halemstr. 9
Overbeck, Irene, Hagen	Kirchstr. 11
Paetow, Wilh., m. Frau u. Sohn, Lüneburg	Moltkestr. 11
Pöppinghaus, Jos., Dr., m. Frau u. Stütze, Osnabrück	Haus Kriegsmann
Polenz, Wilh., m. Frau, Heithöfen	Birkenweg 34
Pofhaus, Gudrun, Hagen	Kirchstr. 11
Pusch, Ilse, m. Sohn, Münster	Rheinstr. 35
Radtke, Wern., m. Frau u. Sohn, Uslar	Moltkestr. 11

KURHOTEL Kaiserhof NORDERNEY

Das Hotel der Sonderklasse direkt an der See

Ganzjährig geöffnet — 300 Betten
Jeder Komfort — Exquisite Küche

Großes Seeterrassen-Restaurant — Hotelbar
Grillroom — Doppel-Scheren-Kegelbahn

Im Monat September gastiert:

FERDI BRENDGEN MIT SEINEN SOLISTEN

Das beliebte Film- und Funkorchester

RUDI MAY · KILIMA HAWAIIANS · LOTHAR RÖHRIG

ILLO et HENRY BERK · BERND HACKER

Beachten Sie bitte unseren Plakataushang!

*

Besuchen Sie den *Siebzehn-Grill*, die elegante Kaiserhof-Bar

Täglich Tanz und Unterhaltung mit dem **Netzband-Trio**

Telefon 501/502 Telegramm-Adresse: Kaiserhof Bitte Hausprospekt anfordern

Reckhaus, Paul, m. Frau u. Tochter, Essen	Villa Nordsee
von Reden, Henning, Wattlingen	Hotel Rixtine
Reisinger, Ingeb., Empelde	Jann-Berghaus-Str. 63
Reipen, Hildegard, m. Sohn, Düsseldorf	Winterstr. 17
Reitemeyer, Christel, Flerke	Jann-Berghaus-Str. 58
Renfordt, Hans, m. Frau u. Sohn, Letmathe	Nordseeheim
Rode, Aug., m. Frau, Kassel	Seilerstr. 1a
Rode, Hugo, Dr., m. Frau, Dortmund	Nordseeheim
Röcken, Agnes, m. Schw., Essen	Benekestr. 8
Schattling, Lisbeth, Bochum	Luciusstr. 2
Scheidt, Alfr., m. 4 Angehörigen, Schwerte	Gartenstr. 37
Scheil, Karin, Braunschweig	Jann-Berghaus-Str. 44
Scherer, Martha, Saarbrücken	Langestr. 14
Schiepenbeck, Käte, m. Tochter, Bremen	Haus Joh.-Catarina
Schleußer, Rudi, Oberhausen-Osterfeld	Seilerstr. 1b
Schmedding, Hildegard, Münster	Hotel Germania
Schmidt, Dorothea, Münster	Frisiastr. 6
Schmitz, Eberh., m. Frau, Rheine	Strandv. Therese
Schneider, Regina, Ebstorf	Kinderh. Fortuna
Schneider, Annel., m. Tochter, Karlsruhe	Nordseeheim
Schröder, Alb., m. Frau, Lüdenscheid	An der Schanze 8
Schütte, Heinr., Dortmund	Ratskeller
Schulte-Trux, Dieter, Priorei	Tollestr. 4
Schulze, Bärb., Hagen	Kirchstr. 11
Schumacher, Edith, Korbach	An der Schanze 8
Seidel, Wolfgang, Dr., m. Frau, Braunschweig	Herrenpfad 17
Sery, Theresia, Graz (Oesterreich)	Hotel Rixtine
Siwek, Hildegard, Norden	Haus Meyerdrees
Skoludek, Paul, m. Frau, Arnsberg	Haus Siegfried
Speckesser, Anna, Heyersum	Am Denkmal 2
Spiehs, Manfr., Priorei	Tollestr. 4
Sprang, Jürgen, m. Bruder, Ebstorf	Kinderh. Fortuna
Springstein, Lena, m. Tochter, Holzminden	Wedelstr. 8
Steffens, Ulrich, Mayen	Kinderh. Fortuna
Stember, Jos., Dortmund	Luisenstr. 33
Stoffer, Viktoria, Hörde	Maybachstr. 31
Stold, Franz, Neheim-Hüsten	Am Denkmal 2
Stoye, Christel, Krefeld	Haus Joh.-Catarina
Stratmann, Annel., Bottrop	Schmiedestr. 5
Tatus, Heinr., m. Frau u. Sohn, Castrop-Rauxel	Luisenstr. 33
Tetzlaff, Friedr., m. Frau u. Tochter, Menden	Gartenstr. 31
Thiel, Lotte, Norden	Haus Meyerdrees
Thoben, Aloys, Wattenscheid	Ellernstr. 2
Thomas, Werner, m. Frau, Königsbach	Schulzenstr. 19
Timm, Emma, Hermannsburg	Herrenpfad 17
Tormann, Peter, m. Frau, Lippe	Feldhausenstr. 1
Träber, Gerda, Berlin-Steglitz	Langestr. 14
Völlmecke, Herm., m. Frau, Mülheim	Janusstr. 10
Voelker, Hans, Dr., m. Frau u. Sohn, Mönchen-Gladbach	Villa Nordsee
Wählisch, Adelh., Schulenburg	Jann-Berghaus-Str. 44
Wagner, Math., Hannover	Halemstr. 9
Walkhoff, Hannel., Witten	Luciusstr. 2
Warnke, Annem., Osterfeld	Halemstr. 9
Watschong, Luzia, Münster	Mühlenstr. 8
Weber, Johanne, Osnabrück	Hotel Rixtine
Weiss, Mea, m. 2 Töchtern, Lüdenscheid	An der Schanze 8
Weitkämper, Elfriede, Neubeckum	Richthofenstr. 5
Welbers, Erni, Oberhausen-Sterkrade	Halemstr. 9
Welling, Ruth, Demoldt	Brunnenstr. 6
Welt, Roland, Münster	Gartenstr. 57
Werner, Clara, Schüttorf	Gartenstr. 39
Weyermann, Friedr., m. 3 Angehörigen, Hille	Villa Nordsee
Wick, Heinr., m. Frau, Niederschelden	Kreuzstr. 2-3
Wiens, Heinz, Werne	Mühlenstr. 11
Wiesemann, Paul, m. Frau, Letmathe	Mühlenstr. 11
Winter, Liselotte, m. Tochter, Düsseldorf	Hs. Joh.-Catarina
Winter, Else, m. Sohn, Koblenz	Hs. Joh.-Catarina
Woeste, Christel, Lüdenscheid	An der Schanze 8
Wolters, Hannel., Sarstedt	Halemstr. 14
Wozniak, Margr., Gelsenk.-Buer	Kirchstr. 11
Wrede, Inge, Syke	Langestr. 1
Zanssen, Ulrich, Solingen	Knyphausenstr. 16
Zettler, Erich, m. Frau, Geislingen	Nordseeheim
Zielesny, Erich, m. Frau, Herbede	Nordseeheim
Zilliken, Theo, Mayen	Kinderh. Fortuna

Angemeldet bis 20. August abends

Ahland, Gertrud, Warendorf	H.-P. Haus am Meer
Angerhausen, Helmut, m. Frau u. Sohn, Düsseldorf	H.-P. Belvedere
Backhaus, Otto, m. Frau, Ulm	Haus Marg. am Meer
Baberg, Horst, Brügge	Haus am Meer
Bald, Inge, Arnsberg	Bismarckstr. 7
Balke, Edda, Solingen	Nordhelmstr. 35
Bauschke, Arno, Volmarstein	Kiefernweg 10
Bechtle, Martha, m. Tochter, Stuttgart	Maybachsr. 6
Becker, Josefa, Lippstadt	Halemstr. 11
Becker, Mathilde, Neheim-Hüsten	Halemstr. 11
Bell, Albrecht, m. Frau, Borgloh	Kiefernweg 10
Bender, Elly, Berlin-Schöneberg	Mühlenstr. 16
Berndt, Aenne, Lindhorst	Dat Huus an de Waterkant
Bieber, Waltraud, Opladen	Rheinstr. 3
Bielefeld, Alice, Düsseldorf	Bismarckstr. 7
Bilke, Helmut, m. Frau u. Sohn, Krefeld	Gartenstr. 33
Böckmann, Paul, Lingen	Miramar
Bockmann, Wilfried, Gehamwege	Jann-Berghaus-Str. 2
Böker, Christel, Wuppertal-E.	H.-P. Iderhoff
Böhm, Werner, m. Frau, Frankfurt	Luciusstr. 11
Boettcher, Hanneliese, m. Tochter, Bremen	Schmiedestr. 4
Bottenbruch, Elsa, Osnabrück	Benekestr. 12
Bräuer, Bärbel, Wuppertal-Ba	Moltkestr. 13
Bruckhoff, Christa, Essen	Bismarckstr. 7
Bünermann, Else, m. Kind, Quelle	Roonstr. 6
Busch, Josef, m. Frau, Dortmund-Dorstfeld	A. d. Schanze 7
Busch, Ortrud, Hameln	Frisiastr. 2

Perserteppiche

für den verwöhnten Geschmack sind gefragt.

Ausgesucht schöne, interessante Stücke, die selbst den Kenner begeistern können, findet man bei uns immer in großer Auswahl. Unsere jahrzehntelangen Einkaufserfahrungen und beste Beziehungen nach den Ursprungsländern bieten Gewähr für günstige Preise.

Teppichhaus Kricorian

Nordseebad Norderney, Am Kurplatz — Nordseebad Juist, Strandstr. 19

Hauptgeschäft: Wuppertal-Elberfeld, Morianstraße 5

Clauss, Erna, m. Tochter, Langenselbold	Luisenstr. 22
Cottin, Waltraud, Marburg-Lahn	Wiedaschstr. 10c
Curdt, Georg, m. Frau, Hannover	An der Schanze 2
Dahl, Reinold, m. Frau u. Sohn, Hückeswagen	Jann-Berghaus-Str. 2
Dohnke, Ehrentraud, Essen	Nordhelmstr. 7
Deike, Heinrich, m. Frau, Sotteum	Dat Huus a. d. Waterkant
Deubele, Alice, Aschaffenburg	Staatl. Kurhotels
Düchting, Klaus, Dortmund	Benekestr. 16
Dübber, Brigitta, Osnabrück	Seilerstr. 13
Eder, Erika, Hamburg	Haus Menssen
Ehlert, Bruno, m. Frau, Münster	Damenpfad 2
Elbers, Helga, m. Tochter, Hagen	H.-P. Haus am Meer
Elosge, Peter, m. Frau, Sulz-Gebhardshagen	Gartenstr. 19
Emde, Herm., m. Frau, Iserlohn	Schulzenstr. 34
Ennulat, Otto, m. Frau u. Tochter, Bochum	Gartenstr. 41d
Egmann, Gottfr., Osnabrück	Dat Huus an de Waterkant
Fechtner, Ingeb., Osterode	Bismarckstr. 7
Feldewert, Albert, m. Frau, Essen	Bismarckstr. 7
Fietzek, Anton, m. 3 Angehörigen, Erlangen	Gartenstr. 4
Fink, Ilse, m. Sohn, Witten	Luciusstr. 11
Flosbach, Reiner, Hattingen	H.-P. Iderhoff
Frank, Wilma, Paderborn	Mainstr. 29
Franzbecker, Anni, m. Tochter, Dülmen	Bismarckstr. 6
Frehsmann, Annel., Hiltrup	Mühlenstr. 5
Friese, Wolfg., Lippe	Haus Hartwig
Fuchs, Peter, m. Frau, Schwerte	Haus Bismarck
Galla, Ursula, Gelsenk.-Buer	An der Schanze 7
Gampfer, Fritz, m. 4 Angehörigen, Pirmasens	Hotel Kaiserhof
Gandelheidt, Marga, Rheinhausen	Nordhelmstr. 35
Gärtner, Anni, Langenfeld	Mainstr. 22
Gerche, Minna, Dorfmark	Dat Huus an de Waterkant
Gerken, Karin, Rheinhausen	Nordhelmstr. 35
Gisselbach, Käthe, Bad Godesberg	Osterstr. 15
Gössling, Fr.-Wilh., m. 3 Angehörigen	Frisiastr. 5
Grebenstein, Karl, m. Frau, Stromberg	Schulzenstr. 25
Greshake, Willi, m. Frau u. Sohn, Münster	Gartenstr. 19
Grutke, Renate, Hameln	Frisiastr. 2
Grützner, Brunh., Düsseldorf	Poststr. 10
Guckmann, Giselar, Wesel	Haus Quisisana
Günther, Otto, m. Frau u. Sohn, Münster	Halemstr. 11
Hauff, Irmg., Berlin-Lankwitz	Leichte Brise
Hars, Marianne, Peine	An der Schanze 7
Hasselbeck, Anni, Remscheid	H.-P. Haus am Meer
Hauer, Liesel., Peine	An der Schanze 7
Heckmann, Gerh., m. Frau, Clausthal	Mühlenstr. 5
Heinings, Christel, Dortmund	Nordhelmstr. 7
Held, Sibylle, Bochum	Haus Hartwig
Hense, Gertrud, Berlin-Zehlendorf	Viktoriastr. 9
Hense, Lieselotte, Berlin-Zehlendorf	Strandp. Viktoria
Herter, Brigitte, Opladen	Rheinstr. 3
Hesse, Eugen, Ankum	Gartenstr. 4
Hinterkopf, Johanna, Stuttgart	Roonstr. 6
Hirschhausen, Birgit, Allendorf	Wiedaschstr. 10c
Hochleitner, Horst, Essen-Kray	Rheinstr. 33
Högemann, Gisela, Ascheberg	Benekestr. 10a
Hoinka, Klaus, Oldenburg	Halemstr. 11
Hübler, Christa, Großrahmede	Mühlenstr. 10
Hunkmöller, Clara, Cloppenburg	Haus Quisisana
Ibel, Arnold, Wipperfürth	Jann-Berghaus-Str. 2
Jahnel, Anneliese, m. Sohn, Bad Wörishofen	Osterstr. 1
Janicke, Ruth, Frankfurt	Ellernstr. 28
Janke, Willi, Bochum	Haus Menssen
Jansen, Annemi, Oberembt	Frisiastr. 25
Jansen, Walter, Dorsten	Benekestr. 10a
Jezek, Ingrid, Mülheim-R.	Bismarckstr. 7
Jochims, Thea, m. Sohn, Osnabrück	Benekestr. 12
Jügel, Gerd-J., Essen	Weserstr. 13
Jung, Lieselotte, Frankfurt	H.-P. Haus am Meer
Junghölter, Aenne, Neheim	Gartenstr. 4
Kallerhoff, Marie-Theres, Billerbeck	Schulzenstr. 42
Kasschnick, Günter, m. Frau, Utforst	Bismarckstr. 7
Kellermann, Elisabeth, Warburg	Gartenstr. 4
Keysberg, Egon, Dortmund	Rheinstr. 24
Klatt, Gudrun, Frankfurt	Jann-Berghaus-Str. 2
Klimmer, Bonn	Jann-Berghaus-Str. 81
Klingenhöfer, Hans, Wuppertal	Kiefernweg 10
Klotz, Ulli, Warendorf	H.-P. Haus am Meer
Kluttig, Ernst, m. Frau, Oldenburg	Marienstr. 22
Knüfinke, Herbert, m. Frau, Wuppertal	Hs. Marg. am Meer
Koegeler, Theodor, Witten	Schulzenstr. 14
Koenen, Minna, Recklinghausen	Knyphausenstr. 23
Kohnen, Elsbeth, Wesel	Haus Quisisana
Kohtz, Elisabeth, Hannover	Schulzenstr. 42
Köller, Klara, Quelle	Roonstr. 6
Kozimierz, Drego, Bergedorf	Elbestr. 10
Krämer, Charl., Holzminden	Haus Menssen
Kreggenfeld, Karl, m. Frau, Dortmund	Knyphausenstr. 23
Kreschner, Edwin, Oberhausen	Frisiastr. 11
Kreuer, Andreas, Koblenz	Hotel Kaiserhof
Krieg, Rosem., Siegen	Damenpfad 14
Kronberg, Ingrid, Gelsenk.-Buer	Schulzenstr. 42
Kronberg, Ursula, Gelsenk.-Buer	Schulzenstr. 42
Krukenkamp, Münster	Dat Huus an de Waterkant
Krumbiegel, Volk., Wuppertal-B.	Jann-Berghaus-Str. 2
Kruse, Christel, Dortmund-Mengede	Friedrichstr. 37
Kück, Ina, Bremen	Ellernstr. 15
Kusenberg, Dieter, Oberhausen	Halemstr. 11
Kutzner, Elisabeth, Hildesheim	Dat Huus an de Waterkant
Lachmann, Herb., m. Frau u. Sohn, Neuwied	Damenpfad 4
Lankhorst, Renate, Mülheim	Gartenstr. 41d
Leitz, German, m. Sohn, Freiburg	Bismarckstr. 7
Legeland, Renate, Anholt	Nordhelmstr. 7
Lehnen, Elfr., Düsseldorf	Staatl. Kurhotels
Leinung, Annel., Frechen	Rheinstr. 12
Lenz, Hans-Ulrich, Dortmund	Benekestr. 16
Leptien, Elke, Hamburg	Rheinstr. 3
Ley, Hedwig, Köln	Rheinstr. 12
Lücke, Heinz, m. Frau, Osnabrück	Moltkestr. 13
Linnenkohl, Elis., Köln	An der Mühle 4
von Loesch, Stefanie, Neuß	Strandhot. Belvedere
Lüchtefeld, Helga, Münster	Gartenstr. 4
Lücken, Helga, Bremen	Herrenpfad 4
Lummer, Heinz, m. Frau, Düren	Hotel Kaiserhof
Lüthen, Katy, Paderborn	Viktoriastr. 9

Lutterbeck, Hildegard, Beckum	Roonstr. 6
Lynen, Gisela, Hiltrup	Mühlenstr. 5
Mang, Gertrud, Mainz	Schulzenstr. 13
Mann, Hildegard, Düsseldorf	Haus Quisisana
Meier, Elisabeth, Düsseldorf	Rheinstr. 3
Merkil, Elisabeth, Berlin	See-Villa Miramar
Mertens, Hans, m. Frau, Elze	Mühlenstr. 19
Molkentin, Brigitte, Frankfurt	Osterstr. 15
Möller, H.-Walter, m. Frau, Berlin	Kaiserstr. 9
Morrow, Georges, m. Frau, Iserlohn	Nordhelmstr. 50
Mühlenberg, Christa, Büderich	Haus Quisisana
Müller, Christa, Opladen	Rheinstr. 3
Müller, Gretchen, m. Tochter, Emden	Damenpfad 28
Müller, Klaus, Arnsberg	Haus Quisisana
Müller, Ursula, Delmenhorst	Herrenpfad 4
Ocklenburg, Marion, Großrahmede	Mühlenstr. 10
Orlamünder, Luise, m. Tochter, Bremen	Mühlenstr. 2
Peinemann, Günter, m. Tochter, Braunschweig	Ellernstr. 13
Peiss, Emmi, Wetzlar	Benekestr. 19
Pelkmann, Monika, Harsewinkel	Osterstr. 15
Petry, Hannel., m. Schw., Oberkassel	Frisiastr. 25a
Plaßmann, Liesel, Wanne-Eickel	Ellernstr. 13
Pohler, Bernd, Wuppertal	Jann-Berghaus-Str. 2
Poinceni, Ferd., Essen	Dat Huus an de Waterkant
Popelka, Ernst, m. Frau, Wuppertal	Gartenstr. 10
Pospiech, Donat, m. Sohn, Berlin-Neukölln	Haus Hartwig
Prill, Fredi, Dr., Heidelberg	Herrenpfad 2
Putzek, Günter, Bochum	Haus Menssen
Rack, Horst, Hittfeld	Leichte Brise
Rabe, Margr., Arnsberg	Haus Quisisana
Rasche, Waltr., m. Tochter, Hagen	Frisiastr. 5
Rauscher, Friedr., m. Frau, Hanau	Gartenstr. 4
Rausse, Bernh., m. Frau, Bochum	Weserstr. 3
Reiche, Carl-Heinz, m. Frau u. Sohn, Lage	See-Villa Miramar
Reimer, H.-Joachim, Dr., Ferndorf	Dat Huus a. d. Waterk.
Reimert, Ruth, Dortmund	Jann-Berghaus-Str. 81
Regel, Renate, Dortmund	Jann-Berghaus-Str. 81
Rimkus, Erika, Mettmann	Bismarckstr. 6
Rißdorf, Marlene, M.-Gladbach	Halemstr. 4
Roskothen, Heinr., m. Frau, Essen	Staatl. Kurhotels
Rosowsky, Renate, E.-Schonnebeck	H.-P. Iderhoff
Rothholz, Rud., m. Frau u. Tochter, Letmathe	Benekestr. 48
Ruhnke, Vera, Bln.-Zehlendorf	DatHuus an de Waterkant
Rump, Joachim, Recklinghausen	An der Schanze 7
Rumpel, Gisela, Lun.-Horstmar	Halemstr. 4
Sachse, Klaus, Oberhausen	Halemstr. 11
Sage, Brigitte, Recklinghausen	Haus Quisisana
Sauer, Aug., m. Frau, Gladbach	Dat Huus an de Waterkant
Sausmikat, Egon, m. Frau, Iserlohn	Frisiastr. 25a
Szameitat, Heinz, m. Frau u. Tochter, Plettenberg	Jann-Berghaus-Str. 2
Scheloske, Ursula, Oldenburg	Schulzenstr. 38
Schenk, Ilse-Marie, Vlotho	Schulzenstr. 42
Schenkel, Heinz, Essen	H.-P. Haus am Meer
Schlürmann, Alfr., m. Frau, Herdecke	See-Villa Miramar
Schmalbauch, Renate, Düsseldorf	Bismarckstr. 7
Schmitz, Arthur, M.-Gladbach	Luciusstr. 4
Schmitz, Helga, Rheydt	Halemstr. 4
Schmutte, Marlies, Dülmen	Ellernstr. 15
Schneider, Annel., Solingen	Gartenstr. 4
Schneider, Alfons, m. Frau u. Tochter, Ebzach	Mühlenstr. 15
Schoon, Genrtr., Warburg	Gartenstr. 4
Schöne, Edith, Cloppenburg	Haus Quisisana
Schreiber, Lore, Bergen-Enkheim	An der Schanze 2
Schröder, Jos., Essen	Weserstr. 13
Schulte, Fritz, m. Frau, Iserlohn	Gartenstr. 41d
Schulte, Hans, m. 3 Angehörig. u. Hausgeh., Lingen	Schmiedestr. 1
Schultz, Lore, Dörverden	Benekestr. 10a

ALFRED RUSSELL OHG., EMDEN

Schulz, Erich, m. Frau, Ratingen	Rheinstr. 3
Schwartz, Else, Lütgendortmund	Bismarckstr. 7
Schwartz, Renate, Lütgendortmund	Bismarckstr. 7
Skudfarski, Ursula, Bonn	Richthofenstr. 2
Ständer, Erika, Hamburg	Rheinstr. 3
vom Stein, Hilde, m. Tochter, Hattingen	H.-P. Iderhoff
vom Stein, Lothar, Hattingen	H.-P. Iderhoff
Stern, Else, Düsseldorf	Knyphausenstr. 23
Stücke, Heinz-Dieter, Essen	Marienstr. 22b
Strauss, Wolfg., Wetter	Kiefernweg 10
Strotte, Gertr., m. Tochter u. Pflegetochter, Hannover	Benekestr. 16
Sondermann, Günter, Nürnberg	Elbestr. 10
Sonntag, Elisabeth, Dortmund	Osterstr. 15
Soos, Herm., m. Fau u. Sohn, Schwelm	Damenpfadr 28
Sumpmann, Günter, Essen	Nordhelmstr. 7
Tenrich, Franz, m. Frau, Ahaus	Roonstr. 6
Tigges, Anny, Süninghausen	Roonstr. 6
Tigges, Emil, Wuppertal-Cronenberg	Kiefernweg 10
Tiller, Gisela, Berlin-Lankwitz	Pens. Iderhoff
Usadel, Eckhardt, Stade	Haus Iderhoff
Voigt, Isabella, Frankfurt	Bismarckstr. 7
Vormann, Wern., m. Frau, Borghorst	See-Villa Miramar
Vorwald, Rich., Minden	Dat Huus an de Waterkant
Walz, Else, Stuttgart	Roonstr. 6
Walz, Lisel., Stuttgart	Roonstr. 6
Wank, Kurt, Dr., m. Frau, Osnabrück	Dat Huus a. d. Waterk.
Weber, Gertr., Wuppertal-B.	Viktoriastr. 9
Wellen, Anni, Paderborn	Mainstr. 29
Wenzel, Elfriede, Siegburg	Staatl. Kurhotels
Weskamp, Paul, m. Frau u. Sohn, Düsseldorf	Luciusstr. 4
Wibbelt, Helm., m. Frau, Aachen	Roonstr. 6
v. Wild, Hans, Dr., m. Frau, Bonn	Hotel Kaiserhof
Wilden, Rolf, m. Frau, Greven	Mühlenstr. 9
Wilhelm, Georg, Hagen	Schulzenstr. 17
Willeke, Anton, Stuttgart	Knyphausenstr. 6
Winkler, Klaus-M., m. 3 Angehörigen, Oldenburg	Jann-Berghaus-Str. 2
Wirtz, Bernhard, m. Frau, Berlin	See-Villa Miramar
Wulk, Lore, Hannover	Nordhelmstr. 35
Wynen, Siegl., Hs. Ohndorf	Frisiastr. 25a
Zelder, Gisela, Oldenburg	Schulzenstr. 38
Zimmermann, Ursula, Bramsche	Seilerstr. 13

Direkt am Kurplatz – Fernruf 267

SCHUCHARDTS HOTEL

Internationale Küche · Erlesene Weinkarte

Siechen-Bierstuben
Ab 20.30 Uhr: Unterhaltungskonzert und Tanz
Es spielt Benny Byhlano

„Frasquita"
Die exclusive Tanz-Bar
Täglich bis 4 Uhr Tanz

„Kajüte" mit Zwischendeck
Die gemütliche Hausbar · Es spielt für Sie Werner Nawrocki

Erwin von Schmude – Conférencier – Humorist – Komiker
Bei Sonderveranstaltungen beachten Sie bitte unseren Plakat-Aushang!

Migräne? Kopfweh? Klosterfrau Melissengeist

Erhältlich in allen Apotheken und Drogerien

Angemeldet bis 21. August mittags

Abeler, R., Münster — Haus Daheim
Aka, Heinr., m. Frau, Emstek — Knyphausenstr. 4
Appenrodt, Aug., Dr., m. Frau, Hannover — H.-P. Meeresstrand
Barthel, Elisabeth, m. Sohn, Ahlen — Nordhelmstr. 54
Bauer, Herb., m. Frau, Bremen-Blumenthal — Mühlenstr. 13
Beckers, Betti, Bremen — Luisenstr. 1a
Bieling, Pet., Dr., m. Frau u. Enkeltochter, Ahlen — Haus Daheim
Binnenbrücker, Fritz, Mülheim — Hotel Rixtine
Boehme, Carola, Hamburg — Winterstr. 20
Bohnenkamp, Willy, m. Frau, Marl — J.-Berghaus-Str. 61
Borchers, Annel., Hannover — Benekestr. 9
Bösche, Erna, Essen — Marienheim
Böttcher, Hildegard, Dortmund — Winterstr. 20
Brandau, K.-Heinr., m. Frau, Köln — Benekestr. 23
Brandt, Herm., München — Hotel Germania
Brendel, Kurt, m. Frau u. Tochter, Witten — Hotel Rixtine
Budberg, Vera, Düsseldorf — Haus Siegfried
Büning, Maria, Oberhausen — Jann-Berghaus-Str. 61
Claas, Willy, m. Frau, Burscheid — Winterstr. 20
von der Crone, Erna, Augustenthal — Knyphausenstr. 4
Dammann, Georg, m. Frau, Oldenburg — Gartenstr. 51
Diekmann, Elis., Gamme — Haus Daheim
Döker, Marl., Bochum — Winterstr. 20
Ehrl-Bibow, Marta, Melle — Winterstr. 20
von der Esch, Marg., Dr., Berlin-Charlottenbg. — Hs. Daheim
Festing, Willi, Düsseldorf — Haus Siegfried
Fink, Herta, Bremen — Gartenstr. 5
Gehre, Gertrud, m. Enkeltochter, Hannover — Gartenstr. 51
Geiger, Heide, Köln — Feldhausenstr. 6
Gildemeier, Heinr., Bochum — H.-P. Meeresstrand
Gollnow, Carl, m. Frau, Hannover — Wiedaschstr. 1
Grewe, Annel., Braunschweig — Jann-Berghaus-Str. 25
Grosche, Heinr., m. Frau, Miltrup — Haus Jacobs
Günther, Kerstin, Hamburg — Poststr. 8
Herms, Rudolf, m. Frau, Berlin-Schönebg. — An der Mühle 11
Hauck, Ursula, Düsseldorf — Wiedaschstr. 1
Heine, Wern., m. 3 Angehörigen, Stuttgart — Haus Nordland
Heinrich, Marianne, Gießen — Osterstr. 2
Hellmuth, Kurt, m. Frau, Dortmund — Mühlenstr. 13
Hillen, Berta-Marie, Dortmund — Strandv. Eils
Hingst, Christa, Recklinghausen — Winterstr. 20
Hingst, Ute, Recklinghausen — Winterstr. 20
Hohmann, Aug., m. Frau, Hannover — An der Schanze 1
Homann, Lisa, Dissen — Hotel Germania
Horst, Eva, m. Tochter, Lissberg — Haus Helga
Hummerich, Martha, Düsseldorf — Strandv. Lührs
Jansen, Regina, Bottrop — Haus Daheim
Jörkel, Herb., O.-Sprockhövel — Jann-Berghaus-Str. 30
Kämper, Else, Recklinghausen — Haus Helga
Kaphahn, Alexander, Sprockhövel — Jann-Berghaus-Str. 30
Keller, Michael, Münster — Haus Daheim
Kleinbongardt, Else, Duisburg — Strandv. Lührs
Kocks, Leo, m. Frau, Bottrop — Haus Daheim
Koopmann, Leon., m. Tochter, Minden — Luisenstr. 20
Korten, Erna, m. Enkeltochter, Norden — Pens. Fiedler
Kressl, Luci, m. Tochter, Leer — Haus Daheim
Kreyenberg, Heinr., m. Frau, Meppen — Haus Daheim
Kuhlmann, Gertr., Göttingen — Strandv. Eils
Kuhlmann, Heinz, m. Frau, Recklinghausen — Haus Helga
Kümpers, Carl Godfried, m. Frau, Rheine — Haus Daheim
Künoldt, Wolf, Dr., m. Frau, Oldenburg — Haus Daheim
Läer, Harald, Lüneburg — Luisenstr. 33
Lange, Elisabeth, m. Sohn, Düsseldorf — Haus Rheinland
Linde, Eugen, Berlin — Damenpfad 29
Ludwig, Ursula, Kassel — Winterstr. 20
Lüttich, H.-Rolf, Dr., m. Frau u. Tochter, Bremerhaven — Kirchstr. 3
Meißner, Ursula, m. Schw., Kaltenkirchen — Ellernstr. 18
Merten, Franz, m. Frau, Witten — Hotel Rixtine
Meyer, Hilma, m. Tochter, Altenbrücken — Wiedaschstr. 1
Meyer, Harald, m. Frau, Hamburg — Herrenpfad 19
Müller, Clemens, Dr., m. Sohn, Hiltrup — Haus Daheim
Mundorf, Marese, St. Augustin — Schulzenstr. 33
Mussi, Else, Berlin — Gartenstr. 38
Myers, Edward, Prof., m. 5 Angehörigen, Bad Godesberg — Hotel Rixtine
Nippen, Irmg., Düsseldorf — Wiedaschstr. 1
Niemeyer, Gerlinde, Dr., Düsseldorf — Haus Daheim
Ohlwein, Gudrun, Kassel — Winterstr. 20
Pfeiffer, Hanna, Osnabrück — Hotel Germania
Piankowitsch, Ella, Celle — Wiedaschstr. 1
Pieper, Eugen, m. Frau, Herne — Wiedaschstr. 1
Pleus, Klärchen, Emsdetten — Winterstr. 20
Pleus, Heinz, Emsdetten — Winterstr. 20
Pusch, Marlise, Bremen — Luisenstr. 19
Radszuweit, Luise, Osterwennemar — Haus Helga
Radszuweit, Ruth, Osterwennemar — Haus Helga
Rautenberg, Ernst, m. Frau u. Tochter, Hagen — Maybachstr. 8
Reichmann, Jos., m. Frau, Dülmen — Hotel Kaiser Fr. Josef
Reuter, Josef, Münster — Feldhausenstr. 12a
Riedmeier, Maria, Bottrop — Haus Daheim
Ring, Inge, Kassel — Winterstr. 20
Rittweger, Gerh., Düsseldorf — Fischerstr. 2
Ruhfus, Heinz, Dortmund — Strandvilla Eils
Rupertus, Martha, Spandau — Haus Herbst
Ruttmann, Joachim, München — Poststr. 4
Sack, Gertr., Hannover — Marienstr.
Sander, Luise, Augustenthal — Knyphausenstr. 4
Sauer, Aug., m. Frau, Gladbach — Haus Herbst
Schilling, Wilh., m. Frau, Köln — Damenpfad 8a
Schlender, Rudolf, Berlin-Steglitz — Luisenstr. 7
Schlieck, Eleonore, Herne — Winterstr. 20
Schmidt, Elisabeth, Dortmund — Luisenstr. 33
Schwackenbeck, Anna, Söhrde — Mühlenstr. 13
Schreyer, Eduard, Osnabrück — Jann-Berghaus-Str. 66
Schüler, Hede, Frankfurt — Damenpfad 8
Schuppenies, Friedr., Burgsteinfurt — Knyphausenstr. 4
Schweter, Joh., m. Frau, Neu-Ulm — Pens. Felicitas
Settgast, Siegfr., Düsseldorf — Benekestr. 21
Siebert, Siebert, m. Sohn, Hannover — Tannenstr. 1
Söngen, Paul, m. Frau, Wuppertal — Haus Daheim
Stark, Georg, m. Frau, Kobelnz — Haus Daheim
Stawitzke, Alfred, m. Frau, Braunberg — J.-Berghaus-Str. 3
Steinbach, Heinz, m. Frau u. Sohn, Köln — Winterstr. 20
Stolte, Gerh., m. Frau u. Tochter, Wengern — Hotel Rixtine
Teichert, Walter, Hamburg — Luisenstr. 33
Thiele, Karin-Ilse, Hamburg — Poststr. 8
Tilenius, Helm., Dr., Halver — Herrenpfad 19
Tonscheidt, Margrit, m. Sohn, Hannover — Pens. Knigge
Vorscheidt, Gerda, Repelen — Jann-Berghaus-Str. 61
Walkhoff, Erna, Witten — Mühlenstr. 14
Waschkovski, Fritz, Braunschweig — Jann-Berghaus-Str. 25
Weidlich, Max, Berlin — Mühlenstr. 16
Welke, Otto, m. Frau, Siegen — Benekestr. 9
West, Elmar, Dr., m. 3 Angehörigen, Mettmann — Haus Daheim
Wilthoff, T., Dr., m. Frau, Dorsten — Haus Delang
Wolf, Helene, m. Schw., Düsseldorf — Jann-Berghaus-Str. 25
Wöpking, Linchen, Röcke — Lippestr. 17
Zimmeck, Ulrich, Dr., m. Frau u. Sohn, Hannover — Halemstr. 11

Arden FOR MEN

Präparate für den gepflegten Mann von heute

HERRliche Rasierpflege
AFTER SHAVE LOTION,
Seifen, Eau de Cologne usw.

von Ohlen

STRANDSTRASSE AM WESTSTRAND

Das führende Fachgeschäft

Angemeldet bis 21. August abends

Ahlemeyer, Georg, m. Frau, Schieder	Winterstr. 8
Aretz, Helga, Aldekerk	Jann-Berghaus-Str. 74
Baak, Günter, Oldenburg	Mainstr. 27
Baer, Klaus, Hannover	Hotel Europ. Hof
Barge, Emmi, Harlingen	Winterstr. 8
Battenhausen, Axel, m. Frau, Bln.-Zehlendorf	Roonstr. 4
Bauer, Aenia, München	Hotel Bremer Häuser
Baumgarten, Wilh., Neu-Isenburg	Hotel Pique
Beck, Roswitha, Wuppertal-E.	Mainstr. 27
Becker, Gudrun, Leverkusen	Wiedaschstr. 6a
Behrens, Gertr., Bremen	Schulzenstr. 22
Berlsch, Gisela, Datteln	Hotel Bremer Häuser
Berns, Anni, m. Tochter, Essen	Marienstr. 21
Bertram, Georg, m. Frau, Niederbauer	Hotel Europ. Hof
Bickenbach, Irmg., m. Tochter, Siegburg	J.-Bergh.-Str. 39
Bockelmann, Traute, Aurich	Gartenstr. 54
Bonczek, Werner, m. 4 Angehörigen, Braunschweig	Kreuzstr. 12
Brinkmann, Lore, Dortmund	Roonstr. 4
Browetzki, Klara, Witten-R.	Bogenstr. 6
Brüggemann, Marg., Datteln	Hotel Bremer Häuser
Buck. Ilse, Stuttgart	Knyphausenstr. 23
Budelmann, Helm., Bremen	Parkhotel
Clauss, Aribert, M.-Gladbach	Jann-Berghaus-Str. 2
Dahmen, Heidemarie, Adelkerk	Jann-Berghaus-Str. 74
Dauber, Aug., Dr., m. Frau, Lingen	Damenpfad 14
Davids, Herb., m. Frau, Emden	Herrenpfad 9
Deiders, Ilse, m. Mutter, Altgandersheim	Hotel Pique
Dittrich, Paul, m. Frau, Velbert	Haus Margarete
Drews, Helga, Jeddingen	Jann-Berghaus-Str. 37
Droste, Hans, Gelsenkirchen	Hotel Europ. Hof
Ebbers, Anni, m. Sohn, Hamm	Villa Contessa
Eichler, Ursula, Hannover	Bogenstr. 9
Eimann, Karoline, Neuenkirchen	Haus Nordeck
Ersfeld, Elisabeth, Dr., Warendorf	Hotel Pique
Fasse, Paula, m. Tochter, Paderborn	Marienstr. 21
Frenger, Edith, Leverkusen	Wiedaschstr. 6a
Friz, Maja, München	Hotel Europ. Hof
Frolmert, Wern., Meppen	Mainstr. 27
Funke, Marie-L., Bochum	Hotel Bremer Häuser
Glatz, Joh., Bayreuth	Haus Nordeck
Greisner, Walt., m. Frau, Herne	Jann-Berghaus-Str. 74
Grochowiak, Alfons, m. Frau u. Tochter, Recklinghausen	Georgstr. 1
Großgarten, Gretel, Dernau	Damenpfad 16
Grunow, Otto, Bremen	Parkhotel
Hadamer, Adi, m. Frau u. Sohn, Köln	Jann-Bergh.-Str. 2
Hänel, Marie, Bonn	Knyphausenstr. 23
Hartung, Liesel., m. Schw., Wuppertal	Friedrichstr. 10
Hessel, Margar., Sanderbusch	Hotel Pique
Heimer, Hannel., Gießen	Osterstr. 2
Hoffstadt, Herm., m. Frau, Essen	Hotel Pique
Hölker, Annel., m. Sohn, Telgte	Marienstr. 21
Holzbrück, Milly, Essen	Luisenstr. 27
Hönig, Josef, Reinheim	Goebenstr. 3
Honke, Thea, Oer-Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
v. Höveling, Karl, Dortmund	Villa Contessa
Huchzermeyer, Ursula, M.-Gladbach	Friedrichstr. 10
Jung, Kurt, Wuppertal	An der Schanze 13
Kalthoff, Wilh., m. Frau, Essen	Bogenstr. 6
Kirchhoff, Hilde, Dortmund	Halemstr. 11
Kirchner, Fritz, Rheine	Wiedaschstr. 6a
Kissler, Theodor, m. Frau, Löhne	Hotel Pique
Klein, Inamaria, Bonn	Richthofenstr. 3
Kleine-Katthöfer, Inge, Ochtrup	Haus Dr. Nordwall
Klemp, Helga, Oer-Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Kohlmann, Bodo, Göttingen	Jann-Berghaus-Str. 74
Kramer, Karla, Bremen	Friedrichstr. 20
Kreuels, Erika, Holthausen	Mainstr. 27
Kuhlmann, Hubert, m. Frau, Münster	Pens. Seeschwalbe
Kuhlmann, Günther, m. Frau, Gemen	Hotel Pique
Kühne, Maria, m. Tochter, Bilshausen	In den Dünen 2-3
Kümpers, Hermann, m. Frau u. Sohn, Rheine	Hotel Bremer Häuser
Ladstetter, Else, Dr., Köln	Seehospiz
Lange, Werner, Dr., Herbede	Hotel Bremer Häuser
Leimung, Rudolf, Hamburg-Altona	Villa Cotessa
Maeren, Anni, Ahrweiler	Damenpfad 16
Maes, Else, Köln	Winetrstr. 14a
Mattner, Fritz, m. Frau, Mülheim	Damenpfad 18
v. Meien, m. Frau u. Kind, Rinteln	Hotel Europ. Hof
Meinken, Alex, Dr., Dorsten	Hotel Europ. Hof
Mertin, Ernst, m. Frau, Haltern	Haus Nordeck
Meyer, Hannover	Mühlenstr. 13

Erst recht im Urlaub:

MERCEDES

MERCEDES – REIN ORIENT • MERCEDES FILTER

Meyer, Else, Dortmund	Haus Cornelius
Meyer, Helene, m. Tochter, Astrup	Jann-Berghaus-Str. 37
Meyering, Hildegard, m. Tochter, Münster	Damenpfad 18
Michels, Trude, Köln	Ellernstr. 8
Müller, Helga, Köln	Winterstr. 14a
Müller, Jos., m. 3 Angehörigen, Gerlingen	Leichte Brise
Müller, Liselotte, Dortmund-Wickede	Haus Nordeck
Müller, René, Repelen	Marienstr. 21
Oppermann, Herm., m. Frau, Hannover	Jann-Berghaus-Str. 30
Peeters, Walt., Viersen	Hotel Bremer Häuser
Pelz, Erna, Berlin-Schöneberg	Hafenstr. 5
Pompejus, Eleonore, Regensburg	Haus Nordeck
Pröscholdt, Ludw., München	Gaswerk
Rasintz, Marianne, Ibbenbüren	Herrenpfad 9
Reckmann, H., Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Rehr, Margitta, Lüneburg	Winterstr. 8
Richter, Theodor, m. Frau, Rheine	Frisiastr. 30
Rick, Emerentia, Dr., Nordhorn	Kirchstr. 3
Riedemann, Liesel., Dr., Ravensburg	Goebenstr. 3
Rieck, Charl., m. Tochter, Hattingen	Maybachstr. 32
Rogmans, Elisabeth, Bunde	Kirchstr. 24
Rost, Christa, m. Tochter u. Sohn, Randersacker	Marienstr. 4
Ruhrmann, Herb., Kettwig-R.	Haus Dr. Nordwall
Sassenberg, Hildegard, Röcke	Lippestr. 17
Prinz zu Schaumburg-Lippe, Viktor, Schaumburg-Lippe	Hotel Europ. Hof
Schmidt, Anna, Hannover	Bogenstr. 9
Schneider, Hans-Günther, W.-Barmen	Mainstr. 27
Schneiderberger, Heinr., m. Frau, Münster	Wilhelmstr. 10
Schulte, Elis., Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Schulz, Melitta, Soltau	Villa Contessa
Schumacher, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Schümmelfeder, Helm., m. Frau, Essen	Bogenstr. 6

J. BÜNTING & CO. SCHON ANDERTHALB JAHRHUNDERTE IN LEER IN OSTFRIESLAND

Schüren, Ilse, St. Tönis	Luisenstr. 27
Siepmann, Lucy, Beuel	Knyphausenstr. 23
Steinberg, Renate, Coesfeld	Mainstr. 27
Steinke, Ernst, m. Frau, Dortmund	Winterstr. 6
Stöver, Friedel, Winterborn	Halemstr. 5
Strack, Ewald, Dortmund	Villa Contessa
Strenger, Gustav, Dr., m. Frau, Siegen	Knyphausenstr. 23
Sulzer, H.-R., Zürich	Hotel Bremer Häuser
Teuber, Manfred, Duisburg	Bismarckstr. 7
Tiemann, Ingeb., Datteln	Hotel Bremer Häuser
Tittel, Ursula, Oer-Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Trachowiat, Marg., Oer-Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Twiefel, Erika, Jeddingen	Jann-Berghaus-Str. 37
Uhlig, Joachim, m. Frau u. Mutter, Gelsenkirchen	Haus Nordeck
Vogt, Ingrid, Duisburg	Bismarckstr. 7
v. Wallenstain u. Mornegg, Elinor, München	Villa Cotessa
Walz, Gerhard, m. Frau u. Tochter, Enningen	Strandv. Atlantic
Walz, Ursula, Dortmund	Gartenstr. 10
Wegner, Emil, Bochum	Hotel Bremer Häuser
Weimer, Gretel, m. 2 Söhnen, Tübingen	Haus Südwesthörn
Wendt, Bert, München	Hotel Bremer Häuser
Werner, Irena, Datteln	Hotel Bremer Häuser
Werremeyer, Waltr., Osnabrück	Winterstr. 8
v. Wichelhaus, Ilse-Marie, Hamburg	Villa Contessa
Wiese, Annelies, Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Wiesmann, Hildegard, Dr., Oer-Erkenschwick	Hotel Bremer Häuser
Wolff, Ursula, Rheine	Villa Contessa
Zimmermann, Inge, m. Tochter, Darmstadt	Rheinstr. 33
Zurstiege, Bernd, Münster	Hotel Europ. Hof

Angemeldet bis 22. August

Ahlefelder, Hilde, m. Tochter, Dortmund	Hotel Europ. Hof
Allemann, Margrit, Oensingen (Schweiz)	Haus Schöneweg
Aschenbroich, Horst, m. Frau, Düsseldorf	Flughafen-Gastst.
Asselborn, Hildegard, Köln	Hotel Rixtine
Auffahrth, Peter, m. Frau u. Sohn, Emden	Luisenstr. 3
Bach, Kurt, Kamen	Luisenstr. 11
Bangemann, Walter, m. Frau, Hannover	Staatl. Kurhotels
Becker, Gerda, Karlsruhe	Hotel Germania
Behn, Hartmut, Bochum	Vita Nova
Behr, Edith, Recklinghausen	Maybachstr. 13
Behr, Paula, Recklinghausen	Maybachstr. 13
v. d. Benken, Marlies, Ankum	Winterstr. 19
Bergmann, Heinz, Oberhausen	Hotel Kaiserhof
Bertram, Karl, m. Frau, Duisburg	Schmiedestr. 12
Biehl, Brigitte, Bonn	Parkhotel
Blome, Bruno, Dr., m. Frau, Georghausen	Hotel Germania
Blum, Horst, m. Frau, Remscheid	Mühlenstr. 7
Boebing, Paul, Rhede	Hotel Kaiserhof
de Boer, Friedr.-Wilh., m. Frau u. Sohn, Rotenburg-Hann.	Kurh. Vita Nova
Bögner, Moritz, m. Frau, Köln	Frisiastr. 25
Braekler, Hans-Egon, Altena	An der Mühle 4
Brändlein, Schweinfurt	Kurh. Vita Nova
Bredthauer, Wilhelm, m. Frau, Hamm	Pens. Visser
Brood, Jo, m. Tochter, Burgsteinfurt	Kirchstr. 6
Bruch, Manfred, m. Frau u. Sohn, Iserlohn	Strandp. Viktoria
Bührig, Horst, Braunschweig	Hafenstr. 10
Bühs, Hubert, Angermünd	Hotel Kaiserhof
Busch, Friedrich, Hamburg	Vita Nova
Buss, Albert, m. Frau, Leer	Hotel Germania
Bührwe, Friedrich, m. Frau, Babenhausen	Haus Grimm
Cohrs, Editha, Hannover	Hotel Rixtine
Conrady, Hubert, m. 2 Söhnen, Osnabrück	Pens. Cäcilie
Dannhausen, Clemens, m. Frau, Hannover	Hotel Germania
Dautzenberg, Dirk, m. Frau u. Sohn, Kiel	Damenpfad 18
Deindörfer, Martha, Remscheid	Jann-Berghaus-Str. 49
Dethmann, Hans, Rendsburg	Haus Joh. Catarina
Deutz, Hinnerk, Osnabrück	Haus Kehrwieder
Dittmar, Edg., m. Sohn, Schonungen	Vita Nova
Doerks, Gerh., Dr., m. Frau, Hamburg	Luisenstr. 23
Droste, Wilhelm, m. Frau, Grothe	Südstr. 3
Dum, June, Houghton le Spring (England)	Leichte Brise
Engelke, Franz, m. Frau, Ahrbergen	Staatl. Kurhotels
Enge, Heidi, Wattenscheid	Hotel Rixtine
Ernsing, Eugenie, Düsseldorf	Haus Ruth
Fabisiak, Hans, m. Frau, Jülich	Haus Kehrwieder
Feuerhahn, Horst, m. 3 Angehörig. u. Kdmdch., Hannover	Benekestr. 10
Fischer, Rose, Gr. Goltern	Mühlenstr. 15
Fitzek, Gisela, Beckum	Bäckerstr. 8
Fleer, Ernst-Wilh., m. Frau u. Tochter, Bielefeld	Ellernstr. 17
Foel, Ernst, m. Frau, Düsseldorf	Brunnenstr. 2
Froh, Elsa, Kettwig	Luciusstr. 6
Fröhlich, Wern., Dummersheim	Vita Nova
Fudsender, Raissa, m. Tochter, Berlin-Grunewald	Staatl. Kurhotels
Gaede, Luise, Braunschweig	Vita Nova
Gaillard, Erich, Dr., m. Frau, Essen	Feldhausenstr. 12a
Geller, Karl, m. Frau	Haus Marg. am Meer
Gercke, Christa, Bremen	Nordseeheim
Giebler, Gerh., Dr., m. Frau, Koblenz	Bäckerstr. 8
Göbel, Ruth, Bremen	Haus Kehrwieder
Gremminger, Ernst, m. Frau, Gossau (Schweiz)	Vita Nova
Große-Venhaus, Bernh., Rhede	Hotel Kaiserhof
Günther, Gerda, Peine	Heinrichstr. 10
Growe, Günter, Warburg	Haus Stranddistel
Güthling, Rud., m. Frau, Münster	Halemstr. 3
Haak, Horst, m. Frau u. 2 Söhnen, Dortmund	Georgstr. 3
Haase, Werner, Dortmund	Vita Nova
v. Hagen, Emilie, Herdecke	Vita Nova
Hahn, Manfr., Solingen	Richthofenstr. 6
Handke, Erich, Bonn	Haus Hartwig
Harkensee, Elke, Hamburg	Richthofenstr. 6
Hasenbein, Hans, Hannover	Haus Columbus
Haybach, Kurt, Rhede	Hotel Kaiserhof

Norderneys größte Bier-Bar
»IM D-ZUG«
mit den kleinen Preisen
Telefon 246

PARK-HOTEL AM KURPLATZ
RESTAURANT · DORTMUNDER BIERSTUBEN
Besitzer: H. LENNERMANN
Im Ausschank:
DORTMUNDER ACTIEN-BIER, das Bier von Weltruf
VELTINS PILSENER

Ab 21 Uhr GÜNTER RAY MIT SEINEN SOLISTEN
die Zauberer der frohen Laune und der guten Unterhaltung

Heilmann, Karl, m. Frau, Karlsruhe	Hotel Germania
Helmholtz, Heinz, Münster	Bismarckstr. 6
Hepp, Helmut, Oberhausen	Hotel Kaiserhof
Hermann, Dr., m. Frau, Hamburg	Luisenstr. 3
Hettinger, Johanna, Mosbach	Vita Nova
Heute, Willi, Schwelm	Jann-Berghaus-Str. 24
Hilgers, Franz, Venrath	Richthofenstr. 3
Hinkamp, Dr., Osnabrück	Chr. Hospiz
Hinze, Klaske, m. Sohn, Göttingen	Kreuzstr. 13
Hogrefe, Erna, m. 2 Enkelinnen, Bd. Rehburg	Langestr. 21
Holland, Hans, m. Frau u. Sohn, Remscheid	Mühlenstr. 12
Holz, Johanna, Berlin-Grunewald	Luciusstr. 6
Homeyer, Werner, Hemer	Weserstr. 4
Höner, Trude, Recklinghausen	Haus Kehrwieder
Hübner, Friedrich, Mühlheim	Luisenstr. 11
Hünting, Franz Jos., Rhede	Hotel Kaiserhof
Jacobs, Irene, Ingelheim	Richthofenstr.
Janzen, Ella, Soest	Haus Ruth
Justi, Ursula, m. Tochter, Braunschweig	Vita Nova
Kaltofen, Elfriede, Berlin	Jann-Berghaus-Str. 39
Kampernas, Günter, Gelsenkirchen	Haus Marg. am Meer
Kapteiner, Dorothea, Olfen	Gartenstr. 55
Kisker, Friedrich, m. Frau, Münster	Moltkestr. 14
Klauke, Hildegard, Holzwickede	Vita Nova
Kleffmann, Fr. Wilh., Dr., Melle	Damenpfad 23
Kleiner, Hildegard, Frankfurt	Luisenstr. 11
Kohl, Martha, Erlangen	Nordhelmstr. 22
Kohl, Werner, m. Frau u. Tocht., Gelsenkirchen	Weserstr. 5
Köhler, Gertrud, m. Schw., Schwelm	Nordhelmstr. 18
Königsfeld, Gertrud, Walberberg	Vita Nova
Korte, Eugen, m. Frau, Solingen	Hotel Rixtine
Kottsieper, Elisabeth, Remscheid	Jann-Berghaus-Str. 49
Kraus, Hilde, Schweinfurt	Vita Nova
Kreidner, Carl, Rendsburg	Haus Joh. Catarina
Krische, Christa, Hannover	Nordhelmstr. 18
Leesemann, Herm., m. Frau, Fröndenberg	Nordseeheim
Leipacher, Bruno, Wuppertal	Kurhotel
Leisering, Ingeborg, Braunschweig	Rheinstr. 8
Liese, Werner, m. Frau u. Tochter, Düsseldorf	Roonstr. 3
Lohaus, Gerda, Tübingen	Moltkestr. 14
Loof, Friedrich, Braunschweig	Hafenstr. 10
Losereit, Margar., Duisburg	Moltkestr. 7
Lunebach, Willy, m. Frau, Essen	Hotel Pique
Maass, Helmut, m. Frau, Düsseldorf	Winterstr. 19
Markwardt, Eva-Maria, Barsinghausen	Nordhelmstr. 18
Marx, Inge, Ingelheim	Richthofenstr. 3
Merz, Erich, Offenbach	Hotel Germania
Morgenstern, Christa, Freiburg	Bülow-Allee 4
Muhle, Traute, Nienburg	Nordhelmstr. 18
Müller, Peter, m. 3 Angehörigen, Hannover	Vita Nova
Münster, Karl, Oberhausen	Hotel Kaiserhof
Naber, Ingeborg, Berumerfehn	Leichte Brise
Neumann, Herta, Augsburg	Richthofenstr. 6
Nowicki, Renate, Peine	Heinrichstr. 10
Narath-Lohm, Ilse, Lindenhausen	Hotel Pique
Nennecke, Wilhelm, m. Frau, Bremen	Pens. Felicitas
Neubauer, Charl., Düsseldorf	Wilhelmstr. 10
Ney, Else, Oldenburg	Haus Kehrwieder
Nickel, Hugo, m. 3 Angehörigen, Wendelstein	Hotel Europ. Hof
Niquet, Franz, Dr., m. 2 Söhnen, Braunschweig	Hafenstr. 6
Ohlsen, Ingrid, m. Frau, Rendsburg	Richthofenstr. 3
Peitz, Margarete, Dorsten	Schulzenstr. 40
Peter, Ursula, Köln	Parkhotel
Pflugradt, Vera, Verden	Luisenstr. 3
Podjuweit, Lucie, Solingen	Hotel Kaiserhof
Poppinga, Hiltrud, Duisburg	Frisiastr. 25
Quietsch, Gerh., Dr., m. Frau, Frankfurt	Rheinstr. 23
Raddant, Albert, Bad Salzuflen	Hotel Europ. Hof
Rath, Liesel., Solingen	Hotel Kaiserhof
Rathgen, Paula, Rendsburg	Richthofenstr. 3
Rederer, Karl, m. Frau, Ulm	Mühlenstr. 16
Remy, Marlene, Dudweiler	Vita Nova
Röding, Heinr., m. Frau, Altena	Heinrichstr. 10
Roick, Max, Osnabrück	Hotel Kaiserhof
Rolixmann, Erika, Osnabrück	Gartenstr. 1
Ruchat, Georges, m. Frau, Renens/Vd (Schweiz)	Hs. Grimm
Rzehak, Ingeborg, Venwegen	Haus Kehrwieder
Samal, Hella, Heiligenhaus	Haus Ihnken
Schäfen, Erich, m. Frau, Duisburg	Schmiedestr. 12
Schäperklaus, Karl, m. Frau, Lüdinghausen	Strandv. Atlantic
Scharm, Franz, m. 4 Angehörigen, Wolfshagen	Haus Marg. am Meer
Scheer, Otto, m. Frau, Remscheid	Mühlenstr. 7

Eine der ältesten Firmen im deutschen Teehandel

SEIT 1806 Bünting

J. Bünting & Co.
Leer/Ostfriesland, gegründet 1806

Schiffer, Walter, Glimbachendorf	Richthofenstr. 3
Schindler, Essen	Hotel Kaiserhof
Schirrmann, Günter, m. Frau, Essen	Gartenstr. 55
Schlösser, Liselotte, m. Sohn, Aachen	Benekestr. 18
Schmal, Hans, Bochum	Frisiastr. 27
Schmid, Pierre, m. Frau, Renenz/Vond (Schweiz)	Haus Grimm
Schmitter, Karl, m. Frau, Burscheid	Haus Marg. am Meer
Scheider, Jean, m. Frau, Frankfurt	Luisenstr. 11
Schnorr, Friedr., Hamburg	Heinrichstr. 10
Scholten, Elly, Essen	Hotel Rixtine
Schöneweck, Hermine, m. Tochter, Rheinbreitberg	Vita Nova
Schöppel, Friedr., Nürnberg	Hotel Europ. Hof
Schrader, Dora, Hannover	Vita Nova
Schröder, Gustav, m. Frau, Bad Harzburg	Haus Hartwig
Schröder, Hans-Joachim, m. Frau u. Tochter, Hannover	Benekestr. 57
Schulte, Werner, m. Frau, Dortmund	Haus Columbus
Schümer, Hs.-Wolfg., Dr., Velbert	Haus Marg. am Meer
Seifarth, Helga, Hannover	Hotel Rixtine
Seifarth, Marg., m. Mutter, Echterdingen	Vita Nova
Severing, Ernst, m. Sohn, Münster	Hotel Rixtine
Siedentopf, Bärbel, Leiferde	Rheinstr. 8
Simon, Wilhelm, m. Frau, Dortmund	Nordseeheim
Sommer, Erich, m. Frau, Dortmund	Haus Kehrwieder
Spetsmann, B., m. Frau, Herbern	Haus Kriegsmann
Spiekermann, Albert, Hagen	Fischerstr. 2
Stampfli, Berti, Derendingen (Schweiz)	Haus Schöneweg
Stefaniack, Johanna, Berlin-Halensee	Bäckerstr. 8
Steininger, Hilde, Augsburg	Richthofenstr. 6
Stemmer, Rolf, m. Frau, Hannover	Haus Columbus
Sukrow, Heinz, m. Frau, Bendorf	Halemstr. 14
Thieheuer, Heide, Leeseringen	Nordhelmstr. 18
Thomas, Heinr., Ahlen	Damenpfad 14
Thomas, Inge, Langschede	Seilerstr. 15b
Timm, Eugen, Oberhausen	Hotel Kaiserhof
Tockloth, Maria, Bocholt	Nordseeheim
Trosowski, Edith, Hagen	Haus Columbus
Ulber, Gertr., Münster	Hotel Rixtine
Vogel, Alfred, m. Frau, Hamburg-Fuhlsbüttel	Vita Nova
Volger, Heinz-K., Wuppertal-B.	Viktoriastr. 9
Voss, Herm., Düsseldorf	Hotel Rixtine
Wachsmuth, Kurt, Dr., m. Frau, Berlin-Zehlendorf	Haus Marg. am Meer
Wacker, Hans-Peter, Schwelm	Jann-Berghaus-Str. 24
Weber, Karl-Wilh., Bonn	Luisenstr. 3
Wehlmann, Wern., m. Frau, Köln	Benekestr. 39
Weidemann, Margr., m. Tochter, Ueberlingen	Pens. Visser
Welt, Werner, Wattenscheid	Hotel Rixtine

Wenzel, Willi, m. Frau, Bochholt — Nordseeheim
Werbeck, Luise, Sprockhövel — Haus Anhalt
Werkmeister, Wilh., m. Frau, Hamburg — Bäckerstr. 8
Wethmar, Christa, Osnabrück — Haus Kehrwieder
Wiegmann, Lisa, Zetel — Langestr. 14
Wirt, Gertr., Würselen — Bülow-Allee 2
Wißmann, Doris, Ahausen — Winterstr. 19
Witteler, Josy, m. Sohn, Dortmund — Hotel Bremer Häuser
Wittke, Hartm., Berlin — Jann-Berghaus-Str. 39
Wittke, Karin, Düsseldorf — Gartenstr. 22
Wolff, Karl, m. Frau, Bremen — Staatl. Kurhotels
Wollenberg, Maria, St. Tönis — Tollestr. 4

Angemeldet bis 23. August

Albrink, Ingeborg, Paderborn — Schulzenstr. 36
Beckmöller, Anton, m. 3 Angehörigen, Heessen — Schulzenstr. 17
Behmke, Vera, Hamburg — Nordhelmstr. 7
Bergmann, Bärb., Berlin-Charlottenburg — Wiedaschstr. 4
Böhmer, Bernh., Mülheim-R. — Winterstr. 22
Bohnenpoll, Margar., Hamburg — Weserstr. 5
Brenke, Dorothea, Paderborn — Schulzenstr. 36
Brock, Günter, Dortmund — Kurh. Phönix
Brucksch, Ursula, Dortmund — Bruns Hotel
Buchholz, Andreas, m. Frau, Dortmund-Hombruch — Kurh. Phönix
Buck, Toni, Kamen — Luisenstr. 2
Cramer, Herb., m. 4 Angehörigen, Greven — Hotel Rhein. Hof
Deike, Heinrich, m. Frau u. Sohn, Sottrum — Haus Herbst
Döring, Anni, Hannover — Weserstr. 5
Drache, K.-Heinz, m. Frau, Essen — Haus Westend
Ehlers, Bernh., Bremen — Schulzenstr. 15
Felten, Kitty, Köln — Hotel Pique
Fleige, Hugo, m. Frau, Sprockhövel — Luciusstr. 24
Franke, Ursula, Borghorst — Haus Cornelius
Franz, Ilse, Werl — Herrenpfad 2
Finke, K.-Hermann, Belm — Herrenpfad 18
Gaide, Georg, Dr., Gelsenkirchen — Luisenstr. 28
v. d. Geest, Betje, Groningen (Holland) — Schulzenstr. 36
Goecke, Kurt, m. Frau, Lüdenscheid — Haus Westend
Gohres, Heinr., m. Frau, Dortmund — Kurh. Phönix
Gudel, Herm., m. Frau, Raesfeld — Leichte Brise
Hache, Charl., Paderborn — Schulzenstr. 15
Hagemann, K.-Heinz, m. Frau, Hiltrup — Brunnenstr. 2
Hallitschke, Fritz, m. Frau, Dortmund — Kurh. Phönix
Heidkamp, Ludwig-K., Essen — Haus Südwesthörn
Heising, Claire-M., m. Sohn, Tochter u. Hs.-Ang., Borghorst — Wiedaschstr. 17
Heitland, Fritz, m. Frau, Detmold — Luisenstr. 39
Hense, K.-Heinz, m. Frau, Dortmund — Kurh. Phönix
Herola, Erika, Hilbeck — Herrenpfad 2
Heyer, Johanna, m. Mutter u. Tochter, Herford — Luisenstr. 28
Hohl, Paul, m. Frau, Dortmund — Kurh. Phönix
Kemp, Anna, m. Tochter, Köln — Rheinstr. 23
Kiesewetter, Bruno, Prof. Dr., m. Frau, Berlin-Zehlendorf — H.-P. Haus am Meer
Kiesheyer, Otto, m. Frau, Dortmund — Kurh. Phönix
Klein, Inamarie, Bonn — Villa Ostende
Klesper, Elise, Refrath — Wilhelmstr. 12
Klüsener, Robert, Haltern — Osterstr. 10
Koch, Rosemarie, Gelsenkirchen — Haus Cornelius
Kretzer, Hans Adolf, m. Frau, Dortmund — Kurhotel
Lahm, Michael, Münster — Bruns Hotel
Leuker, Ewald, Meererbusch — Staatl. Kurhotels
Lindner, Bernhard, m. Frau, Dortmund-Hörde — Kh. Phönix
Lühring, Hero, m. Frau, Herford — Leichte Brise
Menke, Willi, m. Frau, Nienburg — Pens. Irma
Minhorst, Ottilie, Hamborn — Haus Herbst
Mitschell, William, m. 3 Angehörig. u. Pflegetocht., Beckenham-Kent (Engl.) — Hotel Kaiserhof
Müermann, Gerd, Kamen — Luisenstr. 2
Nolte, Ilse, m. Tochter, Bochum — H.-P. Haus am Meer
Oberhöffken, Heinr., Dr., m. Mutter, Bochum — H.-P. Haus am Meer
Oelsner, Paul, Dortmund — Langestr. 10
Osthoff, Edith, Bielefeld — Villa Ostende
Perthel, Wolfg., m. Frau, Köln — Hotel Pique
Petermeier, Theo, m. Frau u. Tochter, Dortmund — Kurheim Phönix
Rauchle, Eberhard, Ludwigsburg — Knyphausenstr. 2
Reinker, Anny, Münster — Haus Herbst
Ritter, Johannes, m. Frau, Berlin — Halemstr. 14
Rödlich, Fritz, Essen — Hotel Germania
Röhrbein, Waltraut, Lohnde — Maybachstr. 16
Rummel, Theodor, m. Frau, Stadtbergen — Kurhotel
Saul, Focko, m. Frau, Leer — Bruns Hotel
Sauskoujs, Friedel, Niederschelden — Herrenpfad 18
Schenk, Josef, Harburg — Hotel Pique
Schröter, Karlheinz, m. Frau, Münster — Haus Herbst
Sedert, Gustav, Dortmund — Kurh. Phönix
Siebert, Alfred, Dortmund — H.-P. Haus am Meer
Simon, Aegidia, Saarbrücken — Gartenstr. 54
Stelzner, Herbert, m. Frau, Hamburg — Hotel Pique
Stockbrügger, Heinz, Steinhagen — Marienstr. 2
Sundermann, Karl, Hannover — Haus Westend
Tiede, Lotte, Hagen — Haus Cornelius
Tiems, Hans, m. Frau, Menden — Haus Westend
Tilker, Günter, m. Frau u. Sohn, Dortmund-Hörde — Kurh. Phönix
Uhlenbrock, Theodor, Heesen — Haus Westend
Voit, Erich, m. Frau, Wuppertal — Haus Rheinland
Walter, Jos., m. Frau u. Schw., Dortmund — Kurh. Phönix
Weiss, Erich, m. Frau, Bln.-Charlottenbg. — Benekestr. 47
Wesseloh, Jutta, Hamburg — Nordhelmstr. 7
Willgeroth, Walt., Dortmund — Bruns Hotel
Wöbken, Martha, m. Töchtern, Oldenburg — Villa Ilse
Zöller, Walt., m. Frau, Dortmund — Kurh. Phönix
Zwickel, Elisab., Saarbrücken — Gartenstr. 54

Angemeldet bis 24. August mittags

Ackermann, Ing., Altensteig — Bülow-Allee 4
Adam, Dory, Düsseldorf — Luisenstr. 16
Affeld, Helga, Volkmarode — Winterstr. 22
Ahlemeyer, Jürg., m. Frau, Münster — Haus Daheim
Albers, Franziska, Bremen — Wilhelm-Augusta-Heim
Ammermann, Ingel., Düsseldorf — Wilhelmstr. 8
Bachmann, M., Herringen — Nordhelmstr. 60
Bartels, Martha, m. Tochter, Paderborn — J.-Bergh.-Str. 17
Baum, Beate, Hamburg — Haus Hubertus
Behrens, Wilh., Aurich — Benekestr. 19
Bergmann, Alb., Dr., Sudmühle — Luisenstr. 6
Bergmann, Maria, Sudmühle — Luisenstr. 6
Berse, Erika, Recklinghausen — Nordseeheim
Berse, Ruth, Recklinghausen — Nordseeheim
Biermann, Bärb., Nienburg — Moltkestr. 11
Borgmann, Ilse, Herringen — Benekestr. 57
Brachsieker, Gisela, Osnabrück — H.-P. Iderhoff
Bredthauer, Waltraud, Hamm — Benekestr. 57
Brinkmann, Ren., Osnabrück — Moltkestr. 11
Brinkmöller, Agnes, Münster — Haus Elfriede
Bückup, Heinr., Dr., m. Frau, Bochum — Haus Elfriede
Bück, Inge, Braunschweig — Rheinstr. 34
Bzyl, Walt., Dortmund — Jann-Berghaus-Str. 71
Cimbollek, Eugen, m. Frau, Berlin — Brunnenstr. 3
Depenau, Günther, Uetze — Rheinstr. 28
Dieker, Maria, m. Sohn, Haltern — Bäckerstr. 8
Dietrich, Annel., m. 2 Söhnen, Saarbrücken — Nordhelmstr. 59
Dietrich, Ursula, Frankfurt — Haus Iderhoff
Dittrich, Ilse, Bielefeld — Haus Nordland
ter Duis, Anni, Nordhorn — Frisiastr. 6
Ebel, Toni, Bremen — Wilhelm-Augusta-Heim
Engberding, Christ., Münster — Luisenstr. 6
Engel, Curt, m. Frau, Karlsruhe — Haus Elfriede
Engel, Edda, m. Sohn, Braunschweig — Wilhelm-Aug.-Heim
Evans, John R., New York (USA) — Bülow-Allee 4
Fellgiebel, Barb., Nordhorn — Frisiastr. 6
Frös, Konr., m. Frau, Marburg — Brunnenstr. 3
Gädecke, Peter, Göttingen — Roonstr. 3
Gerz, Ingeborg, Frankfurt — H.-P. Meeresstrand
Gillhaus, Wilh., m. Frau, Duisburg — Südstr. 9
Glück, Walter, Dr., m. Frau, Freiburg — Haus Franziska
Gocke, Heinr., m. Frau u. Sohn, Münster — Haus Rheinland
Goeke, Wilfried, m. Frau u. Sohn, Dortmund-Hörde — Heinrichstr. 4a
Grabowsky, Jörgen, Wuppertal — Langestr. 33
Greiwe, Joh., m. Tochter u. Sohn, Beckum — Luisenstr. 16
Gresshoff, Otto, Duisburg — Künstlerhaus
Grieskamp, Therese, Essen — Friedrichstr. 6
Grossmann, Gerda, Vienenburg — Wilhelm-Augusta-Heim
Grundmann, Gerd, Roxborough (Kanada) — Luisenstr. 2
Grundmann, Reinh., Gelsenkirchen — Luisenstr. 2
Grupe, Luise, Lüneburg — Marienheim
Halbey, Wilh., Duisburg — Künstlerhaus
Hahn, Kurt, Wiedenbrück — Hotel Germania
Hehemann, Marg., Osnabrück — Haus Elfriede
Heimannsberg, A., Dr., m. Frau, Velbert — Gartenstr. 18
Hering, Margret, Balve — Osterstr. 14
Herrenknecht, Sophie, Freiburg — Haus Franziska
Hetzler, Anna, m. Tochter, Bochum — H.-P. Meeresstrand

Heucken, Bärbel, Bad Tölz	H.-P. Iderhoff
Hildebrand, Wilh., m. Frau, Mühlheim	Rheinstr. 28
Holtkamp, Joh., m. Frau, Bielefeld	Haus Kluin
Hoppe, Herm., m. Frau, Rummenohl	Gartenstr. 18
Hübner, Walt., m. Frau, Bad Homburg	Strandv. Feodora
Huck, Ingeb., Frankfurt	Nordseeheim
Hünninghaus, Wilh., m. Frau, Hagen	Heinrichstr. 4a
Hüsgen, Felicitas, Bonn	Haus Delang
Jacob, Kurt, Dr., Mülheim	Haus Delang
Jahnke, Erika, Hannover	Moltkestr. 11
Jahns, Paul, Köln	Schulzenstr. 22
Jarick, Uta, Frankfurt	Frisiastr. 6
Kalbitz, Margr., m. Nichte, Bielefeld	Luciusstr. 3
Karbe, Ruth, Lüneburg	Moltkestr. 11
Keller, Horst, Hagen	Wilhelm-Augusta-Heim
Klaumannsmüller, F., Duisburg	Künstlerhaus
Klostermann, August, Bochum-Werne	Luisenstr. 33
Kluge, Anni, Dresden	Winterstr. 19
Koch, Brigitte, Gr. Lafferde	Winterstr. 22
Kranefeld, Gelsenkirchen-Buer	Haus Elfriede
Kuhn, Paul, Haltern	Haus Schöneweg
Kuhnke, Ferdin., m. Frau u. Sohn, Hannover	Mühlenstr. 13
Kulaki, Otto, m. Frau u. Tochter, Sulingen	Hotel Rixtine
Lang, Maria, Frankfurt	Frisiastr. 6
Leifeld, Emil, Iserlohn	Wilhelmstr. 8
Lemmen, Marie, Dülken	Wilhelm-Augusta-Heim
Lemmen, Walter, Duisburg	Künstlerhaus
Liebisch, Hans-Dieter, m. Frau u. Sohn, Bixterhagen	Frisiastr. 17
Mauelshagen, Erna, Hohenlimburg	Haus Kluin
Meerbach, Herbert, m. Frau, Osnabrück	Moltkestr. 11
Meister, Werner, Dr., m. Frau, Bielefeld	Villa Irene
Metz, Arnold, m. Frau, Mainz	Nordseeheim
Meyer, Robert, m. Frau, Bremen	Luisenstr. 20
Michels, Helene, Düsseldorf	Schulzenstr. 40
Mogk, Wilhelm, Hannover	Haus Nordland
Mombaur, Uta, Solingen-Ohligs	Wilhelmstr. 9
Mues, Anna, Osnabrück	Luisenstr. 16
Müller, Wilhelm, Bad Oldesloe	Benekestr. 2
Murken, Hermann, m. Frau, Bremen	H.-P. Meeresstrand
Neirich, Heinrich, Duisburg	Künstlerhaus
Niederhoff, Elisabeth, m. Frau, Dortmund	Haus Kluin
Ohletz, Willi, m. Frau, Bochum	Winterstr. 16
Otto, Grete, Waldbröl	Seehospiz
Pelz, Hildegard, Bremen	Moltkestr.
Peters, Christel, Frankfurt	Nordseeheim
Pfannkuchen, Erna, Köln-Kalk	Marienheim
Pfau, Gerhard, Stuttgart	Haus Schöneweg
Pieper, Ilse, Rheine	Haus Franziska
Pohl, Sue, Lapeer-Michigan (USA)	Hotel Germania
Primaveri, Jan, m. Frau, Offenbach	Hotel Germania
Reinermann, Gisela, m. Sohn, Bonn	Haus Elfriede
Richter, Charlotte, Düsseldorf	Schulzenstr. 40
Richter, Rudi, Duisburg	Künstlerhaus
Riedel, Walt., Duisburg	Künstlerhaus
Riesenberg, Doroth., m. Sohn, Bremen	Tollestr. 6
Rodenacker, Melitta, M.-Gladbach	Haus Nordland
Roller, Werner, Stuttgart	Herrenpfad 13
Römer, A.-Käthe, Köln	Nordseeheim
Rößler, Otto, m. Frau u. Sohn, Stuttgart	Nordseeheim
Runge, Cäcilie, Bln.-Schöneberg	An der Mühle 4
Schäfer, Franz, Duisburg	Künstlerhaus
Schäfer, Helm., Duisburg	Künstlerhaus
Schenk, Götz-Heiner, Vesbeck	An der Mühle 4
Scheufler, Walt., Dr., m. Frau, Buchschlag	Haus Daheim
Schierenbusch, Maria, Köln-Deutz	Haus Delang
Schmale, Karl, Lüdenscheid	Benekestr. 8
Schmelzer, Eduard, m. Frau, Wülfruth	Nordseeheim
Schneider, Ute, Braunschweig	Rheinstr. 34
Scholle, Maria, m. Sohn u. Tochter, Lingen	Benekestr. 57
Scholz, Annel., Köln-Deutz	Haus Delang
Schrock, Gudr., Kiel	Wilhelmstr. 9
Schröder, Karl, Waltrop	Mühlenstr. 6
Schröer, Wolfg., Osnabrück	Haus Elfriede
Schulz, Erika, Bonn	An der Mühle 3
Schult, Karl, m. Tochter, Bielefeld	Kampstr.
Schultz, Kurt, Hamburg	Haus Rheingold
Schweer, Adolf, m. Frau, Hannover	H.-P. Meeresstrand
Schwonte, Kurt, m. Frau, Oldenburg	Haus Nordland
Seraphin, Erich, Duisburg	Künstlerhaus
Sicheler, Hubert, Hamm	Hotel Rixtine
Skubis, Eduard, Waltrop	Mühlenstr. 6
Söthe, Anton, m. 3 Angehörigen, Paderborn	Frisiastr. 17
Stavenhagen, Hans, m. Tochter, Gronau	Hotel Germania
Steinmüller, Rudolf, Nienburg	Moltkestr. 11

Für Anspruchsvolle

GOLDBLANK

JEVER

PILSENER

HOPFENHERB

Vertretung für Norderney:

BIERVERLAG ERNST HILLRICHS

Nordseebad Norderney
Damenpfad 31 — Tel. 109

Stockey, Gust., Ennepetal-Voerde	Luisenstr. 10
Strecker, Jochem, Dortmund	H.-P. Iderhoff
Stumpe, Meinfr., Dortmund	Benekestr. 57
Suckfort, Helene, Bremen	Jann-Berghaus-Str. 17
Taake, Margar., Bad Harzburg	Seehospiz
Telscher, Anni, Ankum	Gartenstr. 18
Telscher, Martha, Bersenbrück	Gartenstr. 18
Thomas, Charlotte, Gütersloh	Winterstr. 19
Trautner, Martha, Bielefeld	Hotel Germania
Tümmers, Karl-Josef, m. Frau, Hüls b. Kref.	Gartenstr. 39
Uhländer, Dorothea, Gelsenkirchen-Buer	Haus Nordland
Unger, Siglinde, Balve	Osterstr. 14
ten Veldhuis, Ursula, Emsdetten	Haus Franziska
Volkenborn, Hans, Duisburg	Künstlerhaus
Voss, Fides, m. Mutter u. Nichte, Essen	Wilhelmstr. 8
Wagener, August, Solingen	Wilhelm-Augusta-Heim
Wahlmann, H.-Werner, Dr., Michelfeld	J.-Bergh.-Str. 84
Wahlmann, Klara, Michelfeld	J.-Bergh.-Str. 84
Werner, Hans, Essen	Haus Daheim
Werthmanns, Wilh., Duisburg	Künstlerhaus
Wessels, Gertrud, Dinslaken	Tollestr. 6
Wetzel, Fr., m. Frau, Essen	Haus Daheim
Wintzenburg, Eleonore, Lüneburg	Marienheim
Witte, Elisabeth, Köln	Frisiastr. 17
Witte, Irene, m. 2 Töchtern, Werne (Lippe)	H.-P. Iderhoff
Wittenborg, Marianne, Werries	Hotel Rixtine
Zelenka, Helga, Braunschweig	Winterstr. 22
Ziegler, Friedrich, m. Frau, Essen	Nordseeheim
Zoetl, Max, m. Frau, München-Pas.	Wilhelm-Augusta-Heim

Angemeldet bis 24. August abends

Amt, Hans, Dr., Norden	Hotel Kaiserhof
Arnold, Charl., m. Tochter, Essen	Hotel Kaiserhof
Augenreich, Reinh., Hannover	An der Mühle 4
Bank, Annel., Hagen	Damenpfad 18
Bartz, Ilsemarie, Badbergen	Knyphausenstr. 22
Baum, Friedr., m. Frau, Brake	Damenpfad 28
Behrendt, Maria, Essen	Wilhelmstr. 9
Behrens, Diedrich, m. Frau, Bremen	Schulzenstr. 29
Beigang, Friedrich, m. Frau, Ratingen	Damenpfad 18
Berheim, Ella, Bonn	Haus Hellmuth

Bier- und Speise-Restaurant
„ZUR KOGGE"
DAS RESTAURANT FÜR SIE
Fedor Jänsch
Luisenstraße 17
Fernruf 418
mit der erstklassigen Küche, den gepflegten Getränken u. den soliden Preisen · Bis nachts 4 Uhr großes kaltes Büfett

Bletger, Marl., Duisburg	Hotel Kaiserhof
Bloedorn, Gertr., Stelle	Langestr. 29
Bocksleger, Heinz, Menden	Poststr. 8
Boelke, Walt., Hannover	An der Mühle 7
Bonnekamp, Siegfr., Bochum	Benekestr. 13
Bobbert, Kurt, m. Frau u. Tochter, Löhne	Knyphausenstr. 4
Böker, Hans-Detlef, m. Frau, Göttingen	Pens. Irma
Braatz, Irmtr., Itzehoe	Herrenpfad 13
Brack, Klaus, Hamburg	Damenpfad 28
Brauwer, A. Ursula, Sassendorf	Birkenweg 29
Bremer, Edg., m. Frau, Kapellen	Hotel Kaiserhof
Brinker, Erika, Werdohl	Herrenpfad 16
Brockmann, Helene, Recklinghausen	Gartenstr. 42
Bröckelmann, Karlheinz, Dortmund	Tollestr. 7
Bröning, K.-Ludwig, Ober-Kinzig	Hotel Kaiserhof
Brügmann, Karin, Oldenburg	Knyphausenstr. 6
Bruns, Waltr., Oldenburg	Elbestr. 7
Cornelissen, Helma, Gelsenkirchen	Pens. Hahn
Damke, Martin, Dortmund	Birkenweg 29
Dämmer, Elsbeth, Hemer	Tannenstr. 1
Demuth, Leni, Hennef	Tollestr. 4
Dephoff, Manfr.-T., Oberhausen	Kreuzstr. 12
Dirkmann, Maria, Hamm	Pens. Hahn
Dob, Alfons, Dr., m. Frau, Düsseldorf	Nienburgstr. 1
Dömke, Hans, m. Frau, Münster	Haus Hellmuth
Drost, Erich, Dr., m. Frau, Mettmann	Strandv. Atlantic
Düllberg, Heinz, m. Frau, Neheim-Hüsten	Benekestr. 8
Eckards, Ingr., Esens	Luisenstr. 20
Engels, Wilhelm, m. Frau u. Tochter, Rheydt	Hotel Kaiserhof
Epbinder, Karl, m. Frau, Gelsenkirchen	Janusstr. 4
Erlemeier, Mechth., Hoppecke	Pens. Irma
Eulenbach, Fr.-Wilh., Velbert	Damenpfad 12a
Fehlhaber, Marianne, Ratingen	Marienheim
Fleck, Heinr., Weisskirchen	Pens. Hahn
Fleckenstein, K., m. Frau, Frankfurt	Haus Stranddistel
Förster, Maria, Hövelhof	Luciusstr. 21
Fleiss, Maria, Gelsenkirchen	Pens. Hahn
Frigger, Christ., Soest	Birkenweg 29
Frormann, Gertr., Bremen	Kreuzstr. 12
Fuchs, Joachim, Düsseldorf	Luisenstr. 6
Gante, Günter, m. Frau, Witten	Maybachstr. 12
Geier, Ursula, Unna	Jann-Berghaus-Str. 34
Gieselmann, Renate, Hannover	Langestr. 11
Giesen, Hans, Dr., Düsseldorf	Roonstr. 6
Gosejardt, Elisabeth, Lingen	Hotel Stadt Hamburg
Graw, Bruno, m. Frau, Kendenich	Damenpfad 18
Graß, Paula, Hagen	Haus Cornelius
Haase, Gerh., m. 3 Angehörigen, Dortmund	Nordhelmstr. 19
Hackenberg, Theresia, Gelsenkirchen	Pens. Hahn
Hantel, Else, Aurich	Ellernstr. 7
Harnack, Ottilie, Bonn	Haus Hellmuth
Hartmann, Friedr.-Wilh., Roddensen	Wiedaschstr. 2
Heinen, Gerh., m. Frau, Hamburg	Benekestr. 46
Helbig, Elsb., Hannover	Georgstr. 6
Henkel, Luise, Castrop-Rauxel	Hotel Stadt Hamburg
Hennecke, Aloys, Hoppeche	Hotel Kaiserhof
Hensch, Jos., m. Frau, Eickelborn	Jann-Berghaus-Str. 79
Herbst, Egon, m. Frau, Darmstadt	Ellernstr. 7
Herold, Heinr., m. Frau, Heessen	Schulzenstr. 35
Herrgott, Elisabeth, Wuppertal	Ellernstr. 8
Hoffmann, Clemens, Dtmd.-Huckarde	Tollestr. 7
Hoffstede, Gisela, Marl	Pens. Felicitas
Hoppe, Gerh., m. Frau, Loccum	Kirchstr. 1
Hoppe, Werner, m. Frau, Hannover	Knyphausenstr. 6
Horn, Ellen, Velbert	Damenpfad 12a
Illert, Erika, Dr., Goddelau	Nordhelmstr. 87
Isermann, Hildegard, Bremen	Chr. Hospiz
John, Jürgen, Nordhorn	Luisenstr. 5
Kastner, Ingeb., Nürnburg	Nordhelmstr. 79
Kaufmann, Reinh., m. Frau, Norden	Hotel Kaiserhof
Kaup, Adolf, Menden	Pens. Felicitas
bei der Kellen, Erna, Kalkriese	Nordhelmstr. 81
Keller, H.-Wern., Ankum	Ellernstr. 8
Ley, Joh., Dbg.-Hamborn	Tollestr. 4
Kitzhöver, Hans, m. Frau, Gelsenkirchen	Halemstr. 5
Klarmann, Joh., m. Frau, Oldenburg	Georgstr. 6
Klinge, Marg., Retzen	Hotel Stadt Hamburg
Kluse, Hanne, Wülfingen	Wilhelmstr. 10
Knuth, Helga, Scharzfeld	Gartenstr. 49
Koch, Alfr., m. Frau, Bonn	Haus Hartwig
Koch, Maria, Sümmern	Tannenstr. 1
Köhler, Heinz, m. Frau, Neviges	Birkenweg 28
Köhler, Irmg., Wunsdorf	Hotel Stadt Hamburg
Kötting, Erich, m. Frau u. Enkelsohn, Koblenz	Haus Hellmuth
Korte, Ingr., Bad Oeynhausen	Pens. Felicitas
Kortshagen, Friedel, m. Frau, Gelsenkirchen	Pens. Hahn
Kortmann, Margr., Dortmund	Heinrichstr. 10
Kossiakov-Delbah, W., Paris (Frankr.)	Hotel Kaiserhof
Kottmann, Wolfg., m. Frau, Kind u. Kinderfrl., Wevelinghoven	Herrenpfad 16
Krawicki, Franz, m. Frau, Lüdenscheid	Pens. Felicitas
Kramer, Dieter, Duisburg	Strandv. Atlantic
Kreykenbohm, Charl., Hannover	Tollestr. 2
Krüger, Gernot, Brilon	Viktoriastr. 9
Kuntz, Otto, Friolzheim	Kreuzstr. 8
Latt, Emil, m. Frau, Birkelbach	Herrenpfad 7
Leikeim, Lisel., Nürnberg	Nordhelmstr. 79
Lelgemann, Paul, m. Frau u. Tochter, Dorsten	Nordhelmstr. 79
Lemcke, Elly, Bremer	Wilhelmstr. 10
Lietke, Heinz, Berlin	Jann-Berghaus-Str. 32
Link, Heinz, Wiesbaden	Haus Ihnken
Lohse, Hanni, Hannover	Mainstr. 21
Lüthje, Gerhard, Osnabrück	Kreuzstr. 12
Maaßen, Horst, Oberhausen	Hotel Kaiserhof
Maiberg, Gertrud, Duisburg-Hamborn	Tollestr. 4
Mayer, Hans-Joachim, Ludwigshafen	Hotel Kaiserhof
Meckies, Ute, Witten-R.	Maybachstr. 12
Melters, Erika, Mülheim	Damenpfad 18
Mende, Maria, Lübeck	Nordhelmstr. 53
Mesterharen, Marie, Hannover	Tollestr. 2
Meulenberg, Elli, Dortmund	Poststr. 7
Meyer, Gisela, Hamburg	Feldhausenstr. 12a
Meyer, Gottfried, m. Bruder, Bremen	Hotel Kaiserhof
Mosen, Monika, Oldenburg	Heinrichstr. 10
Nabe, Heinrich, m. Frau, Hamm	Wilhelmstr. 8
Nebe, Frida, Mengede	Nordhelmstr. 81
Neumann, Hildegard, Berlin	Winterstr. 3a
Neumann, Ilse, Witten	Maybachstr. 12
zur Nieden, Irmgard, Wuppertal	Ellernstr. 8
Niemöller, Joachim, Gütersloh	Hotel Kaiserhof
Nieweg, Rita, Osnabrück	Kreuzstr. 12
Nitsche, Erich, Opladen	Kapdünen
Orth, Wilma, Duisburg	Pens. Visser
Pelster, Lissy, Riesenbeck	Damenpfad 4
Pohl, Helmut, m. Frau u. Sohn, Wesel	Luciusstr. 7-8
Pohlmann, Gertrud, m. Sohn, Meppen	Südstr. 3
Pott, Erika, Wetter-R.	Damenpfad 23
Prochotta, Hans-Dieter, Gross-Reken	Birkenweg 29
Radkau, Bernhard, m. Frau u. Sohn, Hannover	Benekestr. 16

Freunde froher Geselligkeit treffen sich allabendlich zu den lustigen Seeteufeleien im SEETEUFEL Poststraße, Nähe Kurplatz
Die originelle, exotische INSEL-Bierbar müssen Sie gesehen haben!
Für Kenner das gepflegte Hansa-Pils
mit der Kapelle Cherokees SEETEUFEL
Programm - Tanz - Stimmung
DORTMUNDER HANSA BIER

Räder, Theo, Olsberg	Heinrichstr. 1
Raczkowski, Steffa, Berlin-Spandau	Haus Hartwig
Raedecke, Liesel, Lehrte	Villa Inenburg
Reckmann, Otto, m. Frau u. Tochter, Veltheim	Strandv. Feodora
Ribbert, Theo, m. Frau u. Sohn, Solingen	Jann-Berghaus-Str. 38
Richarz, Bert, Dr., m. Frau u. Sohn, Bingerbrück	Hotel Kaiserhof
Richter, Hans, Düsseldorf	Kreuzstr. 8
Riesner, Georg, Gevelsberg	Pens. Cäcilie
Rixen, Liesel, Dülken	Damenpfad 23
Rothweiler, Eug., Leverkusen	Kapdünen
Rüthausen, Willi, m. Frau, Wuppertal-V.	Nordhelmstr. 81
Schäpmeier, Ursula, Münster	Pens. Felicitas
Scharna, Ria, Dortmund	Nordhelmstr. 81
Schlegel, Erich, m. Frau, Berlin-Wannsee	Kreuzstr. 8
Schmidt, Wolfg., Wuppertal	Knyphausenstr. 22
Schnittker, Ursel, Oldenburg	Elbestr. 7
Schröder, Gust., m. Frau, Bad Harzburg	Haus Hellmuth
Schuhl, Jos., Lippstadt	Benekestr. 8
Schulz, Erich, m. Frau, Bln.-Lichterfelde	Luisenstr. 5
Siepmann, Hilde, Solingen	Hotel Kaiserhof
v. d. Lippen, Marlene, Solingen	Hotel Kaiserhof
Smesa, Heinr.-Const., m. Frau, Krefeld	Pens. Visser
Sonnemann, Rob., m. Frau u. Tochter, Berel	Ellernstr. 8
Stech, Erika, Bremen	Jann-Berghaus-Str. 86
Stein, Wolfg., Dr., Darmstadt	Nordhelmstr. 87
Stritzke, Trude, Paderborn	Luciusstr. 21
Strothmann, Eduard, Gütersloh	Hotel Kaiserhof
Terboven, H.-Joachim, Höxter	Haus Cornelius
Trampnau, Hans, Dr., m. Frau, Peine	Pens. Visser
Uhrbach, Erna, Berlin	Nordhelmstr. 53
Vahl, Christiane, Norden	Langestr. 29
Vehrenkamp, Alwine, Bremen	Janusstr. 4
Vogel, Werner, m. Frau, Ferndorf	Pens. Hahn
Voss, Jos., Ahaus	Damenpfad 18
Voss, Reinh., m. Frau u. Tochter, Münster	Halemstr. 5
Warnecke, Gisela, m. 3 Angehörigen u. Stütze, Giften	Strandv. Lührs
Weber, D., Eber-Steinburg	Hotel Kaiserhof
Weichler, Walt., m. Frau u. Hausgeh., Gladbeck	Pens. Cäcilie
Weidmann, Günter, Dr., m. 3Angehö rigen, Bielefeld	Benekestr. 13
Werner, Gisela, Hamburg	Damenpfad 28
Werner, Hans-Joachim, Berlin-Tempelhof	Haus Cornelius
Wiening, Karl, m. Frau, Greven	Friedrichstr. 24
Wiese, Hans, m. Frau, Hannover	Birkenweg 28
Wilson, Maria, Ratingen	Marienheim
Freiin v. Wimmers-Peig, Ingrid, Berlin	Herrenpfad 13
Windeck, Karl, Frankfurt	Moltkestr. 4
Winsberg, Edith, Castrop-Rauxel	Hotel Stadt Hamburg
Wittig, Max, Oldenburg	Schulzenstr. 22
Wrede, Hermann, Sümmern	Poststr. 8
Ziehl, Margarete, Köln	Benekestr. 40

Angemeldet bis 25. August mittags

Abel, Wilh., Lüdenscheid	Bruns Hotel
Bachmann, Herm., m. Frau, Lüdenscheid	Hotel Germania
Backmann, Dr., m. 3 Angehörigen, Oberhausen	Haus Jacobs
Bähren, Ferd., Münster	Luisenstr. 21
Becker, Herm., Dr., m. Frau, Köln-Braunsfeld	Haus Kluin
Becker, Paul, m. Frau, Hamburg	Haus Jacobs
Beige, Cornelia, Hannover	Schiffl. Sausewind
Berentzen, H. Jos., Meppen	An der Schanze 14
Bertram, G., m. Frau, Niederbauer	Hotel Germania
Böckmann, Karl, Cloppenburg	Hs. Eberhardt
Born, Joh., Münster	Pens. Cäcilie
Bracht, Charl., Leverkusen	Fremdenh. Südblick
Brand, Paul, m. Frau, Dortmund	Strandhotel Belvedere
Büto, Alfons, Meppen	An der Schanze 14
Catoir, Loreto, Haardt	Haus Hildeg. Bakker
Danebrock, Dieter, Köln	An der Mühle 8
Daum, Hubert, Wiedenbrück	Roonstr. 4
Dederichs, Franziska, Aachen	Haus Nordstern
Denninghaus, Ingr., Oer-Erkenschwick	Brunnenstr. 6
Droste, Hans, Gelsenkirchen	Hotel Kaiserhof
Düchting, Jos., Delbrück	Luisenstr. 20
Düken, Herm., m. Frau, Velbert	Haus Kriegsmann
Dünwald, Paula, Schöppenstedt	Haus Wedel
Düster, Ellen, Köln-Braunsfeld	Haus Hildegard Bakker
Eickhoff, Walter, Dortmund	Haus Hildegard Bakker

Schritt halten... OKASA bekämpft das Altern

Das Tonikum, das die Welt kennt

In Apotheken erhältlich

Eigner, Käthe, Hannover	Haus Siegfried
Engel, Fritz, m. Frau, Wuppertal-E.	Haus Kluin
Enste, Maria, Wattenscheid	Luciusstr. 24
Fälschle, Erich, m. Frau, Augsburg	Haus Hildegard Bakker
Föste, Richard, m. Frau, Nordhorn	Villa Nordsee
Franke, Kurt, m. 4 Angehörigen, Herbede	Haus Wedel
Friedrichs, Christel, Oberhausen	Winterstr. 24
Fuchs, Anna, m. Tochter, Wuppertal	Damenpfad 24
Fuchs, Georg, m. Frau, Karlsruhe	Haus Wedel
Funke, Ludwig, m. Frau u. Hausangest., Essen-Steele	Frisiastr. 12
Gaida, Helmut, Delmenhorst	Bruns Hotel
Girjan, A., Montreal	Künstlerhaus
Gotzmann, Dieter, Spich b. Troisdorf	Frisiastr. 30
Graf, Fritz, m. Frau u. Enkelin, Berlin-Lichtenrade	Frdh. Südblick
Haase, Karl-Erich, Hagen	Haus Nordland
Haller, Maria, m. 2 Töchtern, Essen	Viktoriastr. 10
Hansen, Eva, m. 2 Söhnen, Osnabrück	Pens. Felicitas
Heide, Lothar, Wuppertal-E.	Winterstr. 24
Helmerking, Kurt, Dr., m. Frau, Alfeld	Viktoriastr. 10
Hensel, Barbara, Delmenhorst	Haus Nordstern
Herr, Hans, Bodenheim	Luisenstr. 24
Hermannspann, Maria, Ostercappeln	Benekestr. 57
Herrmann, Wilfried, m. Frau, Dortmund	Benekestr. 50
Heuser, Georg Justus, m. Frau, Leverkusen	Frdh. Südblick
Hildebrand, Elfriede, Schwerte	Halemstr. 14
Hirsch, Rita, Regensburg	Luisenstr. 2
Höfer, Kaspar, Duisburg	Haus Nordland
Holthusen, Ilse, Köln-Zollstock	Maybachstr. 23
Hoppe, Lothar, m. Frau, Berlin-Neukölln	Luciusstr. 24
Hormann, Anni, m. Sohn, Hoya	Gartenstr. 9
Howe, Ingrid, Delmenhorst	Bruns Hotel
Janssen, Friedrich, Gelsenkirchen	Bruns Hotel
Janssen, Martha, Hansberge	Bruns Hotel
Jung, Rosemarie, Köln-Ehrenfeld	Maybachstr. 23
Karl, Anna, Regensburg	Luisenstr. 2
Karnapp, Christa, Hagen	Frisiastr. 27
Kiene, Lotte-Lore, Braunschweig	Benekestr. 12
Kittel, Emma, Dornum	Haus Jacobs
Kleinkowski, Arno, m. Frau, Beuel	Moltkestr. 15
Kleine-Möller, Elfriede, Diepholz	Luisenstr. 19
Klüsener, Ewald, Wuppertal	Haus Nordland
Knappe, Irmgard, Wuppertal-E.	Rheinstr. 31
Freifrau zu Knyphausen, Brigitta, m. 2 Töchtern, Klostermühle b. Leer	Villa Knyphausen
Kök, Celöl, Münster	Mainstr. 20
Kraus, Adolf, Dr., m. Frau, Würzburg	Luisenstr. 19
Kreitz, Klaus, Dortmund	Luisenstr. 19
Kroppen, Heinz, Homberg	Mühlenstr. 6
Kruse, Emmy, M.-Gladbach	Villa Nordsee
Lackamp, Regina, Münster	Haus Inge
Langenberg, J., Emmerich	Tollestr. 7
Langer, Marianne, Saal (Saale)	Herrenpfad 2
Liepelt, Alice, m. Sohn, Bln.-Zehlendorf	Gartenstr. 2
von Lieres, Theodor, m. Frau u. Sohn, Bremen	Pens. Cäcilie
Loew, Irmgard, Northeim	Haus Delang
Loose, Hans, m. Frau, Wuppertal-V.	Haus Nordland
Lück, Gustav, m. Frau u. Sohn, Schwelm	Haus Inge
Lüling, Dagmar, Altena	Schiffl. Sausewind

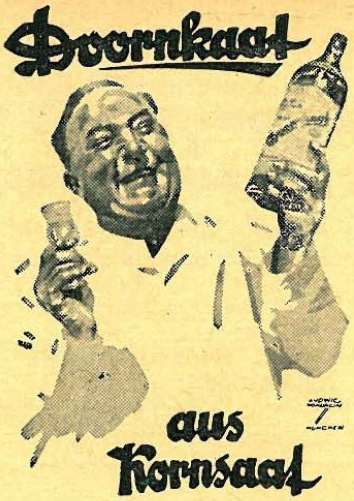
Kosmetik-Studio
Ursula Beckmann

NORDERNEY
Telefon 313

Ärztlich und behördlich geprüfte Diplom-Kosmetikerin

GEGENÜBER DER POST

Anerkannt vom Zentralverband für Kosmetik in Deutschland e. V.



über 150 Jahre im Familienbesitz

Maisenhälder, Herbert, m. Frau, Frankfurt — Hs. Kriegsmann
Mathias, Agnes, Münster — Luisenstr. 33
v. Meien, K., Dr., m. Frau, Rinteln — Bogenstr. 4
Meißner, Albrecht, Köln — Hotel Kaiser Fr. Josef
Meyer, Emil, Dr., m. Frau u. Enkelin, Frankfurt — See-Villa Miramar
Müller, Diethelm, m. Frau, Hamburg — Maybachstr. 35
Müller, Willy, m. Frau, Hamburg — Haus Delang
Nitschke, Lotte, Hagen — Haus Südwesthörn
Oprotkowitz, Harald, m. Frau, Osnabrück — Viktoriastr. 10
Orgeig, Herm.-Jos., Jülich — Haus Herbst
Pass, Martha, Werl — Villa Irene
v. Perbandt, Jutta, Bonn — See-Villa Miramar
Petermann, Ingeborg, Senne I — Luciusstr.
Rasche, Else, m. Tochter u. Enkel, Hagen — Jann-Berghaus-Str. 33
Rausch, Anneliese, Burgsteinfurt — Tannenstr. 17
Reineke, Elsbeth, Bad Oeynhausen — Hotel Kaiser Fr. Josef
Remy, Günther, Oberbielen — H.-P. Belvedere
Rettberg, Erika, m. Tochter, Münster — Haus Inge
Richter, Eugen, m. Frau, Dortmund — Halemstr. 16
Roggatz, Reinhold, Diepholz — Luisenstr. 19
Ruhrmann, Brigitte, Siegen — Winterstr. 24
Rummeling, Wilhelm, m. Tochter, Burgsteinfurt — Tannenstr. 17
Sander, Tilla, Dornum — Haus Jacobs
Sawallach, Marta, Wuppertal-E. — Haus Kluin
Schaper, Emma, m. Enkelin, Osnabrück — Viktoriastr. 10
Schirmeisen, Anni, Ostercappeln — Benekestr. 57
Schlotthaus, Otto, m. Frau, Osnabrück — Benekestr. 9
Schmidt, Gerda, Wuppertal-E. — Haus Kluin
Schmidt, Martin, m. Frau, Göttingen — Villa Nordsee
Schmittmann, Edda, Hagen — Frisiastr. 27
Schmitz, Konrad, m. Frau, Elfgen — Damenpfad 24
Schöttler, K.-Friedr., m. Frau, Hannover — Benekestr. 12
Schoon, Charl., m. Mutter, Emden — Winterstr. 24
Schramm, Rita, Berlin — Fremdenh. Südblick
Schwarz, Ingelore, Emden — Haus Nordstern
Schween, Gisela, m. Kind, Wattenscheid — Luciusstr. 24
Sittnik, Eckhard, m. Frau, Köln — Nordhelmstr. 60
Spohn, Karl, m. Frau, Haan — Haus Kriegsmann
Stankewitz, Bernd, m. Frau, Hagen — Hafenstr. 14
Starke, Hinr., Düsseldorf — Haus Siegfried
Stolzenberg, Dora, m. Tochter, Berlin-Charlottenburg — Fremdenh. Südblick
Suckau, Dietrich, m. Frau, Beuel — Haus Kluin
Tertilt, Heti, Neubeckum — Knyphausenstr. 24a
Uellner, Jutta, m. Schw., Lüdenscheid — Frisiastr. 14
Vennemeier, Maria, Osnabrück — Herrenpfad 12
Vogt, Adolf, Dr., m. Frau, Köln — See-Villa Miramar
Voigt, Charl., Haardt — Haus Hildeg. Bakker
Vulmahn, Elfr., Krefeld — Herrenpfad 12
Weber, Charl., Bonn — Luisenstr. 19
Weber, Inge, Bremen — Luciusstr. 3
Weckopp, Kurt, Dr., m. Frau u. Tochter, Mönchen-Gladbach — Villa Nordsee
Wegener, Anna, Altena — Roonstr. 4
Weigelt, Horst, Berlin-Halensee — Damenpfad 10
Weiß, Margarete, Berlin-Wittenau — Gartenstr. 2
Weissenberg, Erna, Bad Honnef — Frisiastr. 14
Weissenberg, Erika, Düsseldorf — Frisiastr. 14
Westebbe, Elisabeth, Altena — Roonstr. 4
Wiese, Erich, m. Frau u. Sohn, Dortmund-Backel — Haus Hilde
Witta, Klaus-E., Hagen — Haus Nordland
Woerndte, Rob., Fürstenau — Haus Siegfried
Wolff, Lotte, Bad Godesberg — See-Villa Miramar
Wolff, Fritz, Wuppertal-E. — See-Villa Miramar
Zangen, Helm., m. Frau, Düsseldorf — Hotel Kaiserhof
Zimmermann, G., Dr., m. Frau, Freiburg — Villa Nordsee

Angemeldet bis 25. August abends

Appenzeller, Heinz, m. Frau, Esslingen — Mühlenstr. 10
Aufenanger, Gust., Witten — Hotel Europ. Hof
Bachem, Charl., m. Tochter, Essen — Haus Joh. Catarina
Bank, Hilde, m. Hsangeh., Bielefeld — Mühlenstr. 10
Bastwöste, Marlis, Münster — Jann-Berghaus-Str. 30
Bendigs, Reinh., m. Frau, Dortmund — Nordhelmstr. 77
Bierwisch, Luise, Bremen — Haus Marg. am Meer
Bögel, Leo, m. Frau, Essen — Gartenstr. 19
Brämer, Annemarie, Buchholz — Heinrichstr. 8
Brauer, Alfred, m. Frau, Osnabrück — Moltkestr. 14
Breuer, Elfr., Hann.-Münden — Haus Cornelius
Bruch, Margaretha, Duisburg — Pens. Seeschwalbe
Bruchmann, Annem., m. Tochter, Wuppertal — Haus Anhalt
Brunke, Christa, Gifhorn — Winterstr. 5
Bublat, Irmg., W.-Elberfeld — Herrenpfad 20
Buddensiek, Gudr., Hamm — Mühlenstr. 11
Bültmann, Waltr., m. Schw., Velmede — Georgstr. 1
Coldewey, Gust., Nienburg — Gartenstr. 53
Dahmen, Heide, Oberhausen — Richthofenstr. 4
Dieckmann, Eleonore, Berlin — Wilhelmstr. 12
Dreyer, Gerda, Emden — Winterstr. 19
Driesen, Wilhelm, Düsseldorf — Haus Marg. am Meer
Dörper, Paul, Dortmund — Pens. Seeschwalbe
Dorsch, Gerh., Nürnberg — Moltkestr. 14
Duchêne, Alwin, Klarenthal — Richthofenstr. 2
Dueball, Lutz, Dr., m. Frau u. Tochter, Bielefeld — An der Mühle 3
Eichelberger, Ernst, m. Frau u. Sohn, Saarbrücken — Südstr. 2
Elzner, Waldemar, m. Frau, Wuppertal — Haus Seeblick
Ernst, Wolfg., Hattingen — Heinrichstr. 8
Faude, Julius, m. Frau, Stuttgart — Haus Anhalt
Fidozza, Helga, m. Sohn, Essen — Haus Joh. Catarina
Fischer, H.-Joachim, Bielefeld — Hotel Europ. Hof
Fischer, Heinz, m. Frau u. Sohn, Bielefeld — Winterstr. 5
Flottmann, Annel., Löhne — Weserstr. 20
Focht, Hans, Hagen — Haus Marg. am Meer
Focht, Hans, Dr., Hagen — Haus Marg. am Meer
Frank, Magdal., Saarbrücken — Haus Marg. am Meer
Franz, Barbara, m. Sohn, Meschede — Georgstr. 1
Freymuth, Lisa, Velbert — Schmiedestr. 8
Friese, Heinz, m. Frau u. Tochter, Unna — Südstr. 8
Fust, Karl, m. Frau u. Sohn, Visselhövede — Heinrichstr. 8
Gorzanek, Werner, Oberhausen — Herrenpfad 19
Gottschalk, Inge, Wuppertal-Ba. — Haus Anhalt
Grothenn, Hilmar, Bremen — Heinrichstr. 8
Gudde, Siegfried, Herten — Brunnenstr. 6
Hasken, Heinr., m. Frau, Warburg — Haus Seeblick
Heratsch, Siegmar, Köln — Richthofenstr. 5
Herbst, Heinz, Radevormwald — Haus Seeblick
Hochstetter, Hanna, Bad Homburg — Wilhelm-Augusta-Heim
Hoffmann, Karin, Alfeld — Südstr. 1
Hofste, Elfriede, Gronau — Jann-Berghaus-Str. 84
Höhner, Marlene, Broeleck (Sieg) — Friedrichstr. 3
Holtsträter, Ingeborg, Bochum — Poststr. 8
Hüffer, Doris, Wuppertal-Ba. — Haus Anhalt
Hülsmann, Johanna, Lünen — Heinrichstr. 8
Ihlbrock, Anna, Radevormwald — Jann-Berghaus-Str. 32
Jakoby, Karlheinz, Hilden — Schulzenstr. 18
Jansen, Hubert, Dr., m. Frau, Karlsruhe — H.-P. Meeresstrand
Kallenbach, Rainer, m. Bruder, Wuppertal-Elberfeld — Herrenpfad 20
Kämper, Hilde, Schwelm — Kreuzstr. 12
Keppler, Ursula, m. Sohn, Hannover — Feldhausenstr. 12a
Kesting, Hermann, m. Frau, Pivitsheide — Haus Cornelius
Klein, Liselotte, m. Frau, Dortmund — Haus Marg. am Meer
Kleinheinrich, Theo, Düsseldorf — Pens. Seeschwalbe
Kluge, Leo, m. Frau, Lennep — Haus Ihnken
Klut, Wilhelm, m. Frau u. Tochter, Obernbeck — Frisiastr. 14
Knipping, Hans, Neuwied — Hotel Europ. Hof
Köhn, Ruth, Kattenvenne — Seilerstr. 17
König, Wolfgang, m. Mutter, Lüneburg — Pens. Knigge
Könsgen, Ruth, Essen-Katernberg — Tollestr. 5

Kosynowski, Georg, m. Frau u. Sohn, Rehden — Hs. Cornelius
Kottmann, Inge, Ueffeln — Pens. Leichte Brise
Kotzur, Hans, Dr., m. Frau, Lüdenscheid — Haus Anhalt
Kramer, Hugo, Ochterup — Rheinstr. 35
Krüger, Aenne, m. Tochter, Dortmund — Haus Anhalt
Kruse, Ralf, m. Frau, Borstel — Haus Marg. am Meer
Kuhn, Adolf, Hagen — Friedrichstr. 28
Laabs, Ursula, Wielen — Richthofenstr. 4
Lange, Margr., Hilden — Schulzenstr. 18
Lieberwirth, Irene, Essen — Heinrichstr. 8
Ludwig, Mar., Braunschweig — Haus Anhalt
Lützow, Walt., m. Tochter, Saarbrücken — Rheinstr. 37
Macholz, H.-Herbert, Mettmann — Haus Anhalt
Manegold, Renate, m. Schw., Bettinghausen — Weserstr. 10
Martens, Helga, Bremen — Heinrichstr. 8
Mayer, Jos., Bamberg — Haus Seeblick
Meier, Horst, Freden — In den Dünen 1
Metzger, Marg., Honnef — Georgstr. 1
Meyer, Waldemar, m. Frau, Hildesheim — Roonstr. 6
Middelhoff, Irmg., m. Schw., Metelen — Rheinstr. 35
Mohn, Erni, Köln — Seilerstr. 6
Müller, Ingrid, Bln.-Charlottenburg — Winterstr. 19
Müller, Kurt, m. Frau, Kassel — Moltkestr. 14
Müller, Otto, m. Frau, Recklinghausen — Osterstr. 13
Neumann, Gesche, Detmold — Seilerstr. 6
Nickel, Gilda, Hildesheim — Damenpfad 18
Nipken, Hans, m. Frau, Duisburg — Haus Meyerdrees
Obst, Günther, m. Frau u. Sohn, Fallersleben — Moltkestr. 6
Oeben, Peter, m. Frau, Dülken — Haus Cornelius
Otte, Annemarie, Hannover — Haus Hubertus
Palsbröcker, Ing., m. Mutter, Bünde — Ellernstr. 9
Peter, Anni, Nürnberg — Am Weststrand 13
Pifladz, Caroline, Emden — Winterstr. 19
Plate, Maria, Ludwigsburg — Birkenweg 4
Pusbach, Frieda, m. Tochter, Bielefeld — Tollestr. 5
Rasing, Annette, Gronau — Jann-Berghaus-Str. 84
Reiche, Eitel, m. Sohn, Leer — Waldweg 5
Richter, Karlheinz, m. Frau, Dürmersheim — Seilerstr. 17
Riegert, Joh., Ulm — Mühlenstr. 11
Röbenack, Frieda, Hannover — Gartenstr. 53
Rosenberg, Heinr., m. Frau, Gütersloh — Haus Waidmannsheil
Rosier, Gerda, Dortmund — Luisenstr. 10
Sachmeitsch, Gustav, m. Frau, Gelsenkirchen — Heinrichstr. 8
Sauermann, Gerlinde, Leer — Frisiastr. 28
Scharping, Manfred, Hildesheim — Herrenpfad 6
Schaubert, Johannes, m. Frau, Köln — Roonstr. 6
Schelling, Klaus, m. Frau u. Sohn, Bremen — Nordhelmstr. 47
Schimanski, Kurt, m. Frau, Lienen — Seilerstr. 17
Schlächter, Edith, Brambauer — Haus Seeblick
Schliemann, Ernst, Hannover — Marienstr. 3
Schmidt, Hiltraud, Meckenheim — Georgstr. 1
Schmidt, Marianne, Hagen — Nordhelmstr. 47
Schmidt, Margarete, Witten-R. — Tollestr. 5
Schmitz, Konrad, Burg Rößberg — Goebenstr. 3
Schönemann, Rosemarie, Stadthagen — Mühlenstr. 11
Schoppe, Walther, Dr., m. Frau, Siegburg — H.-P. Meeresstrand
Schrickel, Willy, m. Frau, Düsseldorf — Hotel Europ. Hof
Schröder, Britta, Bremen — Friedrichstr. 10
Schroerschwarz, Gerd, m. Frau u. Tochter, Gelsenkirchen — Rheinstr. 1
Schulte, Heinrich, m. Frau, Senden — Friedrichstr. 10
Schulze-Herkendorf, Dorothea, Bottum üb. Bramsche — Pens. Leichte Brise
Schütz, Anna, Hannover — Haus Hubertus
Schwepe, Diedrich, Bremen — Haus Seeblick
Sieming, Helga, Siegburg — Seilerstr. 6
Spitz, Karl, m. Frau, Mannheim — Haus Cornelius
Stadtländer, Karlheinz, Dr., m. 3 Angehörig. u. Hausgeh., Neustadt a. Rbg. — Pens. Seeschwalbe
Steeb, Erich, m. Frau, Essen — Rheinstr. 39
Stommel, Heidi, Gelsenkirchen-Buer — Heinrichstr. 8
Stöter-Tillmann, Erich, Wanne-Eickel — Nordhelmstr. 47
Strübig, Inge, Göttingen — Haus Seeblick
Thiele, Hildegard, Neerstedt (Oldenbg.) — Wilh.-Aug.-Heim
Thon, Jakob, m. Frau, Bischofsheim — Langestr. 11
Thönes, Siegfried, Mülheim — Nordhelmstr. 47
Tiltmann, Otto, m. Frau, Angermund — Haus Marg. am Meer
Troitsch, Grete, Bielefeld — Haus Marg. am Meer
Tschirch, Werner, m. Frau, Berlin — Luciusstr. 21
Unland, Hilde, Münster — Jann-Berghaus-Str. 30
Wenchel, Selma, Wiesbaden — Frisiastr. 24
Wessel, Heinz, Dortmund-Asseln — Südstr. 3

DOKA-TEE-IMPORT DER DOORNKAAT A.G.
NORDEN-OSTFRIESLAND

Wiedenhöfer, Ingrid, Wahlscheid — Friedrichstr. 3
Wies, Hans, m. Frau u. Sohn, Osnabrück — Heinrichstr. 8
Wirtz, Inge, Eschweiler — Pens. Seeschwalbe
Witte, Agnes, Berlin-Lichterfelde — Gartenstr. 53
Wobedo, Joh., Dortmund — Südstr. 3
Wolff, Karin, Detmold — Seilerstr. 6
Wortmann, Willi, Dortmund-Asseln — Südstr. 3
Zaremba, Max, Walsum — Luisenstr. 1a
Zeiss, Renate, Bielefeld — Goebenstr. 3
Zickfeldt, Volker, Cobbenrode — Schulzenstr. 37
Zwiener, Helga, Hochstadt — Seilerstr. 17

Angemeldet bis 26. August mittags

Achtel, Ingr., Düsseldorf — Richthofenstr. 5
Aden, J., m. Frau u. Enkeltochter, Oldenburg — Hotel Pique
Aicher, Mariele, Beckum — Moltkestr. 7
Alwitz, Marga, Letter — Mühlenstr. 3
Andler, Margot, Hamburg — Haus Columbus
Averdiek, Ingr., Oesede — Mühlenstr. 7
Bachmann, Willy, m. Frau, Berlin — Nordseeheim
Becker, Emmy, Meisenheim — Maybachstr. 33
Becker, Feodora, m. Sohn, Heuchelheim — Nordseeheim
Beckmann, Karl, m. Frau, Stockholm — H.-P. Seeadler
Behrendt, H., m. Frau, Düsseldorf — Haus Ruth
Bengen, Amel., Lütetsburg — Altersheim
Berthold, Meta, Bremen — Hotel Kaiserhof
Beyer, Felix, m. Frau, Hörstel — Viktoriastr. 6
Biedehorn, Jutta, Fuhlen — Brunnenstr. 2
Bielenberg, Dieter, Köln — Hotel Kaiserhof
Bliese, Wolfgang, m. Frau, Werdohl — Mühlenstr. 3
Bock, Emma, Hamburg — Haus Columbus
Born, Kurt, Münster — Viktoriastr. 6
Börner, Helene, Kassel — Haus Ruth
Borsich, Gerd, Haspe — Lippestr. 17
Bräuning, Hel., Eberbach — Haus Ruth
Brendgen, Sabine, m. Tochter, Hannover — Birkenweg 30
Bretthauer, Rich., m. Tochter, Koblenz — Bruns Hotel
Brinkmann, Annel., Menglers — Rheinstr. 13
Brockmann, Aug., m. 3 Angehörigen, Lienen — Seilerstr. 4
Brunken, Marianne, m. Schw., Br.-Vegesack — Maybachstr. 35
Bruns, Elis., Hamburg — Brunnenstr. 2
Bruns, Helga, Schulenburg — An der Mühle 9
Budde, Hans-Joachim, Kassel — Bruns Hotel
Bührmann, Adolf, m. Frau, Krefeld — Haus Nordland
Calek, Agnes, Köln — Bruns Hotel
Clemenz, Helm., Stolberg — Villa Ostende
Coppenrath, Ferd., m. Frau, Münster — Hotel Rixtine
Costard, Kurt, Dr., m. Frau, Bad Wildungen — Nordseeheim
Daniels, Roger, m. Frau, Wellin (Engl.) — H.-P. Seeadler
Dieckmann, Maria-Th., Dortmund — Ellernstr. 8a
Dombrowski, Alfons, m. Frau, Lippstadt — Tollestr. 6
Domhardt, Jochen, Hannover — Haus Ruth
Drange, Harry, m. 3 Angehörigen, Mönchen-Gladbach — Luisenstr. 25
Drockmann, Wilh., m. Frau, Gießen — Hotel Kaiserhof
Dunkel, Emilie, Diez (Lahn) — H.-P. Seeadler
Durrer, Hans Max, Zürich (Schweiz) — H.-P. Seeadler
Eckhardt, Friedrich, Oldenburg — Ellernstr. 8a
Engel, Helmut, m. Mutter, Northeim — Haus Ruth
Erlhöfer, Christa, Rheine — Pens. Leichte Brise
Esser, Marlis, Düsseldorf — Haus Ruth
Feldmann, Marg., Hamburg — Nordseeheim

Fiege, Leni, Lünen	Jann-Berghaus-Str. 43a
Fitjer, Manfred, Minden	Mühlenstr. 18
Flößner, Emmy, Schwelm	Haus Kluin
Frenkel, Josy, Weissenthurm	Mühlenstr. 18
Fuchs, Fritz, Norden	Alterheim
Fuhlendorf, Irmgard, Barmstedt	Nordhelmstr. 88
Full, Rudolf, Frankfurt	Jann-Berghaus-Str. 44
Funkel, Wolfgang, Wuppertal	Hotel Rixtine
Gerdes, Heinrich, m. Frau, Leer	Gartenstr. 17
Glag, Ingrid, Berlin-Spandau	Nordseeheim
Granetto, Alberto, Bremen	Knyphausenstr. 2
Grewe, Friedrich, m. 2 Angehörigen, Billerbeck	Haus Columbus
Grobe, Karla, Hamburg	Damenpfad 20
Gross, Herta, Wuppertal-Barmen	Frisiastr. 22
Haag, Nora, m. Sohn, Bad Ems	Strandv. Therese
Haase, Frerich, m. Frau u. Tochter, Marienhafe	Haus Kehrwieder
Hanisch, Ruth, Oldenburg	Mühlenstr. 5
Harf, Hans, m. Frau u. Tochter, Düsseldorf	Hotel Rixtine
Harland, Christa, Königsförde	Kreuzstr. 2-3
Harscheid, Ernst-Albert, Götzenberg	Haus Eberhardt
Hasselberg, Harro, Dortmund	Knyphausenstr. 23
Hasselkamp, Kurt, Doveren	Seilerstr. 7
Hangk, Alfred, m. Frau, Ramsdorf	Damenpfad 20
Frfr. v. Heeremann, Elisabeth, Riesenbeck	Knyphausenstr. 2
Heintz, Herta, Essen-R.	Haus Kluin
Heitzenröther, Anita, W.-Barmen	Nordhelmstr. 46
Hempelmann, Renate, Beckum	Moltkestr. 7
Hentze, Joachim, m. Frau, Hannover	Pension Hahn
Heratsch, Erika, Drentwede	Richthofenstr. 5
Hesslinger, Hans, m. Frau u. Sohn, Offenbach	Gartenstr. 36
Heulers, Katja, Solingen	Hotel Kaiserhof
Heyder, Helga, Hannover	Hotel Kaiserhof
Hille, Margr., Münster	Haus Columbus
Holl, Margar., Plettenberg	Poststr. 1
Holländer, E., Bömhausen	Haus Eberhardt
Holletzer, Karin, m. Sohn, Seelscheid	Kirchstr. 2
Hölters, Magdal., m. Tochter, Köln	Seilerstr. 15b
Hünerberg, Wilh., Barsinghausen	Jann-Berghaus-Str. 45
Huntebrink, Kurt, Gladbeck	Hotel Pique
Hüting, Otto, Osnabrück	Mühlenstr. 18
Illiges, Lotti, Münster	Schulzenstr. 21
Isert, Hilde, Braunschweig	Damenpfad 20
Jäger, Bärbel, Bremen	Knyphausenstr. 2
Jänisch, Erika, m. Tochter, Bremen	Hotel Pique
Janssen, Wilh., m. Frau, Melle	Knyphausenstr. 23
Jentsch, Maria, Minden	Herrenpfad 13
Jooß, Helm., Dr., m. Frau u. Tochter, Braunschweig	Villa Ostende
Jöring, Gertr., Dortmund-Hörde	Haus Siegfried
Kannengießer, Walt., Osnabrück	Hotel Pique
Kanschat, Rudi, Neubeckum	Hotel Rixtine
Kauffeld, Ilse, Benstorf	Kreuzstr. 2-3
Kausewinkel, Alb., m. Frau, Recklinghausen	Nordseeheim
Kilian, Rud., Dr., m. Frau, Kettwig	Hotel Kaiserhof
Klever, Bertel, m. Frau, Flensburg	Strandv. Therese
Klings, Jos., m. Frau, Düsseldorf	Luisenstr. 14
Kloppenburg, Willi, m. Frau, Hamm	Hotel Rixtine
Knaust, Elfr., Barkhausen	Mühlenstr. 18
Knipper, Peter, m. Frau, Bensberg	Luisenstr. 14
Koch, Elsb., Hamburg	Tollestr. 6
Kock, Agnes, Northeim	Hotel Kaiserhof
Könings, Franziska, Krefeld	Luisenstr. 14
Korduan, Angela, Berlin	Luisenstr. 27
Koslowski, Renate, Minden	Moltkestr. 7
Köttgen, Karl, Leverkusen	Haus Columbus
Krause, Liesel, Grötzingen	Wedelstr. 5
Krimetzki, Franz, m. Frau, Dortmund	Knyphausenstr. 23
Kröber, Helmut, m. Frau, Gevelsberg	Hotel Germania
Krückeberg, Frieda, Bad Sachsa	Seilerstr. 7
Kuphal, Otto, Königstein	Hotel Rixtine
Kutschka, Udo, Selm	Ellernstr. 10
Kutzeer, Helmut, m. Frau, Norden	Haus Kehrwieder
Lange, Alfred, Oberhausen	Pens. Hahn
Langsehr, Alexe, Jülscheid	Kirchstr. 2
Lehmann, Ottokar, Stade	Bruns Hotel
Leiser, Walter, Gütersloh	Hotel Rixtine
Lemke, Rudolf, m. Frau, Krähenwinkel	Seilerstr. 5
Linder, Resi, Solingen	Hotel Kaiserhof
Lohse, Siegfried, Köln-Riehl	Weserstr. 4
Lübbert, Brigitta, Dortmund	Benekestr. 4
Ludwig, Else, Bad Wildungen	Knyphausenstr. 31
Luis, Bernardine, Büren	Hotel Rixtine
Luthe, Hildegard, Melsungen	Knyphausenstr. 31
Lütke, Waltraud, Rheda	Hotel Rixtine
Malitz, Georg, m. Frau, Bickfeld	Jann-Berghaus-Str. 30
Malyek, Adelheid, Unna	Knyphausenstr. 23
Marienfeld, Theo, m. Frau, Duisburg	Frisiastr. 22
Martin, Günther, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Meier, Hubert, Lünen	Benekestr. 23
Meier, Paul, Zürich (Schweiz)	H.-P. Seeadler
Meurer, Egid, Dr., Hösel	Hotel Rixtine
Milde, Jutta, m. Mutter, München	Luisenstr. 27
Missun, Renate, Hannover	Haus Ruth
Möller, Karl, Minden	Haus Schöneweg
Mönikes, Friedr., m. Frau, Dortmund	Marienstr. 4
Morawe, Hans, Aurich	H.-P. Seeadler
Mühlenbein, Francis, Hiltrup	Jann-Berghaus-Str. 33
Müller, Gerhard, Bad Lippspringe	H.-P. Seeadler
Murr, Marlene, Varel	Hotel Rixtine
Neumann, Ulrich, Bonn	Villa Ostende
Noack, Ernst, m. Frau u. Tochter, Hamburg	Nordseeheim
Nölle, Klara, Hagen	Damenpfad 8a
Olbrich, Franz, m. Frau, Salzgitter	Seilerstr. 14
Olstowski, Paul, m. Frau, Bochum	Nordseeheim
Ortmann, Hanna, Holsen	Schulzenstr. 21
Ostermann, Aug., m. Frau, Paderborn	Hotel Germania
Ostermann, Wilh., m. Frau, Ostscheid	Frisiastr. 22
Pacholek, Veronika, Charlottenburg	Seilerstr. 7
Pähler, Wilfried, m. Frau u. Sohn, Westhofen	Marienstr. 10
Papenhoff, Wilh., Bad Salzuflen	Herrenpfad 13
Pardann, Siegfr., Derschlag	Hotel Rixtine
Partuschke, Herb., m. Frau u. Tochter, Hamburg	Nordseeheim
Peterßen, Paula, Achim	Schulzenstr. 19
Pfeiffer, Hilde, m. Tochter, Milspe	Moltkestr. 7
Pfennig, Klara, Stadthagen	Nordseeheim
Pillukeit, Gisela, Obernkirchen	Jann-Berghaus-Str. 44a
Plagemann, Frieda, Birkenfeld	Haus Kehrwieder
Plagemann, Helga, Laggenbeck	Hotel Rixtine
Pooch, Wolfg., Zeven	Tollestr. 6
Poppe, Erika, m. Schw., Salzgitter-Lebenstedt	Seilerstr. 2
Pusch, Alice, Lengerich	Herrenpfad 13
Quadt, Käthe, Siegburg	Haus Nordland
Rabbeau, Emil, m. 2 Töchtern, Bielefeld	Knyphausenstr. 23
Rademacher, Hans W., Selm	Ellernstr. 10
Rall, Adolf, m. Tochter, Köln	Winterstr. 17
Rawne, Karl, Osnabrück	Roonstr. 4
Rehbock, Imke, m. 2 Töchtern, Aurich	Strandv. Lührs
Rehme, Aenne, m. 3 Söhnen, Osnabrück	Viktoriastr. 6
Riechert, Lissy, Hamburg	Hotel Kaiserhof
van Riet, Erwin, m. Frau, Kellen	Haus Ruth
Rips, Christel, Nordkirchen	Jann-Berghaus-Str. 43a
Roeder, Valentien, Malente	Hotel Kaiserhof
Röhrig, Gertr., m. Tochter, Solingen	Viktoriastr. 6
Römer, Ilse, Dr., München	H.-P. Seeadler
Rohlfing, H.-Joachim, m. Frau, Dortmund	Luisenstr. 14
Rosenbohm, Christ., Oldenburg	Mühlenstr. 5
Rosomm, Lore, Hückelhoven	Seilerstr. 7
Rotthaus, Wilh., m. Frau, Letmathe	Wiedaschstr. 6
Rudel, Hermann, m. 2 Töchtern, Gelsenkirchen	Moltkestr. 7
Rutzel, Werner, Dortmund	Gartenstr. 52
Rugo, Hemmo, m. Frau, Leer	Bruns Hotel
Ruhnau, Berny, Münster	Haus Kehrwieder
Sasse, Heinrich, Rhynern	Hotel Rixtine
Schaper, Karin, Obernkirchen	Jann-Berghaus-Str. 44a
Scheeraus, Rosemarie, Hamburg	Bruns Hotel
Schell, Agnes, Hinzerath	Winterstr. 17
Schiffer, Wilhelm, m. Frau, Düsseldorf	Haus Ruth
Schneider, Brunhilde, Hachenburg	Hotel Germania
Schneider, Dietmar, m. 3 Angehörigen, Stuttgart	Friedrichstr. 3
Schönfeldt, Lotte, Hamburg	Jann-Berghaus-Str. 8a
Schricke, Bruno, Wattenscheid	Benekestr. 18

RESTAURANT „Friesenschänke"
BIER- UND WEINSTUBE
früher **Onkel Emil,** Heinrichstraße
Ab 18 Uhr der bekannte **Dämmerschoppen**
Gutbürgerliche Küche — Gepflegte Getränke
Im Ausschank: **Dortmunder Union-Biere**

Schubert, Heinz, m. Frau, Gieselwerder	Haus Ruth
Schüll, Freya, Dr., Bensberg	Strandv. Therese
Schütte, Linchen, Holzminden	Hotel Kaiserhof
Schulte, Berta, m. 3 Angehörigen, Freren	Luisenstr. 26
Schulz, Ute, Brühl	Haus Ruth
Schulz, Wally, Bad Sachsa	Seehospiz
Simon, Edith, Essen	Haus Columbus
Sommer, Ilse, Hamburg	Bruns Hotel
Spieler, Erna, Bochum	Luisenstr. 14
Stahlschmidt, Karl, m. Frau, Singen	Hotel Rixtine
Stake, Maria, m. Tochter, Beckum	Knyphausenstr. 21
Stanka, Antje, Hattingen-R.	Seilerstr. 15b
Steinburg, Karl, m. Frau, W.-Elberfeld	Hotel Kaiserhof
Steiner, Hermann, m. Frau, Mülheim	Hotel Rixtine
Steinkraus, Helene, Uelzen	Benekestr. 19
Stelzner, Luise, m. 2 Söhnen, Braunschweig	Hot. Kaiserhof
Stolzenberg, Kurt, Kiel	Mühlenstr. 18
Storch, Helga, Trier	Winterstr. 17
Sworn, Julius, Arnsberg	H.-P. Seeadler
Tenbieg, Georg, Bocholt	Hotel Kaiserhof
Tetzlaff, Marianne, Koblenz	Mühlenstr. 18
Thielicke, Heinz-Günther, Hamburg	Nordseeheim
Treydte, Emil, Bad Sachsa	Seilerstr. 7
Uhde, Wolfgang, Münster	Haus Kehrwieder
Untiet, Helmut, m. Frau, Georgsmarienhütte	Damenpfad 20
Victor, Elfriede, Bochum	Benekestr. 18
Viereck-Rath, Beate, Hagen	Damenpfad 8
Voß, Christian, m. Frau, Leese	Luisenstr. 37
Wehrmann, Sigrid, Coppenbrügge	Mühlenstr. 3
Weiß, Hans, m. Frau, Solingen	Nordseeheim
Weng, Hans, m. Frau, Duisburg-Hamborn	Kreuzstr. 5
Wenzel, Antje, Kronshagen	Mühlenstr. 18
von Werder, Erna-Marie, Wiesbaden	Hotel Germania
Werner, Edith, Kassel	Bruns Hotel
Werner, Johannes, Dr., Duisburg	Nordhelmstr. 58
van de Weyer, Kuni, Hagen	Viktoriastr. 6
Wibbelt, Margarete, Aachen	Hotel Rixtine
Wildt, Mimi, Münster	Haus Columbus
Wilk, Harry, Berlin-Tempelhof	Seilerstr. 15b
Wilkening, Elka, Hannover	Jann-Berghaus-Str. 45
Wirtz, Hubert, Eschweiler	Nordseeheim
Wirtz, Marianne, Aachen	Pension Irma
Wittich, F., Werl	Haus Schöneweg
Wörtge, Ruth, Hamburg	Haus Columbus
Wortmann, Herbert, m. Frau, Wiedenbrück	P. Leichte Brise
Wraske, Erna, m. Tochter, Hamburg	J.-Berghaus-Str. 8a
Zass, Brigitta, Rheydt	Hotel Kaiserhof
Zimmermann, Sigrid, Köln	Haus Ruth
Zühlsdorf, Hildegard, Hannover	Haus Nordland
Zwingelberg, Adolf, m. Frau, Hannover	Haus Columbus

Angemeldet bis 26. August abends

Abée, Gudrun, Egelsbach	Heinrichstr. 7
Adermann, Werner, m. Frau, Bad Salzuflen	Wilhelmstr. 4
Ahrend, Walter, Coppengrave	Benekestr. 14
Altenbach, Emil, Lemgo	Gartenstr. 7
Altenhof-Philipp, Ursula, Dr., m. Tochter, Heiligenhaus	Jann-Berghaus-Str. 2
Amrhein, Edeltraut, Egelsbach	Heinrichstr. 7
André, Elisabeth, Bremen	Parkhotel
Baron, Margrit, Wilhelmshaven	Jann-Berghaus-Str. 4
Bartholomes, Helmut, Bocholt	An der Mühle 4
Baumgärtner, Wilhelm, Kempten	Haus Sandburg
Becker, Alfred, m. Frau u. Tochter, Braunschweig	Vita Nova
Becker, Meta, Braunschweig	Vita Nova
Beckstett, Heinz, m. Frau, Rheda	Mühlenstr. 5
Behrends, Anke, Osnabrück	Gartenstr. 41e
Behrendt, Karin, Warendorf	Gartenstr. 57
Begloh, Josef, m. Frau, Amecke	Ellernstr. 16
Benzin, Dieter, Biedenkopf	Wiedaschstr. 14
Bertram, Wolfgang, Düsseldorf	Knyphausenstr. 6

Chemische Reinigung – Färberei

E. KÜMMERLING

Jann-Berghaus-Straße 61 · Ruf **163**

Das Fachgeschäft am Platze

Norderneyer Schlemmer-Ecke

Inhaber: Hans Steinebach

Friedrichstr. 2 · Gegenüber d. Insel-Kino

empfiehlt sich mit seinem

SCHNELL-IMBISS

und seinen Spezialitäten vom Grill: Gebackene Hähnchen, Schaschlik, Schlemmer-Würstchen etc.

Im Ausschank: König-Pilsener

Geöffnet bis zur Polizeistunde

Täglich das bekannt gute Stammgericht

Biekelmann, Johann, Moers	Wedelstr. 2
Bienert, Paul, m. Frau, Eldagsen	Tannenstr. 16
Bleckmann, Gisela, Burl (Wupper)	Ellernstr. 9a
Blochel, Elisabeth, Lowick-Bocholt	An der Mühle 4
Boden, Lotte, Marburg-Lahn	Luisenstr. 23
Bolte, Helga, Harburg	Tannenstr. 2
Bonjean, Josefine, Aachen	Frisiastr. 3
Borges, Günther, m. Frau, Bielefeld	Schulzenstr. 33
Börries, Hans-Dieter, Essen	An der Mühle 7
Brauck, Alwin, Schamerloh	Damenpfad 28
Bräuer, Ingetraud, Wendessen	Haus Antje
Braun, Gregor, Düsseldorf	Mühlenstr. 19
Bettin, Irene, Düsseldorf	Jann-Berghaus-Str. 2
Brauner, Wolfgang, Essen	Wedelstr. 2
Brebeck, Marta, m. Tochter, Köln	An der Schanze 13
Bremer, Gerda, Hameln	Wilhelmstr. 4
Brühse, Anneliese, Lübeck	Kreuzstr. 12
Brünotte, Willy, Hildesheim	Jann-Berghaus-Str. 33
Buchenau, Erich, Dr., Bremen	Knyphausenstr. 7
Buhl, Evelyn, Hamburg	Tannenstr. 2
Buhl, Gertraud, Dortmund	Villa Elise
Buhl, Hans-Georg, m. 3 Angehörigen, Münster	Heinrichstr. 7
Bürger, Heinrich, m. Sohn, Kamen	Seilerstr. 15
Burmann, Henny, m. Kind, Norden	Altersheim
Buß, Heinrich, m. Frau u. Enkel, Emden	Hotel Rhein. Hof
Cassel, Ilse, Brüggen	Jann-Berghaus-Str. 2
Centner, Bini, m. Enkelin, Bevensen	Pens. Knigge
Clemens, Renate, Hamburg	Nordhelmstr. 43
Coenen, Marlies, Soest	H.-P. Iderhoff
von der Crone, Albert, m. Frau, Rosmart	Knyphausenstr. 6
Dahlhoff, Otto, m. Frau, Dortmund	Haus Sandburg
Dahlke, Karl, Lüneburg	Moltkestr. 6
Dammermann, August, m. Frau u. Tochter, Dortmund	H.-P. Iderhoff
Deckenbrock, Hubert, Münster	Kreuzstr. 8
Deckert, Hedwig, Hamburg	Jann-Berghaus-Str. 25
Deubele, Alice, Aschaffenburg	Haus Ursula
Diekmann, Paul, Bochum	Haus Schöneweg
Diehl, Ilse, Essen-Borbeck	Heinrichstr. 7
Dietze, Wilhelm, m. Frau, Witten-R.	Gartenstr. 30
Dill, Ernst, Krefeld	Seilerstr. 15
Dimmig, Friedhelm, m. Bruder, Essen-Steele	Benekestr. 11
Dohle, Charlotte, Oelinghausen	Nordhelmstr. 43
Dohle, Rainer, Oelinghausen	Nordhelmstr. 43
Dombrowski, Edeltraud, Gelsenkirchen	J.-Berghaus-Str. 25
Dörtzbach, Agnes, Wuppertal-E.	Mühlenstr. 5
Drenker, Brigitte, Homberg	Jann-Berghaus-Str. 25
Drews, Karl-Ernst, Verden	Wedelstr. 2
Droste, Helga, Hagen	Haus Helga
Droste, Isolde, Hagen	Haus Helga
Eitner, Olga, Köln-Sülz	Heinrichstr. 7
Ellebrecht, Aug. Wilh., m. Frau, Hess.-Oldendorf	Schulzenstr. 13
Ellenberger, Martin, m. Frau, Frankfurt	Haus Sandburg
Elmendorff, Dorothea, Dortmund	Marienstr. 4
Elsner, Helmut, m. Frau, Ochtrup	Jann-Berghaus-Str. 84
Erdmann, Albert, Lengerich	An der Mühle 3
Faber, Ursula, Duisburg	Kaiserstr. 9
Fetting, Heinz, Werne	Heinrichstr. 7
Fiebich, Gerh., Bochum	Heinrichstr. 7
Filipschack, Barbara, m. Schw., Peine	Maybachstr. 23

Fincken, Ursula, m. Mutter, Bremen — Knyphausenstr. 4
Fischer, Dieter, Bredenkopf — Wiedaschstr. 14
Fißmer, Horst, m. Sohn, Gütersloh — Schmiedestr. 8
Fißmer, Ingrid, Gütersloh — Schmiedestr. 8
Fleischhauer, Egon, Bremen — Haus Sandburg
Foki, Natalie, m. Sohn, Mannheim — Vita Nova
Fömpe, Willi, Meinerzhagen — Moltkestr. 6
Fortmann, Gertr., Aschendorf — Wilhelmstr. 4
Flathe, Theodor, m. Frau, Düsseldorf — Frisiastr. 25a
Frank, Susanne, Dortmund — Villa Elise
Freis, Paul, Meppen — Hotel Rhein. Hof
Freyberg, Ursula, Kirschhausen — Frisiastr. 5
Friderici, Ingeborg, Berlin-Schmargendorf — Janusstr. 9
Friemann, Hans, Nordhorn — Hotel Rhein. Hof
Friemel, Herm., Goslar — Maybachstr 6
Fuchs, Heinz, m. 3 Angehörigen, Siegen — H.-P. Iderhoff
Fuchs, Ilse, Geisweid — H.-P. Iderhoff
Fusch, Ilse, Braunschweig — Haus Antje

Galetzki, Ingeborg, Wahmbeck — Jann-Berghaus-Str. 25
Geithner, Hilde, Dortmund — Luisenstr. 21
Geitner, Maria, Regensburg — Haus Antje
Gerebs, Lukas, Meppen — Hotel Rhein. Hof
Gerlach, Helmut, Frankenthal — Haus Antje
Gesswein, Waltraut, Schw.-Hall — Tollestr. 1
Gnibba, Brig., Minden — Luisenstr. 21
Göbel, H.-Friedr., m. Frau u. Enkeltochter, Hagen — Haus Antje
Goetz, Gertr., Vlotho — Haus Ursula
Gorse, Roger, Essen — Hotel Rhein. Hof
Gosen, Heim., Münster — Wedelstr. 2
Großfeld, Agathe, m. Sohn, Marl — Ellernstr. 8c
Gross, E., m. Mutter, Krefeld — Benekestr. 11
Grütter, Burgh., Buer — Benekestr. 18
Günther, Wilme, Bremen — Janusstr. 9
Gutsche, Eduard, Hannover — Osterstr. 2

Haake, Erika, Hildesheim — Hafenstr. 15
Hahn, Otto, Rottenburg — Villa Elise
Haltner, Ilse, Dortmund — Heinrichstr. 7
Hanel, Christa, Friesoythe — Wedelstr. 2
Hannemann, Leo, m. Frau, Weinheim — Kirchstr. 11
Harbort, Ida, Dortmund-Hörde — Villa Elise
Hardenberg, Addy, Königswinter — An der Schanze 5
Hartwig, Gerh., m. Frau, Köln — Damenpfad 28
Hauch, Inge, Dortmund — Wilhelmstr. 4
Häusler, Margret, m. Tochter, Kamen — Seilerstr. 15
Heerhaber, Helga, Tecklenburg — Frisiastr. 5
v. Heesen, Maria, Gelsenkirchen — Hotel Rhein. Hof
Heim, Ilse, Essen — Moltkestr. 6
Heinen, Jos., Euskirchen — Ellernstr. 16
Heinzmann, Leander, m. Frau u. Tochter, Ratingen — Jann-Berghaus-Str. 25
Heinze, Willi, Dortmund-Hörde — Haus Helga
Herms, Doris, Castrop-Rauxel — Haus Sandburg
Herting, Guste, m. Tochter, Nieheim — An der Schanze 5
Hesse, Günther, Unna — Fischerstr. 8
Heuell, Maria, Hagen — Parkhotel
Hilgert, Rolf, Ahaus — An der Schanze 13
Hillebrand, Hannel., Rodenberg — Haus Grimm
Hinzmann, Rotraut, Elmshorn — Nordhelmstr. 43
Hipelli, Christine, München — Rheinstr. 18
Hirschbiegel, Marl., Klepsau — Heinrichstr. 7
v. Hoff, Barbara, Hannover — Nordhelmstr.
Hoffmeister, Horst, Bremen — Wedelstr. 2
Hofmann, Elsb., Aldingen — Tollestr. 1
Höft, Helmut, m. Frau, Dortmund — Birkenweg 17
Holthaus, Eugen, Lüdenscheid — Maybachstr. 6
Holz, Heinz, m. Frau u. Sohn, Krefeld — Kirchstr. 11
Horlacher, Rich., Dr., Schwerte — Haus Antje
Huck, Georg, m. Frau, Bochum — Kaiserstr. 9
Hufnagel, Adolf, Baden-Baden — Haus Sandburg
Huhn, Emmy, Dortmund-Hörde — Jann-Berghaus-Str. 2
Hülsmann, Christel, Warendorf — Gartenstr. 57
Huth, Ursula, Celle — Nordhelmstr.
Hutmacher, Paul, Schombeck — Marienstr. 3

Ignatzy, Christel, Dortmund — Mühlenstr. 5
Impelmann, Mechthilde, Dinslaken — Strandstr. 8
Janssen, Fritz, m. Frau, Duisburg — Pens. Knigge
Jessen, Helga, Hamburg-Alt. — Nordhelmstr. 83
Jettmann, Liesel, Minden — Poststr. 7
Joeris, Ursula, Wengern — Wiedaschstr. 6
Jürgens, Maria, Nordwalde — Schulzenstr. 33
Kahl, Hans, m. Frau, Köln — An der Schanze 10
Kahling, Emmi, Gevelsberg — Heinrichstr. 7
Karbaum, Elisabeth, Köln-Zollstock — Hotel Rhein. Hof
Kassen, Friedrich, Melle — H.-P. Iderhoff
Kaufmann, Waltraut, Lüdenscheid — Gartenstr. 41a
Keerl, Margarete, Minden — Poststr. 7
Kellermann, Helma, Essen — Wedelstr. 2
Kersken, Gerhard, Burgsteinfurt — Gartenstr. 41e
Keuter, Irmgard, Nordhorn — Frisiastr. 6
Kiefer, Marlies, Hohenlimburg — Hotel Rhein. Hof
Kirchner, Fritz, Rheine — Knyphausenstr. 6
Klein, Elise, m. Sohn, Duisburg — Bismarckstr. 15
Klein, Therese, Henrichenburg — Bismarckstr. 15
Kleinbürger, Heiner, Himmelsthür — J.-Bergh.-Str. 33
Klosta, Erwin, m. Frau u. Tochter, Arnsberg — Benekestr. 11
Knöfel, Walter, Dr., m. Frau, Berlin — Feldhausenstr. 9
Koehl, Reinhd., Schermbeck — Marienstr. 3
Köhler, Christa, Bad Zwischenahn — Friedrichstr. 20
Köhler, Heidi, Schwelm — Janusstr. 9
Köllmann, Ludwig, m. Frau, Iserlohn — Herrenpfad 12
König, Antonie, Emsdetten — Hotel Rhein. Hof
Körber, Paul, Landau (Pfalz) — Tollestr. 1
Körber, Ursula, Landau (Pfalz) — Tollestr. 1
Köster, Erwin, Bochum — Moltkestr. 6
Krakau, Adolf, Düsseldorf — Frisiastr. 25a
Krause, Hermann, m. Frau, Stockach — Villa Elise
Krause, Horst, Dortmund — Damenpfad 30
Kreikenbaum, Gertrud, Schwerte — Jann-Berghaus-Str. 25
Kremer, Fritz, Linnich — Dat Huus an de Waterkant
Kremer, Leonie, Düsseldorf — Mühlenstr. 19
Krentz, H.-Joachim, Verden — Wedelstr. 2
Kreutz, Maria, Aachen — Frisiastr. 3
Kröner, Wilhelm, m. Frau, Schüttorf — Kaiserstr. 9
Krüger, Charl., Hannover — Marienstr. 12
Krüger, Hilde, Kloster Oesede — Villa Elise
Krüger, Ruth, Lüneburg — Friedrichstr. 16
Krumpelmann, Ilse, m. Kind, Düsseldorf — Hotel Kaiserhof
Küchler, Uwe, Hamburg — Haus Menssen
Kuchte, Joh., m. Frau, Burgsteinfurt — An der Schanze 15
Kühnemann, Georg, m. Frau, Gießen — Hotel Rhein. Hof
Kuhtz, Karin, Osnabrück — Heinrichstr. 7

Lange, E.-Friedr., Hagen — Haus Elfriede
Lange, Gerda, Hagen — Haus Elfriede
Lanz, Gertr., Nürtingen — Parkhotel
Laubsch, Irmg., Gießen — Jann-Berghaus-Str. 25
Laval, K.-Alfred, Dr., Düsseldorf — Moltkestr. 4
Lebershausen, Helm., Dr., m. Frau, Lüdenscheid — Haus Iderhoff
Lechmann, Regina, Bad Dürkheim — Haus Antje
Lederer, Aenne, Hannover — Pens. Knigge
Lehnung, Brunh., Gütersloh — Tollestr. 1
Lehmkuhl, Ingeb., Bremen — Schmiedestr. 9
Lessmann, Ursula, Bremen — Wedelstr. 2
Leyden, Rud., Dr., m. Frau u. Tochter, Paderborn — An der Schanze 10
Leyener, Gertr., Krs. Tiefenbach — H.-P. Iderhoff
Lieder, Else, Kölln — Villa Elise
Lipsmeier, Annel., Kinderhaus (Münster) — J.-Bergh.-Str. 17
Lipsmeier, M.-Ther., Kinderhaus (Münster) — J.-Bergh.-Str. 17
List, Gertr., Duisburg — Pens. Roland
List, Karlheinz, Duisburg — Pens. Roland
Loos, Käthe, Moers — Kaiserstr. 9
Losse, Peter, Düsseldorf — Frisiastr. 25a
Lück, Gerh., m. Frau, Dützen — An der Schanze 13

Mätz, Hans, Hannover — Heinrichstr. 7
Maiwald, Dieter, Oldenburg — Schulzenstr. 13
Marienfeld, Hanna, Siegburg — An der Schanze 5
Matthies, Hedw., Helmstedt — An der Schanze 13
Meincke, Christa, Hbg.-Blankenese — Winterstr. 14a
Merkel, Werner, m. Frau u. Tochter, Altena — Winterstr. 14a
Krüger, Gertrud, Altena — Winterstr. 14a
Mertens, Käthe, Rheydt — Jann-Berghaus-Str. 2
Meyer, Caroline, Osnabrück — Luisenstr. 21
Meyer, Ilse, Rotenburg — Marienheim
Meyer, Ingrid, Bohnhorst — Damenpfad 28
Meyer, Karl, m. Frau, Hamm — Ellernstr. 11
Michalak, Erika, Brambauer — Moltkestr. 6
Mildenberger, Frz. Jos., m. Frau, Mülheim — Wilhelmstr. 4
Minner, Gerd, Dortmund — Gartenstr. 7
Muckermann, Rose-Marie, Kettwig — Bismarckstr. 4
Müllensiefen, Ditgard, Witten — Knyphausenstr. 3
Müller, Horst, m. Frau, Braunschweig — An der Schanze 15
Müller, Paul, Gladbeck — Hotel Rhein. Hof
Mundorf, Marese, St. Aug — Haus Ursula
Mönnekes, Erich, m. Frau, Dortmund — Pens. Knigge
Motz, Walter, Marl — Haus Helga

Nieburg, Annemarie, Haltern — Hotel Rhein. Hof
Niehus, Edelgard, Witten — Jann-Berghaus-Str. 63

Niemann, Margret, Dortmund	Jann-Berghaus-Str. 2
Niethus, Karin, Hbg.-Lokstedt	Winterstr. 14a
Niggemann, Elis., Bad Lippspringe	Ellernstr. 8c
Nippoldt, Tilla, Oldenburg-Wehnen	Nordhelmstr. 83
Nuding, Christ. Rendte, Pforzheim	Damenpfad 30
Oberreuter, Herbert, Iserlohn	Luisenstr. 21
Oberski, Emmi, m. Ang., Bochum	Damenpfad 30
Ochs, Hermann, m. Frau, Hamm	Gartenstr. 7
Ochs, Willi, Frankfurt	Luisenstr. 21
Pape, Gustav, m. Frau, Hagen	Haus Menssen
Paschedag, Dietlinde, Unna	Vita Nova
Paus, Harald, Bremen	Haus Roland
Petzold, Jürgen, Frankfurt	Haus Menssen
Pfister, Anna, Burladingen	Frisiastr. 6
Piepenbring, Hildegard, Wuppertal-Ba.	Gartenstr. 52
Pieper, Heinrich, Helmstedt	An der Schanze 13
Platzmann, Irmgard, m. Schw., Iserlohn	Haus Sandburg
Plewa, Ursula, Gütersloh	Tollestr. 1
Podebry, Gerh., Dortmund	Ellernstr. 8c
Potreck, Renate, Werne	Heinrichstr. 7
Predeck, Albert, Münster	Schulzenstr. 40
Prieser, Annemarie, Bremen	Haus Antje
Priesmeier, Karl, m. Frau, Boch.-Gerthe	Moltkestr. 3
Pruscha, Gertr., Wetter	Pens. Roland
Ramberg, Karlheinz, Gelsenkirchen	Heinrichstr. 7
Rauner, Gudrun, Bedburg	Jann-Berghaus-Str. 63
Rasing, Heinz, m. Frau, Bramsche	Mühlenstr. 9
Rebbert, Heinz, m. Frau, Dortmund	Haus Antje
Reda, Christa, Hannover	Schmiedestr. 9
Reichel, Max, m. Frau, Elmshorn	Haus Antje
Reichert, Irmhilt, Alsdorf	Kaiserstr. 9
Rekittke, Ingeb., Jolstein (Taunus)	Pens. Roland
Richter, Hildegard, Horrem	Pens. Roland
Rieche, Friedr., Hannover	Osterstr. 2
Robbert, Renate, Wengern	Wiedaschstr. 6
Rosenbaum, Elsa, Frankfurt	Haus Sandburg
Rotter, Raimund, m. Frau, Konstein	Am Weststrand 14
Rottmann, Rud., m. Frau, Geislingen	Haus Antje
Sander, Ilse, Lüneburg	Moltkestr. 6
Schekelmann, Helm., m. Frau, Wuppertal	Benekestr. 11
Schlotteruse, Irmg., Gevelsberg	Heinrichstr. 7
Schmauch, Martha, m. Rentner, Bochum	Damenpfad 30
Schmidtke, Brigitte, Brackwede	Marienstr. 12
Schmidt, Alfr., m. Frau, Bonn	Damenpfad 2
Schmier, Gertr., Bochum	Tollestr. 1
Schmitt, Berta, Saarbrücken	Frisiastr. 3
Schrobel, Emmi, Bolzum	Richthofenstr. 3
Schneider, Ria, Neunkirchen	Kaiserstr. 9
Schneider, Ingrid, Bremen	Haus Rheinland
Schneider, Annel., Hamburg	Pens. Roland
Schneider, Elisa, m. Tochter, Dortmund	Damenpfad 30
Schöning, Helga, Köln	Hafenstr. 15
Scholle, Else, m. Tochter, Nienburg	Janusstr. 9
Scholz, Wolfg., Herne	Haus Menssen
Schoppmann, Reinh., m. Frau, Essen	Wedelstr. 2
Schorling, Peter, Hannover	Rheinstr. 18
Schrauth, Helga, Heusenstamm	Heinrichstr. 7
Schreiber, Friedh., Düsseldorf	Frisiastr. 25a
Schröder, Sigune, Bremerhaven	Jann-Berghaus-Str. 25
Schröter, Herm., Dortmund	Vita Nova
Schuir, Else, Kamp-Lintfort	Wilhelmstr. 4
Schulz, Ingr., Bochum	Dat Huus an de Waterkant
Schulz, Hilde, Klepsau	Heinrichstr. 7
Selbach, Barbara, Baden-Baden	Haus Sandburg
Siepmann, Jörgen, Dortmund	Haus Sandburg
Seitz, Irmg., Nienburg	Damenpfad 28
Seybold, Gerda, Königswinter	An der Schanze 5
Söhlmann, Hans-W., Letter-Hamm	Frisiastr. 25a
Stegemann, Dieter, Köln	Hotel Rhein. Hof
Stiefel, Anni, Braunschweig	Vita Nova
Stier, Renate, Nienburg	Damenpfad 28
Stockhausen, Rüdiger, Dortmund-K.	Heinrichstr. 7
Storck, K.-Ernst, m. Frau, Hagen	Friedrichstr. 16

Struckmann, Siegfr., Essen-Borbeck	Heinrichstr. 7
Stünkel, Henny, Hannover	Haus Menssen
Tacke, Friedh., Dortmund	Ellernstr. 8c
Tebart, Margar., Duisburg	H.-P. Iderhoff
Temme, Lutz, m. Frau, Gütersloh	Haus Sandburg
Thiergärtner, Oscar, Frankfurt	Luisenstr. 21
Timme, Margar., Coesfeld	Bismarckstr. 15
Toepper, Jürgen, Bochum	Wedelstr. 2
Torringen, Käthe, Dellbrück	Villa Elise
Tregel, Edith, Herringen	Marienstr. 22a
Treu, Eberhard, m. Frau u. Sohn, Lüdenscheid	Gartenstr. 41a
Trosien, Brigitte, Düsseldorf	Mühlenstr. 9
Ullrich, Mercedes, Hamburg	Hotel Rhein. Hof
Umbach, Christa, Hannover	Damenpfad 30
Veit, Gertr., Mainz	Hotel Rhein. Hof
Voges, Hardi, Rodenburg	Haus Grimm
Voigt, Otto, m. Frau, Bremen	An der Mühle 7
Voigt, Otto, m. Frau, Bremen	An der Mühle 3
Vollrath, Thea, Bremen	Haus Rheinland
Voss, Olga, Minden	Halemstr. 4
Wagner, Artur, Görgershausen	Mühlenstr. 2
Weber, Herbert, Mülheim	Jann-Berghaus-Str. 2
Weber, Walter, m. Frau u. Tochter, Netphen (Sieg)	H.-P. Iderhoff
Weigel, Adolf, m. Frau, Arnsberg	Janusstr. 9
Weingarten, Hugo, Essen	Hotel Rhein. Hof
Weiss, Lothar, Solingen	Hotel Rhein. Hof
Weißberg, Rena, Oberhausen	Benekestr. 14
Werner, Agnes, m. Tochter, Siegburg	Janusstr. 9
Weskamp, Heiner, Iserlohn	Haus Sandburg
Wesseler, Gertrud, Salzkotten	Ellernstr. 8c
Wick, Wolfgang, Hamm	Parkhotel
Wiesenhütter, Elke, Wilhelmshaven	Jann-Berghaus-Str. 4
Wiggers, Gisela, Wilhelmshaven	Kreuzstr. 12
Windfuhr, Manfred, Bochum	Haus Sandburg
Wöstemeyer, Marita, Osnabrück	Gartenstr. 41e
Wolff, Arthur, Bochum	Moltkestr. 6
Wollziefer, Gustav, m. Frau, Wuppertal-E.	Damenpfad 19
Zammayer, Marianne, Düsseldorf	Frisiastr. 3
Zausch, Elisabeth, m. Angest., Neu-Isenburg	A. d. Mühle 3
Zubabier, Eva, Dr., Essen	Heinrichstr. 7
Zwönitzer, Ingrid, Dortmund	Haus Sandburg

Angemeldet bis 27. August mittags

Abramonski, Heinz, Oldenburg	Haus Dr. Nordwall
Ahrens, Helga, Hamburg	Bismarckstr. 6
Apold, Ferdin., m. Frau, Stuppach	Bismarckstr. 7
Baurmann, K. Wilh., Essen	Haus Dr. Nordwall
Becker, Hildegard, Dortmund	Friedrichstr. 7
Behn, Hartm., Bochum	Bismarckstr. 7
Bergerhoff, Artur, m. Frau, Hackenberg	Benekestr. 10
Bernhardt, Herta, Hildesheim	An der Mühle 11
Bernhard, Karl, m. Frau u. Tochter, Witten	Rheinstr. 12
Bethmann, G., Hildesheim	Knyphausenstr. 21
Birkner, Kurt, m. Frau, Oftersheim	Villa Ostende
Birschel, Hans-W., m. Frau, Thalfang	Luisenstr. 26
Bluhm, Gertr., Kronberg	Moltkestr. 13
v. Bohemen, Herm., Zotphen (Holl.)	Jann-Bergh.-Str. 80
Bornefeld, Roselies, Hückeswagen	Kaiserstr. 14
Brauner, Margar., Bremen	Bismarckstr. 7
Bremer, Marianne, M.-Gladbach	Nordseeheim
Breuer, Hildegunde, Münster	Schulzenstr. 45
Brumberg, Walt., m. Frau, Siegen	Südstr. 9
Brutscher, Andreas, m. Frau, Münster	Thomas-Morus-Heim

DORTMUNDER DAB ACTIEN-BRAUEREI

RESTAURANT UND CAFÉ MATZ

Bismarckstraße 11 — Inh.: Johann de Boer

Im Spezial-Ausschank

Dortmunder Actien-Bier - Das Bier von Weltruf

DORTMUNDER DAB ACTIEN-BRAUEREI

Bienenkorb
TEXTIL- und MODEWAREN
Inh.: Dorothea Wenzel
Ganzjährig geöffnet

Am Kurplatz · Ruf 575
Führend in »Catalina« Bade- u. Strandmoden

Büchler, Ewald, Westerburg	Ellernstr. 12
Buckmann, Henni, Delmenhorst	Luisenstr. 3
Burghardt, Gudrun, Hannover	Heinrichstr. 10
Dallnig, Franz, m. Frau, Dortmund	Bismarckstr. 7
Dehnbostel, Heinr., m. Frau, Beckum	Moltkestr. 13
Demers, Ursula, Dorst	Bismarckstr. 7
Deppe, Arnhild, Hameln	Jann-Berghaus-Str. 63
Derner, Paul, Dr., Münster	An der Mühle 9
Drieschner, Siegfr., Osnabrück	Bismarckstr. 7
Düring, Wilh., m. Frau, Westerkappeln	Rheinstr. 12
Ebert, Jenny, Sprockhövel	Hafenstr. 10
Eichler, Dr., Hildesheim	Ellernstr. 28
Einbacher, Fritz, m. Frau, Köln	Damenpfad 20
Eller, Irmgard, Osnabrück	Bismarckstr. 7
Emke, Sophie, Bremen	Langestr. 21
Endress, Anna, Stuttgart	Damenpfad 19
Engelhart, Wilh., Augsburg	Gartenstr. 8
Erb, Gertrud, Wuppertal-B.	Haus Anhalt
Fänger, Hubert, Ocker	Jann-Berghaus-Str. 66
Fehse, Dirk, Remscheid	Herrenpfad 5
Feuser, Karin, m. Tochter, Wuppertal	Schulzenstr. 17
Flüshöh, Herm., Hagen	Mühlenstr. 6
Forsthoff, Elli, Wuppertal	Schulzenstr. 17
Frank, Artur, Dortmund	Wilhelmstr. 12
Franzbecker, B., Dülmen	Bismarckstr. 6
Gebhardt, Gudrun, Stuttgart	Richthofenstr. 7
Gerlach, Fritz, Bielefeld	Südstr. 11
Glöß, Elfriede, m. Tochter, Brambauer	Knyphausenstr. 1
Graffmann, Heinr., m. Frau, Essen	Bäckerstr. 8
Haddenhorst, Elly, Gelsenkirchen	Hotel Europ. Hof
Hägerich, Walter, m. Frau, Dortmund	Luciusstr. 28
Hagemann, Gertr., Ennigerloh	Winterstr. 19
Hampl, Heinz, Recklinghausen	Parkhotel
Hartleib, Maria, Werdohl	Knyphausenstr. 16
Heider, Heinr., B.-Gladbach	Thomas-Morus-Heim
Hempelmann, Käthe, Meinersen	Wiedaschstr. 1
Hennecke, Marta, Göttingen	Damenpfad 20
Heringer, Maria-L., m. Tochter, Münster	Nordseeheim
Hillenkötter, Wilh., m. Frau, Melle	Damenpfad 16
Hilliger, Bruno, Dr. Dr., m. Frau, Berlin-Zehlendorf	Benekestr. 8
Hinners, M.-Luise, Bremen	Herrenpfad 7
Hinners, Heike, Bremen	Herrenpfad 7
Hirsch, Lore, Ruckersfeld	Luciusstr. 28
Hoffmann, Irene, Münster	Schulzenstr. 45
Hoffmann, Rud., m. 4 Angehörigen, Hildesheim	Viktoriastr. 9
Holste, Hansi, Brunsrode	An der Schanze 8
Holz, Marianne, Moers	An der Mühle 4
Horstmann, Elke, Hamburg	Moltkestr. 13

med. Fußpflege-Praxis
elektrische Apparaturen · Voranmeldung erbeten
angeschlossen dem Fachverband der Fußpfleger e. V. Niedersachsen

Ihr Fachgeschäft für in- u. ausländische Parfümerien

Depot:
Helena Rubinstein · Marbert · Femia-Berlin · Alcina · 4711 EDC · 4711 Parfum

Hilli-Lotte Bartonitschek
Friedrichstr. 14 · Telefon 312

LEIHBÜCHEREI

Hruschka, Clemnetine, Münster	An der Schanze 14
Janssen, Dortmund	Moltkestr. 13
Johannsen, Herta, Aumühle	Jann-Berghaus-Str. 43b
Jung, Heinr., Göttingen	Damenpfad 20
Kaiser, Maria, Rodenkirchen	Schulzenstr. 38
Kalischer, E., Hamburg	Viktoriastr. 9
Karg, H.-Jürgen, Hannover	Luciusstr. 28
Kargus, Heinz, Hildesheim	An der Mühle 11
Kaster, Wilh., m. Frau u. Tochter, Bochum	Schulzenstr. 45
Kastern, Hans, m. Frau, Hannover	Mühlenstr. 6
Keil, Josef, m. Frau, Lippstadt	Winterstr. 20
Keller, Ewald, Essen	Herrenpfad 7
Kerkmann, Manfred, Moers	An der Mühle 4
Kersting, Christl, Rheine	An der Mühle 9
Kinscher, Reinh., m. Frau, Oberhausen-Sterkrade	Weserstr. 20
Kirchhoff, Gertr., Osnabrück	Bismarckstr. 7
Kirchhoff, Wilfr., Osnabrück	Bismarckstr. 7
Kiupel, Peter, Dortmund	Gartenstr. 8
Klatt, Gudrun, Frankfurt	Ellernstr. 28
Klein, Elly, Hamburg	Bismarckstr. 7
Knölker, Roswitha, m. Schw., Bramsche	J.-Bergh.-Str. 71
Knüfer, Friedrich, Duisburg-Meiderich	Knyphausenstr. 16
Köhler, Herb., Harkenbleck	An der Schanze 7
Kohnen, Joh., m. Frau u. Tocht., Eschweiler	Damenpfad 8a
Kramer, Gisela, Marl	Haus Siegfried
Kramonisch, Kläre, Essen	Maybachstr. 11
Kratz, Marianne, Dr., Hannover	Hotel Pique
Kreuzkamp, Hubert, m. Frau, Damme	Haus Nordland
Kröck, Herbert, Heuchelheim	Winterstr. 20
Küster, Ferdinand, Bremen	Gartenstr. 8
Kuhfaß, H.-Peter, Haste	Hotel Pique
Lander, Charl., Ratingen	Moltkestr. 13
Langner, Hans, m. Frau, Münster	Maybachstr. 11
Lehmann, Else, Hamburg	Richthofenstr. 6
Lehning, Brigitte, Bremen	Jann-Berghaus-Str. 44
Lehnert, Bernh., m. Frau u. Sohn, Gelsenkirchen	Bäckerstr. 1
Linke, Wilfried, m. Frau u. Mutter, Berlin-Lichterfelde	Benekestr. 8
Linse, P.-Gerh., Hagen	Gartenstr. 8
Lipphardt, Erika, Bad Salzuflen	Winterstr. 20
Löw, Max, Mühringen	Damenpfad 19
Löwe, Edith, Bremen	Haus Nordland
Ludwig, Oswald, m. Frau, Lippstadt	Haus Westend
Luther, Harry, m. Frau, Bergedorf	Gartenstr. 41b
Mahlitz, Helmut, m. Frau, Hagen	Haus Westend
Maier, Doris, Asperg	Marienstr. 22b
Marks, Heinr., m. 3 Angehörigen, Herne	Nordseeheim
Markus, K.-Heinz, Gelsenkirchen	Mühlensrt. 12
Maurer, Jos., m. Frau, Castrop-Rauxel	Winterstr. 3
Meyer, Fritz, m. Frau, Hannover	Schulzenstr. 17
Meyer, Horst, Münster	Weserstr. 20
Meyer, Karl, Datteln	Damenpfad 24
Michalski, Gabriele, Oelde	Kaiserstr. 14
v. Mirbach, Lore, Köln	Ellernstr. 7
Möbes, Lore, Barum	Mühlenstr. 14
Möhlenkamp, Helene, W.-Barmen	Gartenstr. 57
Müller, Willi, Bad Oldesloe	Haus Südwesthörn
Neisse, Heinr., m. Frau u. Sohn, Heesten	Wiedaschstr. 8
Nürnberger, Käte, m. Tochter, Düsseldorf	Gartenstr. 41b
Netzer, Inge, Essen	Heinrichstr. 10
Neumann, Hubert, Oldenburg	Haus Dr. Nordwall
Oehmke, Ingelore, Hamburg	Bismarckstr. 6
Paepenmöller, Gust., m. Frau, Ahlem	Frisiastr. 10
Pfeuffer, Helm., m. Frau, Mainz	Seilerstr. 16
Pförtner, Elisabeth, Wesel	Herrenpfad 5
Plote, Gisela, Sendenhorst	Kaiserstr. 14
Polkehn, Gertr., m. Tochter, Braunlage	Ellernstr. 28
Polz, Elis., Erkelenz	Maybachstr. 11
Port, Liesel., Grünberg	Damenpfad 8
Preuss, Eva, Elmshorn	Maybachstr. 8
Quitzau, Marg., m. Sohn, Travemünde	Hotel Germania
Reingruben, Hans, Prof. Dr., m. Frau, Berlin-Wendenschloß	Luisenstr. 3
Reisener, Waltr., Münster	Gartenstr. 18
Rethagen, Benno, m. Frau u. Sohn, Dortmund-Hörde	Nordseeheim
Reuter, Ilse, Eichen	Luciusstr. 28
Rieger, Hannel., Oldenburg	Luisenstr. 3
Ruppel, Walter, Niedervollmar	An der Schanze 7
Saam, Maria, Aschaffenburg	Mühlenstr. 7
Sander, Waltr., Dortmund	Jann-Berghaus-Str. 66
Schmidt, K.-Wilhelm, m. Frau, Bochum	Haus Dr. Nordwall
Schlöpping, Gerda, Hannover	Luciusstr. 28

KREIS- UND STADTSPARKASSE NORDEN
Poststraße 2
Telefon 252
Hauptzweigstelle NORDERNEY
Ausführung aller Geldgeschäfte · Einlösung von Reiseschecks · Aufbewahrung von Bargeld u. Wertgegenständen
IN DRINGENDEN FÄLLEN STEHT IHNEN UNSER FERNSCHREIBER 027883 JEDERZEIT ZUR VERFÜGUNG

Scholz, Siglinde, Rönnebeck	Gartenstr. 8
Schoppe, Frz.-Josef, m. Frau, Lippstadt	Haus Westend
Schramm, Franz, m. Frau, Düsseldorf	Ellernstr. 28
Schubert, Margret, Hückeswagen	Kaiserstr. 14
Schulze, Georg, m. Frau, Annweiler	Haus Nordland
Schüppert, Karlheinz, Gelsenkirchen	Haus Westend
Schwalm, Helmut, Münster	Weserstr. 20
Schwarzer, Johanna, Menden	Richthofenstr. 7
Schwenk, Wolfgang, Dr., Göttingen	Fischerstr. 2
Siepmann, Lucy, Beuel	Haus Südwesthörn
Spellmeyer, Heinrich, m. Frau, Südlengern	J.-Bergh.-Str. 71
Spitz, Susanne, Brühl	Winterstr. 5
Stadelmann, Inge, Recklinghausen	Parkhotel
Stähler, Marlis, Hamm	Mühlenstr. 12
Stecker, Willi, m. Frau, Frankfurt	Haus Anhalt
Stein, Anni, Grünberg	Damenpfad 8
Stockmann, Maria, Bochum	Schulzenstr. 45
Strathmann, Käthe, M.-Gladbach	Nordseeheim
Strothmann, Karlheinz, Dortmund-Barop	Wilhelmstr. 12
Taake, Elisabeth, Marklohe	Gartenstr. 22
Termühlen, Margret, Ostbevern	An der Schanze 14
Thomas, Ingeborg, Bad Salzuflen	Winterstr. 20
Tomazin, Hans, Dortmund	Haus Nordland
Töpper, Helga, Köln	Rheinstr.
Traud, Hilde, Gelsenkirchen	Hotel Europ. Hof
Vahland, Liesel, Beckum	Mühlenstr. 12
Vellar, Wilma, Repelen	An der Mühle 4
Völlink, Wilhelm, Nordhorn	Wiedaschstr. 1
Voss, Gerhard, Hagen	Mühlenstr. 6
v. Walther u. Groneck, Gisela, Seboldshausen	Marienstr. 22b
Webster, Brigitte, Frankfurt	Hafenstr. 10
Wehsler, Wilhelm, Volmarstein	Haus Westend
Weidniger, Stefanie, Frankfurt	Haus Dr. Nordwall
Weissing, Sigrid, Bocholt	Gartenstr. 8
Wentz, Marianne, Hannover	Hotel Pique
Wesendrup, Karl, Dortmund	Moltkestr. 13
Wiechmann, Heike, Oldenburg	Adolfsreihe 2
Will, Hans, m. Frau, Bad Driburg	Damenpfad 24
Winkel, Horst, Rastatt	Haus Dr. Nordwall
Zeijl, Jakob, Bosenheim	Rheinstr. 30
Zwar, Brigitte, Elmshorn	Maybachstr. 8

Angemeldet bis 27. August abends

Ahrens, Karl, Helmstedt	Villa Contessa
Arend, Aug., m. Frau, Lingen	Villa Ilse
v. Arenstorff, Veronika, R.-Gut Oyle-Nienburg	Hotel Bremer Häuser
Arnaschus, Jutta, Wentorf	Damenpfad 18
Bach, Hubert, Dr., Duisburg	Haus Hartwig
Baehr, Edith, Dortmund	Damenpfad 18
Bals, Reinh., Essen	An der Schanze 6
Bartling, Herb., m. Frau, Köln	Ellernstr. 13
Bäurl, Alfred, Dr., m. Frau, Stuttgart	Hotel Bremer Häuser
Bandel, Helmut, m. Frau, Wuppertal	Schulzenstr. 45
Becker, Ursula, m. Tochter, Dortmund	A. d. Schanze 1
Becker, Waltraud, Dorsten	Tannenstr. 2
Behlke, Gertr., Bielefeld	Marienstr. 17
Benning, Helm., Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Berger, Waltraud, Bottrop	Birkenweg 8
Bigge, Irene, Iserlohn	H.-P. Haus am Meer
Binder, Doris, Dortmund	Maybachstr. 14
Bischoff, Claudia, Köln-Bickendorf	Friedrichstr. 17
Bischoff, Fränzi, Essen	An der Schanze 1
v. Bock u. Polack, Dietlind, Delmenhorst	Bismarckstr. 4
Bonnekamp, Gisbert, m. Frau, Bochum	Haus Hartwig
Borgmeyer, Karl, m. 3 Angehörigen, Vesede	Winterstr. 8
Born, Ulrich, Hattingen	Knyphausenstr. 21
Brühl, Jos., Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Büchner, Hilde, Essen	Tannenstr. 2
Bues, Eva, Hannover	Halemstr. 11
Bühring, Anni, Hankensbüttel	Damenpfad 8
Burghard, Hans, Vlotho	Haus Hartwig
Collardin, Waltraud, Solingen	Haus Nordstern
Czaja, Eduard, Altena	Gartenstr. 33
Dahmen, Wern., Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Dan, Horst, Dr., m. Frau, Dingden	Ellernstr. 8a
Debes, Christiane, Köln	Hotel Bremer Häuser
Diezel, Renate, Darmstadt	Herrenpfad 13
Dirks, Adolf, m. Frau, Delmenhorst	Damenpfad 18
Dohmann, Wilh., m. Frau, Iserlohn	Haus Hartwig
Dörken, Kurt, m. Frau u. Tochter, Wuppertal-Cronenberg	Knyphausenstr. 22
Drees, Heinrich, m. Frau, Hamm	Knyphausenstr. 22
Düchting, Elfriede, Herbede	Kampstr. 11
Ebbert, Marianne, Dortmund	Luisenstr. 22
Eggers, Joh., m. Schw., Rotenburg	Winterstr. 8
Emmerling, Alfred, Dr., m. Frau, Düsseldorf	Gartenstr. 4
Engelhardt, Gerda, Düsseldorf	Birkenweg 15
Engels, Ingrid, Kiel	Nordhelmstr. 7
Engelmann, Willi, m. Frau u. Sohn, Meinerzhagen	Haus Hartwig
Erbe, Lisa, Hagen	Haus Seeblick
Esser, Erich, Iserlohn	An der Schanze 6
Ermert, Elisabeth, Frankfurt	Knyphausenstr. 22
Fäßler, Günter, Guxhagen	Damenpfad 18
Fehse, Dirk, Remscheid	Herrenpfad 18
Fintschin-Vgot, Walter, m. Frau, Basel (Schweiz)	H.-P. Haus am Meer
Fischer, Eva, Bottrop	Birkenweg 8
Förschner, Marlene, Nürnberg	Halemstr. 7
Forster, Alfred, m. Sohn, Innsbach	Damenpfad 18
Franke, Klara, Düsseldorf	Friedrichstr. 17
Fricke, Lothar, m. Frau u. Tochter, Braunschweig	Friedrichstr. 17
Fritsche, Dorthea, Helmstedt	Knyphausenstr. 22
Fromm, Eva, Unna	Damenpfad 16
Gebel, Gertrud, Köln	Bismarckstr. 4
Gehrmann, Ilse, Holzwickede	Mühlenstr. 10
Geißler, Helga, Mannheim	Nordhelmstr. 7
Glaser, Adolf, m. Frau, Bad Hersfeld	Friedrichstr. 17
Glaser, Frieda, Berlin	An der Schanze 11
Glenz, Inge, Bochum-Langendreer	Luisenstr. 22
Gonowski, Klaus, Bremen	Gartenstr. 4
Göpel, Hermann, m. Frau, Köln	Mühlenstr. 7
Greiner, Inge, Düsseldorf	Gartenstr. 33
Gros, Mechthild, Paderborn	Frisiastr. 24
Grosjean, Reni, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Guigas, Rich., M.-Gladbach	Pens. Visser
Gundrum, Heinz, Bühren	Friedrichstr. 27
Hartmann, Waldem., m. Frau, Dortmund	Damenpfad 18
Hauschild, Ingrid, Meppen	Frisiastr. 29
Häusler, Karl, m. Frau, München	Herrenpfad 18a
Heckers, Hannelore, Düsseldorf	Birkenweg 15
Heidt, Elisabeth, Köln	Feldhausenstr. 1
Henke, Johannes, Dr., m. Frau, Trier	Karl-Rieger-Weg 2
Hillringhaus, Erika, m. Tochter, Hamburg	H.-P. Haus am Meer
Hofmann, Erwin, Wetter (Ruhr)	Pens. Visser
Holthaus, Erika, Witten	Mühlenstr. 13
Hoppe, Doris, Grevenbroich	Knyphausenstr. 22
Hoppe, Rita, Grevenbroich	Knyphausenstr. 22
Horst, Edith, Neumünster	Halemstr. 11
Inhentscher, Joachim, Dortmund	Damenpfad 16
Jakobs, Ludwig, m. Frau, Westerholt	Haus Hartwig
Janssen, Charlotte, Dortmund	Kampstr. 11
Jung, Wilhelm, m. Frau, Bederkesa	Damenpfad 18
Kaiser, Ulrich, m. Frau, Solingen	Benekestr. 13
Kampmann, Elisabeth, Wuppertal	Luisenstr. 22
Kampmann, Ewald, m. Frau, Altena	An der Schanze 11
Klar, Werner, Zell (Mosel)	Kampstr. 11
Kerp, Hans Gerd, Rodenkirchen	H.-P. Haus am Meer
Keuling, Heidi, Bielefeld	Birkenweg 8
Klebitz, Artur, m. Frau, Dichtelbach	Birkenweg 8
Klein, Klara, Kreuztal	Herrenpfad 18

Ganzjährig
STRAND-HOTEL-PENSION BELVEDERE
Strandpromenade Strandstraße · Ruf 606 · Bes.: Ingeborg Hüttner
Haus der Sonderklasse
An einzigartiger, sonnenreicher u. zentral. Lage inmitten 3000 qm eig. Dünenwiese, nur 50 m v. Meer – 2 Min. v. Seewasser-Wellenschwimmbad u. Kurhaus – große Liegewiese m. Strandkörben u. See-Terrasse in ruhiger bevorzugter Sonnenlage – Zentralheizung – **FERNSEHGERÄT**
Eigener großer Parkplatz
Mitglied des ADAC und KVDA **DIREKT AM MEER**

SEE-VILLA MIRAMAR AM MEER
Kaiserstr. 5 · Ruf 526
BES.: E. WIEMERS
Renommiertes **Haus 1. Ranges**
direkt am offenen Meer u. der gr. Liegewiese m. Strandkörben u. d. Tennisplätzen · Gr. See-Terrasse
Vorzügl. Küche · Fl. Warmwasser · Zentralheizg.
empfiehlt preisgünstige Herbst- und Frühsommer-Kuren

Klostermeier, Helene, Hannover	Winterstr. 8
Kluge, Dorothea, Witten	Mühlenstr. 13
Knabe, Wolf, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Knöp, Elisabeth, Egelsbach	Tannenstr. 2
Koch, Ingeborg, m. 2 Söhnen, Herford	Knyphausenstr. 22
Köchel, Hans, Geesthacht	Heinrichstr. 2
Koerner, Josef, Darmstadt	Damenpfad 18
Kopka, Hildegard, Bochum-Langendreer	Luisenstr. 22
Kötz, Walter, m. Frau, Rheydt	Pens. Visser
Kranik, Annemarie, m. Tochter, Krefeld	Knyphausenstr. 22
Krietsch, Alfred, m. 3 Angehörigen, Bremen	Damenpfad 18
Krüger, Hans, m. Frau, Dortmund	Haus Hartwig
Kümpers, Dirck, Rheine	Hotel Bremer Häuser
Kuballa, Bruno, m. 3 Angehörigen, Augsburg	Damenpfad 18
Kunde, Egon, m. Frau, Hbg.-Wilhelmsburg	Friedrichstr. 17
Kunze, Helmut, Solingen	Haus Nordstern
Kunze, Helmut, Solingen	Haus Nordstern
Lange, Käte, m. Sohn, Bln.-Charlottenburg	Nordhelmstr. 82
Lau, Fritz, m. Frau, Bln.-Charlottenbg.	An der Schanze 11
Leineweber, Bruno, m. Frau, Rees	Herrenpfad 16
Lentzen, Georg, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Liede, H.-Ludwig, Dr., m. Frau, Hoya	Luisenstr. 28
Linck, Joh., m. Frau, Essen	Weserstr. 7
Lindner, Maria, Hamm	Herrenpfad 18
Linsen, Peter, Dülken	Hotel Bremer Häuser
Lipp, Waltraud, Oldenburg	Tannenstr. 2
Loewe, Wanda, Bielefeld	Mühlenstr. 13
Lorenz, Ernst, m. Frau u. Sohn, Bad Salzuflen	An der Schanze 6
Lösch, Christa, Mannheim	Nordhelmstr.
Lübking, Paul, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Lück, Wilfried, Dützen	Ellernstr. 13
Lütteken, Hermann, Dr., m. Frau, Warendorf	Herrenpfad 16
Lyra, Sophia, Münster	Jann-Berghaus-Str. 79
Mai, Fritz, Dortmund	Jann-Berghaus-Str. 79
Martens, Karl, m. Frau, Oldenburg	Benekestr. 18
Matzik, Elisabeth, m. Tochter, Silschede	Luisenstr. 22
Mayer, Herm., m. Frau, Klotten	Herrenpfad 18a
Menges, Heinz, Krefeld	Nordhelmstr. 7
Mertz, Bodo, Dr., m. Frau, Bad Schwalbach	Pens. Kleen
Meyer, Willi, m. 3 Angehörigen, Melle	Damenpfad 18
Müller, Anni, m. Tochter, Neubeckum	J.-Berghaus-Str. 69
Mühlfeld, Ellinore, Lippstadt	Kurgarten 10
Niewerth, Hannover	Hotel Bremer Häuser
Nisle, Hertha, Meppen	Ellernstr. 13
Noll, Anton, m. Frau, Dortmund	Haus Sandburg
Osthoff, Eugen, m. Frau u. Enkelsohn, Hagen	Schulzenstr. 45
Pelken, Marianne, Ibbenbüren	Luisenstr. 22
Peters, Karl, Iserlohn	Moltkestr. 14
Pfingstmann, Gretl, Gelsenkirchen	Halemstr. 11
Podlech, Siegl., Neuenkirchen	Halemstr. 11
Pohlmann, Heinz, m. Frau, Gelsenkirchen	Damenpfad 18
Pönisch, Irene, Sulze	Benekestr. 53
Püntmann, Karl, m. Frau, Hiltrup	Winterstr. 6
Rahe, Wilh., Dortmund-Ening	Poststr. 8 II.
Rahf, Uwe, Hamburg	Herrenpfad 18a
Rahn, Joh., m. Frau, Berlin-Spandau	Damenpfad 18
Richter, Rosemarie, Höchst	Hotel Bremer Häuser
Rose, Elke, Dortmund	Hotel Bremer Häuser
Rothkegel, Helene, Iburg	Gartenstr. 57
Sauer, August, m. Frau, Gladbach	H.-P. Seeadler
v. Schachtmeyer, Friedr., m. Frau, Köln	Villa Ilse
Schaefer, Gisela, Burscheid	Mainstr. 22
Schäfer, Anneliese, Velbert	An der Schanze 16
Schäfers, Elisabeth, N.-Tudorf	Frisiastr. 24
Schenk, E. Josef, Niederaußem	Maybachstr. 14
Schierloh, Henry, m. Frau, Bremen	H.-P. Haus am Meer
Schiffeler, Leo, M.-Gladbach	Pens. Visser
Schmidbauer, Irmgard, Essen	Hotel Bremer Häuser
Schmidt, Manfred, m. Frau, Lindau (Northeim)	Ellernstr. 15
Schmitz, Günther, Krefeld	Nordhelmstr. 7
Schneider, Gabriele, Dortmund	Damenpfad 16
Schönenberg, Helene, m. Tochter, Stephanopel	An der Schanze 6
Schoog, Maria, Düsseldorf-Oberkassel	Adolfsreihe 2
Schwamb, Helmut, Frankfurt	Marienstr. 3
Schwenk, Helga, Holzwickede	Mühlenstr. 10
Schulz, Charlotte, Flörsheim	Haus Hartwig
Schulz, Karl Aug., m. 3 Angehörigen u. Angest., Schalksmühle	Bogenstr. 3
Selmer, Erika, Hbg.-Bergedorf	Damenpfad 18
Senk, Egon, m. Frau, Gelsenkirchen	Gartenstr. 33
Senninger, Franziska, München	Hotel Bremer Häuser
Skutta, Barbara, m. Tochter, Lippstadt	Kurgarten 10
Spilker, Lorelies, Bielefeld	Birkenweg 8
Sommerfeld, Charlotte, Berlin-Neukölln	Winterstr. 8
Sonntag, Georg, Dortmund	Hotel Bremer Häuser
Sörgel, Irmgard, Nürnberg	Halemstr. 7
Stahl, Hermann, m. Frau, Frankfurt	Hotel Bremer Häuser
Steinhorst, Doris, Dortmund	A. d. Schanze 1
Steinmeier, Hans-Günter, m. Frau u. Tochter, Bünde	Haus Hartwig
Steitzel, Agnes, m. Enkel, Braunschweig	Herrenpfad 18a
Struckmeier, Hermann, Schnathorst	Haus Hartwig
Tillmann, Wilma, Werl	Frisiastr. 24
Trenkler, Erna, Köln	Feldhausenstr. 1
Veltrup, Wilhelm, m. Frau, Groningen	Hotel Brem. Häuser
Vendt, Arnold, m. Frau, Attendorn	An der Schanze 11
Verse, Ernst, Hamburg-Finkenw.	Herrenpfad 16
Verse, Marlene, Hamburg-Finkenw.	Herrenpfad 16
Waltersmann, Jutta, m. Sohn, Hannover	Tannenstr. 2
Warenhold, Karl, Hannover	Kampstr. 11
Waschkewitz, Cläre, Düsseldorf	Adolfsreihe 2
Weber, Hugo, Dr., m. Frau, Lübbecke	Pens. Kleen
Werk, Willi, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Wiethoff, Elisabeth, Recklinghausen	Strandvilla Eils
Werkmann, Anna, Langen	Tannenstr. 2
Werner, Horst, m. Frau, Wuppertal	H.-P. Haus am Meer
Wickrath, Inge, Mülheim	Schulzenstr. 42
Wienberg, Germ., Hamburg	Benekestr. 53
Westerhorstmann, Hans, Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
v. Wichelhaus, Ilse Maria, Hamburg	H.-P. Haus am Meer
Wingen, Erika, Burscheid	Mainstr. 22
Winzen, Helma, Hattingen	Knyphausenstr. 21
Witt, Anne-Elise, Düsseldorf	Gartenstr. 33
Wlasak, Manfred, m. Bruder, Aalen	Maybachstr. 14
Wreden, Rich., Hannover	Friedrichstr. 24
Zeiss, Erika, Bielefeld	Bismarckstr. 4

Angemeldet bis 28. August mittags

Adams, Hildegard, Hattingen	Hafenstr. 15
Alpers, Dorothea, Bremervörde	Moltkestr. 11
Aumüller, Anton, Nürnberg	Staatl. Kurhotels
Barczewski, Klaus, Gevelsberg	Haus Kluin
Bathmann, Marie, Bremen	Wilhelm-Augusta-Heim
Bêché, Hans, m. Frau u. Tochter, Hückeswagen	Staatl. Kurhotels
Beel, Hermine, m. Sohn, Recklinghausen	Benekestr. 10

Ostfriesische Tee- und Weinstube
VILLA DES FÜRSTEN ZU KNYPHAUSEN – LÜTETSBURG
Viktoriastraße 12
Direkt am Weststrand
Mittag- und Abendtisch
Gepflegte Getränke jeder Art
Infrarot-Heizung
Terrasse und Zimmer mit Seeaussicht

Berker, Fr.-Wilh., m. Frau u. Tochter, Schalksmühle — Winterstr. 11
Bertram, Ilse, Marl — Strandvilla Eils
Böhm, Adolf, Dr., Hannover — Jann-Berghaus-Str. 44
Bories, Walt., m. Frau u. Tochter, Osnabrück — Benekestr. 46
Bosch, Alfred, m. Frau, Düsseldorf — Benekestr. 16
Brückner, Hannelore, Hagen — Strandv. Atlantic
Dahms, Bernh., Oelde — Chr. Hospiz
Dohm, Louise-Charl., Hannover — Moltkestr. 11
Drews, Erika, Bremen — An der Schanze 4
Driesen, Marg., Bochum — Pens. Seeschwalbe
Dusche, Ilsedore, Isernhagen — Strandv. Atlantic
Ebert, Math., Wanne-Eickel — Luisenstr. 16
Ebmeyer, Rosa, Westerenger — Jann-Berghaus-Str. 84
Eckmann, Maria, Mülheim — Strandv. Eils
Egerer, Henriette, New York — Ellernstr. 22
Eichbaum, Karl, Opladen — Damenpfad 9
Ernstmeier, C.-Gustav, m. Frau, Herford — Staatl. Kurhotels
Eudenbach, Heinr., m. Frau, Oberhausen — An der Mühle 3
Fietze, Gerh., Scheyern — Haus Joh.-Catarina
Fischer, Elfr., Essen — Haus Inge
Fischer, Ilse, Thiedinghausen — Moltkestr. 11
Frank, Fritz, m. Frau, Göttingen — Haus Joh.-Catarina
Frevert, Hedwig, m. Tochter, Recklinghausen — Damenpfad 24
Frye, Doris, Loeningen — An der Schanze 4
Gerns, Magdal., Hannover — Strandv. Atlantic
Gerz, Ingeborg, Frankfurt — Benekestr. 57
Golde, Ulrich, m. Frau, Hannover — Moltkestr. 11
Grages, Ulrich, Braunschweig — Moltkestr. 11
Griese, Marlies, Bielefeld — Seilerstr. 1
Grundmann, Lucie, Raesfeld — Haus Kluin
Gudait, Bernd, m. Frau, Essen — Mühlenstr. 15
Hagedorn, Gisela, Emsdetten — Tannenstr. 3
Hartmann, Karl, Dr., m. Frau, Offenbach — Haus Meyerdrees
Hauswörmann, Wilh., m. Frau, Nahne — Halemstr. 12
Heine, Marie, Berlin — Luisenstr. 39
Heltewig, Hermann, m. Frau, Wuppertal-B. — Joh.-Catarina
Heyer, Willi, Hankensbüttel — Frisiastr. 16
Hohage, Martha, m. Tochter, Altena — Strandv. Eils
Höhne, Günter, m. 3 Angehörigen, Marl-Hüls — Benekestr. 46
Horn, Fritz, m. 3 Angehörigen, Aurich — Moltkestr. 11
Kaminsky, Walt. Braunschweig — Hotel Pique
Kauf, Eugenie, Friedrichsdorf — Haus Hildeg. Bakker
Kehl, Wolfg., Bochum-Werne — Jann-Berghaus-Str. 84
Keller, Kurt, m. Frau u. Kind, Hamburg — Damenpfad 29
Kellmann, Hedw., Erkenschwick — Damenpfad 24
Kelz, Rony, Neumünster — Halemstr. 11
Kemski, Herb., m. Frau, Dortmund — Haus Dr. Nordwall
Keppler, Annel., Moringen — Moltkestr. 11
Kern, Wilh., Dr., m. Sohn, Brome — Ellernstr. 22
Keuser, Wolfg., Hattingen — Hafenstr. 5
Kieffer, Elsb., Braunschweig — Frisiastr. 16
Kirchhoff, Albert, m. 3 Angehörigen, Levern — Pens. Cäcilie
Kohlbecker, Freya, Bonn — Haus Joh.-Catarina
Koop, Ilse, m. Schw., Hamburg — Strandv. Eils
Krause, Erich, m. Frau, Hildesheim — Moltkestr. 11
Krauthauser, Gret., Köln — Osterstr. 1
Kuhlmann, Ida Paula, Hannover — Moltkestr. 11
Küster, Werner, m. Frau, Hanau — Strandv. Atlantic
Kyek, Erna, m. Sohn, Hohenlimburg — Benekestr. 10a
Lipp, Adolf, m. Frau, Oldenburg — Moltkestr. 11
Lönne, Marg., Essen — Staatl. Kurhotels
Löwe, Renate, Göttingen — Frisiastr. 3
Mertens, Dieter, Bückeburg — Seilerstr. 1b
Meyer-Wolters, Heinz, m. Frau u. Sohn, Brinkum — Strandv. Eils
Minkner, Heinz, Mannheim — An der Schanze 4
Mueller, Hedw., Köln — H.-P. Meeresstrand
Müller, Ulrich, Dahlbruch — Moltkestr. 11
Müller, Wilh., Wismar — Kreuzstr. 12
Munzel, Göttingen — Moltkestr. 11
Nadler, Martha, Osnabrück — An der Schanze 4

Pension „Haus Grimm"
Heinrichstr. 6 · Tel. 637 · Bes. Charlotte Ristow
100 Meter vom Meer entfernt · Nähe Nordstrand
Modern eingerichtete Fremdenzimmer
Fließ. warmes Wasser, Zentralheizung
Veranda. – Balkon mit Seeaussicht
Ganzjährig geöffnet · Hausprospekt
Sehr günstige Vor- und Nachsaison-Preise

Neugebauer, Richard, m. Frau, Uelzen — Moltkestr. 11
Neumann, Andreas, m. Frau, Kamp-Lintfort — Wedelstr. 8
Nienhaus, Alfred, Gladbeck — Haus Inge
Nolte, Bernhard, Rheine — Birkenweg 7
Nolte, Claire, Rheine — Birkenweg 7
Nuss, Albert, m. Frau u. Ang., Elverlingsen — Frisiastr. 22
Oberföll, Werner, m. Frau, Oggersheim — Mühlenstr. 15
Oesterhaus, Meta, Bremen — Wilhelm-Augusta-Heim
Oetjen, Irma, Köln-Ehrenfeld — Benekestr. 10a
Pape, Hermann, Dortmund — Luisenstr. 10
Peters, Ilse, Hamburg-Fu. — Haus Schöneweg
Pfiffer, Dina, Bremen — Wilhelm-Augusta-Heim
Pfeie, Josef, Essen — Haus Inge
Pilgramm, H., Dr., m. Frau, Sohn u. Kindermch., Bamberg — Winterstr. 11
Redlich, Reinhold, m. Frau, Göttingen — Moltkestr. 11
Reer, Karl, Dr., m. Frau, Bochum — Winterstr. 11
Regelin, Wilhelm, m. Frau, Berlin — Moltkestr. 11
Richter, Ilse, Düsseldorf-Oberkassel — Friedrichstr. 6
Richter, Paul, m. Frau, Holzminden — Hotel Rixtine
Rickmann, Friedrich, m. Frau, Dalringhausen — Strandv. Eils
Riehm Maria, Strumpfelbrunn — Pens. Felicitas
Rodewoldt, Richard, Hannover — Pens. Seeschwalbe
Rohde, Anita, Salzkotten — Haus Dr. Nordwall
Rohlmann, Christel, Bielefeld — Chr. Hospiz
Rosin, Hermann, Holzbuttgen — Winterstr. 3a
Ruhnau, Hugo, m. Frau u. Sohn, Göttingen — Moltkestr. 11
Runte, Klaus, Duisburg-Meiderich — Strandv. Atlantic

NEWYORK
LONDON
PARIS
sheer beauty
Neuzeitliche Kosmetik macht Ihnen die überraschenden Erfolge der modernen bio-chemischen Wissenschaft dienstbar.
LE NTHÉRIC **KOSMETIK -**
Der Weg zur eigenen Schönheit
DROGERIE
von Ohlen
PARFÜMERIE
Das große Fachgeschäft
Strandstraße am Weststrand

Schäfer, Wilma, Witten — Wilhelm-Augusta-Heim
Schmidt, Erika, Hannover — Moltkestr. 11
Schmidt-Boerkel, Gustel, Hamburg — Haus Hildeg. Bakker
Schmidt, Ingrid, Bielefeld — Haus Hildeg. Bakker
Schmidt, Margaretha, Ahausen — Bismarckstr. 4
Schmitz, Harry, m. Frau u. Tochter, Rheine — Strandv. Therese
Schönig, Max, Mannheim — An der Schanze 4
Schröder, Marianne, Emsdetten — Tannenstr. 3
Schröer, Anna, Wanne-Eickel — Luisenstr. 16
Schröer, Guido, m. 3 Angehörigen, Wanne-Eickel — Luisenstr. 16
Schröter, Else, Stuttgart — Rheinstr. 7
Schrör, Renate, Bremen — An der Schanze 4
Schüngel, Friedel, Bremen — Pens. Seeschwalbe
Schürmann, Wilh., m. Frau, Düsseldorf — Staatl. Kurhotels
Schütter, Margret, Bielefeld — Gästeh. Hildeg. Bakker
Schulze, Anne-Margret, Burgdorf — Moltkestr. 11
Seippel, Tony, Essen — Gästeh. Hildeg. Bakker
Skrobanski, Sigrid, Essen — An der Schanze 4
Sohns, Dr., m. Frau, Hannover — Haus Joh.-Catarina
Specht, Margarete, Braunschweig — Moltkestr. 11
Baronin Spies, Amélie, Severinghausen — H.-P. Meeresstrand
Stäven, Augustine, Düsseldorf — Frisiastr. 3
Sulzberger, Agnes, Erwitte — H.-P. Meeresstrand
Sulzberger, Fritz, Erwitte — H.-P. Meeresstrand
Sürig, Elisabeth, Isernhagen — Strandv. Atlantic
Süren, Anna, Duisburg — Staatl. Kurhotels
Szibalsky, Gustav, m. Frau, Datteln — Luisenstr. 16
Tatzki, Walter, Bremen — Tannenstr. 3
Thress, Ursula, Bad Kreuznach — Nordhelmstr. 80
Thormählen, Marlies, Hamburg — Strandvilla Eils
Tilgert, Günther, m. Frau, Dortmund — H.-P. Meeresstrand

Ungefroren, Elsa, Bad Salzuflen	Haus Meyerdrees
Ungermann, Netti, Wuppertal-Barmen	Strandv. Atlantic
Vetterlein, Inge, Vechta	Moltkestr. 11
Vögele, Otto, Mannheim	An der Schanze 4
Vornweg, Anna, Bochum	Haus Joh.-Catarina
Voss, Constance, Hamburg	Gästeh. Hildeg. Bakker
Voss, Hermann, Düsseldorf	Staatl. Kurhotels
Wauro, Bruno, m. Frau, Iserlohn	Maybachstr. 33
Weber, Lothar, Recklinghausen	Pens. Seeschwalbe
Werner, Elisabeth, Achim	Haus Dr. Nordwall
Weslerbey, Carola, Essen	H.-P. Meeresstrand
Westphal, Hildeg., Böen	An der Schanze 4
Wiedefeldt, Fritz, m. Frau, Bielefeld	Gartenstr. 21
Zehl Erna, Hannover	H.-P. Meeresstrand
Zimmermann, Irene, Bredenscheid	Strandv. Atlantic

Angemeldet bis 28. August abends

Apel, Anna, Bochum	Herrenpfad 22
Ausmeyer, Wolfg., m. 3 Angehörigen u. Hsgeh., Eckerde	Damenpfad 18
Bero, Ilse, Braunschweig	Luciusstr. 25
Beukert, Marg., m. Tochter, Solingen	Ellernstr. 14
Biabowski, Sebastian, Rietberg	Nordhelmstr. 85
Bildhäuser, Paul, m. Frau, W.-Elberfeld	Kreuzstr. 2
Binda, Alfrede, Rheinhausen	Hotel Kaiser Fr. Josef
Bunte, Theo, Gütersloh	Haus Waidmannsheil
Cappelmann, Alfr., m. Frau u. Sohn, Vegesack	Benekestr. 49
Dalchow, Ida, Bochum	Ellernstr. 14
Dembowski, Siegb., Moers	An der Mühle 4
Ditzel, Fritz, m. Frau, Langenselbold	Haus Nordeck
Dörbecker, Marianne, m. 2 Söhnen, Marburg	Nordhelmstr. 49
Dötsch, Aenne, Dortmund	Knyphausenstr. 6
Dötsch, Bärbel, Dortmund	Knyphausenstr. 6
Dreisvogt, Martha, m. Tochter, Bochum	Knyphausenstr. 6
Dyba, Hans, Wuppertal	Hotel Kaiser Fr. Josef
Englisch, Ursula, Minden	Haus Eberhardt
Eversloh, Heinz, Rheinhausen	Hotel Kaiser Fr. Josef
Faßmer, Anna, Bremen	Haus Meyerdrees
Fischer, Pit, Düsseldorf	Viktoriastr. 6
Frenkler, Anne, Bennigsen	Friedrichstr. 10
Frenzel, Heidi, Hannover	Janusstr. 9
Gerhardt, Herta, Witten	Wiedaschstr. 6a
Hermann, Georg, m. Frau, Neckargemünd	Viktoriastr. 6
Giese, Jos., Duisburg	Hotel Kaiser Fr. Josef
Giese, Waltr., Duisburg	Hotel Kaiser Fr. Josef
Große, Christel, Herten	Kiefernweg 10
Grützmacher, Martha, m. Angehörig., Witten-Annen	Friedrichstr. 10
v. Gyrson, Hubert, Rinkerode	Haus Waidmannsheil
Handtke, Paul, Ibbenbüren	Haus Nordeck
Haverland, Otto, Bremen	Elbestr. 26
Hebing, Wilh., m. Frau, Bocholt	Ellernstr. 14
Hohmann, Karl, m. Frau, Hannover	Halemstr. 3
Humburg, Karl, m. Frau, Kassel	Jann-Berghaus-Str. 3
Ignez, Fritz, Bad Godesberg	Richthofenstr. 4
Jagemann, Alice, Dortmund	Mühlenstr. 16
Jäkel, Dora, Braunschweig	Südstr. 10
Jockenhövel, Friedr., m. Frau, Lünen	Hotel Kaiser Fr. Josef
Kastendiek, Irmhild, Bremen	Elbestr. 26
Kersting, Ursula, Grevenbrück	Nordhelmstr. 50

Quälen Sie nicht Ihre Augen

Schützen Sie Ihre Augen

mit einer modernen Brille vom FACHOPTIKER

K. Schnüring

Am Kurplatz gegenüber Schuchardts Hotel

Eigene Reparaturwerkstatt für Uhren und Optik

Koch, Anita, Wuppertal-Barmen	Nordhelmstr. 50
Koch, Artur, Dortmund	Gartenstr. 57
Koller, Toni, Herten	Moltkestr. 6
König, m. Tochter, Lingen	Hotel Stadt Hamburg
Korff, Artur, Hamm	Haus Meyerdrees
Krause, Günter, Berlin-Friedenau	Gartenstr. 7
Lange, Lore, Wuppertal	Haus Nordeck
Lehmann, Annelore, Berlin-Mariendorf	Gartenstr. 7
Lehmann, Marg., Düsseldorf	Haus Daheim
Lesch, Günter, Mülheim	Hotel Kaiser Fr. Josef
Lesch, Horst, Duisburg	Hotel Kaiser Fr. Josef
Lill, Marianne, Rothenbergen	Haus Nordeck
Linnemann, Marlene, Bochum	Haus Nordeck
Matthiesen, Otto, m. 3 Angehörigen, Minden	Hs. Meyerdrees
May, Detlef, Düsseldorf	Viktoriastr. 6
Meier, Elfr., Selsen	Friedrichstr. 10
Mildszus, Elis., Gütersloh	Friedrichstr. 10
Nawrath, Alb., Bochum	Richthofenstr. 4
Neemann, Franziska, Leer	Am Weststrand 6
Nölke, H.-Jürgen, Hannover	Wiedaschstr. 6
Otten, Martin, m. Frau, Bremen	Haus Meyerdrees
Peters, Gertr., Bln.-Charlottenburg	Elbestr. 23
Pitsch, Irene, Hamburg	Haus Nordeck
Rambow, Margr., Albstedt	Rheinstr. 9
Rietzke, Ernst, m. Frau, Lünen	Strandv. Lührs
Sander, Albert, Berlin	Hotel Kaiser Fr. Josef
Sattler, Renate, m. Tochter, Gütersloh	Friedrichstr. 20
Schenkel, Hans, Duisburg	Hotel Kaiser Fr. Josef
Schmedes, Helma, Osnabrück	Damenpfad 4
Schneevoigt, Else, Brügge	Friedrichstr. 20
Schneider, Aug., Düsseldorf	Knyphausenstr. 7
Schötz, Vera, m. Nichte, Wiesbaden	Haus Sonneneck
Schütz, Joh., Bochum	Herrenpfad 22
Schwimmer, Heinz, Rheinhausen	Hotel Kaiser Fr. Josef
Schulte, Brigitte, Recklinghausen	Kiefernweg 10
Schulte, Carl, m. Frau, Osterfeld	Haus Hubertus
Schünadel, Alma, Niedermarsberg	Bäckerstr. 11
Schittpelz, Dr., Stenum	Ellernstr. 2
Seecker, Erwin, m. Frau, Duisburg	Damenpfad 4
Siemes, Lucie, Leuth	Gartenstr. 34
Soltau, Sophie, Düsseldorf	Haus Daheim
Steinkühler, Alfr., Osnabrück	Damenpfad 4
Stephan, Walter, m. Frau, Rheine	Gartenstr. 34
Strahmann, Marie, m. 2 Angehörigen, Barnstorf	Lippestr. 6
Stührenberg, Maria, m. Tochter, Osnabrück	Moltkestr. 6
Tolle, Dieter, Hannover	Wiedaschstr. 6a
Ulbrecht, Jos., m. Frau, Bielefeld	Schmiedestr. 3
Willam, H.-Alfred, Gelsenkirchen	Schmiedestr. 3
Walory, Elisabeth, Niedermarsberg	Bäckerstr. 11
Weisse, Margar., Hamburg	Haus Sonneneck
Wellhölter, Peter, Bielefeld	Hotel Kaiser Fr. Josef
Wesely, Hans, Dbg.-Hamborn	Hotel Kaiser Fr. Josef
Weyand, Karla, Gütersloh	Friedrichstr. 10
Wirthsmann, Ernst, Altena	Leichte Brise

Angemeldet bis 29. August abends

Abst, Erich, Hagen	Hotel Kaiserhof
Aden, Doroth., m. Sohn, Oldenburg	Haus Cornelius
Albert, Friedr., m. Frau u. Tochter, Wellie-Nienburg	Hotel Bremer Häuser
Apel, Erich, Dr., Hagen	Hotel Kaiserhof
Aulmann, Christa, Mülheim-R.	Jann-Berghaus-Str. 49
Barth, Helm., Ebersdorf	Pens. Fiedler
Beckhaus, Erna, Witten	Nordseeheim
Berentelg, Herm., m. Frau, Recke	H.-P. Meeresstrand
Bethan, Franz, m. Frau, Essen	Haus Daheim
Biesgen, Erika, Mülheim-R.	Jann-Berghaus-Str. 49
Block, Karla, Berlin-Steglitz	Haus Marg. am Meer
Boesett, Gisela, Neuenkirchen	Luisenstr. 23
v. Bodecker, H.-Jürgen, Dortmund	Künstlerhaus
Böhel, Gisela, m. Tochter, Dtmd.-Dorstfeld	Kreuzstr. 10
Böhne, Albert, Dr., m. Frau, Dortmund	Kreuzstr. 10
Bollig-Lehnert, Josefa, Piesport	Hotel Kaiserhof
Brandt, Else, Neckargröningen	Benekestr. 48
Brieden, Aenne, Grün	Pens. Fiedler
Brüggemann, Herb., m. Frau, Essen	Nordhelmstr. 18
Bussemer, Dora, Frankfurt	Hotel Kaiserhof
Bussemer, Otto, Lüdenscheid	Hotel Kaiserhof
Dieckmann, Ernst, Dr., Stuttgart	Tannenstr. 9
Dittmar, Karl, m. Frau, Hannover	Hotel Bremer Häuser
Dorn, Helene, Berlin-Wittenau	Benekestr. 39
Dörr, Dieter, Dr., Oldenburg	Schulzenstr. 38
Dröste, Otto, Hagen	Hotel Kaiserhof
Droste, Wilh., Dortmund	Hotel Kaiserhof

Das beliebte Haus der gutbürgerlichen Küche · Größte Küchenleistung · Geöffnet von 10 bis nachts 4 Uhr

Spezialausschank

König Pilsener

Hotel
Kaiser Franz Josef

Strandstr. · Inh.: O. Rottmann · 50 Betten · Tel. 270

Im Restaurant „die neue Bier-Bar"

Täglich ab 20 Uhr spielt **Heinz Amoneit** mit seinen Solisten zum Tanz.

In der Bar »Palette« täglich von 20.00 bis 4.00 Uhr **TANZ**

Dyckhoff, Heinz, Rheine	Hotel Germania
Edler, Kurt, m. Frau, Haan	Hotel Kaiserhof
Eigner, Käthe, Hannover	Pens. Fiedler
Eilers, Sigrid, Warbsen	Haus Quisisana
Fischhaus, Maria, Essen	Kreuzstr. 10
Einhaus, Wilma, Essen	Kreuzstr. 10
Eliasmöller, Wilh., m. Frau, Bochum	Haus Rheinland
Eliasmöller, Hans, Dr., m. Frau, Köln	Haus Rheinland
Engelbertz, Paul, Dr., Wuppertal	Haus Marg. am Meer
Engels, Lothar, Hamkerstein (Düren)	Hotel Europ. Hof
Eysel, Hans, m. Frau, Göttingen	Haus Georg Raß
Farin, Grete, m. Tochter, Siegburg	Kreuzstr. 8
Fey, Emil, m. Frau, Starnberg	Nordseeheim
Finke, Ludwig, m. Frau, Hagen	Kreuzstr. 10
Fischer-Isbert, Maria, Düsseldorf	Haus Daheim
Fiskaal, Maria, Neuwied	H.-P. Iderhoff
Föbus, Walt., Dortmund	Hotel Germania
Fölsch, Herm., Dortmund	Hotel Germania
Franskowski, Elke, Berlin	Kiefernweg 9
Freitag, Heinr., m. Frau, Bochum	Nordseeheim
Freund, Wilh., Bad Godesberg	Hotel Europ. Hof
Friedrich, Joh., m. Frau, Gütersloh	Nordseeheim
Fuchs, Rud., m. Frau, Lübeck	Haus Hellmuth
Gamm, Wilh., Dr., m. Frau, Bochum	Pension Fiedler
Gebhardt, Frieda, m. Sohn, Asbach	Birkenweg 30
Generotzky, Helga, Herford	Pens. Fiedler
Germershausen, Herm., Hannover	Weserstr. 6
Giebler, Gerh., Dr., m. Frau, Koblenz	Strandv. Lührs
Gillrath, Jos., Düsseldorf	Hotel Bremer Häuser
Grafen, Heinz, Dr., m. Frau, Gelsenkirchen	Hot. Germania
Grau, Wilh., Dr., Bonn-Venusberg	Hotel Kaiserhof
Grotefent, Will, Adenstedt	Schmiedestr. 14
Gürke, Günter, m. Frau u. Sohn, Berlin-Tempelhof	Janusstr. 10
Gürke, Walter, m. Frau, Berlin-Wilmersdorf	Janusstr. 10
Hacker, Luise, m. Tochter, Völklingen	Hotel Kaiserhof
Hagen, Helga, Trier	Moltkestr. 4
Halbroch, Fr. Ernst, Essen	Hotel Europ. Hof
Helbach, Hilde, Osterspai	Hotel Kaiserhof
Helmreich, Willi, m. Frau, Herne	Benekestr. 20
Hendriks, Heinr., Duisburg	Roonstr. 6
Henn, Anna, Trier	Moltkestr. 4
Henze, Heinr., Kirchdorf	Kreuzstr. 10
Heuke, Gabriele, Hannover	Moltkestr. 6
Heuveldop, Carl, m. Tochter, Ibbenbüren	Haus Marg. am Meer
Heynen, Else, Düsseldorf	H.-P. Iderhoff
Heynen, Herb., Düsseldorf	H.-P. Iderhoff
Hoffstadt, Karl, m. Frau, Hagen	Kreuzstr. 10
Hollerbuhl, Herm., Essen	Haus Hellmuth
Hoss, Ellen, Bramsche	Strandv. Feodora
Hügle, Felix, m. Frau, Bad Neubreisig	Damenpfad 14
Hunecke, Hanna, Bad Rothenfelde	Roonstr. 6
Hunecke, Helga, Bad Rothenfelde	Roonstr. 6
Huth, Jürgen, Dr., Hamburg-Bl.	Hotel Kaiserhof
Jablonski, Martha, Berlin-Steglitz	Kreuzstr. 10
Jennessen, Eleonore, Wickrath	Haus Quisisana
Jersimski, Bringfriede, Dtmd.-Densen	Brunnenstr. 6
Jühe, Herm., Dr., m. Frau, Essen	Schulzenstr. 37
Junkermann, Hans, Hagen	Hotel Kaiserhof
Kaiser, Rud., Hagen	H.-P. Iderhoff
Kanngießer, Wilh., Hildesheim	Hotel Bremer Häuser
Kopp, Annel., m. Tochter, Darmstadt	Haus Nordland
Kassebaum, Ruth, m. Kind, Mülheim	Winterstr. 12
Keller, Jos., Hagen	Hotel Kaiserhof
Ketten, Fritz, Bremen	Hotel Europ. Hof
Kilian, Grete, Krefeld	Kreuzstr. 10
Kirchner, Heinr., Gellenbeck	Kreuzstr. 10
Klaas, Berta, m. Tochter, Siegen	Viktoriastr. 2
Klein, Georg, m. Frau, Essen	Schmiedestr. 12
Kleppel, Peter, m. Frau, Köln	Hotel Germania
Klopp, Fritz, m. Frau, Leer	Hotel Kaiserhof
Kniepmeyer, Hedw., m. Sohn, Heessen	Haus Nordland
Koch, Erna, Lünen	Haus Daheim
Köchling, Conrad, Hagen	Hotel Kaiserhof
Kohl, Lina, Berlin	Maybachstr. 34
Kramer, Hilde, Köln-Lindenthal	H.-P. Meeresstrand
Kranefut, Dieter, Bad Nauheim	Pens. Fiedler
Krebs, Martha, m. Sohn, Löhne	Karl-Rieger-Weg 2
Kroll, Erich, Dortmund	Chr. Hospiz
Ksonzek, Oskar, m. Frau, Gelsenkirchen	Bogenstr. 4
Kugel, Karl, Dortmund-Hörde	Nordseeheim
Küpper, Elsa, Wuppertal	Luisenstr. 23
Landeck, Hilde, Pirmasens	Kreuzstr. 10
Lange, Regina, Hannover	Moltkestr. 6
Lausermeier, Hans, m. Frau, Berlin-Tempelhof	Haus Marg. am Meer
Lehbrink, Theodor, m. Tochter, Dassel	Gartenstr. 33
Lindenberg, Brigitte, Schachenauel	Jann-Berghaus-Str. 2
v. Löbbecke, Nachrodt	Hotel Bremer Häuser
v. Löbbecke, Heinz, Nachrodt	Hotel Bremer Häuser
Lüngen, K.-Ernst, m. Frau, Mülheim	Hotel Kaiserhof
Matheus, Dorothee, Dhron	Hotel Kaiserhof
Matthée, Karlheinz, m. Frau, Herdecke	Benekestr. 39
Menken, Elisabeth, Aurich	Haus Nordland
Merrettig, Friedel, Dortmund	Haus Daheim
Meuter, Fritz, m. Frau, Düsseldorf	Haus Daheim
Meyer, Anita, Osterode	Strandv. Feodora
Meyer, Hans, Prof. Dr., m. Frau, Marburg	Haus Daheim
Meyer, Wilh., Dortmund	Haus Daheim
Michels, Franziska, Berlin-Wilmersdorf	Haus Elfriede
Mickley, Ursula, Rastede	Friedrichstr. 6
Milz, Hede, Wuppertal	Haus Marg. am Meer
Mollnau, Irma, Hannover	Moltkestr. 14
Möllmann, Fritz, Osnabrück	Elbestr. 10
Mühlbauer, Barbara, Essen	Gartenstr. 7
Mühlberg, Irene, Krefeld	Hotel Kaiserhof
Mühlen, Rudolf, m. Frau, Münster	Hotel Europ. Hof
Müller, Alfred, Hemer	Wilhelm-Augusta-Heim
Munk, Hanna, Esslingen	Hotel Kaiserhof
Muth, Hanny, m. Tochter, Herford	Pens. Fiedler
Napieralla, Käte, m. Schw., Gelsenkirchen	Moltkestr. 14
Neitzel, Dieter, Köln	Pens. Fiedler
Neuhaus, Albert, m. Frau u. Tochter, Freienohl	Künstlerhaus
Nickel, Ernst, m. Frau, Dortmund	Schmiedestr. 12
Niedhardt, Liselotte, Braunschweig	Strandv. Feodora
Nordbruch, Karin, m. Schw., Delmenhorst	Elbestr. 10
Ohly, Frank, m. Frau, B.-Ippendorf	Haus Nordland
Osterrieth, Armin, m. Frau u. Tochter, Burg Blessem	Hotel Europ. Hof
Otto, Waltraud, Lüdinghausen	Nordhelmstr. 80
Overesch, Joh., m. Frau, Burgsteinfurt	Bogenstr. 4
Paatsch, Wilma, Dortmund-Barop	Brunnenstr. 6
Pedak, Ida, Bochum	Nordseeheim
Pelizaeus, Hans-D., Karlsruhe	Hotel Europ. Hof
Pelz, Franziska, Rheine	Haus Daheim
Pelz, Gerti, Kirchhellen	Haus Daheim
Pensky, Gerh., m. Frau, Solingen	Haus Marg. am Meer
Pestner, Liselotte, Wuppertal	Haus Marg. am Meer
Pflugleich, Erwin, Bln.-Steglitz	H.-P. Iderhoff
Pfotenhauer, Karla, Hannover	Haus Quisisana
Piech, Irmg., Essen	Bruns Hotel
Pleister, Renate, Diepholz	Haus Eberhardt
Pohl, Gerda, m. Tochter, Karlsruhe	Kreuzstr. 10
Polzin, Hildegard, Berlin-Zehlendorf	Brunnenstr. 2
Potthoff, Wilh., Bochum	Kreuzstr. 8
Redlinger, Ferd., Berlin-Neukölln	Maybachstr. 34
Rippin, Helga, Kassel	Haus Quisisana
Rode, Silvia, Hannover	Weserstr. 6
Rohde, Helga, Rastede	Pens. Irma
Rose, Arthur, m. Frau, Mannheim	Luisenstr. 16
Rosenbach, Klaus, m. Frau, Bochum	Kreuzstr. 10
Rüter, Liesel., Essen	Kreuzstr. 10
Solje, Herm., Homberg	Hotel Kaiserhof

DAS GROSSE FACHGESCHÄFT FÜR
Orient-Teppiche und Gemälde *Nur Strandstraße/Ecke Luisenstraße*

Durch direkten Import und persönlichen Großeinkauf in Persien verfügen wir über größte Auswahl erlesener Perser-Teppiche und -Brücken **zu niedrigsten Preisen.** – Unverbindl. Besichtigung höflichst erbeten.

Vertretungen in Istanbul und Teheran

Rudolf Gripekoven
Stammhaus seit 1898

NORDERNEY
BIELEFELD
ROTTACH/EGERN
JUIST

Sallermann, Frz. Jos., Hagen — Pens. Fiedler
Sasse, Ilse, Münster — Benekestr. 37
Schäfer, Margr., Essen — H.-P. Meeresstrand
Schenk, Heinz, Hagen — Haus Georg Raß
Scheuermann, Gust., Neckargröningen — Benekestr. 48
Schlathölter, Gertr., m. Tochter, Rheine — Leichte Brise
Schlebusch, Rob., Düsseldorf — Hotel Bremer Häuser
Schmidt, Friedr., Duisburg — Hotel Germania
Schmitz-Bremshey, Lore, Solingen-Ohligs — Haus Hellmuth
Schulte, Karl, Dr., m. Frau, Stolberg — Hotel Germania
Schneider, Heinr., Dr., m. Frau, Dortmund — Hotel Kaiserhof
Schnier, Wilh., m. Frau u. Tochter, Wiescherhöfen — Halemstr. 5
Scholl, Joh., m. Frau u. 2 Töchtern, Schweinfurt — Kiefernweg 9
Scholten, Herm., Duisburg — Roonstr. 6
Schoor, Helm., m. Frau, Hannover — Jann-Berghaus-Str. 61
Schroeder, Franz, m. Frau, Schladorn — Haus Hellmuth
Schröder, Theodor, m. Tochter, Paderborn — Kreuzstr. 10
Schroitt, Prof. Dr., m. Frau, Dortmund — Hotel Kaiserhof
Schüll, Elsb., Wertheim — Pens. Seeschwalbe
Schulte, Karl, Dr., m. Frau, Ahlen — Haus Cornelius
Schulz, Marianne, Berlin — Haus Elfriede
Schulz, Marianne, Oldenburg — Schulzenstr. 38
Schüppler, Alma, Berlin-Neukölln — Maybachstr. 34
Schütte, Elisabeth, Dr., Wuppertal-B. — Hotel Kaiserhof
Schurmann, Christel, Düsseldorf — Moltkestr. 6
Schwertrock, Bernh., m. Frau u. Tochter, Haltern — Haus Rheinland
Seiler, Rosem., Hannover — Haus Quisisana
Skock, Hans, Bochum-Werne — Kreuzstr. 8
Steffenewers, Margr., Ibbenbüren — Schmiedestr. 12
Steinhoff, Anni, Münster — Roonstr. 6
Steinmann, Margr., Dortmund — Halemstr. 17
Stolte, Herm., Remscheid — Hotel Europ. Hof
Strach, Astrid, Dr., Mainz — Haus Elfriede
Strätker, Heinr., Wuppertal — Hotel Europ. Hof
Stuhlmann, Trude, Mülheim — Winterstr. 20
Sydow, Fritz, m. Frau, Frankfurt — Kreuzstr. 12
Thiebes, Günther, Hagen — Hotel Kaiserhof
Thiedtke, Kurt, m. Frau, Bremen — Haus Quisisana
Truhast, Bernd, m. Frau u. Sohn, Bad Vilbel — Haus Cornelius
Urban, Wanda, Bergedorf — Benekestr. 20
Veer, Hans, Lingen — H.-P. Meeresstrand
Vollmer, Gustav, Dortmund — Hotel Kaiserhof
Vorspohl, Hans, Lüdinghausen — Nordhelmstr. 80
Wagener, Maria, Essen — Pens. Fiedler
Walla, Wolf-Peter, Neuß — Richthofenstr. 6
Wallmann, R. W., Hamburg — Pens. Seeschwalbe
Walper, Hans, m. Frau, Detmold — Bruns Hotel
Walther, Friedr., Dr., Bremen — Hotel Germania
Wedel, Rich., Bochum — Hotel Europ. Hof
Wehmeyer, Thesi, Münster — Wilhelm-Augusta-Heim
Werschkull, Toni, Oldenburg — Georgstr. 3
Willmer, Luise, Elze — Haus Daheim
Winkler, Friedg., Würzburg — Kreuzstr. 10
Winter, Herta, Hannover — Moltkestr. 14
Witt, Erich, Dortmund — Hotel Germania
Woff, Lotte, Bad Godesberg — Pens. Fiedler
Wortmann, Dorothee, m. 3 Töchtern u. Kinderfrl., Wuppertal — Haus Daheim
Zimmermann, Ernst, Dr., Wuppertal — Hotel Germania
Zöller, Hildegard, Mannheim — Haus Quisisana
Zwerger, Pia, Selb — Janusstr. 10

Angemeldet bis 30. August mittags

Bahlmann, Jos. Georg, Oldenburg — Marienstr. 10
Bänsch, Friedr., m. 4 Angehörigen, Dykhausen — Damenpfad 4
Bielig, Gerh., m. Frau, Neuß — Luisenstr. 3
Bisping, Hans, m. Frau, Essen — Hotel Germania
Blessmann, Fritz, m. Frau, Mülheim — Hotel Germania
Blume, Hans, m. Frau u. Sohn, Oberhausen — Hs. Eberhardt
Deininghaus, Hildegard, Dortmund — Kurh. Phönix
Diekmann, Hartmut, Essen-Steele — Strandstr. 7
Diekmann, Helene, Essen-Steele — Strandstr. 7
Ehlert, Ruth, m. Sohn, Dortmund — Kurh. Phönix
Eilers, Minna, Bremen — Herrenpfad 19
Eitner, Hildeg., Berlin-Grunewald — Hotel Germania
Engelhardt, Helga, Hannover — Moltkestr. 11
Espig, Joachim, Wuppertal — Osterstr. 4
Franz, Bernhardine, Leverkusen — Hotel Pique
Gelsdorf, Horst-Adolf, Dr., m. Frau, Wuppertal — Luisenstr. 3
Genngri, Gottfr., Dr., m. Frau, Duisburg — Hotel Germania
Götz, Karin, Oldenburg — Moltkestr. 11
Grote, Ingrid, Hiddesen — Haus Eberhardt
Grothe, Horst, Hannover — Moltkestr. 11
Gutscher, Renate, Enzvaihingen — An der Mühle 7
Harde, Lenchen, m. To., Lienen-Holzhausen — Damenpfad 20
Heiland, Ella, m. Tochter, Osnabrück — Tollestr. 7
Heinz, Gisela, Altena — Jann-Berghaus-Str. 25
Henning, Wilh., m. Frau, Bruchhausen — Moltkestr. 11
Heppel, Friedr., m. Frau, Wackernheim — Haus Rheingold
Hlubeck, Karl, m. Frau, Dortmund-Hörde — Kurh. Phönix
Jäger, Ingeborg, Hiddesen — Haus Eberhardt
Kaess, Frz.-Wilh., Dr., m. Frau, Düsseldorf — Hot. Germania
Kempchen, Rob., m. Frau u. Schwäg., Oberhausen — Hotel Pique
Kisker, Friedr. Wilh., m. Frau u. Sohn, Münster — Winterstr. 3
Klein, Elfr., Bremen — Winterstr. 5
Kohl, Marg., Erlangen — Nordhelmstr. 22
Kosch, Lothar, Schwelm — Osterstr. 4
Kötter, Friedr.-Wilh., Münster — Haus Stranddistel
Kuhfuß, Wilhelm, Dr., m. Frau, Dortmund — Roonstr. 4
Küpper, Philippina, Dortmund — Kurh. Phönix
Leuken, Herb., m. Frau, Koblenz — Roonstr. 4
Lüth, Traute, Wedel — Haus Rheingold
Melot de Beauregard, Peter, m. Frau, Dahl b. Hagen — Benekestr. 49
Meyer, H.-Dieter, Celle — Moltkestr. 11
Nessler, Kurt, m. Frau u. Tochter, Dortmund — Kurh. Phönix
Nowak, Marianne, m. Frau, Siegen — Winterstr. 22
Osterrieth, Martha, den Haag (Holland) — Hotel Pique
Reckhenrich, Maria, Dr., Münster — Haus Eberhardt
Reuter, Walter, m. Frau, Pötzen — Luisenstr. 2
Richter, Eveline, Hagen — Adolfsreihe 3
Rosmeier, Klemens, m. Fr., Dortmund-Hörde — Kurh. Phönix
Ruhfuß, August, m. Frau, Hombruch — Kurh. Phönix
Ruppert, Emil, Dr., m. Frau u. Tochter, Bad Kissingen — Südstr. 2
Russel, Martha, Bentheim — Hotel Pique
Schaake, Else, Dortmund — Kurh. Phönix

Schäfer, Fritz, Dr., m. Frau u. Sohn, Düsseldorf Hot. Pique
Schipper, Anna, Dortmund Kurh. Phönix
Schmedt, Hanna, m. Tochter, Lienen Damenpfad 20
Schmiedel, Walt., Aplerbeck Kurh. Phönix
Schocker, Grete, Hander Haus Eberhardt
Schulte, Hedw., Essen Chr. Hospiz
Schulz, Franz, Dortmund Kurh. Phönix
Schumacher, Erich, m. Frau u. Tochter, Dortmund Kurh. Phönix
Seemann, Herb., Gladbeck Bäckerstr. 11
Stromberg, Margar., Hagen Damenpfad 20
Stukenberg, Liesel, Oldenburg Moltkestr. 11
Thalheim, Ernst, Dr., m. Frau, Leer Hotel Pique
Thiemann, Franz, m. Frau, Hannover Hotel Germania
Tietz, Walter, Dr., Düsseldorf Hotel Germania
Vanwersch, Willi, m. Frau, Dortmund Kurh. Phönix
Wehrmeyer, Alice, Nordhorn Benekestr. 49
Weiß, Hans, m. Frau, Solingen Marienstr. 3c
Weldner, Magdal., Hagen Damenpfad 20
Werner, Herb., Düsseldorf Hotel Pique
Wiener, Helga, Münster Hotel Pique
Wilhelm, Wilhelmine, Osnabrück Tollestr. 7
Zimmermann, Christel, Nordhorn Benekestr. 49

Angemeldet bis 31. August mittags

Auerbach, Herb., Dr., m. Frau, Gelsenkirchen Hotel Kaiserhof
Augustin, Arno, m. Frau u. Sohn, Königstein Nordseeheim
Baecker, Karl, m. Frau, Hannover H.-P. Haus am Meer
Bartel, Irene, Bremen Haus Hellmuth
Barturchat, Walt., Duisburg Damenpfad 23
Bauerfeind, Alfr., Dr., Dbg.-Meiderich Damenpfad 24
Baumann, Herb., Duisburg Damenpfad 23
Bäurle, Alfr., Dr., m. Frau, Stuttgart H.-P. Meeresstrand
Becherer, Thea, Ahaus Damenpfad 23
Becker, Hildegard, Köln Nordseeheim
Beckenschulze, Karin, Wiescherhöfen Nordseeheim
Behr, Marg., Bremen Benekestr. 4
Berkele, Erich, m. Frau, Königswinter H.-P. Haus am Meer
Beste, Walter, m. Frau, Bochum Haus Rheinland
Bestgen, Wilh., m. Frau, Bielefeld Nordseeheim
Beysel, Ludw., m. Frau, Erlangen Pens. Cäcilie
Bittner, Veronika, Münster Benekestr. 4
Boge, Ernst, m. 3 Angehörigen, Vlotho Haus Seestern
Bohn, Erna, Osnabrück Damenpfad 19
Bohn, Wolfgang, m. 4 Angehörigen, Osnabrück Damenpfad 19
Bonnet, Sonny, Dr., Bremen Luisenstr. 28
Bovensiepen, Annel., Mülheim Hotel Rixtine
Brand, Antony, Oldenburg Haus Daheim
Brandenburger, Käthe, Frankfurt Hotel Rhein. Hof
Brauch, F., Prof. Dr., m. Frau, Bochum Hotel Germania
Breidenstein, Jos., m. Frau, B.-Gladbach Marienstr. 17
ten Brink, Gesine, Nordhorn Wilhelmstr. 8
Brinkhauer, Liesel, Ahaus Damenpfad 23
Brinkmeyer, Emil, m. Frau, Herten Nordseeheim
Brüggemann, Wilh., Castrop-Rauxel Haus Daheim
Bruns, Franz-G., m. Frau, Gelsenkirchen Haus Seestern
Brunzema, Gerh., m. Frau, Emden Wilhelm-Augusta-Heim
Buderus, Louis, Bochum H.-P. Haus am Meer
Bühlen, Klara, Volmarstein Frisiasrt. 17
Buitkamp, William, Dr., m. Frau, Sulingen H.-P. Meresstrand
Bulle, Georg, Dr., Wuppertal-E. H.-P. Haus am Meer
Buntreck, Dietrich, Kassel Haus Quisisana
Busche, Albert, Essen Hotel Kaiserhof
Bute, Karl, Solingen Schmiedestr. 2
Cassens, Helene, Rheine Leichte Brise
Daumann, Walter, m. Frau, Essen Gartenstr. 57
Diebel, Heinrich, m. Frau, Solingen-Ohligs H.-P. Haus am Meer
Dierssen, Karl, Hagen Hotel Kaiserhof
Dietrich, Anneliese, Dr., Lingen Haus Daheim
Döpke, Heinrich, m. Frau, Neu-Warmbüchen Strandpens. Viktoria
Dörfel, Werner, m. Frau, Berlin Nordseeheim
Dreyer, Wilhelm, Koblenz Nordseeheim
Edler, Gustav, Düsseldorf Hotel Kaiserhof
Eissner, Friedrich, m. 3 Angehörigen, Neustadt (Weinstraße) Benekestr. 57
Einnatz, Alfred, Dr., Essen Hotel Kaiserhof
Fabian, Friedrich, Dr., Mülheim Damenpfad 24
Fabian, Klaus-Günter, Dr., m. Mutter, Berlin-Lichterfelde Nordseeheim
Feld, Erich, Dr., m. Frau, Düsseldorf Hotel Germania
Fiegler, Christian, Dr., Frankfurt Hotel Kaiserhof
Fiegler, Maria, Frankfurt Hotel Kaiserhof
Fischer, Heinz, m. Frau u. Sohn, Bielefeld Frisiastr. 17
Flöttmann, Wilhelm, Gütersloh Hotel Kaiserhof
Focker, Dr., m. Frau, Leer Haus Nordland
Fräßdorf, Margarethe, Oldenburg Haus Nordland
Freericks, Dr., m. Mutter, Grieth üb. Kleve Hot. Rhein. Hof
Freitag, Mia, Hagen Jann-Berghaus-Str. 43b
Giesler, Hartmut, Frankfurt Hotel Rhein. Hof
Gerhards, Alwin, m. Frau, Düsseldorf Haus Kluin
Gerhardt, Otto, Dr., m. Frau, Mülheim-R. Haus Daheim
Giesler, Gertrud, m. Schw., Osnabrück Bülow-Allee 4
Gorst, Roger, Essen Osterstr. 10
Graepel, Antoinette, Oldenburg Hotel Rixtine
Graepel, Gustav, Holterfehn Hotel Rixtine
Grimmelt, Elsa, m. Tochter, Essen Jann-Berghaus-Str. 81
Gross, Erich, Düsseldorf Hotel Kaiserhof
Gross, Richard, Dr., München Hotel Rhein. Hof
Großmann, Fredi, Haen Wilhelmstr. 8
Habig, Elisabeth, Spessart Nordseeheim
Haller, m. Tochter, Giften Pens. Hahn
Hammesfahr, Karl, m. Frau u. Sohn, Berg.-Gladbach Marienstr. 17
Hanf, Ilse, Essen Haus Franziska
Hangebruch, Irmgard, D.-Scharnhorst Südstr. 7
Hallen, Hans, Düsseldorf Hotel Kaiserhof
Heck, Henriette, Krefeld Nordseeheim
Heimansberg, Anna, Nordhorn Feldhausenstr. 12a
Helback, Marianne, Osterspail Nordseeheim
Helling, Bernfried, Ahaus Halemstr. 17
Hellmich, Edith, Bad Salzuflen Luisenstr. 37
Henkel, Marianne, Spangenberg Damenpfad 12a
Henning, Otto, Lippstadt Jann-Berghaus-Str. 33
Heymann, Fritz, m. Frau, Düsseldorf Hotel Kaiserhof
Hinske, Ursula, m. Schw., Dortmund Frisiastr. 17
vom Hofe, Agnes, Hagen Jann-Berghaus-Str. 43c
Horn, Helma, Duisburg Hotel Rixtine
Horstmann, Robert, Dr., Münster Damenpfad 24
Hübscher, Margar., Gelsenkirchen Hotel Kaiserhof
Iborg, Fritz, m. Frau, Essen Nordseeheim
Ising, Elfr., m. Frau, Dortmund Wilhelm-Augusta-Heim
Jäger, Rudolf, m. Frau, Diez Halemstr. 17
Jahn, Erika, Hamburg Nordseeheim
Janßen, Luise, Bremen Kreuzstr. 12
Jodexius, Evelyn, Berlin Jann-Berghaus-Str. 81
Junkermann, Wolfg., Dr., m. Frau, Mülheim Viktoriastr. 9
Kabey, Franz, Düsseldorf Hotel Kaiserhof
Kalina, Ernst, Essen Hotel Kaiserhof
Kannenbäumer, Jos., Albachten Leichte Brise
Kern, Heinr., m. Frau u. Tochter, Dortmund Luciusstr. 23
Kessler, Renate, Essen Frisiastr. 30
Kirstein, Elli, Bielefeld Haus Siegfried
Klehr, Alfred, m. Frau, Heepen Halemstr. 13 I.
Kleinhans, Werner, Hagen Hotel Kaiserhof
Kluge, K.-Heinz, Tarnowitz Hotel Kaiserhof
Kocherscheid, Otto, m. Frau, Wermelskirchen Benekestr. 46
Koester, Ilse, Düsseldorf Haus Franziska
Kohlpott, Aug., Hagen Hotel Kaiserhof
Korn, Rolf, Elmshorn Hotel Kaiserhof
Kortenbach, Pauline, Solingen H.-P. Meeresstrand

Strandcafé und Strand-Restaurant

„Giftbude"

Seeterrasse am Weststrand

Im Ausschank: **JEVER** Pilsener u. Export

Hotel und Pension

Seeadler RESTAURANT Nordseebad Norderney, Heinrichstr. 5
Besitzer: Max Scheinemann – Telefon 227

Bei den Tennisplätzen · 1 Minute vom Strande gelegen · 5 Minuten vom Kurhaus und den Warmbadehäusern sowie Wellenschwimmbad entfernt · Gut bürgerlicher Mittagstisch · Gepflegte Weine und Biere

Ganzjährig geöffnet

Kosmützky, Hans, m. Frau, Duisburg	Damenpfad 10
Krägeloh, Hermann, m. Frau, Schalksmühle	Winterstr. 11
Krätsch, Erich, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Krause, Hans, Bielefeld	Halemstr. 17
Krone, Karl, Osnabrück	Winterstr. 19
Krüger, Heinrich, Neuß	Haus Bismarck
Krzempek, Joachim, m. Frau, Herzberg	Tannenstr. 2
Kuhler, Rudolf, m. Frau, Hannover	Maybachstr. 16
Kuhlmann, Fritz, Prof., m. Frau, Essen	Hotel Kaiserhof
Kulbach, Markus, m. Frau, Pforzheim	Hotel Germania
Künte, Hugo, m. Tochter, Bochum	Benekestr. 46
Küpper, Heinrich, Dr., Düsseldorf	Hotel Germania
Kurtz, Johanna, Bad Münder	Jann-Berghaus-Str. 43c
Lakomy, Friedrich, Dr., m. Frau, Mönchen-Gladbach	H.-P. Meeresstrand
Lambach, Adolf, Hagen	Hotel Kaiserhof
Lambers, Hermann, Lingen (Ems)	Schulzenstr. 40
Langowski, Hedwig, Dortmund-Hörde	Mühlenstr. 5
Leatherland, R. L., Waldniel	Luisenstr. 37
Leesemann, Hermann, Tröndenberg	Hs. Bismarck
Lentzen, Klaus, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Leonard, Lieselotte, Derschlag	Hotel Rixtine
Loeser, Gustav, m. Frau, Essen	H.-P. Haus am Meer
von Loesch, Manfred, Schloß Dyck	Haus Seeblick
Lücking, Ignatz, m. Frau, Düsseldorf	Nordseeheim
Luerweg, Heinrich, m. Frau u. Sohn, Oberhausen	Strandp. Viktoria
Mathiack, m. Frau u. Kind, Hamburg	Nordseeheim
Maxeiner, Klaus, Dr., Düsseldorf	Hotel Germania
Menzel, Ilse, Darmstadt	Benekestr. 20
Mener, Alois, m. Frau, Untershausen	Adolfsreihe 3
Mevert, Anneliese, Düsseldorf	Haus Franziska
Meyer, Hans, m. Frau u. Tochter, Wuppertal	Haus Daheim
Meyer zu Darum, Hans, m. 3 Angehörigen, Darum	Pens. Hahn
Meyer, Maria, Bremen	Luisenstr. 28
Mohr, Gerhard, m. 3 Angehörigen, Dortmund	Luciusstr. 23
Müller-Hoberg, Maria, m. Tochter, Mönchen-Gladbach	Haus Daheim
Müller, Walter, Prof. Dr., m. Frau u. Sohn, Essen	Hotel Kaiserhof
Müsse, Otto, Hagen	Hotel Kaiserhof
Nagel, Werner, Iserlohn	Wilhelm-Augusta-Heim
Nedden, Helm., Dr., Rheinhausen	H.-P. Haus am Meer
Neuhaus, Friedr., Hagen	Hotel Kaiserhof
Neuhaus, Hans, Gelsenkirchen	Pens. Hahn
Nickel, Trude, Mülheim	Haus Daheim
Niewiera, Karlheinz, m. Frau u. Tochter, Olsberg	Brunnenstr. 6a
Notholt, Irene, Kelkheim	Kreuzstr. 13
Oesterwind, Hermann, m. Frau, Mülheim	J.-Bergh.-Str. 30
Ostmann, Paul, Dr., Bielefeld	Villa Ostende
Pahlow, Rosemarie, Oldenburg	Haus Nordland
Pasternack, Hedw., m. Tochter, Unna	Luisenstr. 24
Pfeifer, Ilse, Hannover	Halemstr. 14
Pehle, Anni, Dortmund-Asseln	Südstr. 7
Penz, Friedrich, m. Frau, Hagen	Jann-Berghaus-Str. 38
Petersen, Klaus, Mölln	Hotel Rhein. Hof
Petersen, Uwe, Bremen	Haus Helga
Petzold, Peter, Wörrstadt	Tannenstr. 17
Pickhahn, Gustav, Dortmund	Winterstr. 22
Pieper, Horst, m. Frau, Bielefeld	Leichte Brise
Pieper, Kurt, Rheydt	Herrenpfad 22
Pohl, Johann, Opladen	Haus Daheim
Pössnecker, Helm., m. Frau, Hagen	Pens. Irma
Prigge, Fritz, Dr., m. Frau, Wickrath	Hotel Rhein. Hof
Radent, Helma, Freudenberg	Seilerstr. 3
Recke, Udo, m. Frau, Duisburg	H.-P. Haus am Meer
Richter, Paul, m. Frau, Holzminden	H.-P. Meeresstrand
Ringwald, Ernst, Dr., Köln	Hotel Kaiserhof
Roberg, Herm., Rheine	Gartenstr.
Rörken, Herm., Essen	Strandv. Lührs
Ruscher, Heinr., m. Frau, Bremen	Hotel Kaiserhof
Rüther, Heribert, Dr., m. Frau, Bochum	Hotel Kaiserhof
Sallen, Gertr., Salzkotten	An der Mühle 8
Sarx, Rudolf, Essen	Hotel Rixtine
Sasse, Erich, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Schäfer, Friedr., m. Frau, Bad Salzuflen	Haus Siegfried
Scharping, Hildegard, Bielefeld	Hotel Rhein. Hof
Scheiber, E.-Gust., m. Frau u. Sohn, Koblenz	Haus Eberhardt
Schlake, Reinhild, Huntlosen	Bülow-Allee 4
Schliephake, Ruth, Gronau	Nordseeheim
Schlotterbeck, Ernst, m. Frau, Frankfurt	Nordseeheim
Schmidt, Alois, m. Frau u. Tochter, Mülheim	Haus Helga
Schneider, Elisabeth, Frankfurt	Haus Daheim
Schnepka, Else, Ettlingen	Nordseeheim
Scholz, Walter, Osnabrück	Winterstr. 19
Schreier, Ruth, m. Tochter, Westerholt	Damenpfad 19
Schröer, Günther, m. 3 Angehörigen, Essen	Tollestr. 6
Schütt, Georg, Dr., m. Frau, Essen	Hotel Germania
Schwalbe, Johanna, Hamburg	Nordseeheim
Schwarz- Klara-Maria, Hbg.-Rahlstedt	Luisenstr. 20
Siebert, Ida, Hamburg	Nordseeheim
Siekmann, Hermann, Bünde	Hotel Kaiserhof
Sievert, Hilde, Lüdenscheid	Winterstr. 11
Sonntag, Margarete, Berlin	Haus Seeblick
Späthing, Theodor, Dr., m. Frau, Sonsbeck	H.-P. Haus am Meer
Spangenberg, Kurt, Bielefeld	Haus Eberhardt
Spielhoff, Martha, Soest	Haus Kluin
Städtler, Hildegard, Dr., m. Sohn u. Tochter, Heiligenhaus	Damenpfad 24
Ständer, Albert, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Steinecke, Karl, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Stöhr, Peter, Dr., Aachen	Hotel Kaiserhof
Strauch, Josef, Düren	Gartenstr. 42
Struck, Hans Otto, m. Frau, Düsseldorf	Kirchstr. 9
Stückemann, Hugo, Bochum	Winterstr. 11
Tatzki, Friedrich, Bremen	Wiedaschstr. 14
Telkämper, Inge, m. Tochter, Osnabrück	An der Mühle 11
Thiedemann, Marianne, Hannover	Halemstr. 14
Thieler, Paul, m. Frau, Hannover	Meierei
Thomsen, Günther, m. Frau u. Tochter, Hamburg-Stellingen	Nordseeheim
Tösch, Wilhelmine, Nordhorn	Wilhelmstr. 8
Tolkmitt, Josef, Dr., Oberhausen	Haus Franziska
Tillmann, Annemarie, Epe	Haus Helmuth
Ulfkotte, Anni, Gelsenkirchen-Buer	Pension Hahn
Völker, Paul, m. Frau, Recklinghausen	Damenpfad 19
Vogt, Franz, Kassel	Haus Siegfried
Volger, Lothar, Dr., m. Frau, Duisburg	Weserstr. 1
Vossiek, Heinr., m. Frau u. Tochter, Dortmund	Hs. Daheim
Wagner, Alfr., München	Winterstr. 19
Walpersdorf, Selma, Siegen	Hotel Germania
Warkhold, Hans, m. Frau, Bln.-Zehlendorf	Pens. Hahn
Weber, Adelheid, Kassel	Nordseeheim
Wegner, Alfred, m. Frau, Emden	Viktoriastr. 9
Weidner, Irmg., Bremen	Haus Helga
Welzer, Monika, Münster	Benekestr. 4
Weishaupt, Lothar, m. Frau, Dortmund-Asseln	Südstr. 8
Wieken, Wilh., m. Frau, Dortmund	Strandv. Lührs
Wiemer, Wilh., m. Frau, Köln	Schulzenstr. 40
Wigger, Ludwig, Dr., m. Frau, M.-Gladbach	Haus Daheim
Willing, Heinr., Dr., m. Frau, Moers	H.-P. Haus am Meer
Willmann, Heinz, Düsseldorf	Hotel Kaiserhof
Wittmann, Gisela, Hannover	Halemstr. 14
Zanssen, Heinr., Dr., m. Frau, Solingen	Knyphausenstr. 16
Zimmermann, Ernst, m. Frau, Viersen	Hotel Germania
Zintzen, Jos., Dr., m. Frau, Würselen	Wilhelmstr. 10
Zöllner, Elly, Eiserfeld	Hotel Germania

Angemeldet bis 31. August abends

Aßbrauer, Karl, m. Frau, Essen	Haus Cornelius
Bahlmann, Maria, Visbeck	Schulzenstr. 18
Barnscheide, Adele, Essen	Knyphausenstr. 4
Beermann, Hedw., Rheine	Haus Hellmuth
Berghahn, Elisabeth, Berlin-Steglitz	An der Schanze 11
Böttcher, Ernst, m. Frau, Münster	Schulzenstr. 35
Braun, Regina, Merzig	Hafenstr. 10
Brüning, Franz, Rheine	Kirchstr. 3
Brüninghaus, Adolf, m. Frau, Düsseldorf	Gartenstr. 54
Busch, Werner, m. Frau, Wuppertal	Pens. Matz
Cappius, Theda, Essen	Friedrichstr. 6
Dieckmann, Berna, Oldenburg	Marienstr. 3
Draeger, Gertrud, Walsrode	Schulzenstr. 22

„Casino-Bierstübchen"

Kirchstraße – Gegenüber der Apotheke

bei „TANTE GUSTEL!"

Gemütliche Räume geöffnet ab 18.00 Uhr

Im Ausschank

Dortmunder Thier-Biere und Germania-Pils

Nachtrag zur Gäste-Liste „Bade-Courier" Nr. 12

Angemeldet bis 31. August abends

Drewes, Herm., m. Frau, Essen	Luciusstr. 26
Dreyling, Paul, Wuppertal-Barmen	Hotel Rixtine
Dunks, Herm., Herne	Herrenpfad 12
Dunker, Willi, m. 3 Angehörigen, Hamburg	Wilhelmstr. 9
Edler, Heinr., Uffeln	Schulzenstr. 28
Engelbertz, Max, Dr., m. 3 Angehörigen, Wermelskirchen	Haus Cornelius
Eustergerling, Hubert, Bielefeld	Hotel Rixtine
Evers, Liesel, Düsseldorf	Pens. Matz
Falke, Marion, Hbg.-Altona	Moltkestr. 4
Feldhordt, Renate, Essen	Roonstr. 3
Fischer, Marg., Unna	Haus Joh. Catarina
Fleige, Karl, m. Frau, Hannover	Benekestr. 52
Freckmann, Hildegard, Hann.-Döhren	Haus Hartwig
Freund, Annel., Oldenburg	Damenpfad 19
Frommhold, Walter, Dr., m. Frau, Duisburg	Hs. Cornelius
Gehlen, Marg., Düsseldorf	Gartenstr. 37
Gerard, Bodo, m. Frau, München	Schulzenstr. 29
Gerbl, Rosa, Berlin	An der Schanze 11
Gerhards, Hildeg., Wuppertal-B.	Georgstr. 1
Goebel, Gertr., Wilhelmshaven	Luisenstr. 5
Gogolka, Karlheinz, Dr. Dr., m. Frau, Essen	Benekestr. 22
Graf, Antonio, Beckingen	Hafenstr. 10
Grede, Gustav, m. Frau, Bremen	Pens. Visser
Greischgauer, Otto, m. Frau, Herbede	Tollestr. 1
Heim, Friedel, m. Tochter, Essen	Winterstr. 24
Held, Herbert, Dr., m. Frau, Bochum	Haus Hartwig
Henkel, Rud., m. Frau, Mülheim	Damenpfad 30
Hoch, Arthur, m. Frau u. Tochter, Nordkirchen	Haus Hartwig
v. Hoegen, Wilh., Dr., m. Frau, Kevelaer	Herrenpfad 16
Holzgreve, Judith, m. Schw., Essen	Brunnenstr. 3
Horn, Friedh., Bad Bertrich	Haus Dr. Nordwall
Imsiecke, Renate, Cloppenburg	Schulzenstr. 18
Janssen, Hermann, Ulm	Haus Hartwig
Johnen, K.-Reinh., m. Frau, Remscheid	Haus Cornelius
Karsubke, Gerh., m. Frau, Gelsenkirchen	Winterstr. 24
Kreitz, Walter, Lammersdorf	Schulzenstr. 18
Leuteritz, Lothar, Düsseldorf	Richthofenstr. 6
van Lier, Wilh., Köln-L.	Haus Hubertus
Meyer, Gernot, m. Frau, Essen	Hotel Germania
Muss, Hilde, Essen	Pens. Visser
Nagel, Elfriede, Obernbeck	Schulzenstr. 35
Paul, Maria, m. Tochter u. Sohn, Nordlünen	Tannenstr. 17
Pelz, Mariechen, Lohnhorst	Friedrichstr. 6
Petzold, Isolde, Stuttgart	Haus Nordeck
Plass, Ludw., Dr., Cranberg	Haus Joh.-Catarina
Porah, M., Gösters	Friedrichstr. 6
Reitz, Fritz, Dr., m. Frau, Kaan-Marienborn	Richthofenstr. 2
Richter, Herm. Jos., Lammersdorf	Schulzenstr. 18
Richter, Ursula, Essen-Karnap	Schulzenstr. 18
Rohde, Marianne, Cloppenburg	Schulzenstr. 18
Rudolph, Elfriede, Melle	Knyphausenstr. 4
Rumpel, Waldem., Dr., m. Frau, Ahrensburg	Luisenstr. 5
Sachon, Käthe, Berlin-Zehlendorf	Moltkestr. 14
Sawadda, Klaus, m. Frau, Montabaur	Benekestr. 52
Schäfer, Elfriede, Frankfurt	Damenpfad 18
Schaldt, Norbert, Münster	Damenpfad 28
Schaper, Gislea, Bremen	Benekestr. 12
Schellekens, Jan, Naarden-Bussum (Holland)	Winterstr. 3
Schmitz, Dr., Bielefeld	Marienstr. 3
Schönsee, Ruth, Hildesheim	Schulzenstr. 22
Seifferth, Georg, Bocholt	Ellernstr. 1
Sieme, Michael, Dr., Hüls	Hotel Germania
Storkmeier, Gertrud, Lemgo	Pens. Knigge
Stratmann, Heinz, m. Frau u. Sohn, Itterberg	Damenpfad 18
Tölge, Hero, m. Frau, Bremen	Schulzenstr. 22
Traege, Lothar, Dr., m. Frau, Mannheim	Hotel Germania
Ueckermann, Gabriele, Herford	Luisenstr. 28
Venn, Günther, Bochum	Haus Joh.-Catarina
Vlek, Hannie, Naarden-Bussum (Holland)	Winterstr. 3
Vogt, Herb., m. Frau u. Tochter, Lage	Haus Hartwig
Vorasalski, H., Hamburg	Friedrichstr. 6
Vosteen, Karin, Delmenhorst	Benekestr. 12
Westerhoff, Elisabeth, Visbeck	Schulzenstr. 18
Winkelhage, Ingeborg, Bielefeld	Haus Hellmuth
Wolf, Günther, m. Frau, Frankfurt	Pens. Matz
Zeuner, Thea, Hannover	Haus Cornelius
Zinzen, Elisabeth, Essen	Pens. Visser

Angemeldet bis 1. September mittags

Alberti, Günter, Frankenthal	Luciusstr. 22
Änger, K.-Hermann, Clausthal	H.-P. Seeadler
Atzert, Hilde, m. Tochter, Rheinhausen	Hs. Meyerdrees
Beitat, Dorothea, Detmold	Gartenstr. 19
Beste, Franz, m. Frau u. Sohn, Hagen	Frisiastr. 27
Bobring, Helga, Northeim	H.-P. Seeadler
Bojunga, Margarethe, Dr., Hannover	Strandv. Eils
Bojunga, Sigrun, Hannover	Strandv. Eils
Borbeck, Christel, Hbg.-Gr. Flottbek	Luisenstr. 16
Borbeck, Walter, Altona	Luisenstr. 16
Brandt, Martha, Hannover	Haus Kriegsmann
Braun, Gretel, Butzbach	Leichte Brise
Breunlin, Karl, Reutlingen	Hotel Bremer Häuser
Brodowski, Siegfried, Hagen	Luisenstr. 19
Brunner, Bernhard, Dr., Wuppertal	Hotel Bremer Häuser
Bulk, Wilh., Bielefeld	Feldhausenstr. 6
Busch, Antje, Bln.-Charlottenburg	Nordseeheim
Buse, Josef, m. Frau, Wanne-Eickel	Hotel Rhein. Hof
Bütow, R.-Georg, Berlin	Haus Delang
Dall, Ingeborg, Leer	Heinrichstr. 10
Deichmann, Hildegard, Essen	Seilerstr. 4
van Delden, Carola, Epe-W.	Pens. Visser
Deller, Helm., m. 3 Angehörigen, Geisweid	Ellernstr. 10
Döring, Luise, m. Tochter, Münster	Haus Kriegsmann
Ellingen, Heinr., m. Frau, Gelsenkirchen	Maybachstr. 33
Falkenhagen, Ernst, m. Frau, Frankfurt	Hotel Pique
Falkenhahn, Hilde, Iserlohn	Luisenstr. 19
Fervers, Jos., Dr., m. Frau, Grevenbroich	Strandv. Eils
Flächsner, Hans, m. Frau, Bln.-Zehlendorf	Hs. Meyerdrees
Flotow, Charl., Bln.-Grunewald	Leichte Brise
Förger, Renate, Diez	Roonstr. 6
Frieling, Rita, Warstein	Strandv. Eils
Frobenius, Wolfg., Warstein	Luciusstr. 3
Gahmig, Wilhelm, m. Frau, Duisburg	Ellernstr. 1
Geerken, Math., Bremen	Haus Meyerdrees
Geldmacher, Klara, Iserlohn	Gartenstr. 9
Guthenke, Rolf, Dr., Gütersloh	Hotel Bremer Häuser
Hahn, Katja, Bielefeld	Feldhausenstr. 6
Hameister, Gerda, Hbg.-Blankenese	Strandv. Eils
Hauptmeyer, M.-Theresia, m. Hausdame, Essen	Haus Nordland
Henkel, Ingrid, Gütersloh	Luisenstr. 19
Hennecke, Theodor, m. Frau, Bremen	Maybachstr. 34
Henning, Bernd, m. 3 Angehörigen, Essen	Seilerstr. 4
Henrichmann, Minchen, Münster	Haus Kriegsmann
Heger, Norbert, Dr., M.-Gladbach	Hotel Pique
Hirthe, Grethe, Berlin	Nordseeheim
Hörster, Klaus, m. 3 Angehörigen, Essen	Seilerstr. 4
Huhnstock, Irmgard, m. Tochter, Hannover	Bismarckstr. 4
Hutta, Jos., Berlin-Neukölln	Luciusstr. 22
Jordan, Ida, Iserlohn	Gartenstr. 9
Jung, Wolfgang, Stuttgart	Hotel Bremer Häuser
Kaiser, Paula, Rheine	Kirchstr. 3
Kalbitz, Karl, Bielefeld	Luciusstr. 3
Kerkhecker, Hans, Quelle	H.-P. Seeadler
Kerssenboom, Maria, Köln-E.	Haus Delang
Knaack, Hedwig, m. Enkelkind, Hameln	Heinrichstr. 10
Kolbe, Edith, Stuttgart	Hotel Stadt Hamburg
Kramp, Wolfg., Dr., Oldenburg	Birkenweg 34
Krawczyk, Hans, Lünen	Ellernstr. 7
Krischer, Karin, Groß-Ilsede	Nordseeheim
Kröger, Werner, Dr., m. Frau, Sohn u. Hausgeh., Gelsenkirchen	Halemstr. 12a
Krubenberg, Heinr., Dr., Bonn	Hotel Bremer Häuser
Krukenkamp, Jos., m. Frau u. Tochter, Dortmund	Haus Ursula
Kuhn, Hans, Dr., Bad Salzuflen	Parkhotel
Kümpers, Gérik, Rheine	Hotel Bremer Häuser
Künstler, Gisela, Warstein	Luciusstr. 3
Kurpiers, Wern., Dr., Willich	H.-P. Seeadler
Kurpiers, Wolfg., Bonn	H.-P. Seeadler
Lacher, Ludwig, m. Frau, Essen	Ellernstr. 1
Laue, Ernst, m. Frau, Velbert	Hotel Pique
Lippmann, Emil, Dr., m. Frau, Hamm	Haus Ursula
Marx, Marianne, Opladen	Haus Daheim
Massenberg, Albert, m. Frau, Essen	H.-P. Meeresstrand
Maurer, Kurt, m. Frau, Lübeck	Damenpfad 24
Mettenbrink, Erich, Spradow	Birkenweg 30
Metz, Ulrike, Mainz	Haus Delang

Metzger, Frieda, m. Sohn, Herford	Wedelstr. 5
Meyer, Ernst, Clausthal	H.-P. Seeadler
Meyer, Karl, Ratingen	Luisenstr. 19
Michels, Annelotte, Köln	Leichte Brise
Morg, Josefine, Düsseldorf	Heinrichstr. 2
Müller, Carl, m. Frau, Lemgo	H.-P. Seeadler
Müller, Rudolf, Dr., Königsborn	Hotel Bremer Häuser
Müller, Wilh., Dr., Köln	H.-P. Meeresstrand
Nissen, Christa, Hamburg	Haus Kriegsmann
Nühse, Irmg., m. Tochter, Dortmund	Am Weststrand 14
Nußbaum, Aug., m. Frau, Dortmund	Hotel Rhein. Hof
Olbertz, Gerda, m. Tochter, Bonn	Ronstr. 6
v. Othegroven, Hans, m. Tochter, M.-Gladbach	Hot. Pique
Pohl, Annel., Opladen	Haus Daheim
Prager, Hans, Dr., Nürnberg	Hotel Bremer Häuser
Prchalla, Ursula, Dinslaken	Benekestr. 2
Reintjes, Heinz, Dr., m. Frau u. Tochter, Waldniel	Pens. Visser
Ritter, Hans-Georg, Dr., m. 3 Angehörigen, Siegen	Herrenpfad 18
Rothardt, Johannes, m. Tochter, Frankfurt	Parkhotel
Röttgers, Lucie, Grüne (Iserlohn)	Pens. Fiedler
Sackreuter, Maria, Mannheim	Nordseeheim
Sanke, Margar., Lüneburg	Haus Ursula
Sarbin, Inge, Köln	Nordseeheim
Schauen, Christel, Berlin-Britz	Jann-Berghaus-Str. 50
Schlechter, Wolfg., Gevelsberg	H.-P. Seeadler
Schmertmann, Martha, Schleswig	Leichte Brise
Schnauder, Hilde, Hamburg	Haus Kriegsmann
Schnauder, Margar., Hamburg	Haus Kriegsmann
Schneider, Ludw., Düsseldorf	Haus Siegfried
Staar, Rolf, Moers	Heinrichstr. 10
Städele, Betty, Augsburg	Haus Ursula
Stadtländer, Joachim, Dr., m. Frau u. Tochter, Hannover	Haus Delang
Suffrian, Lisbeth, Stadthagen	Bismarckstr. 4
Suhr, Franz, Dr., m. Frau, Hannover	Hotel Pique
Talbot, Thea, Büderich	Hotel Bremer Häuser
Theumer, Math., Braunschweig	Strandv. Eils
Wäcken, Friedel, Stuttgart	Nordseeheim
Wameling, Marg., Münster	Haus Delang
Welp, Wilh., m. Frau, Essen	Hotel Rhein. Hof
Wilhelm, Horst, Brake	Langestr. 26
Wollner, Renate, Bochum	Benekestr. 2
Wropel, Rudi, Herne	Gartenstr. 42
Zeller, Karlheinz, Oldenburg	Langestr. 26
Zimmeck, Hertha, m. Enkelsohn, Hannover	Heinrichstr. 10
Zoepke, Kurt, Dr., Velbert	Hotel Bremer Häuser

Angemeldet bis 1. September abends

Albrecht, Jutta, Hannover	Jann-Berghaus-Str. 56
Angenete, Marianne, m. Tochter, Herford	Damenpfad 28
Backe, Helm., Oldenburg	Tollestr. 5
Bahlmann, Jos., Oldenburg	Schuchardts Hotel
Bammann, Inge, Düsseldorf	Südstr. 4
Bartelsmeier, Lore, Lemgo	Haus Cornelius
Bauer, Adelheid, m. Sohn, Arnsberg	Luisenstr. 22
Behrmann, Charlotte, Hannover	Villa Ilse
Beierlein, Michel, m. Frau, Hof	Jann-Berghaus-Str. 8a
Benecke, Erna, Lüneburg	Halemstr. 5
Bergmann, Rudi, Wetzlar	Luisenstr. 26
Berkhan, Luise, Osnabrück	Damenpfad 19
Bertelsmann, Gerda, Bielefeld	Strandv. Lührs
Best, Elsa, München	Viktoriastr. 10
Beyer, Anton, Dr., Rheine	Gartenstr. 17
Beyersdorff, Hedw., Espelkamp	Südstr. 4
Biewald, Joh., Essen	Langestr. 11
Bircks, Gertr., Idstein	Luisenstr. 39
Birkhölzer, Brigitte, Köln	Friedrichstr. 16
Böhme, Dora, Celle	Luisenstr. 23
Borgböhmer, Wilh., m. Frau, Essen	An der Mühle 7
Braschmann, Herm., m. Frau u. Sohn, Beyenburg	Haus Cornelius
Braunschweig, Martha, Wuppertal-B.	Benekestr. 13
Dörffner, Aug., m. Frau, Möllbergen	Haus Hilde
Dunklenweg, Klara, W.-Elberfeld	Friedrichstr. 24
Fehren, Heinrich, Bernte	Strandv. Eils
Frenzel, Heidi, Hannover	Langestr. 11
Freude, Helga, Wuppertal-E.	Südstr. 4
Friemann, Lotte, Dr., Bochum	Kreuzstr. 8
Geck, Werner, Aachen	Benekestr. 6
Gebbler, Karl, m. Frau, Hagen	Villa Ilse
Gertner, Marianne, Berchtesgaden	Luisenstr. 32
Graß, Wilhelm, Lünen	Mühlenstr. 12
Gremm, Walter, m. Frau, Düsseldorf	Herrenpfad 19
Grimmelt, Erika, Dr., Essen	Jann-Berghaus-Str. 84
Haas, Paul, Hagen	Langestr. 14
Hagenkort, Edith, W.-Barmen	Friedrichstr. 10
Harren, Anne, Haren (Ems)	Damenpfad 19
Häusler, Karl, m. Frau, München	Seilerstr. 6
Heihoff, Willi, m. Frau, Essen	Moltkestr. 6
Heizmann, Wolfg., Köln	Friedrichstr. 16
Hekmat, Malmud, m. Frau, Lippstadt	Winterstr. 11
Helmke, Wilma, Bremen	Schulzenstr. 19
Henning, Rich, m. Frau, Lippstadt	Heinrichstr. 9b
Heuell, Kuno, m. Frau u. Tochter, Hagen	Winterstr. 11
Hinze, Günter, m. Frau u. Sohn, Melle	Villa Ilse
Höcker, Wilh., m. Frau, Rinteln	Schulzenstr. 29
Höhmann, Lucie, Hagen	Langestr. 14
Hollerbuhl, Herm., Essen	Richthofenstr. 1
Höhner, Kurt, m. Frau u. Sohn, Garmisch	Schulzenstr. 25
Holzmann, Wolfg., Bamberg	Winterstr. 11
Hübner, Franz, m. Frau, Berlin	Luisenstr. 9
Imbeuser, Günter, m. Frau, Bochum	Friedrichstr. 24
Jander, Klaus, m. Frau, Bln.-Friedenau	An der Schanze 9
Janssen, Brigitte, Andenburg	Friedrichstr. 20
Kaiser, Stephan, Köln	Benekestr. 13
Kienow, H.-Ulrich, Dr., m. Frau u. Schwiegermütter, Mülheim	Strandv. Lührs
Klaus, Günther, m. Frau, Dortmund-Marten	Tollestr. 6
Knappertsbusch, R., m. Frau, Bad Wildungen	Winterstr. 5
Kolbe, Hildegard, Remscheid	Haus Georg Raß
Kolhagen, Walter, m. Frau u. Tochter, Köln	Frisiastr. 12
Köster, Agnes, Bawinkel	Friedrichstr. 24
Kratsch, Erwin, Dr., m. Frau, Hamburg	Villa Ilse
Krause, Käthe, Osnabrück	Haus Antje
Kuan, C., Wiesbaden	Schuchardts Hotel
Lahmann, Anton, Iserlohn	Luisenstr. 27
Lauff, Prosper, Dr., m. Frau, Aachen	Herrenpfad 19
Lehnert, Erika, Essen	Damenpfad 28
Leibenath, Irmg., m. Sohn, Iserlohn	Benekestr. 13
van Lengerich, Bern., Emsbüren	Schuchardts Hotel
Lerch, Wilhelm, m. Frau, Essen	Haus Cornelius
Lückertz, Heinz, m. Frau, Osnabrück	Villa Ilse
Luerweg, Anne, Kirchhellen	Langestr. 11
Mallow, Ilse, Donauwörth	Viktoriastr. 10
Martin, Hilde, Wetzlar	Luisenstr. 26
Mayenfels, Wolfg., m. Frau, Landsweiler	Schulzenstr. 25
Mehler, Margar., Bremen	Roonstr. 4
Meißner, Kurt, Wetter	Schuchardts Hotel
Meßling, Luise, Dortmund	Haus Hilde
Meurer, Peter, m. Frau, Dortmund	Viktoriastr. 10
Müller, Friedrich, Hagen	Schuchardts Hotel
Naumann, Erich, Prof. Dr., m. Frau, Berlin-Zehlendorf	Strandv. Lührs
Nave, Georg, m. Frau, Bad Driburg	Damenpfad 28
Netzer, Brigitte, m. Tochter, Rinteln	Haus Inge
Neuhaus, Liesel, Rheda	Roonstr. 4
Niemann, Heinr., m. Frau, Rheine	Haus Antje
Olbrich, Frida, Homburg	Nordhelmstr. 46
Opgen-Rhein, Helene, Dr., Essen	Jann-Berghaus-Str. 84
Otto, Erich, Hildesheim	Jann-Berghaus-Str. 8a
Rabenberg, Helene, Oldenburg	Tollestr. 5
Reinke, Annem., Münster	Feldhausenstr. 9
Renoldi, Helm., Dr., m. Frau, Aachen	Haus Georg Raß
Rickermann, Arnold, Münster	Poststr. 1
Ricks, Horst, Kamen	Frisiastr. 12
Rieß, Jochen, m. Frau, Dortmund	Strandv. Feodora
Rietz, Alfred, m. Frau, Langen	Luisenstr. 22
Ritter, Elfriede, Kiel	Marienstr. 3
Rogalski, Clara, m. Sohn, Duisburg	Schmiedestr. 1
Rohden, Ludw., Wiedenbrück	Roonstr. 4
Ruping, Gerh., m. 2 Töchtern, Lingen	Friedrichstr. 24
Schachtsiek, Wern., Gütersloh	Benekestr. 13
Schäfer, Maria, m. Tochter u. Nichte, Duisburg	Rheinstr. 9
Schiermeyer, Ingr., Westkilver	Marienstr. 3
Schmidt, Margr., Hagen	Haus Rheinland
Schmitz, Hans-G., Vynen	Schuchardts Hotel
Schryen, Aennchen, Lindern	Herrenpfad 19
Schulte, Irmg., Bawinkel	Friedrichstr. 10
Schütte, Reinh., Werdohl	Luisenstr. 27
Sievers, Jos., Osnabrück	Luisenstr. 27
Stumpeley, Wilh., m. Frau, Oldenburg	J.-Bergh.-Str. 8a
Thomaschki, Urte, Hamburg	Südstr. 4
Türk, Joh., Oberhausen-Osterfeld	Langestr. 14
Vogt, Erika, m. Sohn, Kirchlingern	Kirchstr. 24
Walljes, Gisela, Oldenburg	Tollestr. 5
Walther, Minna, Gevelsberg	Benekestr. 13
Weber, Luci, Meggen	Haus Georg Raß
Wefers, Heinr., Dr., Emsdetten	Feldhausenstr. 9

Weiß, Joh., Weiden	Janusstr. 9
Weyer, Herm. Jos., Pönning	Kreuzstr. 8
Wirth, Wilh., m. Frau, Essen	Heinrichstr. 9b
Wohlleben, Margar., Hof	Jann-Berghaus-Str. 8a
Wulf, Rudolf, Opladen	Haus Cornelius
Ziems, Edith, Bln.-Neukölln	Jann-Berghaus-Str. 43
Zimmermann, Maria, Kobl.-Metternich	Schuch. Hotel

Angemeldet bis 2. September mittags

Almis, Else, Dr., Emden	Haus Kehrwieder
Albach, Heinz, m. Frau, Münster	Haus Hellmuth
Albrecht, Barbara, Lübeck	Haus Ruth
Arndt, H.-Jürgen, Triangel	See-V. Miramar
Barutzki, Franz, m. Frau u. Tochter, Berlin-Spandau	Strandv. Ihnken
Bäßmann, Albert, m. Frau, Hannover	Haus Kriegsmann
Bauer, Marga, Ebersbach	Villa Irene
Fürst zu Bentheim-Tecklenburg, Adolf, Rheda	Strandhotel Belvedere
Berner, Charl., Schwarzenbeck	Haus Columbus
Bertelmann, Hanni, Kreuztal	Knyphausenstr. 4
Bina, Franz, Obertshausen	Bruns Hotel
Blumentrath, Christ., Rainsdorf	Schiffl. Sausewind
Boessneck, Wern., Dr., m. Frau, Kiel	Pens. Hahn
Borgmann, Günter, m. Frau u. Sohn, Bochum	Nordseeheim
Borchardt, Renate, Itzehoe	Haus Hubertus
Bornemann, H., m. 3 Angehörigen, Lippstadt	Luisenstr. 25
Böttcher, Katharina, Bln.-Steglitz	Hotel Bremer Häuser
Bournot, Martha, Bremen	Chr. Hospiz
Brand, Emilie, m. Frau, Hagen	Haus Kriegsmann
Brand, Gerda, W.-Elberfeld	Haus Kriegsmann
Breunig, Peter, Dr., m. Frau, Siegburg	Nordhelmstr. 51
Brüninghaus, Wern., Hamm	Haus Westend
Buch, Erich, m. Frau u. Sohn, Troisdorf	Nordseeheim
Buck, Helene, Lingen	Tollestr. 7
Buserath, H.-Werner, m. Frau, Mettmann	Haus Columbus
Buske, Ursula, Hagen	Knyphausenstr. 6
Clemens, Karl, Olpe	Knyphausenstr. 6
David, Otto, m. Frau, Osnabrück	Haus Kluin
Delius, Ludwig, m. Frau, Bad Oeynhausen	Hot. Germania
Devous, Mia, Bremen	Pens. Knigge
Dirks, Elisabeth, Münster	Haus Daheim
Dietrich-Hahn, Erich, m. Frau, Siegen	Haus Columbus
v. Drebber, Moritz, m. Frau, Oldenburg	Hs. Eberhardt
Dunkelberg, Käthe, Detmold	Nordhelmstr. 64
Eckhardt, Doris, Essen	Friedrichstr. 17
Eggert, Martha, Hamburg	Haus Columbus
Engels, Anni, Gelsenkirchen-Buer	Bülow-Allee 5
Ephraim, Emma, Oldenburg	Haus Eberhardt
Erdbrink, Emmi, Osnabrück	Viktoriastr. 9
Erdwien, M., Bramsche	Haus Jacobs
Falk, Helene, Clausthal	Richthofenstr. 1
Ferrier, Jos., m. Frau, Erkelenz	Villa Irene
Fölsch, Irene, m. Mutter, Wuppertal	Haus Hellmuth
Fröhlich, Hans, Bln.-Charlottenburg	Haus Kehrwieder
Garden, Walt., m. Frau, Walsum	Nordseeheim
Gimpel-Henning, Liesel, m. Tochter, Wilhelmshaven	Nordseeheim
Glaß, E.-Victor, Schloß Hünnefeld	Poststr. 8
Göber, Konrad, m. Frau, Münster	Hotel Germania
Görgen, Oscar, m. Frau, Herringen	Strandv. Therese
Götze, D.-Udo, Duisburg-Meiderich	Bogenstr. 7
Götze, Henner, Wolfenbüttel	Bogenstr. 7
Grau, Gertr., Rheydt	Haus Hellmuth
Groten, Friedr., m. Frau, Solingen-Gräfrath	Damenpfad 20
Groth, Hedwig, Braunschweig	Knyphausenstr. 6
Güse, Annel., Bielefeld	Am Kap
Gutenberger, Maria, m. Sohn, Weiden	Rheinstr. 35
Güth, Otto, m. Frau, Gütersloh	Haus Nordland
Habbel, Gabriele, Menden	Jann-Berghaus-Str. 81
Hagena, Heinr., Lehrte	Chr. Hospiz
Hagenbeck, Hetty, m. Tochter, Hamburg	Hotel Germania
Hahn, Hans, m. Frau, Hann.-Münden	Gartenstr. 51
Haken, Hella, Leer	Haus Elfriede
Harder, Willi, m. Frau, Düsseldorf	Haus Elfriede
Hardink, Thomas, m. Frau, Oldenburg	Hs. Nordland
Hein, Sigrun, Essen	Bülow-Allee 5
Heinemann, Karl, m. Frau, Lengerich	Haus Südwesthörn
Herold, Horst, m. Frau, Werne	Damenpfad 20
Heuer, Frieda, Recklinghausen	Strandv. Feodora
Heuer, Oskar, m. Frau, Braunschweig	See-V. Miramar
Heyduk, Hans, m. Frau, Essen	Damenpfad 2
Hofmeister, Elisabeth, Nachrodt	Tollestr. 6
Hoffmeyer, Ilse, Brake	Bruns Hotel
Holfeld, Gertr., Göppingen	Haus Hellmuth
Holzhüter, Ina, Bremen	Haus Jacobs
Hünermann, Erika, Rheine	Hotel Bremer Häuser
Janke, Martha, Bielefeld	Mühlenstr. 14
Jeising, Wilh., Münster	Jann-Berghaus-Str. 48
Juch, Kläre, Recklinghausen	Strandv. Feodora
Kadereit, Christel, Wolfenbüttel	Haus Kehrwieder
Kath, Gerda, Hannover	Gartenstr. 11
Keppler, H.-Jürgen, Hannover	Schiffl. Sausewind
Kißmann, Herbert, Essen	Haus Ruth
Kleinschmidt, Grete, Köln	Haus Westend
Kluth-Schapp, Maria, Bremen	Haus Jacobs
Knipps, Rudolf, Hohenlimburg	Strandv. Lührs
Köhler, Herb., Herkenbleck	Haus Mennsen
Kosten, Annel., Recklinghausen	Haus Ruth
Krahl, Kurt, m. Frau u. Sohn, Düsseldorf	Heinrichstr. 4a
Krebs, Hanna, m. Tochter, Mannheim	Haus Nordland
Krieger, Eduard, Bremen	Pens. Knigge
Krone, Willi, Lippstadt	Jann-Berghaus-Str. 33
Kümpers, Erika, Rheine	Haus Daheim
Kümpers, Meinfr., Rheine	Haus Daheim
Küpper, Siegfr., Haan	Mühlenstr. 11
Lamm, Erich, Geismar	Gartenstr. 17
Lanzier, Peter, m. Frau u. Tochter, Wolbeck	Knyphausenstr. 4
Langhoff, Ursula, Bochum	Haus Hartwig
Launburg, Renate, Braunschweig	Haus Nordland
Lebus, Luise, Oldenburg	Haus Ruth
Leibig, Marianne, Dr., Erlangen	Haus Daheim
Leipold, Martha, m. Tochter, Oberhausen	Gartenstr. 51
Lienau, Annel., m. Sohn, Dortmund	Strandv. Therese
Lüderitz, Charl., m. Tochter, Siegen	Mühlenstr. 11
Ludwig, Fritz, Köln	Haus Westend
Luetgert, Grete, Osnabrück	Haus Westend
Mack, Helm., m. Frau, Lübeck	Wiedaschstr. 4
Meier, Lina, m. Angehörig., Röcke	Haus Elfriede
Menne, Kurt, Schloß Neuhaus	Nordseeheim
Mertni, Elli, Dortmund	Tannenstr. 3
Meyer, Gertr., m. 2 Söhnen, Höxter	Ellernstr. 8b
Müllers, Gerd, Witten	Friedrichstr. 17
Möst, Maria, St. Alban	Haus Daheim
Müller, Hannel., m. Tochter u. Mutter, Remscheid	Haus Columbus
Neumann, Hedwig, Essen	Viktoriastr. 9
Nieding, Willi, m. Frau, Neviges	Haus Columbus
Olejnik, Rainer, Wermelskirchen	Herrenpfad 5
v. Otto, Nella, Düsseldorf	Jann-Berghaus-Str. 81
Padberg, Susanne, Bochum	Knyphausenstr. 6
Pankoke, Kurt, m. Frau, Dortmund	Haus Westend
Paul, Kurt, m. Frau, Berlin-Steglitz	Nordseeheim
Peters, Magdalena, Dr., Lüdenscheid	Haus Kehrwieder
Plagemann, Christel, Greven	Jann-Berghaus-Str. 81
Graf v. Plettenberg, Diethelm, m. Frau, Leihgestern	Haus Columbus
Potthoff, Rud., Dr., m. Frau, Detmold	Haus Hellmuth
Prothmann, Lothar, Hbg.-Marmstorf	Knyphausenstr. 6
Randebrock, Hildegard, Münster	Dat Huus a. d. Waterkant
Reiner, Ernst, Dr., m. Frau, Berlin-Zehlendorf	See-V. Miramar
Reuber, Elfr., Solingen	Frisiastr. 7
Richter, Charl., Berlin-Zehlendorf	Knyphausenstr. 21
Riedasch, Berni, Bochum	Nordseeheim
Riemeier, Friedr., m. 4 Angehörigen, Bielefeld	Mühlenstr. 14
Riemer, Edith, Stelle	Mühlenstr. 13
Rodegro, Emmi, Bad Wildungen	Luisenstr. 1a
Rudolph, Arthur, m. Tochter, Datteln	J.-Berghaus-Str. 45
Rustmann, Hildegard, Bremen	Haus Eberhardt
Sadowski, Alfr., m. Frau, Gelsenkirchen	Nordseeheim
Saft, Magda, Hannover	Haus Daheim
Schaffarzik, Wolfg., m. Frau, Delmenhorst	Kreuzstr. 1
Schmidt, Elisabeth, Bremen	Chr. Hospiz
Schmidt, Magdal., Waldbröl	Seehospiz
Schoofs, Rich., Dr., m. Frau, Emmerich	Rheinstr. 35
Schoppe, Waltr., Hannover	Benekestr. 47
Schult, Axel, Essen	Luisenstr. 20
Schulz, Kurt, m. Frau, Dortmund	Bäckerstr. 11
Schwarz, Otto, Lüdenscheid	Pens. Felicitas
Siepmann, Bärbel, Hagen	Knyphausenstr. 6
Sommer, Marga, Hagen	Benekestr. 47
Steinmeier, Ernst, m. Frau, Wattenscheid	Gartenstr. 39
Stock, Karl, Osnabrück	Gartenstr. 17
Stockbrügger, Heinz, Steinhagen	Knyphausenstr. 16
Storp, Brigitte, Göttingen	Luisenstr. 20
Toprogge, Else, Neheim-Hüsten	Bruns Hotel
Tettenborn, H.-Joachim, Speyer	Moltkestr. 7
Thielke, Gerd, m. Frau, Hannover	Mainstr. 19

Thölken, Heinr., m. Frau, Bremen — Künstlerhaus
Trieps, Ilse, Hannover — See-V. Miramar
Uehlendahl, Hedw., Wuppertal-B. — See-V. Miramar
Uehlendahl, Irmgard, Dr., Wuppertal-B. — See-V. Miramar
Uellner, Martin, Lüdenscheid — Haus Kehrwieder
Uerlich, Siegfr., Hamm — Langestr. 16
Uhlhorn, Karl, Dr., m. Frau u. Tochter, Wilhelmshaven — Haus Nordland
Urban, Christa, Itzehoe — Haus Hubertus
Vehre, Ingeborg, Bremen — Strandv. Lührs
Voigt, Alfred, Dr., Oberhausen — Haus Kehrwieder
Waitz, Georg, Essen — Haus Kriegsmann
Warkalla, H.-Jürgen, Dr., m. Frau u. Sohn, Siegburg — Mainstr. 22
Wassmann, Aug., m. Frau, Bremen — Wiedaschstr. 4
Wattenberg, Elfriede, Hannover — Knyphausenstr. 4
Weckmann, Paula, m. Schw., Nachrodt — Strandv. Therese
Wedemeyer, Ursula, Dr., Erlangen — Haus Daheim
Wessel, Kurt, Dr., Erkenrath — Haus Westend
Weygand, Joh., m. Frau, Bad Schwalbach — Pens. Felicitas
Wirthsmann, Karlheinz, m. Frau, Nachrodt — Hs. Westend
Witte, Willi, m. Frau, Hagen — Nordseeheim
Wittenstein, Dr., Brahl — Haus Westend
Wittwer, Walt., Wissingen — Schulzenstr. 33
Wodetzki, Paul, Berlin-Zehlendorf — Hotel Bremer Häuser
Wolf, Herm., m. Frau, Dortmund — Heinrichstr. 4a
Zeidler, Elfr., Hamburg — See-V. Miramar
Zimmermann, Hedwig, m. Tochter, Wattenscheid — Nordseeheim

Angemeldet bis 2. September 1959 abends

Ackermann, Karl, Obersaal — Gartenstr. 57
Ahamer, Hans, München — Hotel Rixtine
Allstadt, Wilh., m. Frau, W.-Elberfeld — Haus Anhalt
Bachschmidt, Anni, Osnabrück — Strandvilla Feodora
Balve, Kriemh., Unna — Hafenstr. 5
Bäume, Annel., m. Tochter, Goslar — Schulzenstr. 45
Beck, Bonifaz, Dr., München — Hotel Rixtine
Beckendorf, Rich., Dr., m. Frau, Hoya — Haus Grimm
Beckmann, Abram, m. Frau, Leer — Hotel Rhein. Hof
Beermann, Franz, Rheine — Haus Delang
Bentlage, Gerh.-Erich, Dr., Bremen — Huus a. d. Waterk.
Bleiker, Willi, m. Frau u. Tochter, Hagen — Gartenstr. 30
Bleise, Gert, m. Frau, Dormagen — Birkenweg 29
Blessing, Hugo, Dr., m. Frau, Obersuhnefingen — Haus Grimm
Böckenfeld, Ferdi, Rheine — Haus Delang
Bonk, Christian, Düsseldorf — Hotel Rixtine
Bovensiepen, Annl., Mülheim — Hotel-Pens. Haus am Meer
Brandt, Ursula, Ludwigsburg — Hotel Pique
Brand, Heide, Freiburg — Hotel Rixtine
Brauch, Helge, Solingen-Ohligs — Am Weststrand 6
Braun, Gertr., Aachen — Knyphausenstr. 1
Braun, Hermann, m. 3 Angehörigen, Münster — Thomas-Morus-Heim
Braun, Josef, Aachen — Knyphausenstr. 4
Brinkmann, Paul, Bochum — Hotel-Pens. Haus am Meer
Brockmann, Ernst, Hamburg — Frisiastr. 23
Brossmann, Joh., m. Frau, Frankfurt — Mühlenstr. 15
Brunner, Maria, Kempen — Wilhelm-Augusta-Heim
Busching, Wilh., m. Frau, Uffeln — Gartenstr. 58a
Capobus, Rob., Dr., Prof., Münster — Haus Anhalt
Daniels, Heinr., Köln — Huus an de Waterkant
Dobberstein, Elisab., Welver — Maybachstr. 6
Duken, Herm., m. Frau, Langenberg — Huus a. d. Waterk.
Ewald, Heinr., m. Frau, Hagen — Schmiedestr. 9
Feldkamp, Barbara, Welver — Maybachstr. 6
Florstedt, Hildeg., Dr., Bln.-Frohnau — Haus Anhalt
Freund, Dietmar, Bochum — Gartenstr. 7
Friedrich, Heinr., Dr., m. Frau, Lengerich — Haus Anhalt
Gartzen, Rita, Eschweiler — Haus Grimm
Glienke, Fritz, m. Frau, Hannover — Moltkestr. 14
Goehl, Peter, Silberberg — Schmiedestr. 9
Gorissen, Franziska, Münster — Herrenpfad 19
Gorski, W., Essen — Friedrichstr. 3
Haakshorst, J. E., Dr., Velbert — Huus an de Waterkant
Habermann, G., Dr., m. Frau, Frankfurt — Huus a. d. Waterk.
Hachmeister, Heinr., m. Frau, Bd. Nenndorf — Seilerstr. 11
Hansen, Gudrun, Bln.-Frohnau — Haus Anhalt
Hegemann, E., Essen — Friedrichstr. 3
Henzler, Ingeb., Göttingen — Birkenweg 27
Hiller, Annel., m. Frau, Oldenburg — Marienstr. 10
Holtz. Paul, W.-Barmen — Pension Seeschwalbe
Hörstebrock, Helene, Ibbenbüren — Am Kurgarten 10
Hunscheidt, Heinr., m. Frau, Dortmund — Haus Anhalt
Huschke, Klara, Berlin — Kaiserstr. 9
Isensee, Herm., m. Frau, Wolfenbüttel — An der Schanze 5
Klaaßen, Heinr., m. Frau, Baden-Baden — Seilerstr. 1a
Klaiberg, Erika, Gelsenkirchen — Birkenweg 29
Kleifeld, Peter, Dr., m. Frau u. Tochter, Kamp Lintfort — Birkenweg 29
Kulm, Roswitha, Gelsenkirchen — Birkenweg 29
Klein, Sophie, Köln — Brunnenstr. 6
Kleine, Else, Korbach/Waldeck — Hotel-Pens. Haus am Meer
Kleine, H.-Joach., m. Frau, M.-Gladbach — Luciusstr. 5
Kloss, Hans, m. Frau u. Tochter, Bohmte — An der Mühle 4
Koch, Irma, Bonn — Huus an de Waterkant
Kockmann, Else, Osnabrück — Gartenstr. 7
Kohnen, Hans, m. Frau, G.-Buer — Moltkestr. 14
Konze, K.-Friedr., Korbach/Wald. — Huus an de Waterkant
Kostyk, Helga, Dortmund — Pension Seeschwalbe
Krause, Charl., Silberberg — Schmiedestr. 9
Kreutz, Franz, m. Frau, Essen — HausGrimm
Kreggemeier, Heinr., m. Frau u. Tochter, Ergste — Schulzenstr. 28
Kubisch, Charl., Bochum — Haus Leichte Brise
Kühnholz. Wilh., Hagen — Jann-Berghaus-Str. 8
Kuppe, K.-Otto, Dr., m. Frau, Oldenburg — Huus a. d. Waterk.
Lehmann, Werner, m. Frau, Sohn u. Tochter, Dortmund — Huus an de Waterkant
Liesenhoff, Fritz, Dortmund — Haus Anhalt
Lippe, K.-Fritz, Boch.-Langendreer — Gartenstr. 7
Mahns, Ernst, m. Frau u. Tochter, Essen — Haus Grimm
Meese, Jos., Dr., m. Tochter, Essen — Hot.-Pens. Haus am Meer
Meyer, Heinr., m. Frau, Wehdem — Moltkestr. 14
Möller Erika, Hannover — Damenpfad 12a
Freiherr v. Münchhausen, Heyno, Apelern — Huus an de Waterkant
Nagel Hans, m. Frau, Berleburg — Luciusstr. 11
Neck, Wilh., Karlsruhe — Huus an de Waterkant
Norbisrath, Herbert, Dr., m. Frau, Buel — Luisenstr. 3
Naumann, Alfred, Remscheid — Huus an de Waterkant
Philipps. Elisab., Wuppertal-E. — Damenpfad 14
Poppel Luise, Gut Stockum — Strandvilla Feodora
Post. Hans, Wilhelmshaven — Huus an de Waterkant
Pottmann, Jos., Dr., m. Frau, Gelsenkirchen — Hotel-Pens. Haus am Meer
Prehn, Annel., Solingen — Pension Seeschwalbe
Puhl, Friedr., m. Frau, Wermelskirchen — Damenpfad 14
Rathke, Käthe, Bln.-Wilmersdorf — Schulzenstr. 22
Reinke, Heinr., Marienfeld — Mainstr. 20
Reinkensmeier, Heinr., Dr., m. Frau, Bochum — Jann-Berghaus-Str. 8a
Richter, Hedw., Bielefeld — Jann-Berghaus-Str. 25
Richter. Henny, Bielefd — Jann-Berghaus-Str. 25
Riemann, Gertr., Bln.-Siemensstadt — Haus Seeblick
Riesack, Friedr., m. Frau, Essen — Moltkestr. 14
Schewe, Georg, Hünfeld — Hotel-Pens. Haus am Meer
Schlosser, Dieter, m. Frau, Wetzlar — Marienstr. 17
Schlüter, Berta, m. Tochter, Düsseld.-Benrath — Marienstr. 12
Schmeißer, Wern., Braunschweig — Schulzenstr. 18
Schmidt, Willi, m. Frau, Osnabrück — Herrenpfad 21
Schneemann, Frieda, Dortmund — Pension Seeschwalbe
Schönfeldt, Ursula, Frankfurt — Kirchstr. 11
Schuchardt, Phoebe, Lingen — Luisenstr. 26
Schulz, Ernst, m. Sohn, Regensburg — Hotel-Pension Haus am Meer
Schulz, Hertha, Göttingen — Schulzenstr. 22
Schulz, Lotte, Wolfenbüttel — Hot.-Pens. Haus am Meer
Schulze-Bockeloh, Marianne, Münster — An der Mühle 7
Schwach, Frieda, Bln.-Tempelhof — Schulzenstr. 28
Schwartz, Peter, Bocholt — Damenpfad 30
Skrubel, Klara, Berlin — Huus an de Waterkant
Staffel, Walt., m. Frau, Kassel-Wilh. — Hot.-P. Haus am Meer
Stock. Klara, Dortmund — Pension Seeschwalbe
Strieße, Margarete, Köln-Deutz — Jann-Berghaus-Str. 38
Temming, Prosper, Düsseldorf — Damenpfad 29
Tietge, Wolfg., m. Frau, Bonn — Wiedaschstr. 6a
Ulsmann, Liselotte, Osnabrück — Haus Anhalt
Vallée Edith, Bocholt — Damenpfad 30
de Vos, Willem, m. Frau, Odoorn (Holl.) — Poststr. 7
Wagner, Maria, Eschweiler — Haus Grimm
Warmont, Klaus, Bielefeld — Haus Anhalt
Wawrzyniak, Egon, Essen — Luisenstr. 40
Wiegand, Erika, Langenstein — Jann-Berghaus-Str. 38
Wiehr. E., Dr., Essen — Haus Anhalt
Wildermann, W. P., Dr., m. Tochter u. Enkelsohn, Recklinghausen — Hotel-Pension Haus am Meer
Wittkamp, Clemens, Marienfeld — Mainstr. 20
Wydra. Marg., Solingen — Feldhausenstr. 12a

FILM PROGRAMME

INSEL-KINO

Ecke Friedrich- und Tollestraße *Fernruf 507*

Sonnabend, 5. September, bis Montag, 7. September, täglich 15.15, 17.30 und 20.15 Uhr: **„Mit dem Kopf durch die Wand"** (Brw); täglich 22.30 Uhr: **„Geheimpolizei — Alarmstufe 1"** (Brw). — Dienstag, 8. September, bis Donnerstag, 10. September, täglich 15.15, 17.30 und 20.15 Uhr: **„Indiskret"** (Brw); täglich 22.30 Uhr: **„Gegenspionage"** (Brw).

Freitag, 11. September, bis Montag, 14. September, täglich 15.15, 17.30 und 20.15 Uhr: **„Sehnsucht hat mich verführt"** (Brw); täglich 22.30 Uhr: **„Messer an der Kehle"** (Brw). — Dienstag, 15. September, bis Donnerstag, 17. September, täglich 15.15, 17.30 und 20.15 Uhr: **„Der Sarg kam per Post"** (Brw); täglich 22.30 Uhr: **„Sperrfeuer auf Quadrat 7"** (Brw). — Freitag, 18. September, bis Sonnabend, 19. September, täglich 15.15, 17.30 und 20.15 Uhr: **„Der Narr und die Tänzerin"** (Brw); täglich 22.30 Uhr: **„Heiße Ware"** (Brw).

KURTHEATER-LICHTSPIELE

Wedelstraße *Fernruf 385*

Sonnabend, 5. September, bis Mittwoch, 9. September, jeweils 16.00 und 20.30 Uhr, Donnerstag, 10. September, 20.30 Uhr: **„Die zehn Gebote"**. — Sonntag, 6. September, in Jugendvorstellung um 14 Uhr: **„Kalle und das Geheimnis der blauen Möwe"**. — Donnerstag, 10. September, in Jugendvorstellung um 16 Uhr: **„Die scharlachroten Reiter"**.

Freitag, 11. September, bis Montag, 14. September, jeweils 16.15 und 20.15 Uhr, Sonntag, 13. September, in Jugendvorstellung um 14 Uhr: **„Freddy, die Guitarre und das Meer" (Brw).** — Freitag, 11. September, bis Montag, 14. September, jeweils 22.30 Uhr: **„Tödliches Gold"** (Brw). — Dienstag, 15. September, bis Mittwoch, 16. September, jeweils 16.15 und 20.15 Uhr, Donnerstag, 17. September, 20.15 Uhr: **„Das indische Grabmal"** (Brw). — Dienstag, 15. September, bis Donnerstag, 17. September, jeweils 22.30 Uhr: **„Frankensteins Rache"**. — Donnerstag, 17. September, in Jugendvorstellung um 16 Uhr und Sonntag, 20. September, um 14 Uhr: **„Dick und Doof als Rekruten"**. — Freitag, 18. September, bis Montag, 21. September, jeweils 16.15 und 20.15 Uhr: **„Jons und Erdme"** (Brw). — Freitag, 18. September, bis Sonntag, 20. September, jeweils 22.30 Uhr: **„Teufel im Nacken"** (Brw).

CASINO-LICHTSPIELE

Strandstraße *Fernruf 385*

Sonnabend, 5. September, bis Montag, 7. September, jeweils 15.30, 18.00 und 20.30 Uhr, Sonntag, 6. September, in Jugendvorstellung um 13.30 Uhr: **„So angelt man keinen Mann"** (Brw). — Dienstag, 8. September, bis Donnerstag, 10. September, jeweils 15.30, 18.00 und 20.30 Uhr: **„Keine Zeit zu sterben"** (CS).

Freitag, 11. September, bis Montag, 14. September, jeweils 15.30, 18.00 und 20.30 Uhr: **„Mal diese — mal jene"** (Brw). — Sonntag, 13. September, in Jugendvorstellung um 13.30 Uhr: **„Die scharlachroten Reiter"**. — Dienstag, 15. September, bis Donnerstag, 17. September, jeweils 15.30, 18.00 und 20.30 Uhr: **„Der Sturm bricht los"** (Brw). — Freitag, 18. September, bis Montag, 21. September, jeweils 15.30 18.00 und 20.30 Uhr: **„Serenade einer großen Liebe"** (CS).

Vorverkauf in allen Lichtspieltheatern täglich von 11 bis 12 Uhr, sowie jeweils eine Stunde vor Beginn jeder Vorstellung. Telefonische Bestellungen zu jeder Tageszeit.

Fahrplan Stadt — „Weiße Düne"

und Pendelverkehr zum Nordbadestrand

Haltestelle „INSELKINO" Friedrichstraße	Haltestelle VOLKSSCHULE Jann-Berghaus-Straße	Haltestelle OSTBAD „Weiße Düne"	Haltestelle „INSELKINO" Friedrichstraße	Haltestelle VOLKSSCHULE Jann-Berghaus-Straße	Haltestelle OSTBAD „Weiße Düne"
9.00	9.05	9.20	17.50	17.55	18.10
9.10	9.15	9.30	18.00	18.05	18.20
9.20	9.25	9.40	18.10	18.15	18.30
9.30	9.35	9.50	18.20	18.25	18.40
9.40	9.45	10.00	18.50	18.55	19.10
9.50	9.55	10.10			
10.00	10.05	10.20			
10.10	10.15	10.30			
10.20	10.25	10.40			
10.30	10.35	10.50			
10.40	10.45	11.00			
10.50	10.55	11.10			
11.10	11.15	11.30			
11.20	11.25	11.40			
11.30	11.35	11.50			
11.40	11.45	12.00			
12.00	12.05	12.20			
12.20	12.25	12.40			
12.40	12.45	13.00			
13.00	13.05	13.20			
13.20	13.25	13.40			
—.—	13.45	14.00			
—.—	14.05	14.20			
—.—	14.25	14.40			
—.—	14.35	14.50			
14.40	14.45	15.00			
15.00	15.05	15.20			
15.10	15.15	15.30			
15.40	15.45	16.00			
15.50	15.55	16.10			
16.20	16.25	16.40			
16.30	16.35	16.50			
17.00	17.05	17.20			
17.10	17.15	17.30			
17.20	17.25	17.40			
17.30	17.35	17.50			
17.40	17.45	18.00			

Fahrpreise: Kurkarteninhaber Einzelfahrt DM 0,30
Passanten Einzelfahrt DM 0,40

Strandexpreß

Pendelverkehr zwischen Milchbar (Kaiserstraße) und Café Cornelius (Nordbadestrand)
täglich von 9.30 - 13.00 Uhr und 13.30 - 18.00 Uhr
Fahrpreis: Einzelfahrt DM 0,20

Mit der „Frisia II" nach Holland

Gelegenheit, einmal das benachbarte Holland mit dem Schiff zu besuchen, bietet sich von Norderney aus wieder am Sonntag, dem 13. September. Die „Frisia II" wird um 7.00 Uhr Norderney verlassen und gegen 20.00 Uhr wieder in unseren Hafen einlaufen. Die Reise geht über das Wattenmeer zwischen der ostfriesischen Festlandsküste und den Inseln nach Delfzyl an der Emsmündung. Von dort aus gelangen die Fahrtteilnehmer in bequemen Autobussen durch die mancherlei Interessantes bietende nordholländische Landschaft zur historischen Universitäts- und Provinzialhauptstadt Groningen. Nach mehrstündigem Aufenthalt wird dann die Rückreise nach Delfzyl angetreten.

Herausgeber und Verlag: Soltausche Buchdruckerei, Norderney, Langestr. 6, (Ruf 243), in Zusammenarbeit mit der Kurverwaltung des Niedersächsischen Staatsbades Norderney. Verantwortlich für den Gesamtinhalt: K. Kühnemann, Norderney, Langestr. 6 – Einzelpr. 60 Pfg. – Z. Zt. gültiger Anzeigentarif: Nr. 4. Die nächste Ausgabe des „Bade-Courier" erscheint am Sonnabend, dem 19.9.1959

KONZERTE

MUSIKALISCHE OBERLEITUNG: BÉLA HOLLAI

Leiter der Kurkonzerte: HEINZ HOFFMANN-GLEWE
Ab 16. September: LUDWIG UMBREIT

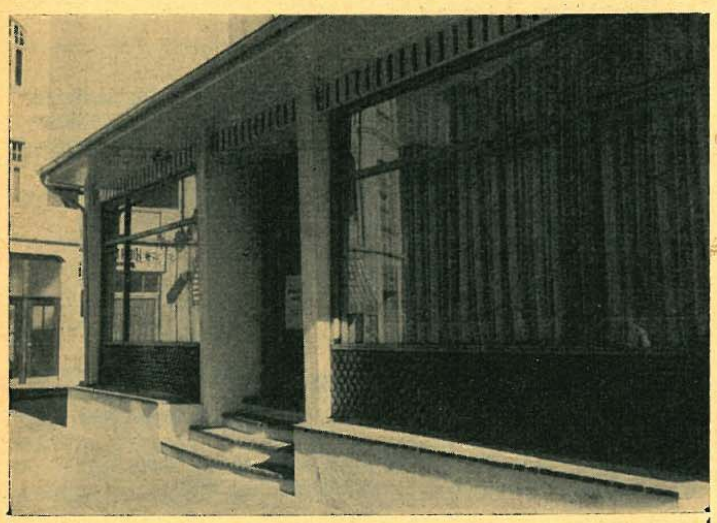
Sonnabend, den 5. September 1959

16 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre zu „Lysistrata" — Lincke
2. Bunte Palette, Melodienfolge — Kattnigg
3. Es war in Wien, Walzer — Mahr
4. Melodien aus „Clivia" — Dostal
5. Weinlied aus „Der lachende Ehemann" — Eysler
6. Achtung, fertig, los!, Galopp — Rixner

20.30 Uhr: HEITERE MELODIEN VON WIEN BIS BERLIN

1. Ouvertüre zu „Ein Morgen, ein Mittag, ein Abend in Wien" — Suppé
2. Wien singt, Melodienfolge — Reisinger
4. a) Praterbummel — Fischer
   b) Wien bleibt Wien, Marsch — Schrammel
5. Ouvertüre zu „Berlin, wie es weint und lacht" — Conradi
6. Berliner Melodien — Kollo
7. Berliner Luft, Marsch — Lincke



Das
KÜNSTLERHAUS
des
GÖTTINGER SYMPHONIE-ORCHESTERS
(Strandstraße)
dient auch der
BEGEGNUNG IM GESPRÄCH

Wir erwarten gerne Gäste

Getränke und kalte Speisen zu zivilen Preisen

PERMANENTE KUNSTAUSSTELLUNG

Sonntag, den 6. September 1959

11 Uhr: FESTLICHES KONZERT am Sonntagvormittag

Weber: Ouvertüre „Der Freischütz"
Grieg: Aus „Sigurd Jorsalfar": In der Königshalle, Huldigungsmarsch
Rossini: Ouvertüre zu „Der Barbier von Sevilla"
Mascagni: Intermezzo sinfonico
Leoncavallo: Intermezzo aus „Der Bajazzo"
Tschaikowsky: Capriccio italienne

16 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre zu „Flotte Bursche" — Suppé
2. Wiener Burgmusik — Pachernegg
3. Kleine Ballettsuite — Richartz
4. Andalusische Straßenmusik — Pero
5. Melodien aus „Die Geisha" — Jones
6. Ballsirenen, Walzer — Lehar
7. Friedericus-Rex-Marsch — Radeck

20.30 Uhr: Kurkonzert „LEICHTE BRISE"

1. Ouvertüre zu „Banditenstreiche" — Suppé
2. Souvenir de Vienne — Provost
3. Rose-Marie — Kapplosch
4. Melodien aus „Der Vetter aus Dingsda" — Künneke
5. Tanzende Müllergesellen — Rathke
6. Roulette, Walzer — Hoffmann-Glewe
7. Ouvertüre zu „Frau Luna" — Lincke

Montag, den 7. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvert. zu „Das Glöckchen des Eremiten" — Maillart
2. Serenata napolitana — Revelli
3. Czardas a. „Der Geist des Wojewoden" — Grossmann
4. Moment musical — Schubert
5. Slawische Rhapsodie — Rust
6. Valse coquette — Leoncavallo
7. Melodien von Oscar Straus — Straus
8. Scampolo, Marsch — Winkler

Dienstag, den 8. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvertüre zu „Allessandro Stradella" — Flotow
2. Menuett — Bolzoni
3. „Behüt' dich Gott" aus „Der Trompeter von Säckingen" — Nessler
4. Sirenenzauber, Walzer — Waldteufel
5. Ein glücklicher Tag — Krüger-Hanschmann
6. Musikalische Memoiren, Melodienfolge — Lehar
7. Barcelona, Marsch — Friedemann

16.30 Uhr: 60 FROHE MUSIKALISCHE MINUTEN

1. Ouvertüre zu „Fest der Infantin" — Gebhardt
2. Melodien aus „Blindekuh" — Strauß
3. Ständchen — Heykens
4. Spanisch Blut, Walzer — Heumann
5. Melodien von Nico Dostal — Dostal

20.30 Uhr: Kurkonzert „SUITEN UND BALLETTMUSIKEN"

1. Kinderspiele, Suite — Bizet
2. Aus aller Welt, Suite — Buder
3. Walzer aus „Margarethe" — Gounod
4. Aus der Peer-Gynt-Suite — Grieg
   a) Solveigs Lied
   b) Arabischer Tanz
5. „Coppélia", Ballett-Suite — Delibes

Mittwoch, den 9. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvertüre zu „Boccaccio" — Suppé
2. Volksliedchen und Märchen — Komzak
3. Melodie und Rhythmus, Suite — Geisler
4. Cagliostro-Walzer — Strauß
5. Wiener Melodie — Rust
6. Melodien aus „Gasparone" — Millöcker
7. Der Pampasreiter, Marsch — Fischer

Donnerstag, den 10. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvertüre zu „Marinarella" — Fucik
2. Patrouille im Morgengrauen — Wal-Berg
3. Phantasma, Suite — Fischer
4. Neapolitanisches Ständchen — Winkler
5. Die Rose von Stambul, Walzer — Fall
6. Melodien aus „Das Pensionat" — Suppé
7. Kaiser-Friedrich-Marsch — Friedemann

16.30 Uhr: 60 FROHE MUSIKALISCHE MINUTEN

1. Ouvertüre „Ein Fest in Schönbrunn" — Löhr
2. Friedericus-Suite — Roland
3. Kinderwünsche — Kinderträume — Rixner
4. Blumen der Liebe, Walzer — Rust
5. Melodien aus „Die Blume von Hawaii" — Abraham

20.30 Uhr: Kurkonzert „FERIENTAGE — REISEZEIT"

1. Reisefieber, Ouvertüre — Leuschner
2. Im D-Zug, Galopp — Blon
3. Ferientage, Suite — Fischer
4. Auf großer Fahrt, Walzer — Raymond
5. Phlegmatikus auf Reisen, Intermezzo — Bund
6. Melodien aus „Glückliche Reise" — Künneke
7. Auf flotter Fahrt, Galopp — Börschel

Freitag, den 11. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvertüre zu „Die weiße Dame" — Boieldieu
2. Parade der Zinnsoldaten — Jessel
3. Künstlerleben, Walzer — Strauß
4. Serenade — Tarenghi
5. Melodien aus „Der Vogelhändler" — Zeller
6. Schalk im Nacken, heitere Ouvertüre — Rust
7. Bade-Galopp — Bayer

20.30 Uhr im Konzertsaal des Kurhauses

FÜNFZEHNTES SYMPHONIE-KONZERT

Solist: Prof. Takahiro Sonoda, Klavier (Tokio)

Leitung: Béla Hollai

Mascagni:
Ouvertüre „Die Maske"

Liszt:
Konzert für Klavier und Orchester Nr. 1 Es-Dur

Beethoven:
Symphonie Nr. 5 c-moll

Sonnabend, den 12. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvertüre zu „Der Waffenschmied" — Lortzing
2. Volksscene aus „Der Evangelimann" — Kienzl
3. Roulette, Walzer — Hoffmann-Glewe
4. Mexikanische Rhapsodie — Wal-Berg
5. Serenada appassionata — Steiner
6. Melodien aus „Zigeunerliebe" — Lehar
7. Gruß an Norderney, Marsch — Dettlaff

16 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre „Karneval in Nizza" — Heumann
2. Melodien aus „Ball der Nationen" — Raymond
3. Münchner Geschichten, Walzer — Mackeben
4. Divertimento — Fischer
5. Schöne Melodien — Winkler
6. Marching strings, Marsch — Ross

20.30 Uhr: Kurkonzert

„FRÖHLICHER WOCHENAUSKLANG"

1. Ouvertüre zu „Der Opernball" — Heuberger
2. Tüll und Spitzen, Suite — Siede
3. Wasserspiele — Rusch
4. Im Weißen Rößl, Melodienfolge — Benatzky
5. Chianti-Lied — Winkler
6. In lauschiger Nacht, Walzer — Ziehrer
7. Frohes Wochenend, Suite — Rixner

Sonntag, den 13. September 1959

11.00 Uhr: FESTLICHES VORMITTAGSKONZERT

Smetana: Ouvertüre „Die verkaufte Braut"
Gounod: Ballettmusik aus „Faust"
Glasunoff: Konzertwalzer
Verdi: Ouvertüre „Die Macht des Schicksals"
Verdi: Triumphmarsch aus „Aida"

16 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre zu einer Komödie — Lincke
2. Kuß-Serenade — de Micheli
3. Traum im Frühling, Walzer — Czernik
4. Max und Moritz — Boulanger
5. Melodien aus „Frauen im Metropol" — Schmidtseder
6. Praterbummel — Fischer
7. In Treue fest, Marsch — Teike

20.30 Uhr: ABENDLICHE KLÄNGE mit TURMMUSIK

1. Ouvertüre zu „Die Fledermaus" — Strauß
2. Bummel am Abend — Fischer
3. Ein Sommerabend, Walzer — Waldteufel
4. Wiener Spezialitäten, Melodienfolge — Hruby
5. Blumengeflüster — Blon
6. Auf der Wacht (Solist: H. Gaus) — Dierig
7. Loin du bal — Gillet

Turmmusik und Abendlied

Montag, den 14. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral

1. Ouvertüre zu „Der König hat's gesagt" — Delibes
2. Serenade d'Automne — Chaminade
3. Aus „Scenes pittoresques": — Massenet
   a) Marsch b) Fête
4. Patisserien, Walzer — Fischer
5. Puppen-Parade, Intermezzo — Wetzel
6. 12 Minuten Peter Kreuder, Melodienfolge — Kreuder
7. Prärieritt — Winkler

20.30 Uhr: SPANISCHE IMPRESSIONEN

1. Ouvert. zu „Das Nachtlager in Granada" — Kreutzer
2. Romanze aus „Mignon" — Thomas
3. Musik aus „Carmen" — Bizet
4. Espana, Walzer — Waldteufel
5. Spanische Novellen, Suite — Fischer
6. La vida espagnola — Hauck
7. Spanischer Marsch — Rixner

IM RESTAURANT
zahlreiche Mittagsgedecke
ab 3,– DM.
Im Abonnement 10% Nachlaß
Annahme von Gutscheinen
sämtl. Reisegesellschaften

Blühende Schiffahrt
Strandstraße
am Weststrand
mit den
altfriesischen
Fischerstuben

In den **„FISCHERSTUBEN"**
gastiert wieder der einmalige
Berliner Klavierhumorist
Beginn 20.30 Uhr **MICKY WEISS**
Im Ausschank König Pilsener

Dienstag, den 15. September 1959

9.30 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral
1. Ouvertüre zu „Die streitenden Weiber" — Cardoni
2. Capriccio — Kauffmann
3. Frühlingsgeschichten, Walzer — Rust
4. Saltarello — Mikulicz
5. Zwei ostpreußische Tänze — Ihlau
6. Melodien aus „Viktoria und ihr Husar" — Abraham
7. Teneriffa, Marsch — Winkler

Mittwoch, den 16. September 1959

10.00 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral
1. Ouvertüre zu einer Revue — Lincke
2. Melodien aus „Ungarische Hochzeit" — Dostal
3. Dorfschwalben, Walzer — Strauß
4. Einer wird kommen, aus „Zarewitsch" — Lehar
5. Holzschuhtanz — Lortzing
6. Melodien aus „Die Geisha" — Jones
7. Der Jongleur, Marsch — Rosse

16.00 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre „Die Schöne von Aranjuez" — Winkler
2. Esmeralda-Suite — Drigo
3. Lustiges Wien, Walzer — Meisel
4. Tom der Reimer, Ballade — Löwe
5. Tanzende Müllergesellen — Rathke
6. Melodien aus „Land des Lächelns" — Lehar
7. Hoch zu Roß, Marsch — Engel

Donnerstag, den 17. September 1959

10.00 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral
1. Ouvertüre „Der Kalif von Bagdad" — Boieldieu
2. Fantasie aus „Der Troubadour" — Verdi
3. Luna-Walzer — Lincke
4. Serenade — Schulenburg
5. Wasserspiele — Rusch
6. Keler-Bela-Perlen — Rhode
7. Frei weg, Marsch — Latann

16.00 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre „Im Reiche des Indra" — Lincke
2. Herbstweisen, Walzer — Waldteufel
3. Der alte Stefansturm, Lied — Brandl
4. Heut spielt der Ziehrer, Melodienfolge — Schneider
5. Unter den Linden, Marsch — Kollo

Freitag, den 18. September 1959

10.00 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral
1. Ouvertüre „Die Stumme von Portici" — Auber
2. Grieg-Erinnerungen — Urbach
3. Künstlerleben, Walzer — Strauß
4. Grün ist die Heide, Lied — Lüling
5. Costa brava, spanische Szene — Küster
6. Melodien aus der Operette „Polenblut" — Nedbal
7. Hoch- und Deutschmeister, Marsch — Ertl

Sonnabend, den 19. September 1959

10.00 Uhr: KLINGENDER MORGENGRUSS

Choral
1. Ouvertüre „Fra Diavolo" — Auber
2. Fantasie aus der Oper „Carmen" — Bizet
3. Estudiantina, Walzer — Waldteufel
4. Poem — Fibich
5. Südliches Temperament — Winkler
6. Melodien aus der Operette „Gasparone" — Millöcker
7. Der Pampasreiter, Marsch — Fischer

16.00 Uhr: MUSIK AM NACHMITTAG

1. Ouvertüre „Wenn ich König wär" — Adam
2. Wir bitten um Gehör, Melodienfolge — Borchert
3. Nakiriwalzer — Lincke
4. Sterne über Granada — Rust
5. Czardas aus „Der Geist des Wojewoden" — Grossmann
6. Wien, wie es weint und lacht, Melodienfolge — Hruby
7. Auf leichten Füßen, Marsch — Pörschmann

20.15 Uhr: ABENDKONZERT

1. Ouvertüre „Banditenstreiche" — Suppé
2. Südlich der Alpen, Suite — Fischer
3. Wein, Weib und Gesang, Walzer — Strauß
4. Die lustige Puppe — Boulanger
5. Siamesische Wachtparade — Lincke
6. Melodien aus der Operette „Gräfin Mariza" — Kalman
7. Fliegermarsch — Dostal

Strandkonditorei Cornelius
Inmitten des Korb- u. Bade-Strandes am Nordstrand.

Die große Seeterrasse mit herrlichem Fernblick auf das weite Meer

Erstklassige Konditoreierzeugnisse

Im Ausschank König Pilsener
Telefon 274

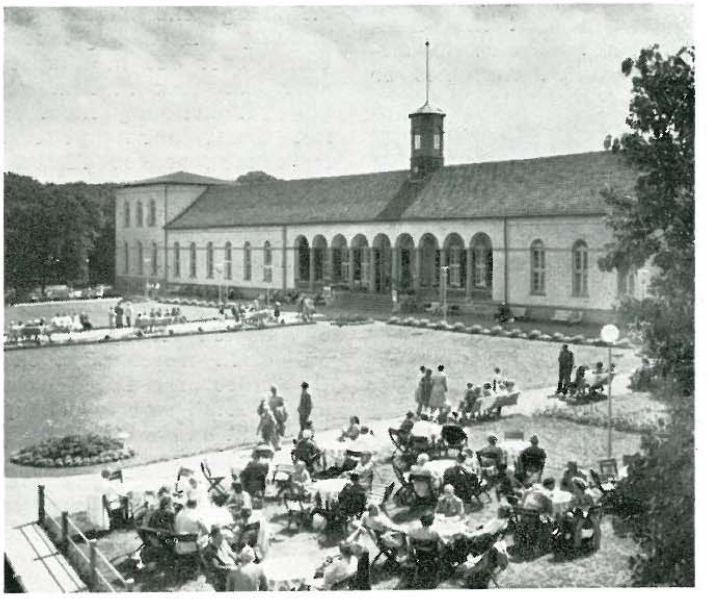
Haushaltungsschule mit Internat
der Stadt Norderney

In einem gut und neuzeitlich eingerichteten Gebäude wird jungen Mädchen eine gründliche hauswirtschaftl. Ausbildung, ein angenehmer Aufenthalt und Erholung i. gesunden Nordseeklima geboten.
Dauer der Ausbildung 1 Jahr.
STAATLICHE ABSCHLUSSPRÜFUNG.
Wahlfach: Kaufmännische Fächer

Nähere Auskunft durch den Direktor der beruflich bildenden Schulen der Stadt Norderney · Telefon 465

STAATLICHE KURHAUSBETRIEBE

NORDSEEHEILBAD NORDERNEY



Mittwoch, den 9. September 1959 Der Gesellschaftsabend der Woche im Großen Saal des Staatlichen Kurhauses

DREIZEHNTE KURREUNION

unter Mitwirkung bekannter
und beliebter Künstler, und

Ferdi Brendgen und seinen Solisten

dem prominenten Film- und Funkorchester

Im Kurhaus-Restaurant, der Stätte kultivierter Gastlichkeit, sorgen von 12 Uhr mittags bis 3 Uhr morgens Küche und Keller für Sie

In der neugestalteten **Kurhaus-Bar** unterhalten Sie bei TANZ und gepflegter Atmosphäre **Udo Dorstewitz** und seine Rhythmiker

Als Treffpunkt des Tages empfiehlt sich Ihnen das Café mit der eigenen Note: **DAS KUR-CAFÉ**

NORDERNEYER Kultur-Vorschau

Aus dem Reich der Musik

Zu einem künstlerischen Ereignis von besonderem Rang dürfte der Liederabend werden, den Kammersänger Karl Schmitt-Walter am Montag, dem 7. September, im Großen Kurhaussaal gibt. Karl Schmitt-Walter gilt mit Recht als der wohl bedeutendste lebende deutsche Baritonist. Sein Ruf reicht jedoch noch wesentlich weiter, denn der Name Karl Schmitt-Walter hat auch eine wahrhaft europäische Bedeutung. Die Verpflichtung eines so prominenten Künstlers nach Norderney für einen Termin, der noch vor wenigen Jahren undenkbar mit einem solchen musischen Ereignis hätte verbunden werden können, unterstreicht besonders sinnfällig die Bemühungen des Staatsbades, durch Vermittlung echter kultureller Höhepunkte der Herbstkurzeit jene Bedeutung zuzuweisen, die ihr unter heilklimatischen Aspekten schon seit jeher zukam, als Wochen nicht nur äußerer, sondern auch innerer Harmonie. Begleitet wird Karl Schmitt-Walter von dem Bremer Pianisten Walter Bohle, der im Frühjahr dieses Jahres das erste Auftreten des Göttinger Symphonieorchesters in der Hamburger Musikhalle mit zu einem außerordentlichen Erfolge machte. Das Programm des Liederabends umschließt Kompositionen von Schubert, Schumann, Richard Strauß und es endet mit mehreren Mozart-Arien.

Im fünfzehnten Symphoniekonzert am Freitag, dem 11. September, werden wir mit dem japanischen Pianisten Takahiro Sonoda einem Künstler wiederbegegnen, dessen faszinierende solistische Fähigkeiten zu den bleibenden Erinnerungen der vorjährigen Norderneyer Musiksaison gehören. Jetzt spielt er zusammen mit dem Göttinger Symphonieorchester unter Béla Hollai das genau 110 Jahre alte Es-Dur-Klavierkonzert von Liszt. In diesem Werk gehen, wie bei selten einer anderen Schöpfung des Meisters, prunkendes Virtuosentum und feinsinnige Tonerfindung eine bewundernswerte, nicht zu lösende Verbindung ein. Die glänzende Spieltechnik stellt sich in den Dienst des musikalischen Gedankens. Umgekehrt ist aber auch der musikalische Gedanke ohne seine glanzvolle Einkleidung nicht vorstellbar, ja, er ist zugleich mit dieser überhaupt erst entstanden. Wie ein großes Netz gleichartiger Motive stellen sich Einzelsatz und Gesamtwerk dar, durchzogen von immer neuen Farben, gestrafft von wechselnden Rhythmen. Ein Kopfmotiv beherrscht das Geschehen und legt dadurch die Einheit der Stimmung fest. Sehr sorgsam sind die Farben gemischt: bei allem Ineinander und Miteinander von Orchester und Klavier vermeidet es Liszt mit meisterlicher Sicherheit, den beiden Klangkörpern Tongestaltungen anzuvertrauen, die ihrem Wesen nicht entsprechen. Der durch Mascagnis Ouvertüre „Die Maske" eingeleitete Konzertabend schließt mit Beethovens c-moll-Symphonie Nr. 5, jenem Werk, vor dem man auch heute noch nur mit Ehrfurcht und staunender Bewunderung verharren kann. Wir erleben mit dieser Schöpfung immer wieder, daß sich höchste Meisterschaft und edle Volkstümlichkeit nicht ausschließen, sondern sich gegenseitig bedingen. Man nennt die Fünfte die „Schicksalssymphonie"; man sagt, Beethoven habe zu dem gewaltigen Pochen des Grundmotivs erklärt: „So pocht das Schicksal an die Pforten". Doch mit solch wohlmeinenden Erläuterungen lenkt man immer wieder ab von dem Entscheidenden. Denn entscheidend ist nicht nur der dichterische oder philosophische Vorwurf, sondern einzig die musikalische Eigendramatik.

Prof. TAKAHIRO SONODA, Tokio

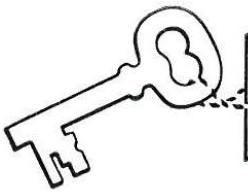
Am Tage nach diesem Symphoniekonzert wird Prof. Sonoda dann noch einen eigenen Klavierabend bestreiten, und zwar widmet er sich dabei Aufgaben, die die ganze Spannweite seiner Gestaltungskraft in bewundernswerter Weise deutlich machen. Der Tokioter Künstlergast beginnt mit der Sonate in B-Dur KV 281 von Mozart. Dann werden wir von Schumann die symphonischen Etüden op. 13 hören. Frédéric Chopin ist mit dem Impromptu in Fis-Dur, einem Es-Dur-Scherzo und den Mazurken Nr. 4 h-moll und Nr. 3 cis-moll vertreten. Den Abschluß bildet die Aufführung zweier Liszt-Werke. Es sind „Die Wasserspiele der Villa d'Este" und der Mephisto-Walzer.

Eine weitere interessante musikalische Sonderveranstaltung ist für Donnerstag, den 17. September, angekündigt. An diesem Tage ist Professor Heinrich Berg (Hamburg), der bereits wiederholt mit großem Erfolge auf Norderney gastierte, zu einem erneuten Klavierabend auf die Insel verpflichtet worden. Bei seinem Programm handelt es sich bemerkenswerter Weise um eine Werkfolge, die ausschließlich Chopin gewidmet ist. Zum Vortrag gelangen sollen dabei die Fantasie f-moll, die Sonate h-moll, die drei Walzer in cis-moll, e-moll und As-Dur, das Prèlude in Des-Dur, das Impromptu As-Dur und — nach verschiedenen kleineren Stücken — die berühmte Polonaise in As-Dur.

Liebeslieder und volkstümliche Weisen aus Deutschland, Italien, Spanien und Frankreich wird am Freitag, dem 25. September, der Tenor Herman Gazendam bei einem Sonderkonzert im Weißen Kurhaussaal zu Gehör bringen. Der Sänger wird am Flügel begleitet von Alexander Wesselmann.

Auf das uns am 27. September bevorstehende Kammerkonzert des Ebert-Trios aus Wien soll an dieser Stelle noch in der nächsten Ausgabe des „Bade-Courier" eingegangen werden.

Auch noch während des gesamten Monats September werden auf dem Kurplatz oder im Kurgarten dreimal täglich Kurkonzerte stattfinden, soweit das Orchester nicht durch musikalische Sonderveranstaltungen in Anspruch genommen ist.



ÖFFNUNGSZEITEN DER KUREINRICHTUNGEN

Kurmittelhaus:

a) *Meerwasser(Sole)-Bäder*
werktags 7.00 — 13.30 Uhr
Wannenbäder, Schlickvollbäder sowie Schlickpackungen und Massagen auf Vorbestellung

b) *Inhalatorium*
werktags 7.00 — 13.30 Uhr

Seewasser-Wellenschwimmbad:
werktags 9.30 — 12.00 Uhr und 15.30 — 16.30 Uhr
sonntags 9.30 — 12.00 Uhr

Finnische Sauna im Seewasser-Wellenschwimmbad:

	Damen	Herren
montags	14.30 — 16.00 Uhr	9.00 — 12.00 Uhr
dienstags	9.00 — 12.00 Uhr	14.30 — 16.00 Uhr
mittwochs	14.30 — 16.00 Uhr	9.00 — 12.00 Uhr
donnerstags	9.00 — 12.00 Uhr	14.30 — 16.00 Uhr
freitags	14.30 — 16.00 Uhr	9.00 — 12.00 Uhr
sonnabends	—	9.00 — 12.00 Uhr

Nord-Badestrand:
täglich 9.00 — 12.45 Uhr und 15.00 — 16.45 Uhr

West-Badestrand:
täglich 9.00 — 12.45 Uhr und 15.00 — 16.45 Uhr

Ost-Badestrand „Weiße Düne":
täglich 10.00 — 13.00 Uhr und 14.00 — 16.30 Uhr

Strandkorbvermietung:

Nord-Badestrand (Badehalle)
täglich 9.00 — 12.00 Uhr und 15.00 — 16.30 Uhr

West-Badestrand (Badehalle)
täglich 9.00 — 12.00 Uhr und 15.00 — 16.30 Uhr

Ost-Badestrand „Weiße Düne"
täglich 10.00 — 16.00 Uhr

Kaiserstraße (Tennishaus)
täglich 9.00 — 12.30 Uhr und 14.00 — 16.30 Uhr

Mini-Golfplatz an der Kaiserstraße
täglich 9.00 — 13.00 Uhr und 15.00 — 20.30 Uhr
Kassenschluß eine Stunde vorher

Kurtax-Abteilung:
Im „Logierhaus Bazar", Am Kurplatz:
werktags 8.00 — 12.30 Uhr und 15.00 — 17.30 Uhr
sonntags 10.00 — 12.00 Uhr

Konzert- und Theaterbüro
werktags 9.00 — 13.00 Uhr und 16.00 — 18.00 Uhr
sonntags 10.00 — 12.00 Uhr

Leseräume im Staatlichen Kurhaus:
täglich durchgehend 10.00 — 22.00 Uhr

Verkehrsamt und Reisebüro
werktags 8.30 — 18.00 Uhr
sonntags 10.00 — 12.00 Uhr

BIOMARIS-Meerestiefwasser:
Trinkkurhalle im Seewasser-Wellenschwimmbad
werktags 9.00 — 12.00 Uhr und 16.00 — 18.00 Uhr
sonntags 10.00 — 12.00 Uhr

Außerdem:

Permanente Kunstaustellung
mit wechselnden Kollektionen im Künstlerhaus des Göttinger Symphonie-Orchesters
geöffnet 10.00 — 13.00 Uhr und 15.00 — 22.00 Uhr

Unterhaltend und belehrend

Den vielfach noch unbekannten Schönheiten des ostfriesischen Küstenlandes will sich Pastor Wilke (Berumerfehn) mit einem Lichtbildervortrag widmen, der am Donnerstag, dem 10. September, auf Norderney stattfindet. Seine Farbdias zeigen erlesene Motive von den Inseln, sie machen uns mit den so eigentümlichen Hochmoorgebieten vertraut und führen uns durch die berühmte Gärtnerei von Wiesmoor. Wir erleben Ostfrieslands Städte und Dörfer mit ihren alt-ehrwürdigen Kirchen, den verwunschenen Burgen und nicht zuletzt auch jene wohl markantesten Wahrzeichen des Landes zwischen Jade und Ems, die Windmühlen.

Eine weitere interessante Vortragsveranstaltung, die ebenfalls durch Lichtbilder bereichert wird, ist für Donnerstag, den 17. September, angekündigt. An diesem Abend spricht im Kleinen Kurhaussaal Dr. Arend Lang, der schon in früheren Jahren hier überaus interessante historische Darlegungen hielt, über das Werden und Vergehen der friesischen Inseln unter besonderer Berücksichtigung auch der Entwicklung unseres Eilandes. Das Thema seines Vortrages lautet daher „Buise — die Mutterinsel Norderneys". Insgesamt 60 Lichtbilder sehr seltener alter Karten und Pläne, unter ihnen auch die ältesten Darstellungen Norderneys aus dem Jahre 1550, werden die Ausführungen Dr. Langs illustrierend bereichern.

Amüsanter September

Zur Gestaltung der dreizehnten Kur-Reunion am Mittwoch, dem 9. September, sollen von den STAATLICHEN KURHAUSBETRIEBEN wieder bekannte und beliebte Künstler gewonnen werden, die auch diesen Abend auf die Ebene „des gesellschaftlichen Ereignisses der Woche" heben dürften. Ferdi Brendgen mit seinen Solisten spielt dabei zum Tanz. In der Kurhaus-Bar unterhält auch weiterhin allabendlich Udo Dorstewitz mit seinem Ensemble. — Gerade auch an den milden Septembertagen und -abenden lädt das reizvoll neugestaltete Kur-Café zum behaglichen Verweilen ein.

Auf den September-Starprogrammen des Kurhotels „KAISERHOF" stehen abermals bekannte und prominente Namen. Auftreten werden unter anderen Rudi May, „der weinende Komödiant", die immer wieder begeisternden Kilima Hawaiians, dann Lothar Röhrig, Deutschlands unnachahmlicher Schlagerinterpret. Illo et Henry Berk bereichern die Programme mit ihren großartigen Tanzschöpfungen und bei Bernd Hacker liegen Conférence und Arrangement in den besten Händen. Die musikalische Betreuung aller Veranstaltungen nimmt das beliebte Film- und Funkorchester Ferdi Brendgen wahr, während das Netzband-Trio in der Hausbar „Siechen-Grill" unterhält.

Die Ankündigungen der STAATLICHEN STRANDHALLEN weisen einen Rheinischen Abend am 5. 9. und ein großes Bordfest mit Maria Kloth am 6. 9. auf. Montag soll wieder ein „Tanz bei Kerzenschimmer" stattfinden und am Dienstag ein buntes Strandfest. Der Mittwoch ist einem Kurgast-Begrüßungsabend vorbehalten und am Donnerstag, dem 10. 9., steht die Wahl einer Weinkönigin auf dem Programm. Nicht vergessen sei ein Gästekabarett (11. 9.), ein abermaliges Bordfest (12. 9.) und der große bunte Tanzabend am 13. 9. Bei allen Veranstaltungen wird man die erstklassige neue Kapelle des Hauses, das Ensemble Bobby Flint, kennenlernen, und Hans Bühler-Witte, „der lachende Dritte", führt durch alle Abende.

Streifzug durch die Gastronomie

In aussichtsmäßig einzigartiger, zentraler Lage, umgeben von einer 3000 qm großen eigenen Dünenwiese mit Strandkörben, befindet sich an der Strandpromenade die Strand-Hotel-Pension „BELVEDERE". Hier erwartet während des ganzen Jahres den Inselgast ein Maximum an Behaglichkeit, ausgestrahlt von den modern-kultivierten Räumen eines Hauses wirklicher Sonderklasse.

Nach wie vor unerreicht in seiner Art ist der Klavierhumorist Micky Weiss, der in der „BLÜHENDEN SCHIFFAHRT" nun schon zum 5. Male als Klavierhumorist und Kabarettist wirkt. In diesem Haus befinden sich auch die sehenswerten altfriesischen „Fischerstuben", außerdem das durch seine erstklassige Küche bekannte Restaurant.

Von dem STRANDHOTEL BREMER HÄUSER aus hat man einen selten schönen Blick über das offene Meer und die am Horizont verlaufende Großschiffahrtslinie. Damit alleine erschöpfen sich die Vorzüge dieses Hauses jedoch nicht, denn Küche und Keller sowie die attraktive „Regina"-Bar bieten mancherlei Köstlichkeiten.

Bei zivilen Preisen fühlt sich jeder Gast praktisch wie zu Hause in den Räumen des „CASINO"-BIERSTÜBCHENS. „Tante Gustel" versteht es jedem ihrer Gäste bei gepflegten Getränken überaus bequem und behaglich zu machen.

Das Café CORNELIUS zu verfehlen ist ebenso ein Ding der Unmöglichkeit. Es bildet die Endstation der beliebten Strandexpresse und liegt praktisch im Zentrum des Nordstrand-Badelebens.

Die Bier- und Weinstube „FRIESENSCHÄNKE" ist ein sehr behaglich eingerichtetes Restaurant, das ebenso preiswerte wie gut gepflegte Getränke für seine Gäste bereithält.

Einer über Jahrzehnte hinweg unverändert andauernden Beliebtheit erfreut sich das Café FRÖHLE. Die Gründe sind einleuchtend, denn hier gibt es nur gute und preiswerte Sachen in einem Milieu, in dem sich jeder wohlfühlt. Abends spielt zu Unterhaltung und Tanz das „Globus"-Trio.

Das STRANDHOTEL GERMANIA und die unter gleicher Leitung stehende STRANDVILLA GERMANIA sind zwei Betriebe absoluter internationaler Spitzenklasse. Lagemäßig sehr bevorzugt an der Seefront, bieten sie einen Service, der auch hochgestelltesten Wünschen und Ansprüchen immer gerecht wird.

Wer den ruhigen und sonnigen Weststrand bevorzugt, der kennt auch das hier befindliche Lokal „GIFTBUDE". Ob man sich nun direkt vom Bade aus hierher begibt oder nur von hier aus das lustige Strandtreiben beobachten will, immer wird einem der Aufenthalt überaus angenehm gemacht.

Die STRAND-HOTEL-PENSION „HAUS AM MEER" stellt sich in diesem Jahre mit einer hochmodern renovierten Dependance vor, die mit ihrem ansprechenden Inneren und Äußeren kaum glauben läßt, daß man es hier mit dem alten Gebäude zu tun hat. Sonst sind bei diesem Hause auch für die Kurzeit 1959 hervorzuheben die erstklassige Küche mit ihren vielen Fisch-Spezialitäten.

„Immer ein vergnügter Abend im KAISER FRANZ JOSEF!" Unter diesem Motto veranstaltet das Haus während der Saison täglich wieder seine beliebten Unterhaltungsabende. Tanz, Quiz, Gästekabarett, Wunschabende etc. wechseln einander ab.

Eine ausgezeichnete Küche begründete in den letzten Jahren den Ruf des Restaurants „ZUR KOGGE", und diese Verpflichtung wird auch künftig weitergeführt. Außerdem stehen hier bei zivilen Preisen erstklassige Getränke und bis 4 Uhr morgens ein reichhaltiges kaltes Büfett zur Verfügung.

Als die wohl traditionsreichste Stätte unserer Insel darf sich zweifelsohne das Café „MARIENHÖHE" bezeichnen. Dort, wo man heute im Antlitz des Meeres beste Konditorei-Erzeugnisse zu sich nehmen kann, befand sich einst der Lieblingsaufenthalt erlauchtester Geister. Heinrich Heine fühlte sich hier zu einigen seiner tiefsten Schöpfungen inspiriert, und Königin Marie von Hannover erkor den schönen Aussichtspunkt zum Lieblingsaufenthalt.

Eines der führenden Häuser an der Kaiserstraße ist heute wie einst die SEE-VILLA „MIRAMAR". Individuelle Betreuung und die Pflege einer Atmosphäre der Ausspannung und Ruhe stehen hier im Vordergrund aller Bemühungen um den Gast, der gerade diese Dinge immer wieder zu schätzen weiß.

Besonders für alle, die Sonne und Badefreuden möglichst lange auskosten wollen und daher beim Essen keine Zeit zu verlieren gedenken, ist eine Einkehr bei der „NORDERNEYER SCHLEMMERECKE" zum Genuß eines guten Stammgerichtes gerade das Richtige, aber auch andere leckere Spezialitäten kann man hier bis zur Polizeistunde genießen.

Unvergeßlich bleiben jene Abende, die man bei Kerzenschein in der „OSTFRIESISCHEN TEESTUBE" verbringt. Hier atmet alles echte Gastlichkeit, und die stilvollen Interieurs sprechen von der großen Vergangenheit dieses Hauses als Villa des Fürsten zu Knyphausen.

Das HOTEL PIQUE kann den Vorzug beanspruchen, in unmittelbarster Nähe des Kurzentrums zu liegen. Dennoch sind hier völlige Ruhe und Abgeschiedenheit gewährleistet. Aber auch über die beiden zum Hause gehörenden Strandvillen „Olga" und „Mathilde" hört man nur Worte des Lobes wegen ihres alle Ansprüche erfüllenden gastronomischen Bemühens.

Durch umfangreiche Bauvorhaben hat in den letzten Monaten das PARKHOTEL am Kurplatz erneut ein ansprechenderes Gesicht erhalten. Es gilt diese Feststellung selbstverständlich auch für die Innenausstattung. Beliebt sind in diesem Hause die Dortmunder Bierstuben und die Bier-Bar „Im D-Zug".

Eine zentrale und dennoch ruhige Lage ist der Hauptgrund für die Beliebtheit des Hotels „RHEINISCHER HOF", gerade auch bei den Gästen, die während ihres Erholungsaufenthaltes alle Kureinrichtungen rasch und bequem erreichen wollen.

In der „SEETEUFEL"-BIERSTUBE begegnet man nun wieder den „Drei Cherokees", die mit Temperament und Witz allabendlich zu Tanz und Unterhaltung spielen. Stimmung und Humor bestimmen die Atmosphäre dieses Treffpunktes aller jener, die einmal recht ausgelassen sein wollen.

SCHUCHARDTS HOTEL hat für seine Siechen-Bierstuben erneut Benny Byhlano verpflichtet, und in der Hausbar „Kajüte" ist ebenfalls für nette musikalische Unterhaltung Sorge getragen.

Den steigenden Bedürfnissen nach einer allen ärztlichen Vorschriften gerecht werdenden Diätkost wird auch in diesem Jahre das DIÄT-KURHEIM „VITA NOVA" entsprechen. Es stehen hier abermals erstklassige Fachkräfte zur Verfügung. Die Herrichtung von Bircher-Benner-Diät gilt als besondere Spezialität des Hauses.

HISTORISCHE MARIENHÖHE

Ernst Radtke Wwe. – Am Weststrand

Stiftung der Königin Marie von Hannover

CONDITOREI UND CAFÉ

bekannt durch ihre Qualitäts-Erzeugnisse

Im Ausschank

König Pilsener

Wissenswertes von A bis Z

AMTLICHES FUNDBÜRO: *Rathaus, Ecke Friedrich- und Poststraße, Ruf 405/406.*

APOTHEKE: *Apotheker K. Hanebuth, Kirchstr. 12, Ruf 309.*

BADEÄRZTE: *Dr. Lampe, Gartenstr. 45, Ruf 254; Dr. Hesse, Moltkestr. 15, Ruf 233; Dr. Lasius, Janusstr. 6, Ruf 288, Dr. Weisbrodt, Am Weststrand 3, Ruf 230; Dr. Winkler, Bülow-Allee 4, Ruf 363; Dr. Gertrud de Boer, Moltkestr. 8, Ruf 388.*

CASINO-LICHTSPIELE: *Strandstr., Ruf 385.*

DEUTSCHE BUNDESBAHN: *Dienstst. Norderney, Bülow-Allee, Ruf 211, Fahrkartenverkauf, Gepäckabfertigung.*

EVANG. KIRCHE: *Kirchstr., Pastor Kraneis, Ruf 447; Pastor i. R. Fischer, Ruf 410; Pfarre Kirchstr. 13; Kurprediger, Evangelisches Hospiz, Ruf 337, Sprechstunden in der Sakristei der lutherischen Kirche.*

FACHÄRZTE: *Dr. Menger, Privatdozent, Facharzt für Kinderkrankheiten, Chefarzt der Kinderheilstätte und Kinderklinik Seehospiz „Kaiserin Friedrich", Benekestr. 27, Ruf 185; Dr. Winderlich, Facharzt für Chirurgie, Tannenstr. 9, Ruf 251; Dr. Goedecke, Facharzt für Frauenkrankheiten und Geburtshilfe, Heinrichstr. 2, Ruf 234.*

GOLFPLATZ: *Neun-Löcher-Dünengolfplatz, Ruf 431.*

HUMMEL-REISEN: *Reiseleitung Reiseagentur Dorenbusch, am Denkmal, Ruf 582.*

INSEL-KINO: *Friedrichstraße, Ruf 507.*

KATH. PFARRKIRCHE: *Friedrichstr., Kurkirche „Stella maris", Goebenstr., Pastor Rautenberg, Friedrichstr. 22, Ruf 156.*

KURVERWALTUNG: *Kurdirektor Chr. Sibbersen, Sprechstunden werktags 11-12 Uhr; Kassenstunden der Hauptverwaltung werktags 9-12 Uhr, Ruf 212/213; Kurkartenausgabe und Meldebüro geöffnet werktags 8-12 und 15-17.30 Uhr, sonntags 10-12 Uhr.*

KURTHEATER-LICHTSPIELE: *Wedelstraße, Ruf 385.*

LANDAUSFLÜGE: *Zum reizvollen Ostland, Golfplatz und Leuchtturm verkehren private Autobuslinien.*

MEERESTIEFWASSER „BIOMARIS": *Ausschank des Norderneyer Kurgetränks: Trinkkurhalle am Wellenbad.*

NORDERNEYER FISCHERHAUSMUSEUM: *Staatlich anerk. Heimatmuseum, tägl. geöffnet 10-12 und 15-18 Uhr.*

OSTBADESTRAND: *Der Ostbadestrand „Weiße Düne" ist bequem in modernen VW-Gliederzügen zu erreichen.*

POLIZEI: *Dienststelle Knyphausenstraße 7, Ruf 460.*

POSTAMT: *Schalterstunden 1. 7. bis 31. 8.: werktags von 8-12.30 Uhr und 15-18.30 Uhr, sonntags von 12-13 Uhr. — Für Telegramme, Ferngespräche, Postwertzeichen, postlagernde Sendungen u. d. Postsparkassendienst ist werktags ein Schalter durchg. von 7.30-21 Uhr geöffnet. Fernmündl. Telegrammaufnahme jederzeit üb. Ruf 149.*

RATHAUS: *Ecke Friedrich-/Poststr., Bürgerm. Lührs, Stadtdirektor Harting, Sprechst. 11-12.30 Uhr, Ruf 405/406.*

REEDEREI: *AG Reederei Norden-Frisia. Fahrpl.: Umschlagseite 2 dieses Heftes. Geschäftshaus am Kurplatz, Ruf 249.*

REISEBÜRO AM KURPLATZ *der Scharnow-Reisen GmbH. Amtlicher Fahrkartenverkauf, DER-Vertretung, Ruf 518 und 609, werktags durchgehend geöffnet von 8.30-18 Uhr, sonntags von 10-12 Uhr.*

SPARKASSE: *Hauptzweigstelle Norderney der Kreis- und Stadtsparkasse Norden, Poststr., Ruf 252.*

TIERARZT: *Dr. Pfeiffer, An der Mühle 9, Ruf 472.*

URLAUBS-UTENSILIEN *aller Art hält die Norderneyer Geschäftswelt in großer Auswahl für die Gäste bereit.*

VERKEHRSAMT *der Kurverwaltung: Am Kurplatz, werktags durchgehend geöffnet von 8-18 Uhr und jeweils nach Ankunft eines Dampfers, sonntags von 10-12 Uhr.*

WETTERWARTE NORDERNEY *des Deutschen Wetterdienstes: Georgshöhe am Nordstrand, Ruf 349. Täglicher Wetterbericht kommt zum Aushang.*

ZAHNÄRZTE: *Dr. Boumann, Janusstr. 9, Ruf 428; Westenberger, Heinrichstr. 1a, Ruf 290; Dr. Kibath, Herrenpfad 14, Ruf 324 (Praxis), 525 (privat); Busch, Strandstr. 11a, Ruf 449; Giesen, Jann-Berghaus-Str. 69, Ruf 422.*

ZOLLAMT: *Hafenstr. 23, Ruf 386, Dienststunden 7.30-12.30 und 14-17.30 Uhr, sonnabends 7.30-13 Uhr.*

STRAND HOTEL-PENSION

Haus am Meer
MIT DEPENDANCE

Besitzer: E. Siede
Kaiserstr. 3
Damenpfad 35/36
Telefon 462
100 Betten

Haus ersten Ranges in bester Strandlage

Zimmer-Duschen, WC., Privatbad u. eigene geschlossene Veranda / Zentralheizung
Parkplatz hinter dem Hause

Täglich frische Hummer
und alle Fisch-Spezialitäten

Frühjahrs- u. Herbstsaison Preisermäßigung

Kurheim „Vita Nova"
DAS ANERKANNTE DIÄTHEIM

Bitte Hausprospekt anfordern
Telefon 505

Haupthaus: Damenpfad 41 in sonnig. ruhig. Lage direkt a. Weststrand/Marienhöhe · Fast alle Z. m. Seeaussicht 50 Betten · Gr. Bibliothek · Fernsehgerät · Zentralhzg.

Dependance Kurheim „Vita Nova" Janusstr. 12
sonnige Zimmer · Direkt an den Kuranlagen, mit Liegewiese nach Süden · 30 Betten
In beiden Häusern sämtliche Zimmer mit fließend warm und kalt Wasser

Spezialität:
Bircher-Benner-Diät: Rohkost und Vegetarische Kost, Waerland-Diät sowie jede vom Arzt verordnete Diät, von staatlich geprüften Fachkräften zubereitet

UM VORHERIGE ANMELDUNG WIRD GEBETEN

Hotel Rheinischer Hof
Bes.: Otto Tanke, Tel. 236, Herrenpfad 25

In zentraler ruhiger Lage
Fließendes warmes und kaltes Wasser

Im Ausschank
König Pilsener

Besuchen Sie das
Speise-Restaurant
„STADTSCHÄNKE"
. und die gemütliche **Bierstube „SEEHUND"**

SPITZENLEISTUNG DER FRISIERKUNST
Soins de beauté, Manicure et Pedicure (med.)

Mme. Huberte Quint

Strandstr. 12
Telefon 202

Depots: Revlon, Stendhal, Dr. Payot, Juvena, Lanvin, Dior, Raphael, Revillon, Huquin, Millot, Knize ten u. div. A.

Strandhotel Germania

Inh.: A. Hartmann
Ruf 220
Kaiserstraße 1

HERRLICHE LAGE AM OFFENEN MEER
ERSTKLASSIG UND KOMFORTABEL

Das Seeterrassen-Restaurant für Feinschmecker · Die Herrenbar für Kenner

TÄGLICH LEBENDE HUMMER · FRISCHE SEEFISCHE AUS HIESIGEN FÄNGEN · SÄMTLICHE DELIKATESSEN DER SAISON

DIE HÄUSER FÜR ERHOLUNG
UND ENTSPANNUNG
DER GEPFLEGTEN
GASTLICHKEIT
UND DER
ERSTKLASSIGEN KÜCHE

Hotel Pique

mit Strandvillen „Olga"
und „Mathilde" Telefon 232

Reichhaltige
Speisen- und Getränkekarte

TÄGLICH LEBENDE HUMMER
Fischspezialitäten

Im Ausschank König-Pilsener

Strandhotel Bremer Häuser-Ernst AG.

EMPFIEHLT

seine Küche
seinen Keller
die Regina-Bar

GEPFLEGT UND GUT

Im Ausschank König-Pilsener

Peter Beginnen *

JUWELIER

AN- UND VERKAUF VON
BRILLANTEN AUS PRIVATBESITZ

KÖLN · HOHENSTAUFENRING 63 I.
TEL.: 21 25 63
NORDERNEY · STRANDSTRASSE 14